RESULTADOS DE LA POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA (PAGINA 24)

TIEMPO PARA SANTIAGO: Bueno, algo nuboso. TEMPERATURA DEL AIRE: Mínima de ayer, 12,7 grados, a las 6 horas. Máxima, 28,5 grados, a las 15,10 horas. APRECIACION GENERAL: Cielos cubiertos acusarán la zona norte y la costa central; desde Aconcagua a Concepción habrá nubosidad parcial; de Bío Bío al sur, aumento de la nubosidad.

# LA NACION

AÑO XLVI — SANTIAGO DE CHILE, LUNES 17 DE DICIEMBRE DE 1962 — PRECIO: Eº 0,10 — N.o 16.448

Edición de [illegible] páginas — En dos secciones



# Fáciles Victorias de Colo Colo y U. de Chile por 3-1

## Los Albos Superaron a Rangers y los Estudiantes a U. La Calera



MUCHO BREGO O'HIGGINS en el segundo tiempo, luego que se vio aventajado por su contendor [illegible], Magallanes. Sin embargo, no fue su afán [illegible] muy claro ni expeditivo. Las más de las veces, como se advierte en la nota gráfica, los intentos murieron en la zona de Magallanes en la que Brescia fue un buen valor.



¿DONDE ESTA?— Es la pelota —"instrumento" muy mal tratado en el match O'Higgins-Magallanes— la que buscan con la mirada, Brescia y Molina, del cuadro albiceleste, y Héctor Torres y Sulantay, del conjunto rancagüino. Quien la haya conseguido a la postre no interesa, lo que sí es preciso recalcar, es que el partido fue pobre técnicamente y que, en esa incapacidad compartida, la igualdad a uno fue justa.



GOL DE O'HIGGINS.— A un tanto empataron O'Higgins y Magallanes. Ambas conquistas, de excelente factura, fueron tal vez lo único destacable del match. Aquí es el meta Ojeda, de Magallanes, quien está en el suelo, luego de haber sido superado por un violento disparo de Valdivia, el mediovolante rancagüino.



GOL ANULADO.— Creció Audax Italiano en el segundo tiempo de su match frente a Palestino. Entró a presionar y a mandar en el medio campo. Grandes gestores de esta levantada itálica fueron el puntero Vargas y el entreala Gentilini, que aparece en el grabado, venciendo a Giambartolomei en neta posición adelantada que el linesman se apresura en marcar. Un match agradable brindaron a primera hora Audax Italiano y Palestino, los que empataron a un tanto.



EL BINOMIO INTEGRADO por Isaías Macaya, del Club CIC, y Guillermo Vargas, Green Cross, triunfó en el Gran Premio Bianchi-Pirelli, prueba ciclista que se disputó sobre una distancia de 100 kilómetros contra reloj, en el camino a Melipilla. La nota gráfica muestra a los dos populares pedaleros rodeados del público que le tributó una gran ovación al cruzar la meta. No consiguieron, sin embargo, superar el record que está en poder de Juan Pérez y José Ramírez.



¡Y LLEGO EL EMPATE!— Audax Italiano igualó a un tanto con Palestino en el aperitivo de ayer en Santa Laura. El cuadro itálico jugó un buen segundo tiempo, en el cual mostró garra y entereza para buscar con ahinco el gol de la paridad. Este llegó producto de una jugada de Venegas que el meta Giambartolomei no alcanza a detener, haciendo estériles sus esfuerzos. Antes de traspasar la línea de sentencia el balón golpeó en la base del vertical.

SCORE: 3 POR 1:

# DESLUMBRO LA "U" EN SU TRIUNFO SOBRE LA CALERA

**Brillante expedición colectiva de los estudiantes. Goles de Alvarez (2) y Campos, para los azules. Torres descontó para los dueños de casa**

CANCHA: Estadio Municipal de La Calera.
PAGARON: 5.875 personas. Socios: de U. Calera, 893; de U. de Chile, 542.
RECAUDACION: Eº 4.685.
ARBITRO: Lorenzo Cantillana, regular.
U. DE CHILE (3).— Astorga; Eyzaguirre, Donoso y Navarro; Contreras y Sepúlveda; Musso, Alvarez, Campos, Marcos y L. Sánchez. Entrenador, Luis Alamos.
U. CALERA (1).— Pérez; Vargas, Valencia y Córdova; García y Tapia; Torres, Silva, Meléndez, Orlando y Sullinger. Entrenador, Ladislao Pakozdy.

**GOLES: Primer tiempo: 33',** Musso es habilitado por Contreras, y tras burlar a Vargas, ejecuta centro bajo que conectó Campos con fuerte disparo sobre el costado derecho de Pérez, batiéndolo sin apelación, decretando la primera ventaja para la "U". 43', Alvarez aumenta para la "U", en clara posición off-side, que el árbitro no advirtió por lo rápido de la acción que habilitó al interior estudiantil. Terminó esta etapa con ganancia estudiantil por 2 a 0.

**Segundo tiempo:** 6', Alvarez, en medio del campo, recibe un rechazo largo del zaguero centro Donoso e inicia marcha recta en demanda del arco calerano y luego de burlar a cuatro defensas, incluyendo al guardavallas Pérez, obtiene la tercera conquista para la "U". 43', U. Calera consigue el único descuento, mediante avance muy bien hilvanado entre Orlando y Torres, que finiquitó el alero derecho con tiro cruzado y rasante que restó toda chance al arquero universitario, Astorga. Finalizó el partido U. de Chile, 3; U. Calera, 1.

La oncena que adiestra el entrenador Luis Alamos, volvió a mostrar que su recuperación es total. Su triunfo fue fácil. Con sus líneas bien trabadas, con una extrema defensa solvente, en donde los dos mediovolantes rayaron a gran altura, la "U" copó el medio dando abundante juego a un ataque que no tuvo fallas. Y como consecuencia lógica brilló, exhibiendo su rica gama de recursos e invitando al público asistente al aplauso sin reservas, como en el caso del tercer gol del cuadro universitario, logrado por el entreala derecho Alvarez, en jugada personalísima, plena de calidad y virtuosismo.

El equipo dueño de casa, jugó el partido más bajo desde que se hizo cargo de su dirección técnica, el entrenador Ladislao Pakozdy. Su talón de Aquiles estuvo en su extrema defensa, que tuvo un buen comienzo, hasta el instante en que Alvarez y Marcos comenzaron a poner en aprietos al zaguero centro Valencia —que hizo más ostensible la ausencia de Zuleta—, y éste desconcertado primero y desmoralizado después, llevó a la inquietud e inseguridad a todo el bloque posterior.

Cuando las cosas se dan mal para su cuadro, no sólo afloran las flaquezas de sus defensores, sino que también llegan los imprevistos. En la segunda fracción, Unión Calera debió lamentar las lesiones de Silva —interior derecho— y de Sullinger, el puntero izquierdo. Esto aconteció en los comienzos de la etapa final y cuando el ataque calerano, insinuaba una leve recuperación.

El triunfo de la "U" no admite dudas. Fue una fuerza colectiva monolítica, sin baches en su accionar. Como espectáculo el cuadro estudiantil exhibió rapidez y belleza en su juego. Aplausos de los cuatro costados del estadio despidieron a los muchachos de Luis Alamos.

El marcador pudo ser más abultado, pero la buena expedición del arquero Pérez y la múltiple actividad que desplegó el zaguero Córdova, impidieron una caída más abrumadora del representativo local. — (Escobar, corresponsal).



**SE LUCIO.— El entreala derecho de U. de Chile, el argentino Ernesto Alvarez, se lució en la cancha de La Calera. Marcó un gol que fue largamente aplaudido por los espectadores.**

## Wanderers bajó al 5.o lugar

| Lugar | Equipo: | PJ | PG | PE | PP | GF | GC | Ptos. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1.o | U. Católica .. .. | 23 | 16 | 3 | 4 | 48 | 23 | 35 |
| 2.o | La Serena .. .. | 23 | 12 | 5 | 6 | 48 | 39 | 29 |
| 2.o | U. de Chile .. .. | 23 | 11 | 7 | 5 | 57 | 35 | 29 |
| 2.o | Colo Colo .. .. | 23 | 11 | 7 | 5 | 57 | 38 | 29 |
| 5.o | Wanderers .. .. | 23 | 9 | 9 | 5 | 40 | 33 | 27 |
| 6.o | Everton .. .. .. | 23 | 8 | 10 | 5 | 39 | 34 | 26 |
| 7.o | U. Española ... | 23 | 10 | 5 | 8 | 43 | 36 | 25 |
| 8.o | Magallanes .. .. | 23 | 8 | 8 | 7 | 32 | 38 | 24 |
| 9.o | San Felipe .. .. | 23 | 8 | 7 | 8 | 40 | 37 | 23 |
| 9.o | Santiago ... ... | 23 | 8 | 7 | 8 | 34 | 37 | 23 |
| 9.o | O'Higgins .. ... | 23 | 6 | 11 | 6 | 40 | 39 | 23 |
| 12.o | Palestino ... ... | 23 | 5 | 12 | 6 | 32 | 33 | 22 |
| 13.o | Audax Italiano . | 23 | 6 | 8 | 9 | 32 | 40 | 20 |
| 14.o | Rangers .. .. .. | 23 | 7 | 4 | 12 | 23 | 32 | 18 |
| 14.o | La Calera .. ... | 23 | 7 | 4 | 12 | 31 | 44 | 18 |
| 14.o | Ferrobádminton | 23 | 6 | 6 | 11 | 37 | 52 | 18 |
| 17.o | Green Cross .. | 23 | 3 | 7 | 13 | 33 | 53 | 13 |
| 18.o | San Luis ... ... | 23 | 3 | 6 | 14 | 26 | 47 | 12 |

# Colo Colo se impuso a Rangers por 3 a 1

**Lesiones de Rocuant y Ramírez hicieron declinar la fuerza del conjunto talquino, facilitando la victoria de los albos. Se lució la defensa del perdedor. Alvarez (2) y Soto, marcaron los tantos del ganador, Cantattore, de penal, para el dueño de casa**

CANCHA: Estadio Fiscal, de Talca.
PAGARON: 8.257 personas; 519 socios de Rangers y 216 de Colo Colo.
RECAUDACION: 5.698,12 escudos.
ARBITRO: Jorge Cruzat, regular.
RANGERS (1): Rodenack; Parada, Díaz y Ramírez; Azócar y Cantattore; Robiá, Peralta, Medina, Arredondo y Rocuant. Entrenador, Donato Hernández.
COLO COLO (3): Escuti; Rodríguez, Montalva y González; Guevara y Ortiz; Moreno, Hormazábal, Soto, Alvarez y Bello. Entrenador: José M. Moreno.
GOLES: En el primer tiempo, Alvarez, a los 22; Soto, a los 27; en el segundo, Alvarez, a los 7, y Cantattore, de penal, a los 34.

■ Sin buscarlo, Colo Coló se encontró con muchas facilidades para su triunfo de ayer sobre Rangers, por 3-1. Lo fueron las lesiones de Rocuant y Ramírez, que dejaron al cuadro local muy disminuido frente a su corajudo visitante.



**LE FALTO ARMONIA al ataque de Colo Colo en su triunfo de ayer sobre Rangers. La defensa talquina lo paró muchas veces. Le bastó marcar bien y mantener su ubicación para frenar los ataques albos. En el grabado, Portillo (que ayer fue reemplazado por el titular, Mario Moreno), Hormazábal, Alvarez, Valdés (suplido por Soto) y Bello. Alvarez volvió a lucir, en un ataque de andar opaco.**

Prácticamente, el conjunto talquino debió dedicar todos sus afanes en la contención del ataque rival. El peso del partido se lo llevó su defensa. Y cumplió con buen éxito, pues la inferioridad física de Ramírez y Rocuant, significó un handicap grande, que hizo augurar un contraste más oneroso.

La formación de Colo Colo, que tuvo como novedades la inclusión de Rodríguez y Montalva, en los puestos de Peña y Navarro, caminó esta vez sin brillar. Al compás de lo que hacían Ortiz y Hormazábal, que fue siempre lento, el cuadro albo dominó el campo sin imponer un juego de calidad, solvente. Hubo demora en las jugadas, frecuentes pases laterales, que permitieron a los talquinos la mejor ubicación para el rechazo. Sólo Luis H. Alvarez mostró empeño en el área, a la que llegó apoyado en Ortiz, con quien se entendió muy bien.

En largos pasajes, la brega alcanzó singular monotonía con muchas escaramuzas en el medio campo, sector que defendieron férreamente los talquinos, evitando que Hormazábal construyera juego. Cantattore se dio mañana para obstruir la acción del "8" albo. Salió airoso repetidas veces, dando respiro a su retaguardia, que entabló dura lucha con la ofensiva del conjunto popular. Sólo cuando Rangers estuvo completo, —fueron los 5 minutos iniciales —Rocuant se retiró lesionado para volver en inferioridad de condiciones físicas— y los 20 primeros de la fracción final —Ramírez sufrió un golpe [...] obligó a ubicarlo en la [...] izquierda—, se observó [...] equiparidad de fuerzas [...] cales y visitantes. En los [...] tantes restantes, Colo Colo mostró su guapeza [...] tica, conformándose [...] un triunfo opaco, de poco [...] lor.

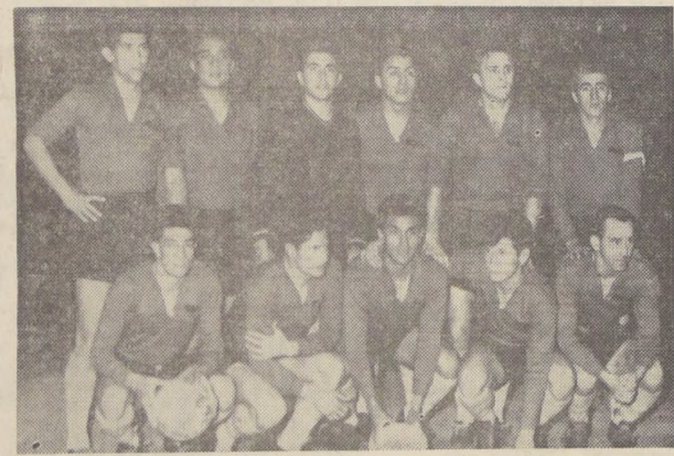
(Carlos Bernal, de "La [...] ñana" de Talca.)

UNO A UNO:

# EN UN DUELO DE INCAPACIDAD IGUALARON MAGALLANES Y O'HIGGINS

**Pobre espectáculo ofrecieron ambos elencos. Yávar anotó el gol de los albicelestes. Valdivia empató para el equipo rancagüino**

Cancha: Estadio Santa Laura.
Pagaron: 6.131 personas.
Recaudación: 4.090,20 escudos.
Socios: Magallanes, 604; O'Higgins de Rancagua, 115.
Arbitro: Domingo Massaro.
Equipos: Magallanes (1): Ojeda; Molina, Brescia y Villegas; Zúñiga y Albornoz; Yávar, Picó, González, Ampuero y Clavijo. Entrenador: Hugo Cheix.
O'Higgins de Rancagua (1): Fuentealba; Droguett, Vairo y Pérez; Pozo y Valdivia; Luna, H. Torres, Sulantay, Guerra y Salamanca. Entrenador: Hernán Carrasco.
Goles: Al minuto de juego del segundo tiempo logró Magallanes abrir la cuenta por mediación de Yávar. El número 7 albiceleste recibió un pase largo de Picó, entró velozmente y sobre la marcha disparó alto y cruzado, superando netamente a Fuentealba.
Igualó O'Higgins a los 15 minutos de esta misma etapa. Valdivia, el medio volante rancagüino entreverado con sus forwards, fue puesto en juego por Héctor Torres y sin dilación tiró violentamente, haciendo estéril la estirada de Ojeda.



**VAIRO, PRIMER VALOR; Fuentealba y el medio zaguero Pozo se levantaron como los mejores valores de O'Higgins. El zaguero centro fue baluarte de sus colores, así como resultó Brescia en Magallanes. La nota gráfica muestra al cuadro de Rancagua antes de iniciarse el discreto cotejo, jugando en Santa Laura.**

Dos goles, ambos de magnífica factura: el de Yávar al minuto de juego de la fracción postrera y el de Valdivia al promediar los 15 de esta misma etapa, salvaron en cierto modo el pobre espectáculo futbolístico ofrecido por O'Higgins y Magallanes, al paso que le dieron al match el resultado en las cifras que más o menos se acomodó al rendimiento que ambos tuvieron en el campo.

Todo esto ocurrió como queda señalado en la segunda etapa, que fue la única parte del cotejo que merece un análisis sino amplio, por lo menos con ciertos detalles.

Lo otro, lo que se vió en el primer tiempo, vale más la pena, olvidarlo ya que fue la "nada" futbolística. Lento, con una lentitud de movimientos que llegó a irritar, el ataque de Magallanes tuvo de tal sólo el nombre. Una que otra maniobra aislada de González, algún disparo de media distancia de Yávar y cierta habilidad en Clavijo fue todo lo que dejó entrever como fuerza ofensiva el quinteto albiceleste Poca cosa, para superar a la retaguardia de O'Higgins que sin salir de su molde de tranquilidad y con la buena actuación individual de Vairo y Pozo, dominó claramente su zona.

En el otro extremo el panorama en planteamientos era diferente, pero en los resultados igualmente improductivo.

Con cierta velocidad, los hombres de O'Higgins, pero incoherentes, desordenados y sin fuerza física para luchar con la retaguardia magallánica, en la que Brescia mandó sin apremio, fueron también anulados casi sin contrapeso.

Carentes de ataques, ambos cuadros, el cero a cero de los primeros minutos fue justo, como fue también claro que en el mediocampo se vio algo más O'Higgins, pero sin que esa superioridad fuera tal como para justificar alguna ventaja.

Afortunadamente para el bien del espectáculo, abrió la cuenta Magallanes a poco de empezar el segundo período. Aumentó algo con ello la tonalidad emotiva del match, sin que éste tuviera ni con mucho un buen nivel técnico. Sin embargo, fue indiscutible que hubo mayor movilidad, menos errores en las entregas y como consecuencia ataques mejor ideados.

Esta alza en el juego de ambos elencos, se hizo más clara en O'Higgins, que con el buen trabajo de Valdivia en el mediocampo, asumió a partir de los diez minutos un aspecto de dominador. Como producto de esto y del afán con que bregaron sus hombres, vino el empate, que fue, como dijimos, el resultado justo, para un cotejo desabrido, falto de categoría técnica y en el que lo poco digno de mención ocurrió en el segundo período.

JORGE FERNANDEZ R.

## Atletas chilenos regresan al país

Por vía aérea y procedentes de Europa llegan hoy los atletas internacionales chilenos, D. Gevert, A. Keitel, Miriam Yutronic y Smiliana Desoluvic.

Estos defensores nacionales después de participar en los II Juegos Iberoamericanos, celebrados en España, se dirigieron a Europa, en donde visitaron las principales ciudades y conocieron los diversos métodos de entrenamientos para sus especialidades.



TELEVISION
(CANAL 9)

21,00 Presentación. "Editorial", Francisco Galdames informa sobre las actividades universitarias.
21.05 "Fuente de Variedades". Desde una fiesta de Navidad a un show artístico.
21.40 "Las Calles de Santiago".
22.00 "Concierto". Andrés Segovia, interpreta obras de Bach, Bocherini, Villalobos y Albéniz.
22.30 "Esta noche". La entrevista de actualidad, don Eduardo Grunert.



SIN BRILLAR, San Felipe derrotó por inobjetable 2 a 1 a San Luis. El cuadro sanfelipeño ratificó con su labor en los minutos finales, su mejor desempeño. El equipo vencedor tuvo en Cruz a uno de sus mejores valores. En este triunfo formó así: Gálvez; Figueroa, Miranda e Ibaseta; Lobos y Cruz; Vásquez, Espinoza, Bellomo, Bracamonte y P. Alvarez. En el grabado, San Felipe entrando al campo de Santa Laura.

# IGUALES MERITOS HICIERON AUDAX Y PALESTINO EN EL 1 A 1

**El cuadro itálico creció en la etapa complementaria cuando se encontró en desventaja y luchó hasta conseguir la igualdad. Coll y Venegas autores de los tantos, logrados en el período final**

CANCHA: Estadio Santa Laura.

ARBITRO: Sergio Bustamante, bien, no tuvo mayores problemas.

AUDAX ITALIANO (1): Valencia; Yori, Bozalla y Vial; Lespinace y Parra; Vargas, Venegas, Zamora, Gentillini y Vásquez. Entrenador: Martín García.

PALESTINO (1): Giambartolomei; García, Quiroga y Toro; Castañeda y Spencer; Salazar, Coll, Troncoso, Cortés y Navarro. Entrenador: Hugo Tassara.

GOLES: Primer tiempo, no hubo. Segundo tiempo, a los 4', Cortés entró al área grande dribleando adversarios y cuando se pensaba que remataría entregó corto a Coll que de media vuelta disparó bajo a un rincón. A los 35' Venegas recogió un balón por alto que había sido jugado por varios defensores de Palestino, lo bajó con el pecho y lo arregló con la mano, para posteriormente disparar en forma rasante. El balón antes de entrar pegó en el vertical izquierdo venciendo a Giambartolomei.

■ Agradable resultó el aperitivo vespertino de ayer en el reducto hispano. Agradable por el juego desarrollado por ambos cuadros, que en ningún momento decayó en su ritmo ágil y veloz y por la hora. Indiscutiblemente que las horas postreras de estas tardes de verano resultan apropiadas tanto para ver fútbol como para jugarlo.

Audax se presentó sin dos jugadores titulares, Escobar en la zaga extrema y Raúl Aguila en el ataque, los que fueron suplidos por Vial y Zamora, respectivamente. Palestino en cambio, alineó con la misma gente que cayera frente a Magallanes la semana pasada, pero modificó sustancialmente su juego, es decir, salió a realizar lo suyo, lo que conoce de memoria y que en el torneo a través del año le ha dado espléndidos resultados. Reforzando su defensa, jugando el balón con tranquilidad desde atrás, construyendo juego y cuidando el balón con parsimonia, pero con seguridad.

El primer tiempo fue parejo, tanto el ataque palestinista como el itálico produjeron algunas situaciones de riesgo frente a los pórticos de Valencia y Giambartolomei, pero en forma esporádica. Generalmente el juego se situó en media cancha, como dando a entender que las fuerzas estaban igualadas, parejas. Lo más destacable fue una jugada de Venegas desde la punta derecha, hizo un centro ceñido y entró Vásquez a la carrera y golpeó el balón con la cabeza, hacia abajo, el meta de Palestino no tenía nada que hacer, pero el balón pegó en la base del vertical, saliendo fuera. Lo propio sucedía en el otro sector con un tiro de Juan Cortés desde 25 metros. Un tiro sorpresivo, hecho también a la carrera, que rebotó en el horizontal cuando la chance de Valencia era muy escasa.

La segunda fracción tuvo mayor variedad en el accionar de los cuadros. Muy temprano Palestino, por intermedio de Coll, se puso en ventaja. Y justo desde ese instante Audax creció. El puntero Vargas surgió entonces como la gran figura de su cuadro. En dupla con Gentillini entraron a un juego de pases cortos y veloces que descompaginaron la defensa listada. Bien apoyados por Parra, el mediovolante, los itálicos se fueron encima y estuvieron varias veces con el gol hecho, pero la suerte de Giambartolomei, otras veces los palos y enérgicos rechazos de la defensa, mantenían la ventaja que ya se mostró mezquina para los derrotados en esos momentos. El propio Vargas entró resueltamente al área grande, el puntero Navarro, que había bajado a cooperar con su defensa, lo hizo víctima de un foul. Lo sirvió el propio puntero, el disparo rebotó en la defensa, insistió Vargas dos veces consecutivas, se produjo un rechazo desesperado de la defensa, tomó Venegas y la arregló con la mano para luego disparar bajo a un rincón. Se había logrado el empate, que parecía lo más justo. Palestino, en los últimos 15 minutos denotó cansancio. Coll y Cortés, que eran los que habían mantenido el juego en media cancha, se retrasaron, entregando el sector medio, que fue el que aprovechó Audax para su enérgica reacción. La defensa también acusó vacilaciones, desesperación, y perdió pie; de ahí entonces que en un panorama general encontremos justo el empate. Audax tuvo varias oportunidades de gol en la etapa de complemento, lo que muestra su espíritu de lucha, su afán de superación, que encontró el justo premio en ese gol que le dio el empate.

ALFREDO LEONEL PARRA

**JUSTO EL EMPATE logrado por Andax Italiano frente a Palestino. Los itálicos jugaron un buen segundo tiempo. El puntero Vargas y el entreala Gentillini fueron factores determinantes en la levantada verde cuando se fueron encima buscando la igualdad, la que tuvo en Venegas a su autor.**

# SAN FELIPE FUE LEVEMENTE MEJOR QUE SAN LUIS: 2 A 1

**De poca calidad técnica, pero muy entusiasta, resultó el match jugado en cancha sanfelipeña. Bracamonte y Bellomo marcaron los goles del vencedor, y Milla el del perdedor**

Cancha: Estadio San Felipe.

Pagaron: 4.569 personas.

Socios: San Felipe, 1.870.

San Luis: 627

Recaudación: 2.301,15 escudos.

Arbitro: Domingo Santos, mal.

SAN FELIPE (2) Gálvez; Figueroa, Miranda e Ibaseta; Lobos y Cruz; Vásquez, Espinoza, Bellomo, Bracamonte y P. Alvarez. Entrenador: Julio Valdobinos.

SAN LUIS (1): Storch; Mena, Castillo y Velasco; Silva y Rojas; Milla, Mercuri, Ríos, Cubillos y Araya. Entrenador: Andrés Prieto.

GOLES. (primer tiempo), 26' BRACAMONTE, al empalmar con preciso cabezazo un buen centro de P. Alvarez.

(Segundo tiempo): 26' MILLA, conquistó el empate con espectacular "palomita". 28' BELLOMO, conectando muy bien un centro de Bracamonte.

■ San Felipe se expidió un poco mejor que San Luis y logró un triunfo inobjetable, por 2 a 1. El encuentro fue regular, notándose mucho desorden en las acciones. El team visitante careció de ofensiva potente. El cuadro local sólo vino a estar cerca de rendir cuanto es capaz, en los 15 minutos finales. Antes, anduvo contagiado en el descontrol.

El match pese a que no fue bueno técnicamente, conformó. Porque los rivales se prodigaron. Lucieron afán y entusiasmo. Derrocharon energías. San Felipe fue un buen ganador, y San Luis un perdedor que cayó luchando hasta el último instante.

(Alejandro Fernández, corresponsal).

## Cuadro de Honor

U. CATOLICA, Fernández.
U. DE CHILE, Alvares.
COLO COLO, L. H. Alvarez.
A. ITALIANO, Vargas.
MAGALLANES, Ojeda.
SANTIAGO, Godoy.
U. ESPAÑOLA, Nitsche.
LA SERENA, Verdejo.
SAN FELIPE, Cruz.
FERRO, H. Rodríguez.
U. CALERA, Pérez.
RANGERS, Porcel de Peralta.
PALESTINO, J. Cortés.
O'HIGGINS: Vairo.
EVERTON, E. Rojas
G. CROSS, Musimessi.
WANDERERS, Olivares.
SAN LUIS, Castillo.



Lo que su niño ya ocupó en el conocimiento y en el saber, proporcióneselo a un niño del Hogar de Cristo. El libro, el cuaderno, la lapicera, envíelos a Alonso Ovalle 1479.








BASQUETBOL FEMENINO:

# Magallanes en meritoria faena venció a Favee, 54-47

La nueva jornada del básquetbol femenino en serie de honor se cumplió ayer en la tarde en el Gimnasio Nataniel, por el Torneo Oficial de la Asociación Santiago. La programación consultaba cuatro encuentros, de los cuales sólo pudieron realizarse tres, ya que el match entre Cabrera Gana y Colo Colo no se efectuó por razones reglamentarias. Cabrera Gana sólo presentó cuatro jugadoras a la cancha: Natacha Méndez, María Spencer, Silvia Guzmán y Trinidad Peña, procediendo los árbitros a declarar ganador a Colo Colo.

El resto de la jornada tuvo los siguientes resultados: Famae venció en estrecho match a Vocacional, 41 por 32. El primer tiempo terminó con la ventaja parcial de Vocacional, 22 por 14. Este encuentro hubo de dirimirse en tiempos complementarios al igualar el reglamentario a 33 puntos.

En el match de semifondo, Chile-Brasil derrotó a Iberia, por la cuenta de 36 por 20. La primera fracción finalizó con la ventaja de Chile-Brasil, 16 por 11.

En el cotejo de fondo Magallanes consiguió una amplia rehabilitación al vencer en estrecho encuentro a Favee 54 por 47. La primera fracción finalizó con la ventaja albiceleste por la cuenta de 26 contra 14.

Favee salió a este encuentro con una cerrada defensa de zona que dio sus frutos. Magallanes bien dirigido por Luz Silva, que dominó su tablero y le dio tranquilidad y orden a su cuadro, lanzó de distancia aprovechando la excelente puntería de la internacional Estela Quezada y A. Donoso, las que a la postre resultaron las goleadoras de su cuadro.

Al entrar a los cinco minutos postreros, Favee acortó distancias, se situó a un punto de Magallanes, 42 x 41, y ahí el match cobró colorido y mayor animación, pero esto sólo fue esporádico. Magallanes afianzó su mejor juego y logró mantener y aumentar la diferencia hasta llegar al pitazo final con la cuenta de 54 a 47. Favee careció de juego de conjunto. Tanto E. Muñoz como E. Castro, las goleadoras del five perdedor accionaron en forma individual, lo que hizo perder cohesión y ensamble al cuadro en general.





DESPUES DE 8 AÑOS Boca Juniors consiguió una nueva estrella para su divisa, al hacer suyo el título de campeón del torneo argentino de fútbol de 1962. En el partido final goleó 4-0 a Estudiantes. Vibró la multitud con la victoria del cuadro popular. Roma, arquero; Rattin, half, y González, Valentim y Meléndez fueron figuras del flamante campeón

# ¡Boca, Campeón!

**Todo Buenos Aires vibró con el triunfo del cuadro popular. Luego de ganar 4-0 a Estudiantes, los boquenses fueron objeto de la euforia de sus adeptos, dando la vuelta olímpica en medio del griterío de la multitud. Portugal batió a Bulgaria 3-1. Empataron a 0 las selecciones de Etiopía y Turquía. Juventus, único líder en Italia. Sampdoria cayó ante Venecia, 2-0. Córdoba empató a 1 con Real Madrid. Bordeaux, puntero en Francia, y Lierse, en Bélgica**

FUTBOL EN EL Mundo

BUENOS AIRES (Especial).— Una jornada llena de emoción, que conmovió a todo Buenos Aires y al país entero, se vivió esta tarde en el Estadio La Bombonera, al término del encuentro de Boca Juniors con Estudiantes de La Plata, donde aquél puso la rúbrica a su brillante campaña, al golear 4-0 a la visita, en el último encuentro del torneo, haciendo suyo el título de campeón después de 8 años. Fue en 1954 la última vez que el popular equipo de La Boca agregó otra estrella a su divisa. De ahí que tan larga espera tuviera hoy una réplica llena de euforia por parte de sus adeptos, cuya algarabía envolvió a la multitud que repletó el Estadio. Por más de una hora nadie se movió del campo, sucediéndose los cantos y gritos de los aficionados, que se abrazaban entre sí, dando rienda suelta a la satisfacción, que le producía la sensacional conquista del título de campeón.

Boca acumuló en total 43 puntos; dejando el segundo lugar a su clásico adversario que es River Plate, que completó 41 puntos, al triunfar hoy sobre Gimnasia y Esgrima, por 3-1. El mismo Gimnasia y Esgrima fue 3.o, con 38 puntos.

LISBOA, 16 (UPI).— Portugal derrotó a Bulgaria por tres goles contra uno, en la revancha de su serie correspondiente a la segunda rueda del torneo de fútbol por la Copa Europea de Naciones. Al terminar el primer tiempo el score era dos a cero.

A las órdenes del referee francés M. Faucheux, los equipos formaron así:

PORTUGAL: Costa Pereira; Angelo y Cruz; Coluna, Raúl y José Carlos; José Augusto, Eusebio, Rocha, Hernani y Simoes.

BULGARIA: Naydenov; Metodiev y Voutzov; Dimitrov, Dimov y Kovatchev; Diev, Abadjiev, Asparonkhov, Iliev y Kolev.

Alrededor de 30.000 personas se congregaron en el Estadio Restelo para presenciar el partido.

ADDIS ABEBA, 16 (UPI) — Los seleccionados de fútbol de Etiopía y Turquía no pudieron hacerse un solo gol al cabo de los 90 minutos de juego. El match se disputó hoy.

ROMA, 16 (UPI).— En un partido que tuvo por héroe al jugador brasileño Jair da Costa, Internazionale goleó hoy a Bologna y se colocó a su lado en la tabla de posiciones de la Liga Italiana de Fútbol, a sólo un punto del líder, Juventus.

Juventus, que derrotó a su visitante, Modena, por dos a uno, se encuentra ahora solo en la vanguardia del torneo por primera vez en la temporada.

Pero el resultado más importante de hoy fue el del encuentro Inter-Bologna: 4 a cero a favor de los milaneses. Para Bologna significó no sólo la pérdida de su posición de privilegio en la tabla, sino además su primera derrota de este año en su cancha.

Da Costa, que llevó la voz cantante en el equipo victorioso, marcó dos tantos en los 45 minutos iniciales. Después del descanso, el argentino Humberto Maschio y el puntero corso engrosaron la cuenta. Bologna presentó más técnica, pero no pudo quebrar la férrea defensa de Inter.

Spal, de Ferrara, que por varios domingos compartió hace un tiempo el primer puesto con Bologna, perdió hoy por dos a cinco frente a Atalanta y está en tercer lugar. También Spal cayó hoy por primera vez en su campo.

Los restantes partidos no produjeron resultados destacados: Génova y Roma empataron a dos goles, y Montova y Fiorentina, en uno; Lanerossi venció a Catania por tres a uno; Milán a Torino, por dos a uno; Nápoli a Palermo, por tres a uno; y Venezia a Sampdoria, por dos a cero.

Pascutti sigue al frente de la tabla de goleadores, con 12 puntos, seguido de Nielsen, que tiene 10.

ROMA, 18 (UPI).— Los partidos de fútbol de primera división se definieron así:

Inter-Bologna, 4-0; Génova-Roma, 2-2; Juventus-Modena, 2-1; Lanerossi-Catania, 3-1; Montova-Fiorentina, 1-1; Milán-Torino, 2-1; Nápoli-Palermo, 3-1; Atalanta-Spal, 5-2; Venezia-Sampdoria, 2-0.

TABLA DE POSICIONES:

Juventus, 19 puntos; Inter y Bologna, 18, Spal, 16; Atalanta, 15; Fiorentina, Milán y Lanerossi, 14; Roma, 13; Catania, Montova y Génova, 12; Torino y Nápoli, 11; Venezia, 10; Sampdoria y Modena, 9; Palermo, 7.

MADRID, 16.— (UPI).— Los partidos de fútbol se definieron así:

Primera división: Atlético de Madrid 5, Málaga 0; Córdoba 1, Real Madrid 1; Valencia 5, Valladolid 3; Zaragoza 2, Barcelona 1; Mallorca 1, Atlético Bilbao 0; Osasuna 3, Betis 2; Oviedo 1, Coruña 0; Sevilla 2, Elche 2.

Tabla de posiciones, cumplidas 12 fechas:

Real Madrid, 18 puntos; Valladolid, 16; Atlético Madrid, 16; Oviedo, 16; Valencia, 14; Zaragoza, 14; Barcelona, 13; Sevilla, 13; Córdoba, 10; Mallorca, 10; Betis, 9; Atlético Bilbao, 9; Coruña, 9; Elche, 9; Malaga, 8; Osasuna, 8.

PARIS, 16.— (UPI).— Los partidos de fútbol disputados hoy, se definieron así:

Reims 1, Bordeaux 3; Lyon 0, Sedán 2; Montpellier 1, Nice 0; Mónaco 3, Rouen 1; Toulouse 2, Rennes 1; Racing of París 3, Valenciennes 2; Marseille 0, Nimes 3; Angers 2, Stade Francais 0; Lens 0, Strasbourg 0; Nancy 1, Grenoble 0.

Tabla de posiciones cumplidas 21 fechas:

Bordeaux, 27 puntos; Sedán, 26; Lyon, 26; Mónaco, 25; Toullouse, 25; Racing, 24; Nice, 24; Nimes, 24; Reims, 23; Rennes, 22; Rouen, 22; Stade Francais, 20; Angers, 20; Valenciennes, 19; Strasbourg, 19; Lens, 18; Nancy, Montpellier, 15; Grenoble, 12; Marseille, 11.
11.

BRUSELAS, 16.— (UPI). — Los partidos de fútbol disputados hoy se definieron así:

Beerschot 0, Standard 0; Anderlecht 2, Daring 1; Antwerp 4, Unino St. Gilloise 1; Diest 1, Berchem 2; F. C. Liege 1, St. Trond 0; F. C. Bruges 3, Beringen 1; Lierse 2, Gantoise 1; Ol. Charleroi 1, C. S. Bruges 0.

Tabla de posiciones cumplidas 13 fechas:

Lierse, 17 puntos; Standard, F. C. Bruges, Anderlechet, 16; Antwerp, 15; Beringen, St. Trond, C. S. Bruges, F. C. Liege, 14; Gantoise, Daring, Berchem, 12; Diest, Beerschot, Ol. Charleroi, 10; Union St. Gilloise, 6.

RIO DE JANEIRO, 16. (UPI).— Se completó hoy la última fecha del torneo carioca de fútbol, que había culminado ayer, cuando Botafogo derrotó a Flamengo por tres a cero, conquistando por segundo año consecutivo el título de campeón.

Flamengo había llegado a ese compromiso con ventaja de un punto y sólo necesitaba empatar para ganar el certamen, pero fue batido por el juego magistral de Botafogo.

Los restantes partidos tuvieron los siguientes resultados: América 2, Canto do Río 1; Vasco Da Gama 3, Campo Grande 3; Bangú 1, Bon Sucesso 0; Fluminense 2, Madureira 1; Olaria 2, Portuguesa 2.

La posición final de los equipos fue ésta: Botafogo, 39; Flamengo, 38; Fluminense, 36; Vasco, 35; Bangú, 30; Olaria, 27; América, 24; Bon Sucesso, 21; Campo Grande y Sao Cristovao, 17; Portuguesa, 12; Madureira, 10, y Canto de Río, 6. Este último equipo no ganó un solo partido y sus puntos fueron resultado de seis empates.



**CLUB DE DEPORTES Santiago Morning**

En conformidad a lo dispuesto en los Estatutos y Reglamentos, cítase a sesión de Asamblea General para el miércoles 19 del presente, a las 20 horas, con el objeto de tratar los siguientes puntos:

1º—Cuenta del presidente;
2º—Cuenta de Tesorería General;
3º—Pronunciamiento sobre las cuentas;
4º—Designación Comisión Revisora de Cuentas;
5º—Elección de Directorio, y
6º—Incidentes.

LA ASAMBLEA SE VERIFICARA EN LA SEDE SOCIAL DEL CLUB, CASTRO N.o 26.

EL SECRETARIO



# Selección rusa llega mañana

**Expectación por el encuentro que librará frente a U. Católica, el miércoles en el Estadio Nacional**

Mañana llegará a Santiago la Selección Olímpica de Fútbol de Rusia, que el miércoles en la noche enfrentará en el Estadio Nacional a Universidad Católica, en un match a beneficio de los damnificados de España. Los soviéticos, que han efectuado magníficas presentaciones en Brasil, se alojarán en el Hotel Santa Lucía, y, posiblemente, mañana mismo o el miércoles en la mañana realicen un entrenamiento en cancha nacional.

Universidad Católica reinicia hoy su concentración en Las Rocas de Santo Domingo, para tan importante encuentro. El equipo católico contará con refuerzos de Santiago Morning y Unión Española, a fin de formar una escuadra lo más poderosa posible.

El match, como es lógico, ha despertado gran expectación. El hecho de que los soviéticos hayan perdido apenas con Santos y hayan ganado a Fluminense, habla bien en ... de su potencial. En cambio, Universidad Católica, en este encuentro con los soviéticos, servirá para apreciar en toda su dimensión la verdadera capacidad del flamante puntero del futbol chileno.

Las entradas para este match ya se están vendiendo en la Asociación Central de Fútbol, cuya sede está ubicada en Erasmo Escala esquina Cienfuegos.

ORLANDO RAMIREZ, delantero de U. Católica, tendrá la oportunidad de mostrar sus condiciones, el miércoles en el match con Rusia.

## Di Stéfano y Puskas a retiro

MADRID, 16 (UPI).— Los futbolistas Alfredo Di Stéfano y Ferenc Puskas, astros del Real Madrid, proyectan retirarse, según anuncia hoy el vespertino "Informaciones".

En un artículo de primera página, el diario agrega que ambos se proponen desempeñar funciones técnicas en la preparación de equipos del Real y que el presidente del club, Santiago Bernabeu, confirmó la noticia.

Según "Informaciones". Di Stéfano dijo que será director de la primera escuadra del Real, en tanto que Puskas aún no sabe con precisión cuál será su cargo.

La noticia no indica, sin embargo, cuándo tendrá lugar el retiro de ambos jugadores.

Automovilismo:

## Hermanos Carlos y Gino Brusoni, 1.os en "Los Balnearios"

**Se adjudicaron con ello el título de campeones de Chile de Regularidad de 1962**

Con el triunfo del coche N.o 15 de los hermanos Carlos y Gino Brusoni cerró en la tarde de ayer la disputa del Circuito los Balnearios, última prueba por el Ranking Nacional Automovilístico de Regularidad de 1962, prueba en la que participaron 34 competidores.

Gracias a este nuevo éxito, los hermanos Brusoni se clasificaron campeones chilenos de regularidad, ganándose con ello el derecho de partir el próximo año con el N.o 1 en su máquina.

EN EL ATLETISMO DE AYER:

# Ricardo Vidal triunfó en la Prueba de Selección

Con el triunfo del internacional Ricardo Vidal, de U. Católica, terminó la interesante prueba de selección para designar al representante de Chile en la próxima Corrida de San Silvestre, Sao Paulo, Brasil, la tradicional competencia que se corre la víspera de Año Nuevo.

La prueba fue largada con una hora de retraso, desde frente a la Municipalidad de Las Condes, en Avenida Apoquindo y al tener paso franco los competidores, tomó decididamente el comando del grupo el representante de Green Cross, Raúl Riveros. Hasta sesenta metros logró distanciarse el veterano atleta de la Cruz Verde, seguido por Zamudio, Aceituno, de Valparaíso, y González de Talca. En octavo lugar, en cómoda acción actuaba Ricardo Vidal.

Los demás, desgranados y lejos del lote de avanzada, a partir de los 800 metros corridos.

Al promediar la mitad del recorrido, Avenida Pedro de Valdivia Norte, ya había un panorama claro de quienes serían los atletas que de lleno entrarían a luchar por el triunfo, una vez que se cruzara el puente Pedro de Valdivia. En este pasaje de la carrera, el puntero era Francisco Allen, de la Naval, pero encima tenía a González, de Talca, Aceituno, el porteño, y a Vidal que ya se aprestaba a dominar la situación.

Faltando dos kilómetros para la meta, el talquino González tomó resueltamente el puesto de vanguardia con un accionar muy desenvuelto, denotando no sólo buena preparación física, sino las ricas condiciones innatas para esta clase de pruebas. Vidal se ubicó segundo, como para evitar sorpresas, y terceros, en una línea, Allen, Aceituno y Zamudio, pero éste ya mostrando claro agotamiento.

Cuando se dejó atrás la calle Las Torcazas y se enfiló de nuevo la Avenida Apoquindo Vidal rebasó la línea del puntero, el talquino González; pero, éste no estaba dispuesto a dejarse vencer, e inició el rush final. El representante de U. Católica resistió el tren fuerte y doblegó, por último, a su tenaz adversario, venciéndole por escasos diez metros.

El tercer lugar lo alcanzó el naval Francisco Allen, en una llegada que electrizó al público agolpado en la meta, al sacar sólo un pecho de ventaja a su tenaz rival, el porteño Aceituno. Quinto, entró Zamudio, y sexto, David Miranda, de Quilpué.

El tiempo oficial para el ganador fue de 22' 23" 8|10.

Tuvimos conocimiento de que el ganador de la selección, Ricardo Vidal, pidió que se le excluyera de concurrir a Sao Paulo, Brasil, y se le considerara en el grupo que asistirá a Montevideo, Uruguay, en representación de Chile, a la prueba denominada Travesía de las Playas, a correrse el domingo 13 de enero.

De aceptar los dirigentes esta petición, sería el representante de Talca (Los Cipreses), Miguel González, quien viajaría a Sao Paulo, a la Corrida de San Silvestre.

IMBATIBLE.— Por tercer año consecutivo, el atleta de los registros de U. Católica, Ricardo Vidal, obtuvo los honores del triunfo en la prueba selectiva para elegir el atleta que represente a Chile en la Corrida de San Silvestre, Sao Paulo, Brasil.

ATLETISMO:

## U. TECNICA GANO CERTAMEN DE CLAUSURA EN DAMAS Y VARONES

Con el triunfo de Universidad Técnica, en damas y varones, finalizó en la mañana de ayer el torneo para todo competidor, con que la Asociación Santiago, puso término a las actividades atléticas del año 1962.

Los resultados de las pruebas cumplidas en la pista del Estadio Nacional, fueron los siguientes:

**Lanzamiento bala, damas:** 1.o) Gladys González, U. Católica, con 11.08 metros; 2.o) Marlene Ahrens, Manquehue, con 10.83 metros; 3.o) Nancy Vega, Colo Colo, con 9.78 metros.

**10.000 metros planos.—** 1.o) Raúl Alvarez, Green Cross, 37'11".4. 2.o) Manuel Roa, Royal, 37'32".2.

**Salto alto, damas:** 1.o) Bélgica Villalobos, U. de Chile, 1.40 metros, 2.o) Patricia Miranda, Colo Colo, 1.35 metros; 3.o) Gerda Reichard, A. Santiago 1.30 metros.

**Salto triple:** Juan Ivanovic, U. Técnica, 13.56 metros; 2.o) Enrique Naranjo, U. Técnica, 13.11 metros; 3.o) Marcos A. Recart, A. S., 12.55 metros.

**800 metros planos, damas:** 1.o) Eliana Gaete, U. Católica, con 2'40".1; 2.o) Adriana González, Royal, con 2'46".5; 3.o) Luz Arce, U. Católica, con 2'54".6.

**Salto largo, varones:** 1.o) Carlos Tornquist, U. Técnica, 6.77 metros; 2.o) Enrique Naranjo, U. Técnica, 6.34 metros; 3.o) Juan Ivanovic, U. Técnica, 5.87 metros.

**Lanzamiento martillo.—** 1.o) Orlando Gualta, Stade Francais, 52.44 metros; 2.o) Sergio Guarda, U. de Chile, 44.32 metros; 3.o) Sergio Bermedo, U. Técnica, 43.64 metros.

**3.000 metros steeplechase. —** 1.o) Jorge Andrade, ETCE, 12.41".4; 2.o) Gustavo Araya, U. Técnica, 13.50".4; 3.o) Guillermo Muñoz, Green Cross, 13.52".2.

**Lanzamiento dardo, varones.** — 1.o) Patricio Etcheverry, A. Santiago, 58.75 metros; 2.o) Reinaldo Silva, U. Chile, 51.50 metros; 3.o) Daniel Soto, U. Católica, 46.25 metros.

**Posta 4x400, varones.—** 1.o) U. Técnica, con 3.30"; 2.o) Colo Colo, con 3.41".9; 3.o) U. Técnica "B", con 3.42".

Los clubes lograron acumular, al término de las dos etapas (sábado y domingo), los puntajes que a continuación se señalan:

**Damas.—** 1.o) U. Técnica, con 9.909 puntos; 2.o) U. Católica, con 9.581; 3.o) Atlético Royal, con 9.525; 4.o) Atlético Santiago, con 7.736; 5.o) Colo Colo, con 6.217; y 7.o) U. de Chile, con 4.637.

**Varones.—** 1.o) U. Técnica, con 24.528 puntos; 2.o) Atlético Santiago, con 15.716; 3.o) U. Católica ,con 14.628; 4.o) U. de Chile, con 11.963; 5.o) Atlético Royal, con 10.211; 6.o) Atlántida, con 9.471; 7.o) Colo Colo, con 7.336; 8.o) Stade Francais, con 5.684; 9.o Green Cross, con 1.586; 10.o) Suplementeros, con 978; 11.o) Sioux, con 555; y 12.o) ETCE, con 115.





# SE ENTREGARON PREMIOS DEL MONUMENTAL CCU



## CLUBES DE BARRIOS TUVIERON SU GRAN NOCHE EN PARQUE ROSEDAL

Los clubes de barrio de nuestra capital tuvieron su noche de gloria y franca camaradería en el Gran Parque Rosedal. La noche del viernes pasado, se congregaron en ese establecimiento, representantes de la Cía. de Cervecerías Unidas; altos dirigentes del deporte chileno; donantes de premios y delegados de las diversas instituciones que resultaron clasificadas en la rueda Tipo Mundial del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios que, con tanto éxito auspició la Cía. de Cervecerías Unidas. Y no sólo concurrieron los representantes de los clubes agraciados con los valiosos premios, sino que también representantes de otras instituciones que quedaron al margen de los premios ofrecidos, quienes, por la grandiosidad del torneo, quisieron colaborar hasta el epílogo final del certamen, vale decir, hasta este acto de confraternidad deportiva.

**GRATITUD DE LOS CLUBES**

Realmente emotiva resultó cada entrega de premio. Los delegados que subieron al escenario a recibir los grandiosos estímulos, tuvieron palabras de franco elogio para los auspiciadores de este magno Campeonato de los Barrios. Muchos de ellos expresaron: "Los clubes de barrios sólo pusieron su entusiasmo a la grandiosidad de este Campeonato y la Cía. de Cervecerías Unidas nos dio todo ese espaldarazo que necesita el deporte popular. Volveremos con mayores bríos el año próximo, porque aquí no se lucra con el deporte popular, sino que se le engrandece".

Presentes en la reunión, entre otros, estaban los señores Hugo Silva y Enrique Jaramillo, de CCU; representantes de Publicidad Sousa; donantes de premios, señores Atilio Paredes, Palmiro Alonso, Renato Acevedo, Luis Fredes; representanes de la Empresa Nueva O'Higgins-San Martín", cuyos automóviles llevarán a la delegación del club campeón a la Argentina; los señores Guillermo Herrera y Juan Quiñones, en representación de la popular entidad alba Colo Colo; Carlos Robles, el prestigioso árbitro de la profesional, y representantes de los diversos diarios de la capital. En suma, una fiesta agradable, en que reinó la camaradería y la gratitud de muchos clubes de barrios hacia Cía. de Cervecerías Unidas.

**MESA DE HONOR.—** Carlos Robles, Isidro Sousa, Juan Quiñones, Guillermo Herrera, Luis Sousa, Hugo Silva, Atilio Paredes y señora, Enrique Jaramillo, y Alfonso Ortega, integran la mesa de honor en la fiesta donde se entregaron los premios del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios CCU.

## YA SE ORGANIZA EL SEGUNDO MONUMENTAL DE LOS BARRIOS

El enorme interés que demostraron 247 instituciones de todos los barrios de nuestra capital y pueblos vecinos en el Primer Gran Campeonato Monumental de los Barrios que auspició la Cía. de Cervecerías Unidas, se vió reflejado en el aporte que hicieron importantes empresas y casas comerciales, más el popular Club Colo Colo, quien conociendo el alcance de este extraordinario torneo, no quiso quedarse atrás para estimular con el hermoso trofeo que se adjudicó el campeón: San Adolfo, de San Bernardo.

El auténtico Campeonato de Fútbol de los Barrios quedó sellado elocuentemente en esa final, donde 15 mil aficionados concurrieron al Estadio Militar atraídos por el epílogo final en que rivalizaron dos poderosas entidades: San Adolfo y Unión Doñihue.

**HACIA EL SEGUNDO MONUMENTAL CCU**

Seguramente los distintos institutos de nuestras barriadas, que integran el verdadero conglomerado de "hinchas" del deporte chileno, tendrán la noticia que anhelaban.

Esta obra realizada por Cía. de Cervecerías Unidas no quedará ahí no más. Desde esta misma semana, tanto el Comité Ejecutivo del Campeonato ya efectuado, como representantes de la estimulante empresa CCU, organizarán el SEGUNDO CAMPEONATO MONUMENTAL DE FUTBOL DE LOS BARRIOS, ahora en forma más amplia, ya que tomarán parte clubes de Valparaíso, Quillota, Limache, San Felipe, Los Andes, Santiago, San Bernardo, Rancagua, San Fernando, Curicó y Talca.

**A LOS CLUBES DE LA CAPITAL**

EL SEGUNDO CAMPEONATO MONUMENTAL DE LOS BARRIOS CCU, tendrá mayor envergadura que el ya efectuado, de manera que el Comité Eecutivo no suspenderá sus sesiones semanales en su sede de SANTO DOMINGO 1867, los días martes de 20 a 23 horas.

Hasta allí, pueden llegar desde mañana mismo a inscribirse, solicitando su admisión con nota oficial de la entidad, indicando fecha de fundación y dirección. Tambien pueden hacerlo diariamente, a Casa Sederap, Chacabuco 6, y Casa Estadio, Andrés Bello 819.

Se pretende en esta oportunidad, inaugurar el SEGUNDO CAMPEONATO MONUMENTAL DE FUTBOL DE LOS BARRIOS en el Estadio Nacional, con el gigantesco desfile que ha de superar al de abril, en el Parque Cousiño. La recepción de notas de los clubes interesados se recibirán desde mañana y hasta el 20 de enero próximo, en las direcciones indicadas. Tanto más pronto lo hagan, será de mejor provecho para ellos, pues recibirán prontamente los informes de la organización del próximo evento del Deporte de los Barrios.

**DON HUGO SILVA**

Con elocuentes palabras, el Jefe de Ventas de la Cía. de Cervecerías Unidas, don Hugo Silva, subrayó la importancia con que la empresa que representa, estimula a toda práctica deportiva entre los elementos del pueblo, especialmente aquello que encierra amateurismo. Don Hugo Silva fue el gran animador de este Gran Campeonato en que el pueblo vivió vibrantes espectáculos en todas las comunas del Gran Santiago, y su idea de la organización del Monumental resultó brillante y única en el historial de estas familias deportivas de la gran ciudad y de Chile entero. Para él, y la empresa, los 80 delegados concurrentes, tuvieron sólo frases de honda gratitud.



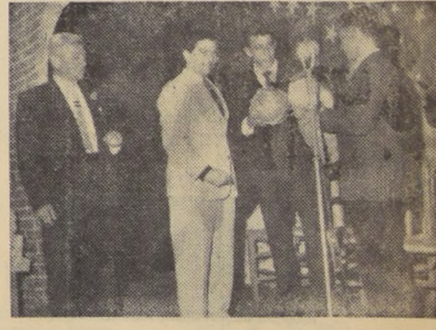


**ATILIO PAREDES** y señora, propietario de Casa Sederap, entrega los premios que donó, al flamante vicecampeón del Monumental, Deportivo Unión Doñihue, del barrio Ultra-Mapocho, y representante en el certamen de Checoslovaquia. Reciben los premios los dirigentes Valenzuela, su tesorera, y el presidente, señor Medel.

**LLEVARAN A LOS CAMPEONES A LA ARGENTINA.—** Esta flota de automóviles pertenece a la prestigiosa Empresa de Turismo "Nueva O'Higgins-San Martín", ubicada en San Francisco 24. En estos cómodos autos, los integrantes del Club San Adolfo de San Bernardo, viajarán el 11 de enero próximo a la República Argentina para actuar en Torneos Internacionales en Mendoza, San Juan, Córdoba y Santa Fe. Su gerente, don Jorge Flores, fue uno de los más efectivos colaboradores al Campeonato que auspició CCU, y dará oportunidad a estos modestos deportistas para que alcancen jerarquía internacional. "O'Higgins-San Martín" ya inició sus actividades.







ARRIBA.— Guillermo Herrera, Secretario General de Colo Colo, hace entrega del trofeo donado por la popular entidad alba, al Club Deportivo San Adolfo, de San Bernardo, Campeón del Monumental CCU 1962. AL CENTRO.— Don Hugo Silva, Jefe de Ventas de CCU, hace entrega de sus premios a los delegados del Club Matadero Blanqueado, clasificados en el tercer lugar. ABAJO.— Don Luis Sousa, hace entrega también de los premios, al Club Juventud Católica, de La Granja.

GRAN PREMIO BIANCHI-PIRELLI:

# A 29,5 segundos del record estuvieron Vargas y Macaya

**Inesperado desperfecto en la rueda trasera de la máquina de Vargas, impidió al notable equipo mixto Green Cross-Cic, mejorar la marca-tope en este clásico evento pedalero nacional. Pese al percance, los ganadores superaron por más de 10 minutos al equipo Saint-Jean Sepúlveda, 2.o en la prueba. Sobre los 41 KPH corrieron los triunfadores**

La accidental rotura de dos rayos de la rueda trasera de la bicicleta que conducía Guillermo Vargas, de Green Cross, impidió que el notable equipo mixto de clubes que ayer formó este corredor con Isaías Macaya, del Cic, batiera —como todo parecía indicarlo, vista la clase excepcional de ambos elementos— el record que para los 100 kilómetros contra reloj del "Gran Premio Bianchi-Pirelli", establecieran en 1958 Juan Pérez y José Ramírez, con 2 horas, 23 minutos y 37 segundos 2 décimos.

El percance de Vargas se produjo a la altura de la localidad de El Monte, recién iniciada la carrera y restó toda posibilidad al equipo Green Cross-Cic, para ver coronados sus esfuerzos. Sin embargo, pese a que Vargas —para no perder un tiempo precioso en reparaciones— tuvo que seguir corriendo con la rueda-motor completamente descentrada, el tiempo total de la pareja, fue de 2 horas, 24 minutos 06 segundos 7 décimos, aventajando por más de 10 minutos, al equipo del Bata de Peñaflor formado por Raúl Saint Jean y Luis Sepúlveda, ubicado segundo en la clasificación general, con 2 horas 34 minutos 10 segundos 8 décimos.

La marca del equipo ganador corresponde a un promedio de 41,662 kilómetros por hora y quedó sólo a 29 segundos 5 décimos del record, performance de indiscutible calidad, vistas las desfavorables circunstancias en que fue lograda por los dos, sin lugar a dudas, mejores valores pedaleros nacionales.

Iniciaron la prueba, a las 7 de la mañana en punto, 32 equipos de dos corredores, terminándola 26. Desertaron en el curso de la competencia 4 equipos, siendo descalificados, por infracciones al reglamento, dos binomios. Los 32 equipos que tomaron la salida, con un minuto de intervalo entre una pareja y otra, fueron partiendo desde frente a la Escuela Presidente Pedro Aguirre Cerda, de la Población del mismo nombre, en el camino a Melipilla, en el siguiente orden: 1.o Saint Jean-Sepúlveda (Bata); 2.o Jiménez-Ramírez (Conchalí); 3.o González-Cuevas (Rancagua); 4.o Cantillana-Castillo (Audax); 5.o Plaza-Tobar (Q. Normal); 6.o Valenzuela-Rojas (G. Cross); 7.o Zamora-De los Ríos (Bata); 8.o Parra-Marroquí (Antílope); 9.o Arias-Abarca (Aguila); 10.o Torres-Jiménez (Audax); 11.o Opazo-Jorquera (Mixto); 12.o Barbaste-Ramírez (Español de Buin); 13.o Carvajal-Guzmán (Bata); 14.o Ascui-Inda (Audax); 15.o R. Rojas-J. Rojas (Aguila); 16.o Valdés-San Martín (Mixto); 17.o Soto-Figueroa (Mixto); 18.o Silva-Ramírez (Q. Normal); 19.o Cordero-Lira (U. Española); 20.o Vargas-Macaya (Mixto); 21.o Seguel-Pérez (Cic); 22.o Poblete-González (Centenario); 23.o Pradenas - Santibáñez (U. Española); 24.o - González - Briceño G. Cross); 25.o) Escárate-Correa (Cóndor); 26.o) Molina M. Guzmán (CIC); 27.o) De la Cerda- Nicodemi (CIC); 28.o) Jorquera-Pintos (Green Cross); 29.o) López-Bravo (CIC); 30.o) Letelier-Muñoz (Rancagua; 31.o) Morales-Valderrama (Chacabuco) y 32.o) Escudero-Bustos (Mixto). Abandonaron, por diversas razones, los equipos Soto-Figueroa; Carvajal-O. Guzmán; Valenzuela-Rojas; y Escárate-Correa. Fueron descalificados, los teams Zamora-De los Ríos del Bata y López-Bravo, del CIC.

La clasificación general de los diez primeros fue: 1.o) Equipo Vargas-Macaya (Mixto G. Cross-CIC), con 2.24.06.7. 2.o) Saint Jean-Sepúlveda (Bata), 2.34.10.8; 3.o) Ascui-Inda (Audax), 2.35.08.5; 4.o) M. Molina-M. Guzmán (CIC) 2.35.12.3; 5.o) Letelier-Quiroz (Rancagua); 6.o) González-Cuevas (Rancagua); 7.o) Cantillana-Castilo (Audax); 8.o) Seguel-Pérez (CIC); 9.o) Torres-Jiménez (Audax) y 10.o) Morales - Valderrama (Chacabuco).

En 3a. Categoría, los ganadores fueron: 1.o) Equipo Julio Seguel—Héctor Pérez, del CIC; 2.o) Oscar Torres—Luis Jiménez, de Audax y 3.o) Toribio Morales — José Valderrama, del Chacabuco. Los mejores de provincia fueron: 1.o) José Letelier — Raúl Muñoz (Rancagua); 2.o) Gabriel González — Pedro Cuevas (Rancagua) y Rafael Rojas — Juan Rojas (Peñaflor).

La carrera, por su impecable organización y el valioso concurso del Cuerpo de Carabineros de Chile y de las firmas Reiser Petitbon, Cía. de Cervecerías Unidas, La Mendocina y La Polar que corrieron con su financiamiento y donaron todos los premios alcanzó el más señalado de los éxitos.

VICECAMPEONES de la clásica prueba pedalera en ruta los 100 kilómetros contra reloj "Gran Premio Bianchi-Pirelli", fueron, ayer, Luis Sepúlveda y Raúl Saint-Jean del equipo Bata de Peñaflor, con dos horas 34 minutos 10 segundos 8|10, para la distancia.



DOMINGO RUBIO: Convincente absolutamente su faena ante Luis Núñez y claro e inobjetable el triunfo que logró ante el recio peleador penquista. Con esta victoria, cobra estatura Rubio y se alza como un peligroso aspirante al cetro de la categoría welter, que posee Manuel Hernández.



DUILIO LOI.— En una pelea efectuada en Milán, venció al norteamericano Eddie Perkins y con ello recobró la corona mundial de los mediomedianos, que hace poco estuvo en sus manos.

# Domingo Rubio brilló en triunfo ante Luis Núñez

**El joven peso welter, venció inobjetablemente por puntos al peleador penquista. En la velada realizada en el Gimnasio Universitario, de Concepción, agradó también el desempeño del aficionado Mario Molina. Duilio Loi, reconquistó el cetro mundial de los mediomedianos, al ganar por puntos al norteamericano Eddie Perkins. Ramón Arias, campeón peso mosca de Venezuela, peleará el 21 de enero con el colombiano Bernardo Caraballo, quien superó recién al titular norteamericano de la categoría, R. de Cost.**




MARIO MOLINA: Fue muy aplaudido en Concepción, donde en una labor de buen boxeo, derrotó al ex peleador de Temuco, Rigoberto Beroiza.

En una faena que el público y crítica penquista estimó excelente, venció Domingo Rubio por amplio margen de puntos a Luis Segundo Núñez, en un combate realizado en el Gimnasio Universitario de Concepción.

El escenario de la pelea se repletó de un público que en general se retiró muy satisfecho, ya que la velada tuvo ribetes interesantes, no sólo por el aplaudido cometido de Rubio, sino también por la labor cumplida por los preliminaristas entre los que destacó el peso pluma de Santiago, Mario Molina, quien venció claramente a Rigoberto Beroiza, ex peleador de Temuco.

El combate de fondo, tuvo como dijimos notable interés a pesar de la superioridad que acusó desde el principio el pupilo de Villalón. Rapidísimo en sus desplazamientos, seguro en el esquive y con su esgrima desenvuelta y fácil, Rubio fue dejando sentada su calidad a poco de comenzar el combate. No obstante esto, Núñez no se amilanó y cayó luchando con dignidad hasta el último asalto.

En un gesto que el público entendió, Rubio, que pudo ganar el combate sin riesgo alguno, usando su mejor boxeo, entró en varios rounds en el estilo fragoroso y de media distancia de Núñez. Así tuvo el penquista mayor chance y el combate adquirió también mucho más colorido, con el lógico beneplácito del público.

Sin embargo, en los dos últimos asaltos y cuando la victoria le pertenecía sin objeción alguna, Rubio, no insistió en su ataque y prefirió hacer una especie de academia sin buscar definir el combate como pudo hacerlo, ya que a esas alturas, Núñez ya estaba agotado y sus golpes no causaban mayor daño.

En los tres preliminares, los resultados fueron los siguientes: José "Pilpilco" Ceballos venció por puntos a Abelardo Araya. Eduardo Cuevas, también por puntos derrotó a Roberto Quijano. Finalmente Mario Molina, en una faena como dijimos muy aplaudida superó claramente a Rigoberto Beroiza.

MILAN, 16.— (UPI).— El italiano Duilio Loi reconquistó anoche el título de campeón mundial de peso welter (mediomediano) junior, derrotando por puntos al norteamericano Eddie Perkin en un combate a 15 rounds en el Palacio de los Deportes de esta ciudad.

Loi que tiene 33 años, ocho más que Perkins, retuvo la corona al empatar con éste el 5 de agosto de 1961, pero la perdió por puntos el 14 de septiembre último.

Esta noche, Perkins contó con una ventaja de medio kilo en el peso, pues se presentó con 63 kilos, contra 62,5 de su adversario.

El pugilista negro acumuló puntos en los rounds iniciales, pero luego Loi hizo valer su mayor exactitud en la pelea corta, aunque muchos comentaristas opinaron que se hubiera justificado un empate. El réfere francés George Gondre, sin embargo, no vaciló y alzó la mano derecha del italiano, cuya victoria fue recibida con estruendosos aplausos por los 15.000 aficionados que llenaban el estadio.

MARACAIBO Venezuela, —16 (UPI)— Ramón Arias, campeón mosca, de Venezuela, se medirá el lunes 21 de enero con Bernardo Caraballo, de Colombia. Esta será la tercera pelea entre ambos moscas. El empresario Rafito Cedeno hizo el anuncio tras finalizar los arreglos para el combate.

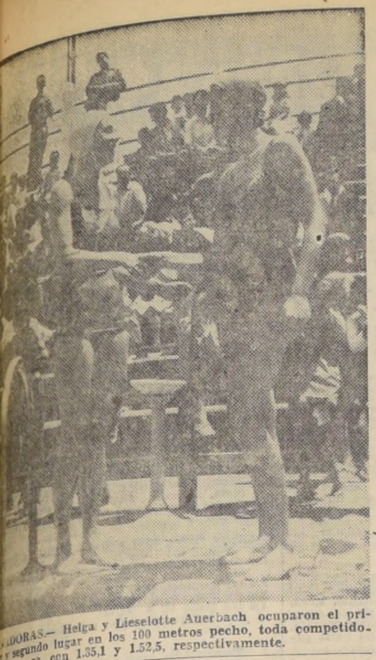
En las dos confrontaciones ya realizadas, el colombiano se impuso al venezolano.

BOGOTA 16.— (UPI).— Ronnie de Cost, campeón norteamericano de peso mosca, quien anoche fue "fulminado" por el campeón colombiano Bernardo Caraballo a sólo dos minutos del primer round, regresa mañana a Boston, donde espera sostener un match de revancha con su vencedor en febrero próximo.

De Cost declaró a los periodistas que ahora se encuentra en buenas condiciones y "totalmente restablecido de los golpes sufridos ayer".

Caraballo, tercero en el ranking mundial de su categoría ha manifestado por su parte que está deseoso de enfrentar al campeón mundial, Pone Kingpetch, de Tailandia, para "demostrar su superioridad".

En Cartagena, ciudad de donde es orundo Caraballo, hubo anoche un verdadero carnaval cuando se supo la noticia de la victoria de él sobre el campeón de los Estados Unidos.



...ADORAS.— Helga y Lieselotte Auerbach ocuparon el primer y segundo lugar en los 100 metros pecho, toda competidora, con 1.35,1 y 1.52,5, respectivamente.

...OTEJO DE TENIS:

# 26 victorias para la U. Católica y 21 para Stade

Veintiséis triunfos obtuvieron los tenistas de Universidad Católica, contra veintiuno de los del Stade Francés en el cotejo que tuvo lugar en las canchas del Estadio Santa Rosa de Las Condes.

Destacaron los encuentros ...gados a Pedro Ilic, de UC., y Osvaldo Araya, ... aquél se impuso exhibiendo un izquierdo de buena factura, por 6|3, 3|6 y 6|3, ... match que opuso a Roberto Squirrel, del Stade, y Eugenio Ovalle, que ganó el representante del Stade en ... reacción, por 4|6, 7|5 y ...

Los resultados del cotejo fueron los siguientes:

Triunfos Universidad Católica: 26.

Jorge Obrecht a Fernando Córdova, 3|6, 7|5 y 6|4.

Jorge Rencoret a Carlo Buonacorsi, 6|4 y 6|1.

Jorge Cabrera a Rodolfo ...inoza, 6|2 y 6|2.

Francisco Grau a Gerardo ..., 6|3 y 7|5.

... Gálvez a Ricardo Mu..., 6|2 y 6|4.

Pedro Ilic a Osvaldo Araya, 6|1, 3|6 y 6|3.

... Caracci L. a Eric ..., 6|4 y 6|4.

... Ovalle a Víctor Yu..., 6|4 y 6|3.

Osvaldo Sierra a Alfredo ..., 6|3, 0|6, y 6|1.

J. Obrecht - J. Rencoret a ... Tello - L. Dahm, 6|0, 3|6 ...

Olga de Flores a Teresa ..., 6|2 y 6|4.

Laura García Huidobro a Loreto Lyon, 5|7, 6|4 y 6|4.

Luis Guzmán a Carlos García, 6|1 y 6|3; Pilar Gazmuri a Simonne de Nemes, 5|7, ... y 6|2.

Pilar Gazmuri y Mario Ca... a Doris Gildemeister - ... Araya 6|4 y 8|6.

Hermanos Chamorro a J. Díaz - J. Ruiz-Tagle, 6|4 y ...

J. L. Nardin - R. Palma a ... López - R. Salamé, 6|4, 4|6 ...

Jorge Acuña a Ives Mori..., 6|2 y 9|7.

Olga de Flores - J. L. Nardin a Marta de Guell - A. ..., 6|2 y 6|2.

A. Ovalle - M. Córdova a J. Loustalot - E. Rojo, 4|6, 6|1 y 10|8.

Laura García Huidobro - A. Grau a Loreto Lyon - E. Rolando, 6|4 y 6|3.

Olga de Flores - Gladys Bustamante a Marta de Guell - Cecilia Calvo, 5|7, 6|2 y 6|1.

E. Ovalle - P. Ilic a O Araya - S. San Martín, 3|6, 6|2 y 7|5.

S. de Marchant - I. de Farías a T. Arias - E. de Calisto, 7|5, 6|1.

L. Guzmán - P. Rodríguez a Raúl Albagly - Carlos García, 5|7, 6|3 y 7|5.

M. Caracci - J. Acuña a I. Morizón - R. Squirrel, 6|4, 7|9 y 6|3.

**Trinfos Stade Francais: 21.**

Ernesto Rolando a Francisco Farías, 6|4 y 6|4.

Eduardo Rojo a Miguel Córdova, 6|3, 2|6 y 6|4.

José Díaz a Gastón Chamorro, 3|6, 6|1 y 6|3.

Roberto Squirrel a Eugenio Ovalle, 4|6, 7|5 y 6|3.

Doris Gildemeister a María Inés Fernández, 6|4 y 6|4.

Marta de Guell a Gladys Bustamante, 6|4 y 6|3.

María Teresa Blaya a Laura Caracci, 6|3, 3|6 y 6|3.

Marianne Gildemeister a Luisa Maze, 6|0 y 6|2.

Katty Nemes a M. Angélica Larraín W. O.

Raúl Albagly a Francisco Grau, 6|4 y 6|1.

Federico Gildemeister a Rodrigo Ovalle, 6|4, 6|8 y 6|3.

F. Córdoba - C. Buonacorsi a F. Grau - J. Cabrera, 6|3, 4|6 y 6|3.

Cecilia Calvo a Inés de Farías, 6|1 y 6|4.

Jorge Loustalot a Gonzalo Chamorro, 9|11, 7|5 y 6|4.

M. T. Blaya - Victoria Philippi a Cecilia Fernández - Laura Caracci 9|7 - 6|0.

K. Nemes - M. Gildemeister a L. García Huidobro - L. Maze, 6|2 y 6|3.

Deimel - L. Díaz a O. González - R. Fernández, 6|4 y 6|3.

A. M. Guell - L. de López a L. Tristain - H. de Urroz, 6|3 y 6|3.

Gildemeister - Apey a Ovalle - Sierra, 0|6, 6|4 y 7|5.

Rolando - Loustalot a Grau - Castro, 6|3 y 7|5.

Doris Gildemeister - Simonne de Nemes a María Inés Fernández - Pilar Gazmuri, 7|5, 3|6 y 7|5.

# Asegurado el éxito del próximo Festival Ecuestre

**Los niños tendrán entrada gratis a esta reunión hípica que se efectuará pasado mañana en el H. Chile**

Gran éxito se asegura tendrá el festival ecuestre programado para pasado mañana miércoles en el Hipódromo Chile y cuya finalidad principal es acumular fondos para la mantención de las obras sociales del Círculo de Periodistas Deportivos de Chile.

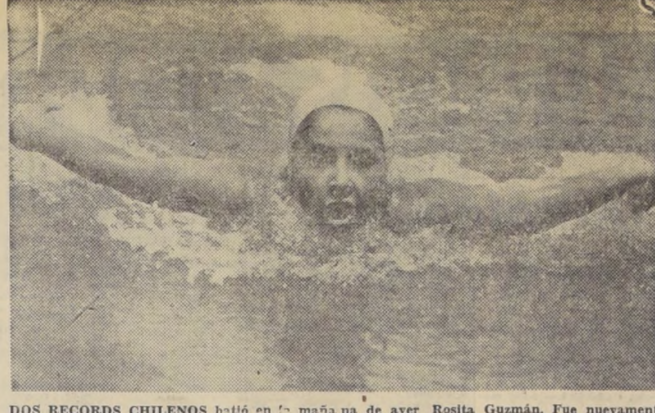
El programa contempla pruebas de gran interés en las que se podrá ver en acción a los mejores jinetes del país. En este caso está la carrera Steeplechase en que participarán jinetes caballeros, y las diversas carreras planas para caballos y jinetes poleros.

Igualmente, destaca la presentación del Cuadro Verde de Carabineros de Chile.

Como una manera de popularizar esta actividad deportiva, ha resuelto la Federación Ecuestre brindar entrada gratis a los niños que vayan acompañados de una persona mayor, como también a los grupos de colegios y organizaciones benéficas que acudan a cargo de sus respectivos profesores.

El programa de este festival ecuestre, que en realidad se supone tendrá un gran éxito, comenzará a las 16 horas.





DOS RECORDS CHILENOS batió en la mañana de ayer Rosita Guzmán. Fue nuevamente la atracción en la Piscina Militar.

# Rosita Guzmán batió dos records de Chile

**La infantil nadadora mejoró sus propias marcas, en 50 metros mariposa, y 50 metros libres. Volvió a constituirse en la figura máxima, en la Piscina Militar**

Rosita Guzmán, la infantil figurita de la natación chilena, batió ayer dos records de su categoría, en el torneo efectuado en la Piscina Militar. Rosita mejoró sus propias marcas, para los 50 metros mariposa, y 50 metros libres, anotando los registros de 0.38,1. y 0.33,9, respectivamente. De esta manera se constituyó nuevamente en la figura principal de un campeonato que contó con pocos competidores —debido al período de exámenes—, y que fue presenciado por una regular concurrencia.

Los resultados generales registrados en éste, el tercer torneo de verano organizado por la Federación de Natación, fueron los siguientes:

**50 metros, estilo espalda, varones infantiles:** 1 Abel Leiva, 0.44,0; 2 Patricio Vignola, 0,45; 3 Carlos García, 0,50.6: 4 Juan Rayo, 0,52.

**50 metros mariposa, damas infantiles:** 1 Rosita Guzmán, 0.38,1. (Record de Chile. El record anterior pertenecía a la misma nadadora con el tiempo de 0.40).

**100 metros estilo libre, damas, t|c.:** 1 Carmen Avigñó, 1.23,2.

**50 metros estilo pecho, varones, infantiles:** 1 Gustavo Acuña, 0,45,5; 2 Valentín Letelier, 0.49; 3 Patricio Vignola, 0.49,4; 4 Pedro Mendoza, 0.51,8; 5 Tomás Bruna, 0.56,8; 6 Rubén Bustamante, 0,56,8; 7 Juan Aviñó, 1.04; 8 Jordi Condal, 1.26.

**100 metros mariposa, varones, t|c.:** 1 Enrique Quiroz, 1.17,7.

**50 metros estilo libre, varones infantiles:** 1 — Antonio Rivas, 0.35; 2.— Juan E. Ibáñez, 0.36,2; 3.— Patricio Vignola, 0.36,6; 4.— Cristián Serrano, 0.36,6; 5.— Miguel Carrillo, 0.36,7; 6.— Eugenio Contreras, 0.38,2; 7.— Sergio Labra, 0.39,4; 8.— Rubén Bustamante, 0.42.

**100 metros pecho, damas, t|c :** 1.— Helga Auerbach, 1.35,1; 2.— Lilo Auerbach, 1.52,5.

**100 metros libres, varones juveniles:** 1.— Jorge Ulloa, 1.14,1; 2.— Francisco Benítez, 1.19,1; 3.— Roberto Martínez, 1.20,5; 4.— Fernando Ibáñez, 1.27,8; 5.— Pablo Denhart, 1.30.

**100 metros estilo libre, varones t|c.:** 1.— Pedro Adones, 1.07; 2.— Martín Camps, 1.08,7; 3.— Juan Arentsen, 1.12,4.

**50 metros libres, damas infantiles:** 1.— Rosita Guzmán, 0.33,9. **Record de Chile.** (El anterior pertenecía a la misma nadadora, con el registro de 0.34,1); 2.— Beatriz Riutort, 0.51,1.

**100 metros estilo espalda, varones t|c.:** 1 — Jorge González, 1.20,5; 2.— Rolando Bergman, 1.21; 3.— Alejandro Font, 1.28,5; 4.— Abel Leiva, 1.40,3; 5.— Raúl Escobar, 1.53,1.

**100 metros estilo espalda, damas t|c.:** 1.— Margarita Muñoz, 1.37,2; 2.— Carmen Aviñó, 1.40,1.

**100 metros pecho, varones t|c.:** 1.— Carlos Grunewaldt, 1.25,8; 2.— Jorge Yáñez, 1.29; 3.— Gabriel Schaffe, 1.31,8; 4.— Gustavo Acuña, 1.47,5.

(No se efectuó el match de waterpolo programado entre las selecciones de Santiago y Universitaria, debido a la carencia de los arcos de goles.)

# D. Junior Naval, de S. Miguel, campeón infantil en fútbol

Simpáticos ribetes alcanzó en la tarde de ayer, en la sede social de la Agrupación Deportiva Independiente San Miguel, el coctel que esta institución ofreció en honor de los jugadores infantiles del Club Deportivo Junior Naval, con motivo de haberse clasificado campeones absolutos de la competencia oficial de Fútbol de 1962.

Se aprovechó también esta oportunidad para hacer entrega a los jugadores más sobresalientes de los tres equipos infantiles del referido club, de valiosos diplomas y premios.

# RESULTADOS HIPICOS de TODO el PAIS

## HIPODROMO CHILE

PRIMERA CARRERA.— 10a. serie.— 1.500 metros.

1.o CADORE (1), 57,5, por Parral y Dushka, del Stud Parral. Jinete, Santiago Véliz .. 9711
2.o Speedy Gal, 49,5; E. Guajardo .. 24810 0,39
3.o Abanderado (11), 48,5; S. Pradenas .. 9962 0,96
4.o Lucero (9), 49; J. González .. 10788 0,89
5.o Vierol (5), 52,5; L. Godoy .. 7852 1,22
6.o Hincapié (2), 55,5; R. Neira; llave 2 ..
7.o Libertario (6), 50,5; E. González 11783 0,82
8.o Austriaco (3), 55; S. Meneses .. 4554 2,11
9.o Didú (12), 48,5; L. Muñoz .. 10146 0,95
10.o Miss Amores (13), 50; L. Hevia .. 10275 0,94
11.o Baquiano (14), 45,5 Fdo. Suárez 5715 1,68
12.o Missen (4), 54; Jn. Barrios .. 8746 1,10
13.o Barriguita (10a.), 46; Jn. Amestelly .. 9492 1,01
14.o Milsán (13), 47; E. Miranda .. 6070 1,58
129904

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 2 cuerpos; el 4.o a 1 3|4 cuerpo; el 5.o a 1|2 cuerpo, y el 6.o a 1 3|4 cuerpo.
Tiempo: 1.35.
Retirados, el (8) Firey y el (10) Quillén.
Preparador: Daniel Miranda.
DIVIDENDOS: E° 0,99 y 0,30; E° 0,18 y 0,27.
Dividendos, Viña: E° 1,05 y 0,27; 0,22 y 0,24.
DESARROLLO.—Al darse la largada, salió Speedy Gal adelante, postergando a Miss Amores y a Barriguita, que picaron en punta. En el derecho se aclamaba el triunfo de Speedy Gal, cuando surgió Cadoré que en violenta atropellada sobre la meta, la batió.

SEGUNDA CARRERA.— Serie A.— 1.300 metros.— Condicional.

1.o IPACARAI (8), 53; por Filibustero y Harca, de la señora Amanda Aguilera de Castro. Jinete, G. Farfán .. 34926
2.o Argelia (2), 53; C. Sepúlveda .. 10384 0,98
3.o Playa Chica (16), 53; C. Pezoa .. 27481 0,37
4.o Mi Miliaray (11), 53; A. Núñez .. 5505 1,84
5.o La Polin (10), 53; Fdo. Toro .. 15480 0,65
6.o Mona Roja (12), 49; G. Ayub .. 1739 3,83
7.o Izar Zuri (9), 51; G. Saavedra .. 939 10,79
8.o Ardentera (1), 49; L. Gutiérrez 3823 2,65
9.o Casamata (4), 53; Edo. Soto .. 9045 1,12
10.o Hirota (7), 53; R. Madariaga .. 4145 2,44
11.o Doris Day (5), 49; S. Pradenas 7326 1,38
12.o Operade (14), 51; A. Mora .. 325 31,18
13.o Tempestuosa (17), 53; D. Cerda 7136 1,42
14.o Patria Nueva (15), 49; E. Miranda 1804 5,62
15.o Bonda (6), 59; P. Muñoz .. 965 10,50
16.o Nena (13), 51; L. Muñoz .. 5925 1,71
136948

GANADA por 3 1|2 cuerpos; el 3.o a 1|2 cabeza; el 4.o a 1 1|2 cuerpo; el 5.o a 1 1|2 cuerpo, y el 6.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.21 2|5.
Retirado el (3), Berénice.
Preparador: Julio Castro R.
DIVIDENDOS: E° 0,29 y 0,14; 0,20 y 0,14.
Dividendos, Viña: E° 0,39 y 0,13; 0,15 y 0,12.
DESARROLLO. —Tempestuosa y Casamata, corrieron a la delantera hasta la entrada del derecho, donde atropelló Ipacaraí para vencer cómodamente.

TERCERA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.

1.o RECIDIVA (15), 53; por Bokara y Ronquera, del Stud La Muñeca. Jinete, Jn. Toro .. 8750
2.o Venturita (17), 53; Fdo. Toro .. 52544 0,18
3.o Espina (9), 53; A. Núñez .. 15039 0,65
4.o Birlocha (6), 53; R. Madariaga 11640 0,81
5.o La Mora (13), 51; G. Meneses .. 1139 8,28
6.o Ragunda (14), 53; H. Basay .. 2009 4,70
7.o Jorgelina (12), 51; R. Neira .. 1059 8,91
8.o Arcaya (4), 53; L. Camus .. 1578 5,98
9.o Apple Cider (3), 53; H. Salas .. 8240 1,15
10.o Bucara (7), 53; Edo. Soto .. 7399 1,28
11.o Golosa (11), 49; E. González .. 653 14,45
12.o Aruba (5), 53; L. Camus .. 3875 2,44
13.o Esperanza (8), 51; L. Muñoz .. 619 15,25
14.o Sierra Fuerte (16), 49; S. Pradenas .. 12638 0,75
15.o Albahaca (1), 49; O. Hermosilla 341 27,43
127526

GANADA POR 1 cuerpo; el 3.o a 2 cuerpos; el 4.o a 2 cuerpos; el 5.o a 2 cuerpos, y el 6.o a 1|2 cabeza.
Tiempo: 1.21 3|5.
Retirados el (2), Antiparra, y el (10) Eudemis.
Preparador: Emilio Cáceres.
DIVIDENDOS: E° 1,08 y 0,18; 0,11 y 0,14.
Dividendos, Viña: E° 1,44 y 0,27; 0,11 y 0,14.
DESARROLLO.—Desde la partida estuvo Venturita adelante, que se cortó sobre el lote. Sólo en los metros finales salió Recidiva, que la venció bien.

CUARTA CARRERA.— 1.300 metros.— Condicional.

1.o IODAME (9), 53; por Dust Devil e Intriga, del Stud 18 de Septiembre. Jinete, D. Cerda .. 21267
2.o Okhrna (16), 53; U. Gaete .. 5914 1,39
3.o La Sarita (10), 52; B. García .. 7551 1,09
4.o Orita (17), 53; G. Jorquera .. 27047 0,30
5.o Cuckoo (4), 49; S. Pradenas .. 5409 1,52
6.o Nariva (15), 51; G. Meneses .. 420 19,57
7.o Aspersión (1), 49; N. González .. 755 10,89
8.o Law (11), 53; Edo. Soto .. 9162 0,90
9.o Gaucha Linda (8), 53; R. Madariaga .. 21508 0,38
10.o Estela (5), 51; L. Muñoz .. 1253 6,56
11.o Atnasa (2), 51; G. Saavedra .. 1659 4,95
12.o Mangosta (13), 51; R. Neira .. 1412 5,82
13.o Malvácea (12), 53; H. Salas .. 4744 1,73
14.o Gacel Veloz (7), 49; O. Hermosilla .. 1025 8,02
15.o Cesantía (3), 53; J. Latorre .. 960 8,56
16.o Financiada (6), 53; L. Camus .. 565 14,55
17.o Mirlita (14), 51; S. Meneses .. 415 19,80
111066

GANADA por 2 1|2 cuerpos; el 3.o a 1 cabeza; el 4.o a 1 cabeza; el 5.o a 2 cuerpos, y el 6.o a 3|4 cuerpo.
Corrieron todos.
Preparador: L. A. Orellana.
DIVIDENDOS: E° 0,39 y 0,18; 0,36 y 0,31.
Dividendos, Viña: E° 0,45 y 0,19; 0,58 y 0,36.
DESARROLLO.— Orita, Cuckoo y La Sarita se disputaron la delantera, pero atropelló en tierra derecha, Iodamé, que venció al galope.

QUINTA CARRERA.— 1.500 metros.— 9a. serie.

1.o TORRENTOSO (9), 49; por Le Tellier y Tilly; del señor Andrés Cuevas; jinete, R. Neira .. 37381
2.o Shorty (8), 51; S. Meneses .. 7341 2,09
3.o Gaviol (7), 51; R. Madariaga .. 21448 0,72
4.o Pericles (12), 48; J. Amestelly .. 27983 0,55
5.o Como El (6), 52; H. Pilar .. 31506 0,49
6.o Tremal Naik (4), 54; S. Véliz .. 15385 1,00
7.o Ana Patricia (2), 54; J. M. Aravena .. 6913 2,22
8.o Busca Oro (11), 48; G. Meneses .. 5049 3,04
9.o Calculador (13), 47,5; P. Muñoz .. 15194 1,01
10.o Tri Sulara (10), 48,5; J. Latorre 3400 4,51
11.o Madonna (1a), 48,5; H. Basay .. 5302 2,89
12.o Friseo (14), 47,5; S. Alcalde .. 1934 7,94
13.o Fiador (5), 53; D. Cerda .. 11412 1,34
14.o Roi d'Amour (3), 54; G. Farfán .. 17169 0,89
15.o Homará (1), 55; G. Jorquera (en llave 1) ..
207417

GANADA por 1 cuerpo; el 3.o a 1|2 cuerpo; el 4.o a 1|2 pescuezo; el 5.o a 1 pescuezo, y el 6.o a 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.33 2|5.
Corrieron todos.
Preparador: Augusto Amaro.
DIVIDENDOS: E° 0,41 y 0,21; 0,54 y 0,24.
En Viña: E° 0,53 y 0,21; 0,68 y 0,24.
DESARROLLO.—Roi D'Amour, Shorty y Trisulara, alternaron en la punta. En tierra derecha, quedó Shorty adelante, pero atropelló Torrentoso que la ganó bien.

SEXTA CARRERA.— 1.300 metros.— 2a. serie.

1.o TRIUNFADOR (7), 50; por El Gaucho y Zulema; del stud Lidita; jinete, J. Toro .. 23177
2.o Balandro (8), 49; L. Camus .. 23119 0,65
3.o Dollinco (9), 49; J. Amestelly .. 16122 0,94
4.o Mequetrefe (4), 52; J. M. Aravena 23055 0,66
5.o Promotor (6), 50; A. Núñez .. 27068 0,56
6.o Samovar (2), 53,5; H. Pilar .. 42527 0,36
7.o Windsor Land (5), 51; L. Muñoz .. 19768 0,76
8.o Sixty (3), 53; E. Soto .. 13887 1,09
9.o Port Said (10), 46; S. Alcalde .. 7215 2,09
10.o Bizantino (1), 55; O. Hermosilla .. 8247 1,83
204185

GANADA por 1 1|2 cuerpo; el 3.o a 1 3|4 cuerpo; el 4.o a 3|4 de cuerpo; el 5.o a 3 cuerpos, y el 6.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.19.
Preparador: F. Castro.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: E° 0,37 y 0,18; 0,50 y 0,23.
DESARROLLO.— Mequetrefe, Windsor Land y Dollinco, estuvieron a la delantera, en tierra derecha atropelló Triunfador y se hizo de un triunfo fácil.

SEPTIMA CARRERA.— 1.300 metros.— 1a. serie.

1.o CANDENTE (7), 49,5; por Roi d'Atout y Cartaginesa; del stud Choapa; jinete, C. Sepúlveda .. 15177
2.o Taguapire (8), 48,5; J. Amestelly . 41683 0,37
3.o Mi Rey (5), 51,5; F. Toro .. 63986 0,24
4.o Siempre Magallanes (6), 51,5; G. Farfán .. 32572 0,48
5.o Cielo Azul (3), 53; H. Pilar .. 15966 0,98
6.o Titánium (1), 56,5; J. Gómez .. 6804 2,29
7.o Riesgo (2), 53,5; R. Madariaga . 10919 1,43
8.o Fastuosa (9), 48; E. Vásquez .. 6589 2,37
9.o Guaraz (4), 51,5; H. Salas .. 17136 0,91
210832

GANADA por 1 cuerpo; el 3.o a 1 3|4 cuerpo; el 4.o a 3 cuerpos; el 5.o a 1 cuerpo, y el 6.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.18 2|5.
Corrieron todos.
Preparador: Emilio Cáceres.
DIVIDENDOS: E° 1,03 y 0,17; 0,13 y 0,12.
En Viña: E° 0,93 y 0,29; 0,20 y 0,15.
DESARROLLO.—Riesgo y Guaraz corrieron adelante. En tierra derecha atropelló Taguapire y por fuera Candente, que se hizo del triunfo.

OCTAVA CARRERA.— 1.400 metros.— Carrera Especial.

1.o JOSELITO (3), 56; por Roi d'Atout y Jai Alai; del stud Lealtad; jinete, F. Toro .. 27165
2.o Pantín (8), 49; G. Jorquera .. 24796 0,73
3.o Yaquil (11), 45; S. Alcalde .. 16986 1,07
4.o Harpal (2), 59; R. Parodi .. 38582 0,47
5.o Pichingal (10), 45; N. Vásquez .. 7478 2,43
6.o Camorrero (4), 53; R. Madariaga . 3706 4,90
7.o Le Girondin (5), 50; G. Farfán . 33825 0,54
8.o Jaramago (1), 54,5; L. A. Díez . 29328 0,82
9.o Solferino (7), 49; C. Sepúlveda .. 36947 0,49
10.o Rebotado (6), 49,5; A. González . 15291 1,19
11.o Báltica (9), 46; J. Amestelly .. 11308 1,61
245412

GANADA por 1 nariz; el 3.o a 1 cuerpo; el 4.o a 1 1|4 cuerpo; el 5.o a 1 1|2 cuerpo; y el 6.o a 1 1|4 cuerpo.
Corrieron todos.
Preparador: Humberto Cisternas.
DIVIDENDOS: E° 0,67 y 0,20; 0,22 y 0,27.
En Viña: E° 0,56 y 0,21; 0,25 y 0,41.

NOVENA CARRERA.— 1.500 metros.— 4a. serie.

1.o ROMANCERO (14), 48,5; por Roldán y Bigarreña; del señor Oscar Corvelán; jinete, C. Sepúlveda .. 49669
2.o Paleteado (9), 51; G. Farfán .. 47871 0,49
3.o Orgulloso (7), 52; E. Soto .. 25589 0,91
4.o Beligerante (1), 57; O. Muñoz .. 18230 1,28
5.o Nevado (12), 49,5; D. Cerda .. 36192 0,64
6.o Respetable (10), 50; J. Toro .. 27145 0,86
7.o Sardiniere (4), 53,5; G. Jorquera . 16778 1,39
8.o Mi Rucia (3), 54; F. Toro .. 72713 0,32
9.o Corcoveador (6), 52; R. Neira .. 5701 4,08
10.o Victimado (1a), 54,5; S. Alcalde (en llave 1) ..
11.o Pelping (13), 49; H. Basay .. 3163 7,35
12.o Almirantazgo (5), 52,5; J. Barrios 3030 7,68
13.o Para Todos (8), 51,5; L. Camus .. 3442 6,76
14.o Winston (2), 55,5; R. Madariaga . 3926 5,93
15.o Trampolín (11), 50; L. Muñoz .. 934 24,91
314383

GANADA por 1 1|4 cuerpo; el 3.o a 1 nariz; el 4.o a 2 cuerpos; el 5.o a 1 pescuezo, y el 6.o a 1 1|4 cuerpo.
Tiempo: 1.32.
Corrieron todos.
Preparador: Pedro Briones.
DIVIDENDOS: E° 0,47 y 0,17; 0,18 y 0,24.
En Viña: E° 0,57 y 0,20; 0,17 y 0,23.
DESARROLLO.—Sardiniere tomó la punta, seguida de Orgulloso y Mi Rucia. En tierra derecha, atropelló Orgulloso que pasó a la punta, pero por fuera atropelló Romancero, que ganó en buen estilo.

DECIMA CARRERA.— 8a. serie.— 1.500 metros.

1.o BAMAN (7), 51,5; por Manipour y Barranca, del Stud Manena. Jinete: C. Galdames .. 21930
2.o Mister Magóo (3), 53; F. Toro .. 39068 0,64
3.o Sansón (9), 51; N. Vásquez .. 14140 1,77
4.o Royal Marine (6), 53; H. Pilar 16004 1,56
5.o Fregado (2), 53,5; D. Cerda .. 10436 2,40
6.o Montepin (4), 53; G. Farfán .. 46289 0,54
7.o Baldón (8), 51; J. Toro .. 22703 1,10
8.o Papelucho (13), 48,5; C. Sepúlveda .. 82095 0,30
9.o Don Sata (12), 50; H. Basay .. 13513 1,85
10.o Palmeta (5), 53; L. Camus .. 24293 1,03
11.o Esteruzela (3 a), 51; L. Muñoz, llave 3 ..
12.o Anjou (11), 50; S. Pradenas .. 1233 20,31
13.o Itahue (10), 50,5; C. Pezoa .. 36188 0,59
14.o Tumbaito (1), 54; E. Saavedra 10478 2,39
338366

GANADA por 1 1|4 cpo.; el 3.o a 1 cpo.; el 4.o a 1 cab.; el 5.o a 1 cab. y el 6.o a 3|4 cpo.
Tiempo: 1.32.3|5.
Corrieron todos.
Preparador: J. Zúñiga.
DIVIDENDOS: E° 1,14 y 0,38; 0,28 y 0,80.
Viña: E° 0,79 y 0,29; 0,29 y 0,60.
DESARROLLO.—Esteruzela se cortó varios cuerpos sobre Royal Maine. En tierra derecha atropelló Baman, y ganó en buen estilo.

UNDECIMA CARRERA — 7a. serie — 1.500 metros

1.o TRES PUENTES (10), 52; por Calificado y Yanacona, del Stud Dry River. Jinete: Carlos Pezoa 13578
2.o Don Jaime (8), 52; L. Camus 19546 1,34
3.o Nipororo (4), 53; H. Pilar .. 113593 0,23
4.o Rucanahuel (7), 52,5; C. Sepúlveda .. 57181 0,46
5.o Sota de Oro (12), 51; B. García 12573 2,08
6.o La Escocesa (13), 50,5; J. Toro 6177 4,24
7.o Mira Ríos (9), 52; G. Jorquera 25805 1,01
8.o Aries (14), 50; F. Suárez .. 11887 2,20
9.o Fonética (3), 53,5; G. Farfán .. 12148 2,15
10.o Sanako (11), 51,5; F. Toro .. 42027 0,62
11.o Lázaro (1), 54,5; J. Aravena .. 6938 3,77
12.o Atila (9 a), 51; L. Muñoz, llave 9
13.o Bretón (12), 54; E. Soto .. 23125 1,13
14.o Querétaro (6), 52,5; S. Meneses 6941 3,77
15.o San Carlos (5), 53; H. Basay .. 2168 12,07
353687

GANADA por 1 1|4 cpo.; el 3.o a 1 1|2 cpo.; el 4.o a 1|2 cpo.; el 5.o a 1 cpo. y el 6.o a 1 1|2 cpo.
Tiempo: 1.32.3|5.
Corrieron todos.
Preparador: Juan Chamorro.
DIVIDENDOS: E° 1,93 y 0,35; 0,28 y 0,14.
Viña: E° 1,34 y 0,31; 0,25 y 0,14.

DUODECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 6a. serie.

1.o (10) CENCERRO, 51; por Forest Row y C'es si Bon; del Stud Choapa; jinete, Héctor Pilar .. 87427
2.o (9) Logro, 51,5; G. Jorquera .. 52877 0,47
3.o (12) Puerto Aysen, 51; J. Barrios . 15953 1,57
4.o (1) Don Eustaquio, 54,5; E. Saavedra 14336 1,75
5.o (6) A la Carga, 53; S. Allende .. 34353 0,73
6.o (14) Vizcaíno, 51; Fdo. Meneses .. 10466 2,40
7.o (7) Nizam, 52; D. Cerda .. 18120 1,38
8.o (4) Ultima Hora, 53; Edo. Soto .. 14204 1,77
9.o (2) Encino, 53,5; L. A. Paredes .. 15044 1,67
10.o (13) Tejuelita, 51; R. Neira .. 31692 1,61
11.o (11) Muktara, 51; Fdo. Toro .. 20411 1,23
12.o (8) Tondero, 52; J. Baeza .. 24183 1,04
339066

GANADA por 2 cuerpos; el 3.o a 4 cuerpos; el 4.o a 3 1|2 cuerpos; el 5.o a 1 pescuezo, y el 6.o a 1 1|4 cuerpo.
Tiempo: 1.31 2|5.
Retirado el (3) Gualanday y el (5) Rangosa.
Preparador, Augusto Breque.
DIVIDENDOS: E° 0,29 y 0,17; 0,19 y 0,28.
En Viña: E° 0,39 y 0,16; 0,21 y 0,22.
DESARROLLO.—Puerto Aysen corrió a la delantera seguido de A la Carga. En el derecho atropelló Cencerro que ganó fácilmente.

DECIMOTERCERA CARRERA.— 1.500 metros.— 5a. serie.

1.o (2) El Cuyano, 54; por Roi d'Atout y La Cuartilla; del Stud Lealtad; jinete, Fdo. Toro .. 29910
2.o (11) Adicto, 49,5; G. Farfán .. 100320 0,2?
3.o (6) Hill Duke, 52,5; H. Pilar .. 31619 0,74
4.o (9) Tío Mono, 50,5; L. Camus .. 15409 1,51
5.o (12) Casalis, 49,5; D. Cerda .. 19104 1,22
6.o (10) Ballantain, 50; U. Gaete .. 17752 1,31
7.o (7) Krupp, 51; A. Mora .. 1733 13,41
8.o (3) Curicó, 54; S. Meneses .. 2548 9,12
9.o (5) Cariñoso, 53; E. Saavedra .. 33581 0,69
10.o (8) Azulejo, 50,5; S. Alcalde .. 5940 3,91
11.o (13) Miltown, 49,5; J. Caro .. 19330 1,20
12.o (4) Giróscopo, 53,5; Edo. Soto .. 30539 0,76
13.o (1) Mascareña, 56,5; R. Neira .. 6335 3,67
314120

GANADA por 1|2 pescuezo; el 3.o a 1 nariz; el 4.o a 3 1|2 cuerpos; el 5.o a 1 1|4 cuerpo, y el 6.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.33.
Corrieron todos.
Preparador, Humberto Cisternas.
DIVIDENDOS: E° 0,78 y 0,18; 0,14 y 0,17.
En Viña: E° 0,63 y 0,17; 0,13 y 0,14.

DESARROLLO.— Mascareña, Cariñoso y finalmente Cuyano, quedaron a la delantera. El Cuyano tomó ventajas y ganó con facilidad.

## Antofagasta

PRIMERA CARRERA.— 1.200 metros.
1.o ASFIXIA (Adage), R. Zey.
2.o Adamastor.
3.o Controversia.
GANADA por 6 cuerpos; el 3.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.19 2|5.
Preparador: E. Chaparro.
Dividendos: E° 1 y 0,37; 0,14.

SEGUNDA CARRERA.— 1.200 metros.
1.o LO CAMPO (The Bath Road), J. Rodríguez.
2.o Stambul.
3.o Taleian.
GANADA por pescuezo; el 3.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.18 2|5.
Preparador: M. Neveu.
Dividendos: E° 0,27 y 0,21; 0,25.

TERCERA CARRERA.— 1.200 metros.
1.o CHICLAYO (Dust Devil), J. Rivera.
2.o Chipecito.
3.o Blue Luck.
GANADA por 1 1|2 cuerpo; el 3.o a pescuezo.
Tiempo: 1.20.
Preparador: L. Gallardo.
Dividendos: E° 0,53 y 0,37; 0,33.

CUARTA CARRERA.— 1.200 metros.
1.o CONTACTO (Copernic), C. Benavides.
2.o Bride.
3.o Fritz.
GANADA por cabeza; el 3.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.18.
Dividendos: E° 0,35 y 0,20; 0,21.

QUINTA CARRERA.— 1.500 metros.
1.o QUIJOTERIA (Trois Moulins), A. Araya.
2.o Maní.
3.o Marat.
GANADA por 1 cuerpo; el 3.o a 1|4 cuerpo.
Tiempo: 1.38 2|5.
Preparador: J. Jaime.
Dividendos: E° 0,24 y 0,11; 0,13 y 0,11.

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.
1.o LEE (Sidi Barrani), J. Rodríguez.
2.o El Resuelto.
3.o Demófila.
GANADA por 3 cuerpos; el 3.o a cabeza.
Tiempo: 1.19 2|5.
Preparador: A. Rodríguez.
Dividendos: E° 0,68 y 0,21; 0,14.

SEPTIMA CARRERA.— 1.200 metros.
1.o SENTRY (Afghan II), L. Gallardo.
2.o Happy Bar.
3.o Spot.
GANADA por 2 1|2 cuerpos; el 3.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.19.
Preparador: M. Llera.
Dividendos: E° 0,77 y 0,21; 0,23 y 0,14.

## Peñuelas

PRIMERA CARRERA — 1.300 metros
1.o INCA (Elastic). J. Moya.
2.o Pellizco.
3.o Addax.
Ganada por nariz; el 3.o a 1 1|2 cpo.
Tiempo: 1.28.4|5.
Preparador: M. Cancino.
Dividendos: E° 0,21, 0,16 y 0,14.

SEGUNDA CARRERA.— 1.500 metros
1.o ANTARES (Huemul II). J. Trigo.
2.o Salobre.
3.o Red Stop.
Ganada por 3|4 cpos.; el 3.o a 2 1|2 cpos.
Tiempo: 1.45.
Preparador: P. Vega.
Dividendos: E° 0,26, 0,19 y 0,19.

TERCERA CARRERA.— 1.500 metros
1.o L. LUMIERE (Huaracán). J. Trigo.
2.o Tía Linda.
3.o Dividendo.
Ganada por 2 1|2 cpos.; el 3.o a 1 3|4 cpos.
Tiempo: 1.30 3|5.
Preparador: P. Vega.
Dividendos: E° 0,24, 0,17 y 0,28.

CUARTA CARRERA.— 1.300 metros
1.o VOY Y VUELVO (Franqueo). J. Riquelme.
2.o El Rubio.
3.o Estamina.
Ganada por 1|2 cab.; el 3.o a 1 1|2 cpos.
Tiempo: 1.29 2|5.
Preparador: F. Morales.
Dividendos: E° 1,21, 0,57 y 0,32.

QUINTA CARRERA.— 1.500 metros
1.o LIGERA (Hajduk). G. Fernández.
2.o Lambalie.
3.o Orlass.
Ganada por nariz; el 3.o a 1|2 cab.
Tiempo: 1.43 4|5.
Preparador: M. Cancino.
Dividendos: E° 0,40, 0,15 y 0,15.

SEXTA CARRERA.— 1.300 metros.
1.o SAUZALITO (Afghan II). B. Muñoz.
2.o Camín.
3.o Libor.
Ganada por 2 1|2 cpos.; el 3.o a 1|2 cpo.
Tiempo: 1.28 1|5.
Preparador: F. Morales.
Dividendos: E° 0,28, 0,13 y 0,13.

## Concepción

PRIMERA CARRERA.— 1.400 metros.
1.o CORPULENTO (Amontillado), M. Sánchez.
2.o Camarita
3.o Baturriño
GANADA por v|p; el 3.o a 1 3|4 de cuerpo.
Tiempo: No se tomó.
Preparador, J. Bernal.
DIVIDENDOS: E° 0,44 y 0,15; 0,17 y 0,14.

SEGUNDA CARRERA.— 1.400 metros.
1.o TESSA (S. Meridian), J. Cañete.
2.o Pitín.
3.o Oradora
GANADA por 3 1|2 cuerpos; el 3.o a cabeza.
Tiempo: 1.26 2|5.
Preparador, S. Parra.
DIVIDENDOS: E° 0,44 y 0,17; 0,31 y 0,18.

TERCERA CARRERA.— 1.400 metros.
1.o DAÑICALQUI (Taranto), M. Sánchez.
2.o Al Galope.
3.o My Star.
GANADA por 1 cuerpo; el 3.o a 3|4 de cuerpos.
Tiempo: 1.26 3|5.
Preparador, M. Velarde.
DIVIDENDOS: E° 0,37 y 0,36; 0,36 y 0,37.

CUARTA CARRERA.— 1.400 metros.
1.o CH. PHILLIPE (Cambridge II), A. López.
2.o Chanfaina
3.o El Simún
GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 4 cuerpos.
Tiempo, 1.25.
DIVIDENDOS: E° 0,19 y 0,15; 0,13 y 0,24.
NOTA: Esta carrera fue ganada por Chafaina, que fue distanciada al segundo lugar.

QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.
1.o BLUE JEAN (Millstream), L. Salas.
2.o Medaille
3.o Humorístico
GANADA por 1 1|2 cuerpo; el 3.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.26.
Preparador, A. Barrera.
DIVIDENDOS: E° 0,84 y 0,31; 0,18 y 0,24.

SEXTA CARRERA.— 1.400 metros.
1.o BALADI (Baku), L. Tapia.
2.o Chacolí
3.o Al Galope
GANADA por 3|4 de cuerpo; el 3.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.26.
Preparador, L. Azócar.
DIVIDENDOS: E° 2,78 y 0,48; 0,13 y 0,14.

SEPTIMA CARRERA.— 1.400 metros.
1.o CORTESANO (Souepi); I. Lara.
2.o Impasse.
2.o Rosedal.
Ganada por 1 1|4 cuerpo; los 2.os en empate.
Tiempo: 1.24.
Preparador: E. Parra.
DIVIDENDOS: E° 0,27 y 0,17; 0,13 y 0,11.

OCTAVA CARRERA.— 1.400 metros.
1.o CATEDRA (Qué Más Quiere); L. Lara.
2.o Betuta.
3.o Pildorita.
Ganada por 1 1|2 cuerpo; el 3.o a 8 cuerpos.
Tiempo: 1.26 1|5.
Preparador: J. Espinoza.
DIVIDENDOS: E° 0,94 y 0,24; 0,15 y 0,28.

NOVENA CARRERA.— 1.400 metros.
1.o DESTIERRO (L'Exile); J. Saavedra.
2.o Demotea.
3.o Tipazo.
Ganada por 1 3|4 cuerpo; el 3.o a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.25 4|5.
Preparador: S. Romero.
DIVIDENDOS: E° 0,39 y 0,20; 0,20 y 0,24.



## CLUB HIPICO

PRIMERA CARRERA.— 1.100 metros.— Condicional.

1.o DEUXIEME (3), 52; por Big y Premiere, del señor J. B. Argagnon. Jinete: J. Castro .. 31710
2.o Queridita (13), 52; R. Montoya .. 7300 0,89
3.o Keka (4), 52; H. Salas .. 22820 0,28
4.o Marfilada (8), 50; P. Muñoz .. 2390 2,71
5.o Black Crown (1), 48; C. Miranda 670 9,68
6.o Sábanas (5-a), 52; C. Gáldames 2560 2,53
7.o Maraña (7), 50; L. A. Marchant 520 12,47
8.o Patrullera (10), 51; R. Medel .. 2120 3,06
9.o Comoedia (2), 48; E. González .. 2100 3,09
10.o Tagarela (14), 52; J. M. Aravena 9500 0,68
11.o Lady Madara (6), 48; L. Godoy .. 290 22,93
12.o Queen Terek (12), 52; A. Núñez 2130 3,05
13.o Qué Monada (11), 53; J. Chamorro .. 3470 1,87
14.o Mofa (9), 52; L. Fuentes .. 130 49,68
87710

GANADA por seis cuerpos y medio pescuezo; el cuarto a un cuerpo; y el quinto a un cuerpo.
Tiempo: 1.06 3|5.
Preparador: J. B. Argagnon.
No corrió: La Flor.
DIVIDENDOS: E° 0,20 y 0,12; 0,15 y 0,13.
DESARROLLO.—Queridita salió adelante. Keka, Queen Terek, Deuxieme más atrás. En la curva Deuxieme fue sacada a la línea exterior. Por allí, con mucha comodidad, descontó terreno hasta pasar al frente y obtener un cómodo triunfo.

SEGUNDA CARRERA.— 1.100 metros.— Condicional.

1.o TETRARQUIA (13), 53; por Jardiniere y Tetranela del Stud "Santa Laura". Jinete: O. Muñoz .. 16240
2.o Queridita (13), 52; R. Montoya 25410 0,32
3.o Pitagua (11), 48; L. Godoy .. 4590 1,76
4.o Bagoas (1), 52; A. Núñez .. 29310 0,28
5.o Cuchilla (3), 52; H. Salas .. 1680 4,81
6.o Eda (4), 50; C. Gáldames .. 3300 2,45
7.o Orbea (10), 50; E. Guajardo .. 7000 11,53
8.o Juvénica (8), 52; L. Fuentes .. 5266 1,54
9.o Strelka (12), 51; R. Medel .. 7150 1,13
10.o Lonjista (9), 52; J. Toro .. 880 9,17
11.o Bellatrix (2), 52; A. Jaque .. 5960 1,35
12.o Etiology (6), 50; P. Muñoz .. 8470 0,95
13.o Prenda (10-A), 50; B. Parra .. —— 1,76
14.o Estrategia (5), 51; E. Carreño 200 40,22
109150

GANADA por uno y medio cuerpo y dos y medio cuerpo; el cuarto a tres cuarto cuerpo; y el quinto a media cabeza.
Tiempo: 1.06 3|5.
Preparador: G. Urquidi.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: E° 0,50 y 0,18; 0,20 y 0,39.
DESARROLLO.— Bagoas, Ganosa, Etiology movieron al frente. En la curva pasó al primer lugar Ganosa que tomó dos cuerpos de ventaja. En los 400 metros, por fuera, apareció Tetraquia. Exigida a fondo la hija de Jardiniere, fue descontando terreno hasta llegar al primer lugar.

2— RESULTADOS (A. Lópepz) A. López)

TERCERA CARRERA.— 1.100 metros.— 6a. serie.

1.o (4) BERCY, 53; por Afghan II, y Bombachita; del señor J. García A.; jinete, O. Hermosilla .. 6860
2.o (14) Coral, 47; . Aliaga .. 9970 0,85
3.o (3) Metal ojo, 54; L. Hevia .. 5830 1,44
4.o (6) Don Manuel, 52; O. Hermosilla 4340 1,04
5.o (5) Eybar, 53; E. Guajardo .. 7780 1,08
6.o (8) Isolda, 51; R. Medel .. 10680 0,79
7.o (15) Norte Chico, 48; P. Muñoz .. 5370 1,57
8.o (7) Rectángulo, 52; C. Galdames . 26530 0,32
9.o (2) Bully, 54; S. Véliz .. 12320 0,68
10.o (10) Regreso, 51; S. Pradenas .. 9800 0,86
11.o (11) Romance, 50; S. Escudero .. 3860 2,18
12.o (13) Panhandle, 48; C. Miranda . 1710 4,93
13.o (1) Huexley, 55; V. Romo .. 4430 1,90
14.o (12) La Siesta, 49; V. Barra .. 4420 1,91
113900

GANADA por 1|2 cuerpo, y 1|2 pescuezo; el 4.o a 1|2 cuerpo, y el 5.o a cabeza.
Tiempo: 1.07.
Preparador, J. García.
No corrió: Pollito de Oro.
DIVIDENDOS: E° 1,23 y 0,34; 0,26 y 0,30.
DESARROLLO.—Isolda, Eybar, Romance movieron al frente. En la curva, por el medio del grupo, comenzó a avanzar Bercy, elemento que cuando estaba adelante, recibió la arremetida de Coral, que desgraciadamente para sus parciales se abría. Ganó Bercy.

CUARTA CARRERA.— 1.600 metros.— 2a. serie.

1.o (6) AQUILA, 48; por Basileus II y Aquí Está; del señor J. M. Pozo; jinete, A. Núñez .. 22450
2.o (2) Angurriento, 54; F. Toro .. 19510 0,34
3.o (3a) Condecorado, 53; O. Pezoa .. 23210 0,29
3.o (4) Yacotí, 51; H. Pilar .. 11390 0,59
5.o (1) Big Dandy, 55; E. Araya .. 13690 0,49
6.o (3) Carácter, 54; O. Olivares .. —— 0,29
90250

GANADA por ventaja apreciable, y 1 1|2 cuerpo; los terceros en empate, y el 5.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.39.
No corrió: Chilenazo.
DIVIDENDOS: E° 0,30 y dividendo de la Dupla N.o 9, E° 0,53.
DESARROLLO.— Yacotí "picó" adelante, pero luego le dejó atrás Angurriento que quedó escoltado por Big Dandy. Ultimos Condecorado y Carácter. En la curva, por fuera, fue colocado Condecorado. Largó y dio la impresión que pasaría con facilidad. Ello no aconteció y al final fueron Aquila y Angurriento quienes disputaron el primer lugar. La victoria correspondió a Aquila.

QUINTA CARRERA.— 2.000 metros.— 5a. serie.

1.o (1) MONTUFAR, 56; por Blue Fox II y Muzly; del Stud "La Rucia"; jinete, R. Parodi .. 46960
2.o (3) Agresor, 53; H. Pilar .. 26330 0,48
3.o (9) Smile, 45; J. Aliaga .. 3670 3,44
4.o (5) Grimpola, 52; A. Núñez .. 15080 0,84
5.o (6) Toronto, 51; C. Pezoa .. 25060 0,50
6.o (8) El Pirata, 47; J. M. Aravena 9870 1,28
7.o (2) Angelina, 55; E. Salas .. 18530 0,68
8.o (7) Lucanor, 50; S. Alcalde .. 16320 0,77
9.o (4) Chambord, 53; H. Salas .. 8950 1,41
170850

GANADA por 1 cuerpo, y pescuezo; el 4.o a 1 1|2 cuerpo, y el 5.o a pescuezo.
Tiempo: 2.06 2|5.
Preparador, J. Melero.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: 0,27 y 0,16; 0,20 y 0,48.
DESARROLLO.— Grimpola se ubicó al frente. Agresor, Montufar más atrás. Ultimo Toronto. En los 1.200 metros Angelina se colocó segunda de Grimpola; más atrás Lucanor y en la siguiente ubicación Agresor. A la recta como líder entró siempre Grimpola pero ya en los 400 metros era dominada por Agresor, elemento que al final fue dominado por Montufar, quien fue el vencedor.

SEXTA CARRERA.— 1.500 metros.— 5a. serie.

1.o (2) TRENTON, 56; por Tale of Two Cities y Testera; del señor R. Valdés Y.; jinete, E. Araya .. 12750
2.o (3) Mazatlán, 55; O. Olivares .. 32380 0,50
3.o (10) Doña Nena, 47; C. Sepúlveda . 33160 0,49
4.o (11) Malvinas, 47; S. Escudero .. 30300 0,54
5.o (7) Qué Lady, 51; G. Jorquera .. 14970 1,09
6.o (9) Bel Ami, 48; . M. Aravena .. 13650 1,17
7.o (4) Magician, 52; H. Pilar .. 38840 0,42
8.o (8) Beaumarchais, 50; C. Galdames . 8950 1,82
9.o (1) Evertoniana, 56; R. Parodi .. 34950 0,47
220150

GANADA por 3|4 de cuerpo, 1|2 cuerpo; el 4.o a 1 1|4 cuerpo, y el 5.o a 1 1|2 cuerpo.
Tiempo: 1.32.
Preparador, E. Rodríguez M.
No corrieron: Miss Locura y Rial.
DIVIDENDOS: E° 1,28 y 0,25; 0,17 y 0,15.
DESARROLLO.—Malvinas, en el "pique", tomó cuatro cuerpos. Qué Lady la siguió. Doña Nena y Bel Ami más atrás. En la curva Qué Lady acortó distancias. Por fuera arremetió Doña Nena. Más afuera aún, en los últimos 250 metros, apareció Trentón que exigido a fondo fue el ganador.

SEPTIMA CARRERA.— 1.600 metros.— 4a. serie.

1.o (3) CUMBANCHERO, 53; por Elastic y Cuyaba; del Stud "Choapa"; jinete, F. Toro ..
2.o (7) Ahuyentada, 50; C. Sepúlveda ..
3.o (8) Molinero, 47; S. Allende ..
4.o (4) Despistada, 51; A. Núñez ..
5.o (6) Tomyris, 51; G. Jorquera ..
6.o (2) Arlette, 55; L. Espinoza ..
7.o (1) Niteroi, 57; L. Godoy ..
8.o (5) Monrey, 51; H. Pilar ..

GANADA por 1 3|4 de cuerpo, y 1 cuerpo; el 4.o a 1 1|4 cuerpo, y el 5.o a 2 cuerpos.
Tiempo: 1.37 3|5.
Preparador, E. Cáceres.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: E° 0,38 y 0,16; 0,18 y 0,[illegible]
DESARROLLO.—Ahuyentada, Molinero, [illegible] Despistada salieron al frente. En la curva [illegible] por fuera, apareció Cumbanchero, elemento [illegible] cuando fue largado, pasó con comodidad y [illegible] el triunfo.

CARRERA "A".— 2.600 metros.— Clásico [illegible]

1.o (2) HIPARCO, 59; por Copernic y [illegible] Stud "Choapa"; jinete, H. Pilar.
2.o (3) Raspador, 59; P. Ulloa.
3.o (1) Zorro Veloz, 61; E. Soto.
4.o (4) Teseo, 59; R. Parodi.
GANADA por 21 cuerpos y 11 cuerpos; el 4.o [illegible] cuerpo.
Tiempo: 3,51.
Preparador, A. Breque.
Corrieron todos.

OCTAVA CARRERA.— 1.000 metros.— Clásico [illegible] EDWARDS S.

1.o (6) FRU FRU, 52; por Quelus y Guajira; del Stud "Papamosca"; jinete, H. Pilar ..
2.o (1) Freno, 63; L. Espinoza ..
3.o (8) Imperioso, 50; A. González ..
4.o (7) Rosa Gil, 52; A. Núñez ..
5.o (4) Parrandero, 55; R. Parodi ..
6.o (3) Victoria Eugenia, 57; E. Araya ..
7.o (2) Maquiavélico, 62; P. Ulloa ..
8.o (9) Ring, 48; J. M. Aravena ..
9.o (5) Ghiggia, 53; S. Vera ..
10.o (10) Tronío, 35; S. Alcalde ..

GANADA por 1|2 cuerpo, y pescuezo; el 4.o a 1|2 cabeza, y el 5.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 58 3|5.
Preparador, A. Breque.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: E° 0,55 y 0,24; 0,25 y 0,[illegible]

NOVENA CARRERA.— 1.100 metros.— [illegible]

1.o ENTERPRISE, 53; por Le Tellier y Enchanted; del stud "Anita"; jinete, Aurelio Núñez ..
2.o Ivonette (6), 53; C. Pezoa ..
3.o Dolmar (9), 52; C. Galdames ..
4.o Romaña (10), 51; J. M. Aravena ..
5.o Queen of Clubs (11), 50; G. Jorquera ..
6.o Tiberio (12), 48; B. Parra ..
7.o Cabiria (4), 53; E. Soto ..
8.o Ruralina (7), 53; O. Muñoz ..
9.o Azul Celeste (3), 54; M. Yáñez ..
10.o Amazona (2), 55; E. Salas ..
11.o Catrala (13), 48; P. Muñoz ..
12.o Busca (1), 56; O. Olivares ..
13.o Don Alfonso (8), 52; G. Farfán ..

GANADA por 1 1|4 cuerpo; el 3.o a cabeza; el 4.o a 1|2 cuerpo, y el 5.o a pescuezo.
Tiempo: 1.06 1|5.
Preparador: A. Bullezú.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: E° 0,59 y 0,24; 0,24 y [illegible]
DESARROLLO.—Tiberio, Cabiria, Catrala [illegible] ron adelante. En la curva, a la espectativa, [illegible] Enterprise, hembra que en los últimos 300 [illegible] fue largada por su látigo hasta llegar al [illegible] lugar. Ganó bien.

DECIMA CARRERA.— 1.100 metros.— [illegible]

1.o LA TUCANA (14), 47; por Blue Boy y Mavourneen; del stud "Extra"; jinete, J. M. Aravena ..
2.o Ravena (13), 49; A. Núñez ..
3.o Osadía (10), 51; F. Toro ..
4.o Nixé (12), 49; C. Galdames ..
5.o Río Tajo (6), 53; C. Pezoa ..
6.o Cataviento (8), 52; L. Camus ..
7.o Bangkok (7), 52; H. Pilar ..
8.o Monday (11), 50; C. Sepúlveda ..
9.o Doreen (9), 51; P. Muñoz ..
10.o Galgo Lindo (2), 55; J. Chamorro
11.o Guapo (3), 54; O. Muñoz ..
12.o Huaso Segundo (5), 53; J. Toro ..
13.o Esponja (1), 55; E. Araya ..
14.o Lógico (4), 54; G. Jorquera ..

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a pescuezo; el 4.o a 1|2 cuerpo, y el 5.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.06 2|5.
Preparador: L. Santos.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: E° 0,66 y 0,26; 0,28 y [illegible]
DESARROLLO.— Ravena, Monday y Osadía [illegible] lieron adelante. En la recta, cuando quedaban [illegible] metros pareció que Ravena se paraba. Osadía [illegible] corría tras ella le descontó terreno y le [illegible] Ravena no se entregó fácilmente y reaccionó [illegible] volvió a tomar la punta. Quedaban 100 [illegible] para el disco y se pensó que era ella la [illegible] Pero aún faltaba la arremetida de La Tucana [illegible] por el lado interior, encontró el camino de la [illegible] toria. Una llegada muy emotiva.

UNDECIMA CARRERA.— 1.100 metros.— [illegible]

1.o LE TOUQUET (8), 53; por Tale of Two Cities y Love Song, del señor A. Breque. Jinete, E. Contreras ..
2.o Cielo Claro (12), 51; J. M. Aravena ..
3.o Hípica (7), 53; M. Yáñez ..
4.o Congo (1), 55; R. Parodi ..
5.o Mencionada (13), 51; H. Pilar ..
6.o Mosquete (15), 49; F. Arredondo.
7.o Excelsior (10), 52; C. Sepúlveda .
8.o Ckittish (6), 54; J. Castro ..
9.o Lusitania (9), 53; G. Jorquera .
10.o Murmurio (3), 55; O. Muñoz ..
11.o Melekzamán (14), 40; R. Montoya
12.o Comet (6.a), 51; F. Toro ..
13.o Ray (5), 54; E. Salas ..
14.o Rara (4), 54; C. Pezoa ..
15.o Jorder (2), 55; J. Baeza ..
16.o Abydos (11), 51; C. Galdames ..

GANADA por: 1 1|4 cpo. y 1|2 cab. [illegible] Ventaja apreciable y el 5.o a 1 cpo.
Tiempo: 1.05.2|5.
Preparador: A. Breque.
Corrieron todos.
DIVIDENDOS: E.o 1,31 y 0,41; 0,27 y 0,[illegible]
DESARROLLO.—Hípica tomó la delantera [illegible] quete, Cielo Claro, Le Touquet más atrás [illegible] recta, por el medio cargó Le Touquet. A [illegible] tros se paró Hípica. Le cundió el trance a [illegible] Touquet y fue, finalmente, el vencedor.

DECIMOSEGUNDA CARRERA.— 1.100 [illegible] 4.a serie.

1.o BRAMANTE (6), 52; por Rodoqui y Solenda; del señor F. León R. Jinete: G. Jorquera ..
2.o Mi Loca (5), 54; R. Parodi ..
3.o Mylene (9), 50; H. Pilar ..
4.o Foggia (7), 52; C. Pezoa ..
5.o Tómbola (11), 49; C. Sepúlveda ..
6.o Panditau (14), 47; J. M. Aravena
7.o Rectory Girl (2), 57; E. Salas ..
8.o Apagada (4), 56; F. Toro ..
9.o Pistino (13), 48; J. Latorre ..
10.o Apóstol (1), 58; P. Ulloa ..
11.o Marfa (12), 48; A. Núñez ..
12.o Huiscapi (10), 49; P. Muñoz ..
13.o Riña (3), 57; A. Jaque ..

GANADA por: 1|2 cpo., y 2 cpos. el 4.o a 1 [illegible] cpo., y el 5.o a pesc.
Tiempo: 1.04.3|5.
Preparador: F. León R.
No corrió: Pileque.
DIVIDENDOS: E.o 0,90 y 0,30; 0,25 y [illegible]
DESARROLLO.—Marfa salió adelante, [illegible] te, Mylene más atrás. En la recta, faltando [illegible] metros, Bramante comenzó a avanzar hasta [illegible] al primer lugar. Tardía fue la carga de Mi Loca.



ESTA FOTOGRAFIA ES UN VERDADERO DOCUMENTO GRAFICO y permite explicar por qué perdió Pantín frente a Joselito, que atropelló abierto. Puede apreciarse cómo Galvarino Jorquera está totalmente parado y con las riendas sueltas, lo que motivó que su caballo levantase la cabeza. Mientras tanto, Fernando Toro parecía una "tabla" en Joselito y en el último salto lo "estiró". Diferencia, simplemente, de escuela de monta. Tercero fue Yaquil y 4.o Harpal, por los palos.

# Con fallo resistido se impuso Joselito

**Muchos vieron ganar a Pantin en la mejor prueba del Hipódromo Chile, pero fue sólo una ilusión óptica.— Incidentes en La Palma**

Una bonita llegada y un fallo resistido por el público tuvo como epílogo la carrera especial de ayer en La Palma. Al paso que el fallo fotográfico mostró clara ventaja para Joselito, la casi totalidad del público vio ganar a Pantin, que tuvo en su contra el levantar la cabeza, justo en la raya, permitiendo al mejor jinete, exigir a su cabalgadura y botarle una nariz a Pantin. La reacción del público, que incluso destruyó las vitrinas donde se ponen las fotos y no permitió que se exhibieran, es una total injusticia, ya que el fallo es claro y no admite dudas. De todas maneras, creemos que las autoridades deben proceder a revisar el fallo y publicar ampliamente el informe técnico.

Sobre la carrera, los dos que llegaron a la meta con ventaja, protagonizaron bonita lucha, y hay que reconocer que el triunfo correspondió a un animal que atraviesa por una condición sobresaliente, tal como lo ha mostrado en sus recientes carreras.

**DESARROLLO:** Al darse la partida, salió Solferino adelante, seguido de Pantin y Harpal. En plena curva, Pantin pasó a la delantera, mientras Joselito era armado por su jockey y salía en busca del puntero. Los tramos finales fueron cubiertos en medio de ensordecedor griterío. Joselito dominó a Pantin, pero éste reaccionó y en los metros finales su grupa se adelantaba a la del conducido de Toro. En el último salto, Pantin agachó la cabeza y Joselito, muy estirado, le sacó la ventaja mínima, llevándose un bonito triunfo. Segundo, a nariz, lo hizo Pantin, mientras tercero, a 1 cuerpo, remataba Yaquil. 4.o, a 1|4, lo hizo Harpal; 5.o lo hizo Pichingal, a 1 1|2; 6.o a 1 1|4 Camorrero; 7.o Le Girondin, 8.o Jaramago, que sucumbió a los kilos, 9.o Solferino, que corrió en punta, 10.o Rebotado, y última, Báltica.



ROMANCERO, que defendía nuestro pronóstico, venció con facilidad en la 4a. serie de los handicaps sobre 1.500 metros, corridos ayer en el Hipódromo Chile. Por un cuerpo y un cuarto superó a Paleteado. Tercero fue Orgulloso; 4.o Beligerante; 5.o Nevado y 6.o Respetable.

## ACIERTOS

Junto con lograr ayer el más alto puntaje en los pronósticos del Hipódromo Chile, LA NACION tuvo los mejores aciertos en el Valparaíso Sporting Club.

Acertamos en la pista viñamarina 5 ganadores: Bufido (E° 0,49), Derroche (E° 0,27), Plácida (E° 0,46), Maremoto (E° 0,31), y Jalme (E° 0,34). Llegaron placés Cecilia, Ida y Ambar.

## TRIPLETAS DE BREQUE Y CACERES

### Estadísticas de preparadores y jinetes

Tripletas de Augusto Breque y Emilio Cáceres entre los preparadores, y de Héctor Pilar y Fernando Toro entre los jinetes fueron las notas destacadas de la jornada de ayer: Estadísticas al día:

| JINETES | | | PREPARADORES | | |
|---|---|---|---|---|---|
| 1.o | Fernando Toro | 152 | 1.o | José González H. | 67 |
| 2.o | Sergio Vera | 89 | 2.o | Juan Melero | 59 |
| 3.o | Juan Miranda | 83 | 3.o | Gmo. Sarmiento | 53 |
| 4.o | Aurelio Núñez | 70 | 4.o | Juan Cavieres | 51 |
| 5.o | Carlos Pezoa | 66 | 5.o | Antonio Bullezú | 47 |
| 6.o | Carlos Pezoa | 59 | 6.o | Augusto Breque E. | 44 |
| 7.o | Ricardo Madariaga | 56 | 7.o | Gmo. Urquidi | 42 |
| 8.o | Artemio González | 55 | 8.o | Alvaro Breque | 38 |
| 9.os | José M. Aravena | 49 | 9.os | Jorge Inda G. | 33 |
| | Galvarino Jorquera | 49 | | Antonio Vodanovic | 33 |

## Al margen de la jornada

**Muy felicitados fueron los hermanos Hirmas por sus cuatro triunfos y figuraciones. Ganaron con Candente y Cencerro en el Hipódromo Chile, y con Hiparco y Cumbanchero en el Club Hípico. En "La Copa", se impuso Hiparco por 21 cuerpos.**

**Merecida satisfacción para quienes han hecho fuertes inversiones en el turf nacional.**

Tres victorias consiguió Fernando Toro, y elevó así su récord a 152 victorias. Sigue rindiendo en forma pareja el gran jinete. Quedan todavía tres días de carreras. Es de imaginar, entonces, que si mantiene su promedio bordeará las 160.

De los tres triunfos, el que agradó más fue el que obtuvo con Joselito. Prácticamente lo consiguió en el último salto. Y con El Cuyano, venció a pesar de que se le corrió la silla.

**La victoria de Hiparco, el excelente hijo de Copernic, le deja abierto el camino para el "Internacional" de Viña del Mar. Se ha revelado como un fondista de gran capacidad y sus dos victorias en distancias muertas: "La Prueba" y "La Copa", lo ponen en un primer plano indiscutible.**

**Ha surgido otra carta nacional para la prueba internacional. Es de alegrarse.**

## ¿Qué hizo su caballo?

### HIPODROMO CHILE

**PRIMERA CARRERA.—** CADORE, respondiendo a sus carreras se impuso en violenta atropellada, pese a los kilos. SPEEDY GAL, esta vez se aguantó más, pero fue incapaz de contener a Cadoré. ABANDERADO, surgió por fuera en violenta carga. LUCERO, muy exigido, desde la largada, peleó todos los lugares. VIEROL, sigue llegando cerca, pero no consigue ganar. HINCAPIE, sexto al final, no venía en parte alguna. BARRIGUITA, se dedicó a seguir a Speedy Gal. DIDU, peleaba en la curva, después tuvo tropiezos. LOS DEMAS: muy malitos.

**SEGUNDA CARRERA.—** IPACARAI, venció en excelente estilo, al galope. ARGELIA, peleó bastante. PLAYA CHICA, atropelló. MI MILLARAY, al final lució energías. LA POLIN, partió penúltima, se fue colocando, pero pese a los esfuerzos de su jockey, no fue capaz. MONA ROJA, venía saltando entre los punteros. Al girar la curva, se paró. TEMPESTUOSA, corrió a la delantera. LAS DEMAS: no las vimos.

**TERCERA CARRERA.—** RECIDIVA, esta vez, no se sudó en el paseo y respondió a la idea que tiene de ella su preparador; ganó en buen estilo. VENTURITA, todos los tiros le quedan largos, al final la derrotaron. ESPINA, atropelló al final. BIRLOCHA, otra que no venía en parte alguna. LA MORA, al final se hizo presente. RAGUNDA, venía tercera, fácil. Apenas sexta. APPLE CIDER, estuvo siguiendo a Venturita. BUCARA, esta vez ni se vio veloz, ni tomó punta. En la recta no hizo amago de avance. LAS DEMAS: lejos; parecen malitas.

**CUARTA CARRERA.—** IODAME, superior, venció al galope. OKHRANA, hasta el final peleaba. LA SARITA, desde la largada peleó. ORITA, estuvo en punta. CUCKOO, disputó la delantera. NARIVA, sólo al final se hizo presente. LAS DEMAS: malitas.

**QUINTA CARRERA.—** TORRENTOSO, ganó en gran estilo, de atropellada luego de venir ganando a dos. SHORTY, esta vez corrió adelante, pero la pillaron. GAVIOL, tarde se hizo presente. PERICLES, tuvo tropiezos. COMO EL, no lo dejaron tomar punta. TREMAL NAIK, se apresuró su jinete, y lo corrió adelantado. ROI D'AMOUR, estuvo al frente. LOS DEMAS: no los vimos.

**SEXTA CARRERA.—** TRIUNFADOR, atropelló y esta vez, no mañoseó. BALANDRO, vino segundo y pasó a la punta. DOLLINCO, estuvo desde la partida peleando. MEQUETREFE, salió y corrió a la delantera. SAMOVAR, no venía en parte alguna. PROMOTOR, otro que no se vio. LOS DEMAS: lejos, no los vimos.

**SEPTIMA CARRERA.—** CANDENTE, molestó a Taguapire. TAGUAPIRE, pasó a la punta, pero fue levemente molestado por el ganador. MI REY, incapaz para los ganadores. SIEMPRE MAGALLANES, tarde atropelló. CIELO AZUL, alcanzó a estar tercero en la curva. TITANIUM, tuvo tropiezos en la curva. LOS DEMAS: no se vieron.

**NOVENA CARRERA.—** ROMANCERO, corría sin hallar pasada, tuvo un hueco y ganó en buen estilo. PALETEADO, atropelló bastante. ORGULLOSO, pasó con facha a la delantera. BELIGERANTE, parecía ganar fácil, venía saltando. NEVADO, buena su carrera. Se metió en el grupo. RESPETABLE, tuvo tropiezos, pudo llegar mejor. WINSTON, alcanzó a estar segundo. LOS DEMAS: no los vimos.

**DECIMA CARRERA.—** BAMAN, vino colocado y atropelló. MISTER MAGOO, atropelló. SANSON, muy tarde se hizo presente. ROYAL MARINE, desde la largada estuvo peleando. FREGADO, le hizo empeño. MONTEPIN, peleó. ESTERUZELA, corrió disparada a la delantera. BALDON, venía tercero, fácil. PAPELUCHO, se emperró. LOS DEMAS: no los vimos.

**UNDECIMA CARRERA. —** TRES PUENTES, atropelló en los últimos tramos. DON JAIME, parecía ganar en tierra derecha. NIPORORO, muy mal venía al comienzo. Mal corrido. BRETON, corrió disparado a la delantera. SOTA DE ORO, atropelló tardíamente. LA ESCOCESA, venía tercera. ARIES, alcanzó a estar segundo. LOS DEMAS: no se vieron.

**DUODECIMA CARRERA.—** CENCERRO, galopó ante sus rivales. LOGRO, hizo lo que pudo. PUERTO AYSEN, venía a la delantera. A LA CARGA, rápida se vio al comienzo. VIZCAINO, luce buen estado, y ganará. TEJUELITA, no se vio en parte alguna. LOS DEMAS: no se vieron.

**DECIMOTERCERA CARRERA. —** EL CUYANO, tomó la delantera y no se dejó alcanzar. ADICTO, tarde atropelló. HILL DUKE, venía con mucho empuje. TIO MONO, solo al final corría. CASALIS, enredado al comienzo. BALLANTAIN, peleó. MASCAREÑA, estuvo un trecho en punta. GIROSCOPO, estuvo segundo en todo el recorrido. LOS DEMAS: no se vieron.

# Nuestro favorito Hiparco ganó por 21 cuerpos

## EN SOBRESALIENTE ACTUACION, EL HIJO DE COPERNIC SE CONSAGRO COMO NUESTRO MEJOR FONDISTA EN EL CLASICO "LA COPA"



HIPARCO, nuestro favorito, llega a la meta en el premio "La Copa". Cómo se puede apreciar, su triunfo fue muy claro No hay discusión que es el mejor fondista del momento. Actuó en segundo lugar durante todo el trayecto para dominar en la curva con mucha comodidad al puntero Teseo, que ya comenzaba a entregarse. Detrás de Hiparco llega Raspador,

"La Copa", tuvo un resultado que ya habíamos visto. Se repitió, claro que ahora aumentado, el orden de "La Prueba", competencia sobre 3.200 metros disputada hace más de un mes.

Aquel orden fue Hiparco, Raspador y Zorro Veloz.

El mismo de ayer, pero ahora mucho más amplio. Mucho más categórico.

La carrera, que parecía no tendría alternativas, resultó interesante por dos motivos: la escapada inútil de Teseo y el avance final —impresionante— de Hiparco. Ambos hechos entusiasmaron al "respetable".

Hiparco se ciñó dos de las tres coronas en "tiros largos" que se disputaron en la temporada. Ganó las dos carreras en que actuó. En el Premio "España" no fue presentado. Sus progresos son notables y, llama la atención, que es un fondista que no le hace el "quite al bulto". Corrió desde el vamos tras el puntero y, cuando quiso dominar, lo hizo con energías.

Raspador, que ocupó el segundo puesto, completó su cuarto segundo lugar en competencias largas. En las tres pruebas de mayores títulos — "España", "La Prueba" y "La Copa"— sus colores estuvieron inmediatamente detrás del vencedor. Es un elemento de tranco parejo que ayer, en los metros finales, se vio muy guapo. Se merecía, por lo ya realizado, una victoria de kilates.

Fue tercero Zorro Veloz. Lo fue porque no había nadie para ese lugar. En las tres pruebas importantes de la temporada ocupó esa colocación. Necesita ya un descanso.

El último lugar ayer —en otras oportunidades fueron otros— lo ocupó Teseo, elemento que confirmó nuestros comentarios cuando decíamos que era un peligro estirarlo tan sorpresivamente si, tomabámos en cuenta, que hace menos de quince días, con un "tiempazo", había ganado en medio fondo. Es ahí donde debe seguir el hijo de Le Tellier. No debe cambiar. No se debe olvidar que no en vano ostenta dos grandes marcas en esas distancias. Debe insistir allí y no buscar en un campo donde sólo una vez supo salir airoso, pero ante un grupo de ejemplares que en esa distancia nunca destacaron. Su insistencia, en el medio fondo, seguirá dando a nuestro turf, un valor auténtico, un CAMPEON (así con mayúscula), indiscutido.

**LA CARRERA.—** Dada la orden, Teseo salió adelante. Hiparco quedó en su siga. Zorro Veloz y Raspador más atrás. Al pasar por la meta —por primera vez—, Teseo llevaba a su favor cerca de OCHENTA Y CINCO METROS. A la recta opuesta, ingresó actuando con la misma comodidad el defensor del "Anita". Hiparco seguía detrás de él. Zorro Veloz y Raspador al fondo. En los 1.200 metros, Teseo ya comenzó a decaer. Hiparco se acercó al puntero en la curva final. Al desembocar en tierra derecha, ya estaba adelante. Lo que vino después, fue algo impresionante: Hiparco comenzó a tomar ventajas y ventajas. Teseo decayó totalmente y vino también el avance de Raspador. Los dos primeros, Hiparco y Raspador, llegaron al disco separados por VEINTIUN CUERPOS. El tercero, Zorro Veloz, remató 3.o a ONCE CUERPOS, este elemento postergó por un lado a TESEO. Es decir, que el último, del primero, estuvo distanciado por TREINTA Y TRES CUERPOS.

Para los 3.600 metros de recorrido, el ganador Hiparco empleó 3 minutos 51 segundos.

# ¿Qué hizo su caballo?

### CLUB HIPICO

**PRIMERA CARRERA**

DEUXIEME: Fue abierta en la curva. Dominó con mucha facilidad. QUERIDITA: Venía al frente. KEKA: No opuso resistencia. MARFILADA: Venía enredada. COMEDIA: Partió última. PATRULLERA: En la salida se fue hacia afuera. SABANAS: Corrió, hasta los 300 metros, con los punteros. MOFA: En la recta no le cundió el tranco. El resto muy bajo.

**SEGUNDA CARRERA**

TETRARQUIA: Corrió colocada hasta los 400 metros. Allí fue largada por fuera. GANOSA: Entró como líder a la recta. La pillaron de atrás. PITAGUA: En la meta se ganó el tercer lugar. BAGOAS: Decayó a la llegada. CUCHILLA: Otra que salió al final. BELLATRIX: Corría por los palos. En la curva ya le pegaron. ESTRATEGIA: Venía última. ETIOLOGY, JUVENICA, corrieron con los punteros. Las demás nada.

**TERCERA CARRERA**

BERCY: Avanzó por el medio. No tuvo problemas. CORAL: Entró a la curva penúltimo y tapado. Se abrió cuando quedó libre. Pese a ello fue segundo. METAL ROJO: Tercero y con contratiempos. DON MANUEL: También lo estorbaron. EBAY: Venía con los punteros. HUXLEY, BULLY, NORTE CHICO: Tuvieron problemas. RECTANGULO: Nada. ISOLDA: Al final se paró. LA SIESTA: Se quedó parada.

**CUARTA CARRERA**

AQUILA: Su jinete fue el factor más importante en el triunfo. ANGURRIENTO: A poco de largar tomó el mando de las acciones. CONDECORADO: Venía muy sujeto las primeras distancias. Cuando lo largaron pareció que ganaba, no fue capaz. YACOTI: Todo lo que era capaz. BIG DANDY: Nada. CARACTER: Venía "mal" su jinete. Daba la impresión que se iba a caer y se afirmaba mucho. Llegó último.

**QUINTA CARRERA**

MONTUFAR: Con muchas energías avanzó a la llegada. AGRESOR: Estuvo segundo y después cuarto. Al final lo pillaron de atrás. SMILE: Mucho corría a la llegada. GRIMPOLA: Se paró al final. TORONTO: Otro que avanzaba. ANGELINA: Pareció que la peleaba. No fue así. LUCANOR: Se agotó. EL PIRATA: No fue capaz.

**SEXTA CARRERA**

TRENTON: Por fuera lo sacó Araya y lo hizo avanzar con muchas energías. MAZATLAN: Hasta la curva venía último. Mucho terreno descontaba. DOÑA NENA: Peleó toda la carrera. MALVINAS: Al final se paraba. EVERTONIANA: No la vimos. MAGICIAN: Al final apareció. QUE LADY: Persiguió a la puntera toda la carrera. BEAUMARCHAIS: y BEL AMI: nada.

**SEPTIMA CARRERA**

CUMBANCHERO: Mejoró mucho —debe haber sido el cambio de distancia— entre esta presentación y la anterior. Ganó muy cómodamente.

AHUYENTADA: Se paró al final. MOLINERO: Cayó luchando. DESPISTADA: Pareció que ella era la ganadora. No fue así. TOMYRIS: No fue capaz de algo más. NITEROI: Venía último. ARLETTE: En la recta decayó. MONREY: No lo vimos.

**NOVENA CARRERA**

ENTERPRISE: Corrió colocada. Cuando la largaron, pasó fácil. IVONETTE: Mucho descontaba. DOLMAR: Se cruzó y dejó a varios mal. ROMANA: Por dentro descontaba distancias. BUSCA: No la vimos. AMAZONA, RURALINA, QUEEN OF CLUBS: Nada. CABIRIA: Peleó con ellos hasta los 300. DON ALFONSO: Lo molestaron. TIBERIO y CATRALA: Venían con ellos.

**DECIMA CARRERA**

LA TUCANA: Se metió por los palos y arremetió en forma impresionante. RAVENA: Cayó luchando. OSADIA: Estuvo adelante y después se entregó. NIXE: Mucho corría a la llegada. RIO TAJO: Otro que apareció tarde. GALGO LINDO: No salió bien. GUAPO: No fue capaz. ESPONJA: Nada bueno. HUASO SEGUNDO: Tuvo contratiempos. BANGKOK: No le vimos. DORREN: Salió mal debido a sus mañas en las huinchas.

**UNDECIMA CARRERA**

LE TOUQUET: Cuando lo largó su jinete corría con ganas. CIELO CLARO: Por el lado interior su jinete pasó a la "guerra". HIPICA: Se paró mucho. CONGO: Por fuera avanzaba. MENCIONADA: Venía muy mal y solo corrió libre a la llegada. JARDER, MURMURIO, RAYA, SKKITISH, COMET, ABY DOS, EXCELE, MELEKZAMAN: Nada. MOSQUETE: Tuvo problemas. LUSITANIA: Vino con ellos.

**DUODECIMA CARRERA**

BRAMANTE: Actuó a la expectativa. Ganó bien. MI LOCA: Salió tarde. MYLENE: Otra que corría. FOGGIA: Venía enredada. TOMBOLA: No tuvo suerte en los primeros metros. APOSTOL: No le vimos. RECTORY GIRL, RIÑA, PANDITXU, PLATINO: Rápido que no se vieron. APAGADA: Tardío su avance.

## SIN ANTEOJOS

DICE EL ACTA de Comisarios del Hipódromo Chile:

"Se ordenó el retiro de Quillén (murió en la semana víctima de un cólico)".

Si no lo ordenan, habrían tenido que embalsamarlo y ponerle un motor, para poderlo correr.

**EL SUEÑO DE [illegible] hípico: Ser dueño de Hiparco y correrlo en la última serie del Hipódromo Chile.**

COMO ROYAL DANCER ganó una vez a Hiparco no vemos por qué no puede ganar el próximo "Internacional"...

**COMENTARIOS EN la galería:**

**—¡Claro! Cuando la carrera es sin apuesta, Pilar gana por 21 cuerpos...**

LOS COMISARIOS palmeños siguen enérgicos.

¡Qué bueno! Lo terrible es cuando escriben, mandan saludos o tratan de explicar el reglamento...

# Fru Fru en velocidad

### POR MEDIO CUERPO SUPERO A FRENO; 3.o, IMPERIOSO

La tordilla Fru Fru hizo suyo el clásico corto disputado en el programa de la tarde. Mostró la hija de Quelus, mucha garra para luchar en los finales. Ello le valió una victoria de tipo consagratorio.

Se atrasó algunos instantes la largada, pues los ejemplares se dirigieron con retraso al punto de partida. Cuando se alzaron las cintas fue Rosa Gil quien inmediatamente se ubicó al frente luciendo los colores del stud "Caracas". Por los palos estaba en su siga la hija de Quelus y por fuera Freno. En las otras colocaciones se divisaban Ghiggia, Tronío, Ring, Parrandero y Maquiavélico. En las dos últimas ubicaciones Imperioso y Victoria Eugenia.

La puntera Rosa Gil, al girar el codo, tomó ventajas. Ello le valió entrar a la faja decisiva con cerca de tres largos a su favor. Fru Fru no "le perdía de vista" y se mantenía en segunda ubicación mientras Freno por fuera arremetía paulatinamente. Se cargaba —eso sí— hacia el lado interior por lo que su jinete, en lugar de exigirlo, debía levantarlo y afirmarlo. Por el lado interior, a la entrada de la recta, apareció Ring que lo hizo con muchos bríos. Por fuera, detrás de Freno, se veía a Parrandero. Ghiggia, por el medio, decaía.

Al entrar al sector de las populares Rosa Gil comenzó a detenerse. Su cansancio era notorio. Avanzó entonces Fru Fru quien sólo a unos 100 metros del disco ya estaba con leve ventaja. En los metros finales, el primer lugar debió disputarlo con Freno que la exigió a fondo. Ganó Fru Fru por medio largo. La tercera ubicación, en un avance impresionante en los metros decisivos, fue para Imperioso, que remató a un pescuezo de Freno. 4.o a 1|2 cabeza, Rosa Gil; 5.o Parrandero a un cuerpo; 6a. Victoria Eugenia; 7.o Maquiavélico; 8.o Ring, 9.o Ghiggia, y último Tronío.

Para los 1.000 metros, Fru Fru, cargando 52 kilos, anotó 58 segundos 3|5.

## TARDE PARA A. BREQUE Y HECTOR PILAR

Dos clásicos se disputaron en el programa de la tarde. Ellos fueron ganados por Hiparco, que se impuso en "La Copa" y Fru Frú, que venció en el kilómetro del "Camilo Edwards".

Es importante destacar —y muy merecidas estuvieron las felicitaciones que le brindaron—, el hecho de que ambos ejemplares son preparados por Augusto Breque, y los dos también contaron con la dirección de Héctor Pilar.

Una tarde muy feliz para ellos.

# VALPARAISO Sporting CLUB — VIÑA DEL MAR — Resultados GENERALES

**PRIMERA CARRERA.— 1.500 metros.— Indice: 11-22.**

| | | |
|---|---|---|
| 1.o BUFIDO (5), 50 kls.; por Big Burn y Niusha; del señor Daniel Araya S.; jinete, Raúl Durán | 4600 | |
| 2.o Oslo (2), 57; G. Saavedra | 3151 | 0,72 |
| 3.o Miss California (11), 49; J. Monardes | 4012 | 0,57 |
| 4.o Extinguidor (12), 47; J. Miranda | — | 0,57 |
| 5.o Agradable (4), 52; J. Pacheco | 3483 | 0,65 |
| 6.o Entusiasmo (10), 49; H. Obregón | 2064 | 1,10 |
| 7.o Pampi (13), 48; V. Romero | 795 | 2,86 |
| 8.o Escritor (8), 50; R. Núñez | 3655 | 0,62 |
| 9.o Harris (1), 57; O. Saavedra | 1890 | 1,20 |
| 10.o Dunkerque (7), 50; S. Azócar | 5284 | 0,43 |
| 11.o Cantarito (6), 50; P. Bravo | 269 | 8,46 |
| 12.o Flechada (14), 46; R. Quiroz | 964 | 2,35 |
| 13.o Prometeo (3), 53; H. Quijada | 572 | 3,98 |
| | 30739 | |

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 2 1|2 cuerpos, y el 4.o a 2 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.32.
No corrió: Sky (9).
Preparador: Daniel Araya.
DIVIDENDOS: E9 0,49 y 0,22; 0,24 y 0,41.

**DESARROLLO.—** Extinguidor salió a tomar la punta; 2.o, Entusiasmo, y 3.o, Oslo. Ultimo, Pampi, que partió mal. En tierra derecha, Oslo era el puntero; 2.o, Entusiasmo, y 3.o, Extinguidor. Frente a las tribunas, atropelló Bufido, logrando vencer a Oslo por medio cuerpo.

**SEGUNDA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.**

| | | |
|---|---|---|
| 1.o HUILCO (11), 48 kls.; por Lafontaine II y Revolta; del stud "Nieve"; jinete, Gilberto Núñez | 6113 | |
| 2.o Sarakosta (14), 46; J. Monardes | 1595 | 1,15 |
| 3.o Ava Gardner (13), 47; S. Azócar | 3368 | 0,54 |
| 4.o Cobrillo (10), 48; J. Parra | 1891 | 0,97 |
| 5.o Diablo Rojo (3), 54; P. Bravo | 2403 | 0,76 |
| 6.o Virginia Paz (8), 51; C. Astorga | 5309 | 0,35 |
| 7.o Pehuenchita (9), 50; L. Arquero | 79 | 23,20 |
| 8.o Nácar (5), 54; G. Saavedra | 769 | 2,38 |
| 9.o Filaret (4), 54; S. Pérez | 298 | 6,15 |
| 10.o Risa Franca (6), 52; J. Miranda | 2532 | 0,72 |
| 11.o Tolomiro (12), 48; H. Quijada | 206 | 8,90 |
| 12.o Arpa (7), 51; L. Morales | 146 | 12,55 |
| 13.o Book (1), 56; R. Núñez | 58 | 31,60 |
| | 24767 | |

GANADA por 1 1|4 cuerpo; el 3.o a 1 1|2 cuerpo, y el 4.o a 1|2 cabeza.
Tiempo: 1.26.
No corrió: Mauloso (2).
Preparador: Isaac Saavedra.
DIVIDENDOS: E9 0,30 y 0,13; 0,21 y 0,16.

**DESARROLLO.—** Cobrillo partió en punta; 2a., Sarakosta, y 3a., Risa Franca. Ultimo, Tolomiro. En tierra derecha, Risa Franca se adueñó de la vanguardia; 2a., Virginia Paz, y 3a., Arpa. Frente a las populares, atropellaron Huilco y Sarakosta; más efectivo el primero, consiguió la victoria con comodidad.

**TERCERA CARRERA — 1.400 metros.— Condicional.**

| | | |
|---|---|---|
| 1.o DERROCHE (3), 54 kilos; por Aloraye y Finanza, del Stud "Lohengrin". Jinete. Luis Morales | 5727 | |
| 2.o Emir (6), 51; S. Arellano | 7310 | 0,21 |
| 3.o Ortoxine (13), 47; H. Obregon | 2383 | 0,61 |
| 4.o Titián (5), 54; J. Farías | — | 0,21 |
| 5.o Reyezuelo (4), 54; S. Pérez | 120 | 13,06 |
| 6.o Hispaniola (9), 51; S. Azócar | 1334 | 1,17 |
| 7.o Pacato (8), 53; V. Lobos | 211 | 7,42 |
| 8.o Ben Alí (1), 55; O. Saavedra | 1775 | 0,83 |
| 9.o Almendrita (14), 46; J. Parra | 985 | 1,59 |
| 10.o Indomable (2), 55; F. Arancibia | 502 | 3,12 |
| 11.o Gabán (7), 53; J. Manríquez | 145 | 10,80 |
| 12.o Kosuka (11), 49; V. Romero | 478 | 3,28 |
| | 24706 | |

GANADA por 1|2 cuerpo; el 3.o a 2 cuerpos; el 4.o a 1|2 cuerpo.
Tiempo. 1.25.4|5.
No corrieron: Isetta (10) y Secret Love (12).
Preparador: Guillermo Sarmiento.
DIVIDENDOS: E° 0,27 y 0,14; 0,16 y 0,16.

**DESARROLLO —** Indomable "picó" en la delantera, 2.o Ben Alí, 3.o Titián En tierra derecha, Ben Alí era el líder, 2.o Derroche, 3 o Titián Frente a las tribunas, avanzaron Derroche y Emir, venciendo el primero por medio cuerpo.

**CUARTA CARRERA.— 1.700 metros.— Indice: 36 al 48.—**

| | | |
|---|---|---|
| 1.o PLACIDA (2), 52 kilos, por Pandillero y Vie del Stud "Don Gil"; Jinete: Sergio Arellano | 4089 | |
| 2.o Los Rulos (5), 49; J. Miranda | 4244 | 0,45 |
| 3.o Serafín (1), 57; R. Arredondo | 2594 | 0,73 |
| 4.o Blade (4), 50; S. Azócar | 6554 | 0,29 |
| 5.o Lujosa (6), 49; H. Obregón | 4716 | 0,40 |
| 6.o Sunfall (3), 51; A. Orellana | 2530 | 0,54 |
| | 25727 | |

GANADA por pescuezo; el tercero a uno y medio cuerpos; el cuarto a uno un cuarto cuerpos.
Tiempo: 1.44 1|5.
No corrió: Querellado (7).
Preparador: Orlando Silva.
DIVIDENDOS: Ganador: E° 0,46; Dupla: N.o 9; 1.37 escudos.

**DESARROLLO.—** Sunfall tomó el mando al darse la partida, 2.o Serafín, 3.o Blade. En tierra derecha, Serafín se adueñó de la vanguardia, 2.a Lujòsa, 3.o Los Rulos. Muy cerca de la raya, atropellaron Plácida y Los Rulos, logrando la primera el triunfo por escaso margen.

**QUINTA CARRERA.— 1.500 metros.— Indice: 22—31**

| | | |
|---|---|---|
| 1.o PILARUCA (2), 56 kilos, por Big Burn y Miss Pamela, del Stud "Reñaca"; Jinete: Pablo Muñoz | 4003 | |
| 2.o Basilea (12), 50; J. Monardes | 834 | 3,79 |
| 3.o Cecilia Ida (6), 48; A. Parra | 3444 | 0,92 |
| 4.o Nankin (10), 51; V. Lobos | 5743 | 0,55 |
| 5.o Provisora (14), 47; S. Azócar | 7198 | 0,44 |
| 6.o Quitador (3), 56; R. Núñez | 4632 | 0,68 |
| 7.o Mister Fox (7), 52; S. Pérez | 3274 | 0,98 |
| 8.o Gaspar (13), 50; L. Vásquez | 601 | 5,26 |
| 9.o Big Flower (4), 55; M. Carrasco | 1362 | 2,32 |
| 10.o Querendón (11), 51; L. Mejías | 9612 | 0,33 |
| 11.o Moai (8), 52; P. Bravo | 344 | 9,18 |
| 12.o Chañal (1), 56; A. Hughes | 1651 | 1,91 |
| 13.o Cucurucú (5), 55; E. Rodríguez | — | 0,92 |
| | 420698 | |

GANADA por siete cuerpos; el tercero a medio pescuezo; el cuarto a uno y medio cuerpos.
Tiempo: 1.31 2|5.
No corrió: N.o 9 Hasta la Vista.
Preparador: Luis Alvarez B.
DIVIDENDOS: E° 0,19 y 0,30; 0,81; y 0,49.

**DESARROLLO.—** Quitador salió a tomar la punta, 2.a Pilaruca, 3.a Provisora. En tierra derecha, Provisora pasó al frente, 2.o Cucurucú, 3.o Quitador. Muy cerca de la raya, atropellaron Basilea y Pilarauca, logrando esta última la victoria con suma facilidad.

**SEXTA CARRERA.— 1.500 metros.— Indice: [illegible]**

| | | |
|---|---|---|
| 1.o CHAPULTEPEC (4), 50 kilos; por Barranco y Cachemira, del señor Manuel Suárez R.; Jinete: Sergio Azócar | 17274 | |
| 2.o El Bombo (6), 49; J. Miranda | 10942 | [illegible] |
| 3.o Shangri La (1), 62; M. Carrasco | 3031 | [illegible] |
| 4.o Lorito (8), 47; J. Monardes | 14965 | [illegible] |
| 5.o Hungría (2), 54; R. Arredondo | 962 | [illegible] |
| 6.o Poker (7, 48; R. Durán | 4787 | [illegible] |
| 7.o Black Emperor (3), 51; S. Arellano | 2470 | [illegible] |
| 8.o Stravinsky (5), 50; N. Bravo | 2010 | [illegible] |
| | 56441 | |

GANADA por tres y medio cuerpos; el tercero a uno y medio cuerpos; el cuarto a un cuerpo.
Tiempo: 1.30 2|5.
Corrieron todos.
Preparador: José González H.
DIVIDENDOS: E° 0,20 y 0,12; 0,12 y 0,16.

**DESARROLLO.—** Shangri La partió adelante, 2.o Poker, 3.o Chapultepec. A 200 metros de la meta, pasó al frente Chapultepec alcanzando el disco con suma facilidad.

**SEPTIMA CARRERA.— 4.800 metros.— Clásico. Steeplechase.**

| | | |
|---|---|---|
| 1.o MAREMOTO (2), 73 kilos, por Quemarropa y Marejada, del señor Enrique Lueje G.; Jinete: Juan Rojas | 5797 | |
| 2.o El Trebuaco (4), 72; B. Gatica | 6452 | [illegible] |
| 3.o Islero (1), 74; E. Bravo | 4966 | [illegible] |
| 4.o Spring (3), 71; C. Oviedo | — | [illegible] |
| 5.o Maxim (7), 64; D. Cifuentes | 443 | [illegible] |
| Bermeno (5), 66; A. Rojas (rodó) | 3787 | [illegible] |
| Guerlain (6) 64; A. Díaz (rodó) | 2384 | [illegible] |
| Cabimbao (8 59; E. Frías (rodó) | 669 | [illegible] |
| | 24503 | |

GANADA por diez cuerpos; el tercero a dos y medio cuerpos; el cuarto a tres cuarto cuerpos.
Tiempo: 6.02 2|5.
Corrieron todos.
Preparador: Alonso Carreño.
DIVIDENDOS: E° 0,31 y 0,15; 0,13 y 0,14.

**DESARROLLO.—** Spring fue el encargado de señalar el camino a sus rivales, 2.o Bermeno, 3.o El Trebuaco. En mitad del recorrido, Bermeno tomó el mando de las acciones, 2.o Maremoto, 3.o Islero. En tierra derecha, Maremoto pasó al primer lugar con mucha facilidad, cruzando el disco con 10 cuerpos a su favor.

**OCTAVA CARRERA — 1.500 metros.— Indice: [illegible]**

| | | |
|---|---|---|
| 1.o ASONADA (7), 48 kilos; por Apolo y Vilucana, del señor Octavio Castillo H. Jinete, Hernán Obregón | 3870 | |
| 2.o Satsuma (11), 47; J. Monardes | 9539 | [illegible] |
| 3.o Lesseps (9), 47; V. Lobos | 9513 | [illegible] |
| 4.o Chateau d'If (5), 52; S. Arellano | 9733 | [illegible] |
| 5.o Los Yuyos (1), 57; O. Saavedra | 314 | [illegible] |
| 6.o Luzón (4), 50; S. Azócar | 9013 | [illegible] |
| 7.o Huaive (8), 47; J. Parra | 5930 | [illegible] |
| 8.o Mardito (10), 47; J. Miranda | 9738 | [illegible] |
| 9.o Kindy (6), 51; R. Durán | 9400 | [illegible] |
| 10.o Yungay (3), 55; G. Saavedra | — | [illegible] |
| 11.o Cualquier Cosa (2), 55; H. Alfaro | — | [illegible] |
| | 67623 | |

GANADA por 1 cuerpo; el 3.o a 1|2 cuerpo; el 4.o a 3|4 de cuerpo.
Tiempo: 1.31.
No corrió: Realejo (12).
Preparador: Octavio Castillo.
DIVIDENDOS: E° 1,29 y 0,32; 0,20 y 0,20.

**DESARROLLO:** Lesseps partió en punta, 2.a Asonada; 3a., Satsuma. En tierra derecha, el puntero no cedía terreno, 2a., Asonada; 3.o, Huaive. En tierra derecha el líder corría muy desenvuelto, cuando se creía que no perdía, su jinete perdió los estribos a 200 metros de la raya. Este percance fue aprovechado por Asonada y Satsuma, quienes se disputaron el premio, más efectiva la primera, hizo suyo el triunfo por un cuerpo.

**NOVENA CARRERA.— 1.500 metros.— Indice: [illegible]**

| | | |
|---|---|---|
| -.o PANDERO (5), 54 kilos; por Pandillero y Rayana, del Stud "La Hora". Jinete, Oscar Saavedra | 9364 | |
| 2.o Ambar (10), 50; J. Parra | 5424 | [illegible] |
| 3.o Mundo Raro (11), 50; J. Miranda | 6568 | [illegible] |
| 4.o Excelsa (7), 52; N. Bravo | 5232 | [illegible] |
| 5.o Monigote (2), 55; J. Pacheco | 12868 | [illegible] |
| 6.o Mache (3), 54; G. Saavedra | 15945 | [illegible] |
| 7.o Santulona (6), 54; S. Arellano | — | [illegible] |
| 8.o Acapulco (4), 52; C. Astorga | — | [illegible] |
| 9.o Farma (12), 49; A. Parra | 219 | [illegible] |
| 10.o Lady Chum (14), 48; G. Cortés | 661 | [illegible] |
| 11.o Belalcázar (8), 51; R. Núñez | 8373 | [illegible] |
| 12.o La Lolito (13), 49; R. Durán | 1068 | [illegible] |
| 13.o Big News (1), 55; M. Carrasco | 367 | [illegible] |
| 14.o Senechal (9), 51; R. Quiroz | 1084 | [illegible] |
| | 67172 | |

GANADA por 1 cuerpo; el 3.o a 3|4 cuerpo; el 4.o a 1 cuerpo.
Tiempo: 1.31 3|5.
Corrieron todos.
Preparador: Luis Alvarez B.
DIVIDENDOS: E° 0,53 y 0,32; 0,26 y 0,21.

**DESARROLLO:** Excelsa tomó el mando al darse la largada, 2.o, Acapulco; 3.o, Senechal. En tierra derecha, la puntera se mantenía con firmeza en el lugar de privilegio, 2.o, Acapulco; 3.o, Pandero. Frente a las tribunas, avanzó Pandero y consiguió un cómodo triunfo.

**DECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— Indice: [illegible]**

| | | |
|---|---|---|
| 1.o JALMA (10), 46 kls.; por Jardiniere y Victima; del señor Carlos Muñoz E.; jinete, Raúl Durán | 13597 | |
| 2.o Palmadito (3), 53; A. Orellana | 4439 | [illegible] |
| 3.o Alusiva (5), 51; J. Farías | 13674 | [illegible] |
| 4.o Guirigay (2), 55; G. Saavedra | 13318 | [illegible] |
| 5.o Foxy (6), 51; N. Bravo | 3478 | [illegible] |
| 6.o Farrero (9), 49; R. Núñez | 7300 | [illegible] |
| 7.o Boomerang (4), 52; J. Pacheco | 8927 | [illegible] |
| 8.o Big Life (8), 50; J. Monardes | 874 | [illegible] |
| 9.o Ashley (7), 50; J. Parra | 1313 | [illegible] |
| | 70935 | |

GANADA por cabeza; el 3.o a 2 1|2 cuerpos, el 4.o a 3 1|2 cuerpos.
Tiempo: 1.30 4|5.
No corrió: Bordalés.
Preparador: Carlos Muños E.
DIVIDENDOS: E9 0,34 y 0,13; 0,24 y 0,16.

**DESARROLLO.—** Palmadito "picó" en punta; 2a., Foxy, y 3a., Jalma. Palmadito no cedía terreno al entrar al tramo final; 2a., Jalma, y 3a., Alusiva. En los metros finales lucharon con mucho vigor, el puntero y Jalma, más efectivo éste logró la raya por pescuezo a su favor.

# POR 21 DIAS SUSPENDIERON AL JINETE SERGIO ESCUDERO

### Labor de Comisarios del Club Hípico

**PRIMERA CARRERA.—** Reclamó E. González (Comoedia), contra L. Godoy (Lady Madara), por cargar al entrar a tierra derecha. Se notifica al preparador de Lady Madara que la adiestre para correr.

Dio cuenta R. Medel (Patrullera), que la yegua se abrió al partir. Se suspendió por 15 días a Patrullera.

**SEGUNDA CARRERA.—** Reclamó B. Parra (Prenda), contra J. Toro (Lonjista), por cargar al partir. Se suspendió por 10 días al jinete J. Toro.

Dieron cuenta: E. Carreño (Estrategia), que la yegua levantó la cabeza al partir y mañoseaba en las primeras distancias. Se notifica a su preparador que la adiestre; P. Muñoz (Etiology), que la yegua se mancó a 500 metros de la meta, y L. Fuentes (Juvénica), que se fue de punta al entrar a tierra derecha.

**TERCERA CARRERA.—** Reclamaron: V. Bravo (Huxley), contra S. Escudero (Romance), por cargar en la curva; C. Galdames (Rectángulo), contra P. Muñoz (Norte Chico), por cargar a 300 metros de la meta; L. Hevia (Metal Rojo), y O. Hermosilla (Don Manuel), contra R. Medel (Isolda), por cargar a los 50 metros corridos; éste y E. Guajardo (Eybar), contra V. Bravo (Huxley), por cargar a los 50 metros corridos al primero, y en la curva al segundo; S. Véliz (Bully), contra J. Aliaga (Coral), por cargar en la partida. Se suspendió por 21 días al jinete S. Escudero. Las otras reclamaciones, casuales.

Dio cuenta V. Barra (La Siesta), que la yegua dio una revuelta al partir. Se notifica a su preparador que la adiestre para partir.

Se presentaron a la Junta de Comisarios los preparadores Juan Salas, Juan Melero y Guillermo Sarmiento, a manifestar que no quedaron conformes con las carreras anteriores de Bel Ami, Mi Loca y Mencionada, respectivamente, que corren en la reunión de hoy, y que como se encuentran en muy buenas condiciones estiman que deben pelear en sus respectivos compromisos.

**SEXTA CARRERA.** — Dio cuenta R. Parodi (Evertoniana), que partió rezagado.

Se presentó el preparador Luis Santos, de la yegua Amazona, que participa en la novena carrera, a manifestar su disconformidad con su anterior presentación [illegible] que se encuentra en muy buenas condiciones y que corre con toda su confianza.

**SEPTIMA CARRERA.—** Reclamaron: F. Toro (Cumbanchero), contra C. Sepúlveda (Ahuyentada), por molestar con la huasca en la partida, y H. Pilar (Monrey), contra A. Núñez (Despistada), por cruzar a la altura de los 1.000 metros. Se multó en E° 10 al jinete C. Sepúlveda, y en E° 20 a A. Núñez.

Se presentó el preparador Carlos Tapia a manifestar su disconformidad con la carrera y conducción de Tomyris. G. Jorquera, jinete que lo condujo declaró que tuvo que levantar a raíz del contratiempo que motivó la reclamación de H. Pilar, y que en la tierra derecha su caballo no le respondió.

**OCTAVA CARRERA.—** Reclamó A. González (Imperioso), contra H. Pilar (Fru Fru), por cargar en la curva. Casual.

Dio cuenta E. Araya (Victoria Eugenia), que fue cerrado a poco de partir.

**NOVENA CARRERA.—** Reclamó E. Salas (Amazona), contra J. M. Aravena (Romaña), por abrir en la curva. Casual.

Dio cuenta G. Farfán (Don Alfonso), que se encajonó en la recta. También dio cuenta M. Yáñez (Azul Celeste), que se le ladeó la silla en la recta, por lo que no pudo exigir debidamente. Se multó en E° 10 al preparador Alonso Carreño, por descuidarse en ensillar a su pupilo.

**DECIMA CARRERA.—** Reclamó J. Toro (Huaso Segundo), contra O. Muñoz (Guapo), por cargar al entrar a tierra derecha. Sin importancia.

Dieron cuenta G. Jorquera (Ligico), que partió rezagado, y H. Pilar (Bangkok), que pasó a [illegible] var a su parador al partir.

Se acordó dejar en observación a Huaso Segundo.

Se presentó el propietario de Azul Celeste que participó en la novena carrera, a manifestar su disconformidad con la conducción de su yegua.

**UNDECIMA CARRERA.—** Reclamaron: J. M. Aravena (Cielo Claro), y F. Arredondo (Mosquete), contra E. Contreras (Le Touquet), por cargar a 500 metros de la meta, al primero, y molestar con la huasca a 200 metros de la meta el segundo. Desestimado el primero, y casual el segundo.

Dieron cuenta: O. Muñoz (Murmurio), que fue cerrado a poco de partir, y C. Galdames (Abydos), que partió rezagado.

EXTRACTO

QUINTO JUZGADO DE LETRAS DE MENORES DE SANTIAGO

Cítase señor Gastón Rivas Serrano para audiencia 4 enero 1963, 11 horas, objeto, otorgar tuición a doña Olivia Maillard de Ferrari, de sus hijos Carmen y Gastón Rivas Maillard. Expediente N.o 4.443, caratulado "Rivas Maillard, Carmen y otro".

Santiago, 14 de diciembre de 1962.

FUERZA AEREA DE CHILE
BRIGADA DE INSTRUCCION
ESCUELA DE ESPECIALIDADES

## PROPUESTA PUBLICA

Llámase a Propuesta Pública para proveer de los artículos que se indican a los Alumnos de la Escuela de Especialidades de la Fuerza Aérea de Chile:

Buzos de gimnasia azul
Bolsas de loneta azul
Bolsas ropera de cotty
Camisetas polo blanca
Calzoncillos blancos cortos
Colchas blancas nido de abeja
Calcetines gris perla, pares
Pantalones blancos de formación
Pantalones de sport blancos
Pantalones de piel gris
Pijamas de invierno
Pañuelos blancos
Portadocumentos de cuero
Sábanas de crea blanca, de 1,60 x 2,50
Soquetes Streech gris perla, pares
Toallas blancas
Tirantes
Zapatos botín doble zuela, pares
Zapatos rebajados suela sencilla, pares
Zapatillas blancas de gimnasia, pares
Zapatillas de lluvia, pares
Distintivos de año
Piocha escarapela

UTILES DE ASEO PERSONAL
Cepillos dentales
Escobillas de ropa
Escobillas de uña
Peinetas
Jabón tocador, panes
Pasta dental, tubos
Pasta de calzado, cajas

UTILES DE ASEO PARA DEPENDENCIA
Cera para piso, kilos
Virutilla, paquetes
Escobas
Plumeros
Paños trapeadores para piso
Detergente líquido para loza, litros
Insecticida, litro
Desodorante para baño
Escobillones de pelo
Papel Confort
Paños amarillos para muebles
Brasso, tarro
Hisopo para W. C.
Escobillones de rama
Detergente para limpiar servicios
Esponjas de acero
Detergente para vidrio

Especificaciones Técnicas y Bases Administrativas deben solicitarse a la Escuela de Especialidades, Base Aérea "El Bosque", Gran Avenida, Paradero N.o 32 (Guardia N.o 1).

Debido a la urgencia de la adquisición de estos artículos, la apertura se efectuará en la oficina del señor Director de la Escuela de Especialidades, el 7 de enero de 1963, a las 10 horas.

LA DIRECCION

**Enseñe a los niños a cruzar las calles: mirar a ambos lados; cruzar perpendicularmente en las esquinas; observar las luces, y sólo atravesar con la luz verde de frente. Coopere a la Campaña de Seguridad del Consejo Nacional de Seguridad.**



# Se designó comando de campaña de regidores radicales de Valparaíso

VALPARAISO. — Quedó constituido el Comando Comunal del Partido Radical, que tendrá la misión de controlar los trabajos de la próxima campaña electoral de regidores, en la siguiente forma: presidente honorario, senador Luis Bossay Leiva; vicepresidentes honorarios, diputados Rolando Rivas Fernández, Carlos Muñoz Horz y Jorge Aspée Rodríguez y el presidente provincial, Waldo del Villar; director honorario, Angel Fernández Yáñez. Directiva ejecutiva: Oscar Villalobos; vicepresidente, Humberto Villarroel; secretario, Gabriel Hernández; prosecretario, Cipriano Arratia; tesorero, Rafael Velásquez, y directores, la totalidad de los miembros de la directiva de la Asamblea Radical de esta ciudad.

Fueron adoptados diversos acuerdos por el comando, entre ellos, respetar la propiedad ajena en la labor de propaganda; realizar la proclamación interna de la asamblea el 18 de enero próximo; proclamar a los candidatos públicamente en un teatro de la ciudad en fecha que se avisará oportunamente; trabajar por la aplicación efectiva de la ley que concedió recursos extraordinarios a la Municipalidad de Valparaíso; propiciar la construcción de nuevos caminos de acceso a los cerros; prolongación de servicios de luz, agua potable y servicio de alcantarillado a barrios obreros y cerros; reforestación de los cerros; eliminación de conventillos y construcción de nuevas viviendas; funcionamiento de vegas municipales en los cerros; impulsar los planes de pavimentación de los mismos y construcción de nuevos campos deportivos.

La importancia que se le da en estas resoluciones al problema de los cerros es de vital trascendencia para Valparaíso, que tiene en ellos una de sus principales y más urgentes necesidades.

## MOVIMIENTO MARITIMO

**LLEGAN**

**Hoy:**
"Irazú", de Nueva York.
"Flamenco", de Liverpool.
"Nopal Branco", de Norfolk.
"Valdivia", de Arica.
"Fina", de Callao.

**Mañana:**
"Gulf Banker", de Nueva Orleans.

**SALEN**

**Hoy:**
"Irazú", para Nueva York.
"Antonia", para Arica.
"Flamenco", para Liverpool.

**VALPARAISO.— EXPOSICION EN SALA LOUIS JOUVET.—** Durante la temporada de clausura del año 1962 y del ciclo de Exposiciones Individuales que auspicia la Asociación Artistas de Chile, expone sus cuadros el destacado pintor porteño Ginés Contreras, cuya muestra permanecerá abierta hasta el sábado próximo. EN EL GRABADO aparece Ginés Contreras junto a dos de sus cuadros, "Esperando" y "Niños del Puerto".

## AQUI...EL PUERTO

En la Universidad Santa María de Valparaíso se confirió por primera vez en la vida universitaria chilena el título de doctor al ingeniero químico de veintitrés años, Walter Gaete Castro. La Comisión Examinadora estuvo compuesta por el Decano de la Facultad de Química, Max von Brand, director de la memoria y los profesores Fernando Aguirre y Rodolfo Ripa. La memoria del joven egresado versó sobre "Determinar la solubilidad de los iones magnesio y borato en el sistema agua-sulfato de magnesio-tetraborato de sodio a 25 grados centígrados". La memoria del señor Gaete, traduciendo el título, se refiere a la posibilidad de aprovechar los recursos secundarios del caliche.

Un niño de seis años de edad, atacado de cáncer al cerebro, espera la muerte en Valparaíso. Luis Aravena Cárdenas, a quien restan pocos días de existencia, es protagonista de un movimiento de ayuda para conseguirle juguetes para su última Navidad. Hijo de familia humilde, ha sido la nota emotiva de la ciudad. Hasta el momento se han juntado cincuenta y cinco escudos, juguetes, ropas, etc., donados por diferentes personas e instituciones. El niño reside en Villa Alemana.

La Confederación Marítima de Chile decretó un paro nacional para mañana, durante 24 horas, que afectaría a 35.000 trabajadores marítimos. Piden sean derogados algunos artículos de la Ley 14.688, para que los fondos pasen a integrar las Cajas de Previsión, para ser administrados por ellas, en vez de acatar la obligatoriedad de acumular fondos para asignación escolar.

Una importante reunión efectuará hoy día, a las 19.30 horas, la Juventud Radical de Viña del Mar, en sesión extraordinaria, relacionada con la proclamación de sus candidatos a regidores. Al acto asistirán altas autoridades nacionales, provinciales y locales del pensamiento radical.

Hoy llega a Valparaíso Monseñor Tagle, procedente de Santiago, después de su estada en Roma.

Fue clausurado el Curso de Soldadura Eléctrica que organizó la Caja de Compensación de ASIVA y el Servicio de Cooperación Técnica, con asistencia de Guillermo Guzmán, presidente de la Asociación de Industriales de Valparaíso y Aconcagua; consejeros, representantes del Servicio de Cooperación Técnica, el Director de la Escuela Industrial y ejecutivos de las diversas reparticiones de ASIVA

Con 650 cabezas de ganado zarpa hoy con destino al Callao el barco "Lago General Carrera", especialmente construido para este tipo de carga. La temporada de ganado empieza el 2 de enero en que se comienza a transportar ganado en pie desde Puerto Chacabuco, en Aisén, a la zona central.

Hoy se encontrarán en Santiago los dirigentes máximos de la locomoción colectiva particular de este puerto, para tratar con el Gobierno acerca de la suspensión de la bonificación a este gremio que transporta el ochenta por ciento de los pasajeros de la zona.

Fue colocada la primera piedra del edificio Hanga Roa de Viña del Mar, que tendrá quince pisos y cuyo valor de construcción alcanza a la suma de 2.350.000 escudos.

El Intendente de la provincia presidió ayer los tijerales del Edificio Acapulco de Viña del Mar, con asistencia del Alcalde de Viña del Mar, regidores, miembros de la empresa constructora y otras autoridades.

Hoy será proclamada la candidatura a regidor en Viña del Mar de Gustavo Lorca Rojas, por el Centro de Amigos "Pedro Pizarro Ramos", en el local de calle Quinta 176, a las 21 horas. Asistirá el presidente honorario del Centro, Pedro Pizarro Ramos; el senador Pedro Ibáñez, el ex Alcalde Santiago Cabrera, y otras personalidades.

Mañana martes, se reúnen los Egresados de la Universidad de Chile, a las 19 horas, en el Instituto Pedagógico de este puerto, para tratar la ubicación definitiva de su sede, estudiar reglamentos, organizar la Asociación Provincial definitiva y dejar constituídas las comisiones de trabajo basados en lo acordado en la Primera Asamblea Nacional, como colaboración al trabajo de la Universidad de Chile.

ARICA:

## COMISION QUE PRESIDE CHECURA VISITO VALLES E INDUSTRIAS


J. CHECURA

ARICA.— Una intensa actividad se encuentra desarrollando la Comisión de la Cámara, que preside el diputado Juan Checura, la que ha venido especialmente a investigar para proponer soluciones al problema económico y social de Arica. La Comisión realizó una interesante visita, acompañada del presidente local de ASINDA, Julián Burgos, a las principales industrias, entre ellas a la casi totalidad de las armadurías de automóviles, imponiéndose los diputados del buen funcionamiento de algunas, tales como Citroen y Socovem. También los parlamentarios visitaron algunas armadurías de radios y televisores, y, finalmente, la industria pesquera.

Al mediodía de ayer la Asociación de Industriales ofreció un almuerzo a la Comisión en el Motel Azapa. Por su parte, los diputados dedicaron todo el día a visitar la zona agrícola de los Valles de Lluta y Azapa.

Anoche la Comisión concurrió a una asamblea convocada por el Comité de Defensa de Arica, que se efectuó en el auditorio del Grupo Escolar, en la que también intervino el senador Jonás Gómez, para dar a conocer el proyecto de Estatuto del Norte.

Para hoy se anuncia una reunión con la Junta de Adelanto Local. La Comisión regresará esta noche, en avión LAN, a la capital. (CROSSA, corresponsal.)

## Gran realismo tuvo incendio que se provocó para filmarlo

VALPARAISO.— Ante la viva expectación de un numeroso público, compuesto especialmente por niños, fue filmado en la plaza La Campana, del cerro Toro de esta ciudad, el incendio que anunciáramos y cuya toma integra parte del documental que se prepara sobre Valparaíso.

Para este "siniestro" se construyó una casa de madera, en cuyo interior se colocaron algunos enseres, incluyendo un catre de fierro que "fue salvado de las llamas". Los voluntarios del Cuerpo de Bomberos de Valparaíso colaboraron con verdadero entusiasmo al mejor desarrollo de este "incendio", procediendo primero a incendiar la casa y luego a apagarla, cercarla, y, por último, derribar a hachazos los puntales que aún resistían.

## Eligieron a Reina de Personal del Hospital "Barros Luco"

Regina Saavedra

SAN MIGUEL.— En el último escrutinio realizado en un gran baile del personal del Hospital Barros Luco fue elegida Reina de los Trabajadores de la Salud de ese establecimiento, la señorita Regina Saavedra Catalán.

El producto de estas fiestas se invertirá en regalos y juguetes para los niños del personal del Hospital Barros Luco.

Con tal motivo, se ha organizado en vísperas de Navidad un acto en el campo deportivo del Hospital, donde repartirá los juguetes la Reina Regina Saavedra, acompañada de sus damas de honor, Chela San Martín, Libertad Segura y María Teresa Cornejo, quienes llegarán hasta ese sitio en un helicóptero de la Fuerza Aérea.— (Barros, corresponsal).







TALAGANTE.— CENTRO DE LABORES.— Un grupo de señoras del Centro de Labores de Talagante visitó LA NACION para expresar sus agradecimientos al diputado por el Segundo Distrito, Manuel Tagle Valdés, y a la presidenta provincial del Partido Conservador, señora Alicia Riesco de Tocornal. En el grabado, la presidenta, María Ramírez; la secretaria, Aída Maldonado, en compañía de Luisa Silva, Rosa Cárdenas y Marta Vásquez, del Centro de Labores de Talagante en su visita a LA NACION.

MAIPU:

## Alumbrado de gas de mercurio tendrá población Los Cerrillos

MAIPU.— Las principales calles del barrio residencial Los Cerrillos están siendo dotadas de alumbrado a gas de mercurio, entre ellas, la Avenida Félix Margoz, Las Américas y la Avenida Los Cerrillos.

Con la instalación de este moderno alumbrado se está dando cumplimiento al plan elaborado por el regidor Roberto Durán Valenzuela, con la amplia colaboración del Alcalde de la comuna.

El regidor Durán se ha preocupado activamente del progreso de las poblaciones de Maipú durante todo su período en el Municipio, atendiendo y apoyando las peticiones de los vecinos.— (Bustos, corresponsal).

PUNTA ARENAS:

## Mañana se inaugura local de Registro Civil e Identificación

PUNTA ARENAS.— Mañana martes, a las 11 horas, se inaugurará oficialmente en Punta Arenas, el primer edificio construido en Chile por el Ministerio de Obras Públicas especialmente diseñado para el Servicio de Registro Civil e Identificación.

En vista de la importancia que reviste para este Servicio la inauguración de esta obra, viajará especialmente desde Santiago a presidir dicha ceremonia, el Director General-Abogado del Registro Civil e Identificación, Adolfo Arteaga Calvo y, especialmente invitado, el Subsecretario de Justicia, Jaime del Valle.

Hara entrega de la obra al Servicio, en representación del Ministerio de Obras Públicas, el Director del Departamento de Arquitectura, Edwin Weil, quien viajará también con dicho objeto a Punta Arenas.

A este acto están invitadas todas las autoridades locales de Punta Arenas.

La construcción se compone de dos pisos, uno para Registro Civil y el otro para Identificación; su obra es sólida y reúne todos los requisitos que necesita un servicio moderno.

El valor de costo de esta obra es de 54.121,85 escudos y fue construido por la firma Guisalde y Cía.

## Cuerpo de Bomberos de La Granja eligió su nuevo directorio

LA GRANJA.— Recientemente se efectuó la elección de oficiales generales del Cuerpo de Bomberos de La Granja, cuyo resultado es el siguiente:

Superintendente, Waldo Lucci Jara; vicesuperintendente, Alejandro Plaza Guajardo; comandante, Daniel Guerrero Guzmán; 2.o comandante, Mario Cerda Santander, y secretario general, Manuel Bacho Bacho.

CONCHALI:

## Formaron Centro de Madres "Luisa Dartnell de Silva"

CONCHALI.— Recientemente se efectuó una reunión de madres del sector Olivo y de la población Manuel Rodríguez con asistencia del diputado Héctor Lehuedé, la presidenta de la Unión de Centros de Madres de Conchalí, señora Margarita Elgueta, y la candidata a regidora, señora Elsa Vial.

En esta oportunidad se acordó fundar un Centro de Madres que llevará el nombre de la señora Luisa Dartnell de Silva en honor de la esposa del Subsecretario del Interior, Jaime Silva.

Al mismo tiempo se dió a conocer la directiva, la cual está presidida por la señora Olga Díaz.

## 8.—ARRIENDOS OFRECIDOS

SE ARRIENDA UNA PIEZA EN CASA de familia. Lira 211.
Z 17|8

ARRIENDO PIEZA, TELEFONO. Santos Dumontt 715.
A-17|8

## 9.—COMPRAVENTAS VARIAS

GRAN OCASION, BOLETO EMpeño máquina de escribir "Trável" Remington, portátil, último modelo, vendo por viaje, E° 200. El precio actual es de E° 370. E. R. Casilla 81-D, Santiago.
Z. 17|9.

COLCHON DE LANA VENDO CON somier de huincha. Lira 211.
Z 17|9

LAVADORA AUTOMATICA "FENSA", E° 150, regalo. Infante 1732.
A. 17|9

MAQUINAS PARA FABRICACION calzado, se venden. Victor Manuel 1633, teléfono 50354.
C-17|14

POR VIAJE VENDO COLECCION revistas Estadio empastada, fono 83690.
A-17|9

## 14.—ESTATUTOS Y LEGALES

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta N.o 983607, del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Heriberto Segundo Romero Fuentes, queda nula por haberse dado aviso.
A. 15, 16, 17|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO cheque 5791890, cuenta 5163, Banco de Chile, Puente Alto, queda nulo por aviso correspondiente.
A. 17|14

CON FECHA 14 DEL MES EN CURso, en presencia del Inspector del Trabajo, Sr. Eduardo Laurence Ortiz, se procedió a efectuar la elección del directorio del Sindicato Profesional de Choferes Línea Canal San Carlos, por el período 1962-1963, quedando el directorio de la siguiente forma: Presidente, Evaristo León Sandoval (R); secretario, Nicasio Aaza A.; tesorero, Gonzalo Tobar (R); directores, Humberto Barrientos y Sergio Oyarce P. Se hace la presente publicación conforme al artículo 378 del Código del Trabajo.— El Presidente.

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIbreta N.o 21650 "CORVI", del Banco del Estado de Chile, perteneciente a Hilda Gladys Barahona Gatica. Queda nula por haberse dado el aviso.
Z 17|14

CON FECHA 10 DE DICIEMBRE de 1962, ante el Inspector del Trabajo señor Enzo Bissotto, se efectuó la elección de directiva del Sindicato Profesional de Choferes de la línea microbuses Santiago-San Bernardo, por el período 1962-63, quedando constituida como sigue: presidente, Bernardo Noziglia Tapia; secretario, Orlando Valencia Osorio; tesorero, Rafael Garrido Sodacco; directores, Guillermo Soto Medina y Carlos Cremer Picart. Se hace la presente publicación de acuerdo al Código del Trabajo.— El secretario.
A. 18|14.

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEque del Banco Chile-Estación, serie T-A-588455, por E° 300 a nombre de Dr. Eduardo Avello, queda nulo por haberse dado aviso correspondiente.
A-18|14

POR RESOLUCION ARBITRO LOrenzo de la Maza Rivadeneira de 10 de diciembre 1962, recaída en autos sobre partición herencia testada quedada fallecimiento doña Filomena de la Fuente Silva viuda de Mujica, se ha ordenado notificar por avisos a interesados esta partición la resolución siguiente: "Santiago, veintinueve de noviembre de mil novecientos sesenta y dos. Por constituido el compromiso, vengan las partes a comparendo el veintiséis de diciembre en curso, a las dieciocho horas, en la Oficina del Partidor, calle Agustinas mil setenta, oficina cuatrocientos dos de esta ciudad. Desígnase actuario a la señora secretaria del Segundo Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, doña Elia Osorio, quien aceptará firmando y autorizando la presente resolución. Lorenzo de la Maza Rivadeneira. Elia Osorio G." Se notifica a las siguientes personas: Brijida Mujica de la Fuente vda. de Gil, Alfonso Mujica Carte, Leoncio Antonio Mujica Carte, Jovita Filomena Mujica Carte, Luz María Mujica Carte, Inés Mujica Carte, Pedro Mujica Carte, Pío Víctor Mujica Ortiz, Carlos Humberto Mujica Ortiz, Irene del Rosario Mujica Ortiz, Cruz Javier Mujica Ortiz, María Ana Mujica González, María Lucía Mujica González, Filomena Mujica González, María Jesús Mujica González, José María Mujica González, Isabel Mujica González, Santiago Mujica González, María Julia Mujica González, María Ema Mujica González, María Marta Mujica González, María Raquel Mujica González, María Elena Mujica González, Angel Armando Mujica González, Carlos Mujica Petri, María Inés Mujica Petri y Rosario Ortiz viuda de Mujica.— Elia Osorio G., actuaria.
A 14, 15, 17|14

QUIEBRA HERNAN ZAROR ZAror.— Primer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, Por resolución de 5 de diciembre de 1962, se declaró cerrado el procedimiento ordinario de verificación en esta quiebra. Dentro del plazo verificaron: Créditos valistas: Lázaro Ergas Hassón, letras E° 280; Marcelo Cibie Polinelli, letras, intereses, gastos protesto, E° 151,50; Víctor Corry Atías, letras, intereses y costas, E° 114,96; Horacio Saleh Ahues, letras, E° 752,07; Edgardo Gundián Ross, letras, intereses y costas, E° 294,60; Aníbal Cerda Oyarzún, letra E° 36,64; Elías Vila Prieto, letras, intereses y costas, E° 253,25, y Mario Madariaga Moya, E° 891,07, letras, gastos protesto, intereses. Créditos preferentes. No hubo.— El secretario.
C. 14, 15, 17|14.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANtía San Miguel, resolución 2 octubre 1962, concedió posesión efectiva herencia intestada de don Luis Muñoz Muñoz a cónyuge sobreviviente, doña María del Carmen Luna Fahúndez.— Secretario.
A. 14, 15, 17|14.

JUZGADO CIVIL MAYOR CUANtía San Miguel, resolución 12 diciembre 1962, concedió posesión efectiva herencia intestada de Romeo Alexis Briones Aedo, a hija legítima Amelia Raquel Briones Aguilar, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Raquel Aguilar Bravo.— Secretario.
A. 14, 15, 17|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Areopajita Vergara Toro a Dolores del Carmen Vergara Toro.— Secretario
A. 14, 15, 17|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Clara Luisa Herrera Rojas a cónyuge, Nicolás Olave Mejías, sin perjuicio sus derechos.— Secretario.
A. 14, 15, 17|14

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, doce diciembre 1962, concedió posesión efectiva herencia intestada de Enrique Susarte Molina, a hijos: Ilda Cupertina Herminia, María Luisa Rebeca, Eduardo Ernesto y Adriana Gabriela Susarte Lagos, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Cupertina Lagos Carvajal.
A. 15, 17, 18|14

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución doce diciembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Juan Antonio Peña Pérez a María Inés y Juan Crisólogo Peña Núñez, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente, Herminia Núñez viuda de Peña. El secretario.
A. 15, 17, 18|14

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEdió posesión efectiva herencia Carmen Luisa Candia Volleter a Pablo, Elena, Aurelia, Aníbal, Luis, Carmen y Emilia Candia; María Ester, Carmen, Víctor y Clementina Rosa Ríos Echeverría; Olga Eliana, Guillermo Sanford y Jorge Iván Wilson Ríos, beneficio inventario, que practicaré 27 actual, 10 horas. — Secretario.
A. 15, 17 y 18|14.

## 14.—ESTATUTOS Y LEGALES

QUIEBRA ALFREDO MESSEMGER. Quinto Juzgado Civil, Santiago. Presentóse fallido Alfredo Messenger Arredondo formulando proposiciones convenio judicial exponiendo pagar 50 o|o créditos sin intereses, plazo tres años, remitiéndose resto. Pago harase 26 cuotas mensuales, designándose comisión dos personas, fin supervigilar sociedad proponente, adquiriendo valor proposiciones una vez aprobadas, cesando estado quiebra, aprobado convenio, síndico entregará bienes fallido, procediéndose abonar acreedores y renunciando éstos acciones penales derivadas cheques protestados. Juzgado citó a Junta de Acreedores para 27 diciembre próximo, 11 horas, fin deliberar proposiciones, lo que notifico interesados.— Secretario.
A. 15, 17 y 18|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEdió posesión efectiva herencia María Lucrecia Urquiza Ahumada a Abraham, María, Augusto, Carmela y Antonio Lohr Urquiza. Abraham también como cesionario derecho Benigna Ester Urquiza Ahumada.— Secretario.
A. 15, 17 y 18|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONCEdió posesión efectiva herencia Oscar Hermógenes Benavides Figueroa a cónyuge Estela Palma Orellana, sin perjuicio sus derechos. Tramítase beneficios ley 5427.— Secretario.
A. 15 y 17|14.

MUÑOZ JORQUERA, OLGA. — Proposiciones de convenio. Primer Juzgado Civil, Santiago. En solicitud presentada por Alvaro Puelma Accorsi, por proponentes exponiendo declárase aprobado convenio, dictóse siguiente resolución: Santiago, doce diciembre 1962. Con el mérito antecedentes, certificado precedente, de acuerdo además con lo dispuesto artículo 148 Ley Quiebras, téngase por aceptado el convenio propuesto fojas dos, con la modificación contenida en el acta de junta general fojas nueve. Al otrosí, como se pide.— Briones.— Contreras, secretario.
A 14, 15, 17|14

SEGUNDO JUZGADO DE LETRAS de Menores, conformidad art. 12 Ley 7613, cítase audiencia de parientes día 7 de enero, a las 16.15 horas. Motivo adopción menor María Rebeca Costabal González. Solicita don Luis Alberto Costabal Echeñique.— Secretaria.
A 14 15, 17|14

JUZGADO CIVIL DE MAYOR Cuantía, en autos N.o 30090, caratulado "Solar con Mena" se ordenó notificación por avisos a don Guillermo Mena Altamirano, siguiente auto de prueba: San Miguel, veinte de septiembre de mil novecientos sesenta y dos. Vistos: Se recibe la causa a prueba y se fijan como hechos pertinentes controvertidos: 1) Si el demante vendió al demandado el sitio N.o 159 del plano de loteo de la parcela N.o 1 del fundo San Isidro, de Lo Lillo, fecha, forma y estipulaciones del contrato. 2) Precio de la venta y forma de pago de ésta. 3) Si el demandante cumplió las obligaciones de vendedor que le impuso el contrato o está llano a cumplirlas, y 4) Si el demandado ha cumplido sus obligaciones de comprador en los términos convenidos o está llano a cumplirlos. El secretario.
A. 15, 17, 18|14.

NOTIFICACION. — EXPEDIENTE 6.377, "Valenzuela, María, con Fuz, Vitalia", liquidación Comunidad "Casa Chica". Presentóse perito designado Lincoyán Vallejos R., fijando para diligencia martes dieciocho diciembre, en calle Lourdes 1185. Proveyóse: Santiago, doce diciembre 1962. Como se pide. Notifíquese por avisos extractados en diario "La Nación".— Orlando Rojas.— Elena Contreras.— Notifíquese a Vitalia Ruz solicitud y providencia anterior.— Actuario.
A. 15, 17 y 18|14.

NOTIFICACION.— TERCER JUZgado Civil.— Presentose doña Diana Gabriela Valenzuela Castro, dueña de casa, Nueva York 57, oficina 501, estos efectos, demandando juicio nulidad su matrimonio celebrado con don Carlos Heraclio Constantino Politis Patricio, comerciante, domiciliado actual ignora, con fecha 22 de julio de 1944, Inscripción 25-E. ante Oficial Civil, Circunscripción Estación N.o 5 Santiago, basada en hecho no tener contrayentes domicilio ni residencia legal dentro su jurisdicción. Solicita notificación, acompaña documentos y confiere poder. Tribunal proveyó, Santiago, dos mayo de 1962. Por interpuesta demanda, traslado, notificación, diligencias y oficios, por acompañados documentos y conferido poder. Agotadas diligencias y oficios, ordenó: Santiago, agosto treinta de 1962. A lo principal y otrosí, notifíquese al demandado por medio de tres avisos diarios "La Nación". "Mercurio y correspondiente Oficial. Mario Garrido Montt. Juez. Edo. Fernández Z.— Secretario.— Consecuencia notifico individualizado demandado, para todos efectos legales y apercibimiento procedieren, demanda nulidad su matrimonio indicado, a don Carlos Heraclio Constantino Politis Patricio. Fernández, secretario.— Rol N.o 1439-60-Papel E° 0,05.
A-19|14

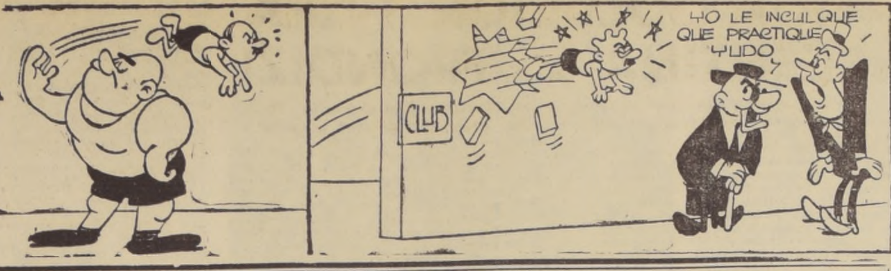
QUIEBRA: SOCIEDAD JULIO Y Carlos Ferj. Tercer Juzgado Civil. Resolución 19 noviembre 1962, tuvo por ampliada nómina créditos reconocidos con crédito de Lilyan Jara U. por E° 436,91. Valista y Sociedad Philippi y Cía por E° 598,20. Valista.— Secretario.
C. 19|14.

QUIEBRA: JORGE PETRINOVIC Baksic.— Primer Juzgado. Resolución 2 marzo 1962, declaró cerrado procedimiento ordinario verificación figurando siguientes créditos valistas: Shell Chile Limited, E° 15.750,91; Renato Verdugo, E° 111,76; S. A. C. Saavedra Benard, E° 1.301,99; Banco del Pacífico, E° 1.000; José Bonacic, E° 248,98 Int.; Víctor Martínez, E° 1.560,22; Soc. Molinos y Fideos Luchetti S. A., E° 640; Mario Pérez Villanueva, E° 2.307,95; Ismael Guzmán, E° 11.750; Javier Arrieta, E° 1.962; Banco de Créditos e Inversiones, E° 3.540,46; Soc. Casarino y Cía. Ltda., E° 483,73; José Bonacic, E° 1.675; Banco Continental, E° 7.505,76; Fernando de Castro, E° 4.600, y preferentes: Autoval S. A., E° 6.218,44; Soc. Importadora y Agrícola Ltda., E° 6.575,50; Mariano Paredes, E° 3.071,38; Peter Estin, E° 581,22.
C. 19|14.

QUIEBRA: SOC. FREG Y CIA.— Segundo Juzgado. Resolución 11 diciembre 1962, tuvo por agregado inventario, será aprobado sino se objetare dentro plazo legal.
C. 19|14.

SEGUNDO JUZGADO DE LETRAS de Menores, conformidad artículo 12, Ley 7.613, cítase audiencia de parientes el día 27 de diciembre, a las 11.15 horas. Motivo adopción de menor Oscar Esteban Calen Monte. Solicita Eduardo Berríos Silva y cónyuge doña Sunilda García Acevedo.— Secretario.
A. 19|14

QUIEBRA VINICOLA LYON BEsa. Tercer Juzgado Civil. Resolución, 11 diciembre 1962, ordenó realización de remate propiedad fallido, calle Manuel Montt 2033 al 2051 de esta ciudad, inscrita a fs. 9311 N.o 12163, Registro Propiedades Conservador Santiago 1960; b) Usufructo cedido Elba Romo, según escritura, 4 diciembre 1959, ante Fernando Escobar, relación terreno 70 mts. cuadrados en prolongación calle Caupolicán y Diagonal Oriente; c) Derecho emanado promesa venta celebrada entre fallida con Milic Sklenar y Zdenka B., referente predio 1151, calle Caupolicán ante Fernando Escobar, 7 enero 1960. Derechos eventuales por indemnización mejoras en terreno prometido vender; Marcas comerciales "Casas Viejas y Almahue". Tribunal en resolución indicada señaló día 28 diciembre presente año, 10 horas, efectuar remate.— Secretario.
C. 13, 14, 15 y 17|14.




# GUIA PROFESIONAL

## ABOGADOS

**SANCHEZ DEL POZO**
Especialmente asuntos matrimoniales, posesiones efectivas, particiones, alimentos, rectificaciones nombres, Moneda 1137 Of. 78. Fono 80813.
H|O C. GP.

**ELIAS NEGHME RODRIGUEZ**
Juicios civiles y comerciales. Ahumada 131. Oficina N.o 318 Teléfono 88387
31|12 G. P.

**RAQUEL KOGAN B.**
Abogado
Toda clase asuntos. Compañía 1048. Teléfono 84844. Horas: 6—8 P. M.
C. 31|GP.

## MATRONAS

**SEÑORA PHERINY**
Lord Cochrane 114.
H|O. C. GP.

**MATRONA — Sra. BURGOS**
Partos — Compañía 1439. Altos.
51 G.P.

## MEDICOS

**DR. ABRAHAM WAISSBLUTH W.**
Especialidades Corazón, Pulmón, Estómago, Hígado, Rayos X. Consulta: República 68 Santiago. Teléfonos 94092-465451. Atención de 16 a 19 horas.
16|12. GP.

**DRA. LUISA PACHECO PIZARRO**
Médico-cirujano, señoras y niños. Consultas de 15 a 18 horas. Lord Cochrane 177. Fono número 86762.

**DR. ERNANI PARODI**
Piel Sífilis, Venéreas. Serrano N.o 333. Fono 382268.
6|12 GP.

**DR. ZOLTAN BERNATH**
Alergia, Asma.
Pedro León Ugalde 96.
Teléfono 86369.
Atención desde 16 horas.
GP. 31|12.

**DR. JOSE FROIMOVICH**
Medicina Interna.
Elena Blanco 1165 (Bilbao esquina Miguel Claro).
Teléfono 491337.
GP. 31|12.

**DR. GASTON RAMIREZ**
Piel. Manuel Rodríguez N.o 56. Fono 68828.
H|O. C. GP.

**DR. HERNAN DEL PINO**
Enfermedades de niños. Consulta de 14 a 16 horas. Mac-Iver 142, 2.o piso, oficina 204, fono 393601. Martes jueves y sábado.
Domicilio: Fono 496745.
Pedir hora.

**DOCTORA NAVARRETE**
Señoras: Obstetricia, Ginecología. Vicuña Mackenna No 315. Fono 35912.
H|O. GP.

**ABDELKARIN DAVIS**
Señoras
Ginecología, Sexología, Psiconeurosis. Consultas: 8 a 7. Huérfanos 2084.
14|1 GP

## DENTISTAS

**DENTISTA RODRIGUEZ**
Extracciones. Prótesis inmediatas. Corona. Fundas. Rapidez. Compañía 1068. Oficina.
GP.-31-12

Prótesis dentales. Reparaciones inmediatas. Atención desde 8.30 horas.
**CLINICA DENTAL CENTRAL.**
Compañía 1068, oficina 1105. Fono 85702, edificio Teatro Plaza.
GP.-31-12

## ENFERMERAS UNIVERSITARIAS

**CLINICA DE ENFERMERIA.** Atención en Clínica domiciliaria. Enfermeras Universitarias.

Nebulizaciones, Ultravioleta, Control presión arterial, sondeos, curaciones, inyecciones, cateterismo vesical, etc., Educación pre-natal. Atenciones recién nacido, niño labio leporino, prematuros. Lunes, — sábado 8 a 10 horas. Lunes — viernes 15 a 20.30 horas. Huérfanos 714 —Oficina 117. Informes: Teléfono 483926.
GP.-31-12

## MECANICA DENTAL

Prótesis dentales, soldaduras, reparaciones inmediatas.
**CLINICA DENTAL EDWARDS** Pasaje Agustín Edwards 29, entrepiso 111. Entrada por Ahumada 312. Teléfono 67378.
GP.-31-12

## PRACTICANTES

**LUIS ALDUNATE**
Practicante.
Inyecciones, Curaciones, Atención domiciliaria. Edificio Waldorf Ahumada 131, Oficina 916. Teléfono 60828.

## 14.—ESTATUTOS y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Emilia de las Mercedes Le Beuffe Cortés a Elena, Mila, Gabriela, Samuel, Marta, Sergio, Mario y Héctor Ruiz Le Beuffe. Inventario solemne practicaré 20 actual, 10 horas.— Secretario.
A. 19|14.

QUINTO JUZGADO CIVIL CONcedió posesión efectiva herencia Concepción Pascual Hurtado a Juan Pedro José Antonino, Francisco José Pedro, María Teresa y Teresa Pascual Hurtado.— Secretario.
A. 19|14.

NOTIFICACION Y REQUERImiento de pago.— Ante Quinto Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago, y en el expediente N.o 89.427, el Banco de Chile, Sociedad Anónima Comercial, con domicilio en Santiago, demandó ejecutivamente a don Agustín Chiappe Raffo, industrial, domiciliado en calle Doctor Jonow 560 y pidió se despachara en su contra mandamiento de ejecución y embargo por la cantidad de E° 1.376,28, intereses y costas, a que asciende un saldo en contra en la cuenta corriente cerrada el 6 de enero de 1961, que devenga intereses penales del 17,54 por ciento anuales desde esa fecha, deuda que el Juzgado había dado por confesada, en el primer otrosí pidió que el requerimiento de pago se hiciera por avisos; en el segundo señaló bienes para el embargo; en el tercero, designó depositario provisional y en el cuarto pidió se despachara exhorto al señor Juez de Letras de Quillota para inscribir el embargo. El Tribunal proveyó: "Santiago, 23 de noviembre de 1962. A lo principal, despáchese; a los otrosíes primer y cuarto, como se pide; a los otrosíes segundo y tercero, téngase presente. Las publicaciones solicitadas deberán practicarse en el número de tres en "La Nación". Eduardo Ramírez. Luis Manterola Avila. Posteriormente, por resolución de 12 de diciembre de 1962 se ordenó notificar, además, por avisos en "Las Noticias de Ultima Hora". El mandamiento de ejecución y embargo fue despachado por la cantidad de E° 1.376,28, intereses y costas el 5 de diciembre de 1962. En el mismo mandamiento se hizo regir el rol 89427, se fijó la cuantía en E° 1.376,28 y el papel en E° 0,10. En consecuencia, por el presente aviso notifico la demanda ejecutiva y requiero de pago a don Agustín Chiappe Raffo por E° 1.376,28, intereses y costas que adeuda a. Banco de Chile, haciéndole saber que si no pagare se trabará embargo en sus bienes, especialmente en el designado por el ejecutante, y que tiene cuatro días hábiles, más el emplazamiento que corresponda, para oponer excepciones Luis Manterola Avila.— Secretario".
C-19|14

RESOLUCION PRIMER JUZGADO Civil, concedió posesión efectiva herencia intestada de Ernesto Castro García, a hijos: Victoria Isabel, Adriana Olga y Julia Patricia Castro Cuevas, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente María Adriana Cuevas Lobos. Practicaré inventario solemne bienes causante dieciocho diciembre, diez horas, en mi oficina, Bandera 342. — Secretario.
A 14, 15, 17|14

QBRA. KURT VON SOCHACzewsky. Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago. Resolución trece diciembre 1962 fijó fecha remate bienes raíces fallido, existente balneario San Sebastián, comuna Cartagena, departamento de San Antonio, el día 14 de enero 1963, a las 15 horas. Extracto bases son las siguientes: 1.o) se remata siguientes bienes: a) propiedad Avenida El Peral |sn, balneario indicado, correspondiente a sitio 54, manzana 28, cuyos deslindes según títulos que rola a fs. 628 N.o 1.060 del Conservador de Bienes Raíces de San Antonio de 1956, son los siguientes: Norte, 30 mts. con sitio 55; sur, igual dimensión, con sitio 53; oriente, 10 mts. Avenida El Peral; poniente, 10 metros, sitio 3. b) Propiedad Avenida El Peral, sitio 18, manzana 30, mismo balneario; título rola fs. 142 N.o 238 Conservador San Antonio 1958, y deslindes son: Norte, Avenida Norte, 47 metros; sur, sitio 17, 42,50 metros; oriente, Avenida El Peral, 11 metros; poniente, sitio N.o 1, diez metros. c) Propiedad Avenida El Peral, mismo balneario, título a fs. 239, N.o 384 Conservador Bienes Raíces San Antonio 1956, correspondiente sitio 4 de manzana 31; deslindes: Norte, 37,20 metros, con sitio 3; sur, 31,60 con sitio 5; poniente, 10 metros con pasaje N.o 1; oriente, 11,50 metros con Avenida El Peral. 2) Mínimo comenzar posturas será sitio letra a), E9 290; mínimo postura sitio letra b) E9 187, y mínimo postura sitio letra c) E9 148. 3) Propiedades se venden ad-corpus, en estado que se encuentren. 4) Precio al contado a completarse dentro décimo día desde remate. 5) Todo postor deberá acompañar boleta consignación cuenta tribunal Banco Estado de Chile o depósito en efectivo poder Secretario por 10 o|o mínimo señalado. Demás antecedentes consultarlos secretaría tribunal.— Secretario.
C 15, 17, 18, 19|14

QUIEBRA: ALFREDO LEIVA ALVArez. Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía de Santiago. Resolución 6 de julio de 1962, declaró en quiebra a don Alfredo Leiva Alvarez, comerciante, domiciliado en Arturo Prat N.o 1046, interior, de esta ciudad. Quienes tengan bienes o papeles pertenecientes fallido deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico, bajo pena ser considerados encubridores o cómplices quiebra. Adviértese público no debe pagar ni entregar mercaderías al fallido, bajo pena nulidad de los mismos. Acreedores residentes Chile deben verificar créditos y preferencias dentro treinta días, bajo apercibimiento legal. Notificaciones por avisos se harán en "La Nación".— Secretario.
C. 13, 14, 15, 17 y 18|14.

PRIMER JUZGADO CIVIL, RESOlución trece diciembre presente año, concedió posesión efectiva herencia intestada Prosperina del Carmen Chamorro Tapia a Octavio y Olivia Vera Chamorro, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Octavio Vera Torres. Practicaré inventario solemne 17 diciembre presente año, 16 horas, en mi oficina Bandera 342.— El secretario.
A 14, 15, 17|14

QUINTO JUZGADO CIVIL MAyor Cuantía, Santiago.— Proposiciones Convenio Judicial preventivo Ricardo Ramírez y Pedro Gallo Bianchi, por Sociedad Viviendas Económicas Ricardo Ramírez y Cía. Ltda. Preséntase Ricardo Ramírez Paredes, constructor civil, y Pedro Gallo Bianchi, ingeniero civil, Pedro León Ugalde 70, octavo piso, representación Viviendas Económicas Ricardo Ramírez Paredes y Cía. Ltda., formulando siguientes proposiciones Convenio Judicial: Lo principal. Primero: La Sociedad de Viviendas Económicas Ricardo Ramírez Paredes y Cía. Ltda. abandona total activo a sus acreedores. Segundo: Plazo liquidación activo y cobranza créditos pendientes será 150 días desde aprobación convenio. Tercero: Se constituirá comisión designada por Junta de Acreedores fin controlar y vigilar ejecución convenio con atribuciones señaladas este Convenio. Cuarto: Representantes Sociedad conservarán facultad enajenación bienes activo y encargar cobranzas destinadas a allegar fondos. Quinto: Comisión autorizada para tomar cualquier decisión destinada a acelerar continuación y venta población Vicuña Rosas. Sexto: Acreedores condonen y remiten saldo de sus créditos efectuada liquidación total activo. Séptimo: Sociedad pagará interés bancario corriente. Todo abono efectuado se imputará al pago del capital. Octavo: Sociedad facultada enajenación bienes activo, rindiendo cuenta comisión designada cada operación, pudiendo negarse aprobación operación, no pudiendo, consecuencialmente, efectuarse operación. Dinero obtenido ingresará cuenta corriente bancaria de la Sociedad, pudiendo girar contra ella representante acreedores y un representante deudora. Novena: Comisión dará cuenta gestiones acreedores mensualmente, carta certificada. Décimo: Sociedad proponente facultada efectuar pagos preferenciales para cancelar créditos privilegiados o hipotecarios. Primer otrosí: inventario; segundo otrosí, nómina acreedores; tercer otrosí, copia; cuarto otrosí, se tenga presente: quinto otrosí, escritura constitución Sociedad; Sexto otrosí, autorización; séptimo otrosí. abogado patrocinante Pablo Rodríguez Grez. Juzgado proveyó: Santiago, 29 noviembre 1962. Principal, por formuladas proposiciones Convenio Judicial preventivo, sujétase Sociedad deudora a intervención del Síndico de Quiebras de Santiago, quien deberá informar al Tribunal sobre proposiciones plazo 30 días. Mismo plazo acreedores residentes territorio República deberán presentarse con documentos justificativos de sus créditos, bajo apercibimiento legal. Se convoca a los acreedores a Junta General, a celebrarse el día 25 de marzo 1963, quince horas, para deliberar sobre proposiciones, notificándoseles mediante cinco avisos extractados diario "La Nación". Notifíquese Síndico Quiebras por cédula para efectos legales precedentes; primer, segundo, tercer otrosí, como se pide: cuarto, téngase presente; quinto y sexto otrosí, como se pide; séptimo otrosí, téngase presente. Papel 50 pesos N.o 100579. Miguel Stuardo. Luis Manterola.— Lo que notifico acreedores interesados.— Secretario.
A-21|14

## 15.—FABRICAS DIVERSAS

NOVIOS COMPREN SUS ARGOllas en la fábrica más antigua de Chile Casa Sostín Nueva York 66

## 29.—MUDANZAS Y TRANSPORTES

OFREZCO CAMIONETA "FORD" 1962, 1.500 kilos. Reparto, fletes, dentro y fuera de Santiago. Manejada por su dueño, seriedad, honradez absoluta, teléfono 52385.
A. 17|29.

## 18.—EDUCACION Y SUS MEDIOS

ESCUELAS POLITECNICAS PROfesionales "Díaz-Gascogne". Matrícula abierta. Modas e infantil (corte - confección), peluquería completa señoras, caballeros, niños, pedicuro, cortador sastre, tejidos, enseñanza rápida, práctica individual. Diplomas profesionales. Establecimientos reconocidos Supremo Gobierno. Fundados 1914. Internado femenino alumnas provincias. Unica dirección: Eulogia Sánchez 064 (por Vicuña Mackenna frente Marcoleta).
A. 18|18.

"ESCUELA NACIONAL PELUQUERía", Catedral 1257.— Empiezan cursos verano. Secciones independientes: señoras, caballeros. Diplomas.
A. 20|18.

CURSOS VERANO: Dactilografía, taquigrafía, contabilidad. Mejores, más económicos, "Instituto Alonso Figueroa", Catedral 1257
A. 20|18.

"ACADEMIA SUPERIOR CORTE Excelsior". Catedral 1257. Modistería, camisería, sastre. Diplomas.
A. 20|18.

## 40.—PROPIEDADES VENDEN

SE TRASPASA UN SITIO 8 x 16. Tratar José Ureta 1121, paradero 18. Gran Avenida.
Z 17|40

## 42.—PRENDAS DE VESTIR NUEVAS y USADAS

TRAJE NOVIA, OCASION, VENdo. San Ignacio 850.
A-17|48

## 48.—REMATES y CITACIONES

bajo. Día 19 diciembre 1962, 16 horas, en Bodega ejecutante, ubicada en calle Agrícola N.o 1697 (Paradero N.o 5 de Avenida Vicuña Mackenna), y ante martillero público don Miguel Herrera L., efectuarase el remate especies embargadas en juicios ejecutivos seguidos por Servicio de Seguro Social, en contra infractores indícanse: Exped. Rol N.o 49415. c|Escobar Morera, Salvador: Máquina eléctrica moler café, "Hovar", N.o 956903, usada y cocina gas licuado, "Gasco", cuatro platos y horno, buen estado.— 48874. c|Fuentes Fuentes, Ismael. Estante fierro, con ocho divisiones interior, "Macsil", con respectiva llave, buen estado; máquina escribir, portátil, "Amaya", sin número visible, buen estado; Caja fondos, "Macsill", N.o 403, con pedestal; estufa, gas licuado, "Manhattan", N.o 1193, con dos balones, y escritorio metal, tres cajones; especies todas usadas, pero buen estado conservación.— 49117. c|Zara Pellegrine, José: Reloj bolsillo, oro 18 kilates, "Vulcain", N.o 656674, buen estado.— El secretario.
C 18|48

REMATE. — TERCER JUZGADO Civil de Mayor Cuantía Santiago. Audiencia nueve enero próximo, diez horas y media, remate propiedad Avenida Polonia 395. Mínimum, E° 6.790. Pago contado dentro tercero día fecha subasta, debiendo firmarse la escritura definitiva de compraventa dentro de diez días fecha remate. Boleta garantía 10 por ciento mínimum. Más antecedentes juicio "Feller W. Nachán con Goresnic T. Juan". —Fernández, secretario.
A. 17|14.

RESOLUCION CUARTO JUZGAdo del Trabajo.— Día 21 diciembre 1962, 16 horas, bodega ejecutante, calle Santa Rosa N.o 3320, y ante Martillero Público, don Miguel Herrera L., efectuaráse remate especie embargada en juicio ejecutivo seguido por Servicio de Seguro Social, en contra infractor indícase: Exped. Rol N.o 49138, c.| Briceño y Cía. Ltda. Repr. legal, señor Oscar Beytía Barrios. Generador eléctrico, "Bolinders Company Ins.", 33 Rector ST., New York-6-Ny., KW. 20, KVA-25, PF-8, Volts. 400, Speed 1.000, Amps. 36, Phase 3, Cycles 50, Serial N.o 840133, Job N.o 411. — El secretario.
C-18|14

RESOLUCION QUINTO JUZGAdo Trabajo.— Día 21 diciembre 1962, 16 horas, bodega ejecutante calle Santa Rosa N.o 3320, y ante Martillero Público, don Miguel Herrera L., efectuaráse remate especies embargadas en juicio ejecutivo seguido por Servicio de Seguro Social, en contra infractor indícase: Exped. Rol N.o 47740, c|. Collao Valderrama vda. de López, Adela. Máquina registradora, "National", N.o 4042638, y dos máquinas licuadoras, eléctricas, "Sindelen", números 42503 y 42494 una de ellas con el vaso quebrado— El secretario.
C.18|14

REMATE. — ANTE EL TERCER Juzgado de Letras de Menores de Santiago, el día 11 de enero de 1963, a las 11 horas, se rematarán los derechos y acciones del demandado en la propiedad de calle José Besa N.o 1.468, Quinta Normal. Mínimum, 147,50 escudos. Garantía, 10 por ciento del mínimum señalado, mediante depósito judicial cuenta del Tribunal. Demás bases y antecedentes en la Secretaría del Juzgado, en causa Alimentos, González Sánchez, Rol N.o 175.— Secretario.
A. 17|48.

## 48.—REMATES Y CITACIONES

RESOLUCION 6.o JUZGADO DEL Trabajo.— Día 19 diciembre 1962, 16 hrs., en Bodega ejecutante, calle Agrícola N.o 1697 (paradero N.o 5 Avda. Vicuña Mackenna), y ante Martillero Público don Miguel Herrera L., efectuaráse remate especies embargadas en juicios ejecutivos seguidos por Servicio de Seguro Social, en contra infractores indícanse: Exped. Rol N.o 36045. c|Criado Pariente, Juan: Torno, sin marca y sin número visibles, con plato universal.— 33451. c|Cuadros Barrera, Mario: Guillotina, cortar fierro, sin base; cortina metálica; tornillo mecánico, color rojo; cinco caballetes fierro; buffet tres puertas, sin espejo; kardex madera, con puertas corredera; bombín pie; estante dos puertas y vidrio, al cual falta parte posterior; mesa escritorio, rectangular, con dos cajones; mesita centro, forma rectangular, madera; tres sillas y un sillón madera; sillón giratorio, madera; mesita chica, forma circular, de centro, madera, y ropero tres cuerpos— 36195. c|Garrido Guerra, Arístides: Radio "RCA Victor", con mueble estilo moderno, color amarillo, sin tocadiscos; máquina coser, a pedal, "Micrón", N.o 26134-MH, con bobina; máquina coser, a pedal, "Corona", N.o 277125; hielera, sin marca ni número visibles, color celeste, y motoneta, "Lambretta", motor N.o 326283, patente 30812, San Miguel, con rueda repuesto y sin llaves, color celeste, buen estado conservación.— 36486. c|Lobos Calderón, Carlos, y Venegas González, Jorge. Repr. legal señor Carlos Lobos C.: Motor eléctrico, trifásico, convertible, N.o 908539, "Siemens-Schuckert".— 36552. c|Palma Escobar, Juan B.: Radio sobremesa, "Telefunken", N.o 16748; mesa rectangular, con dos cajones y dos alas; máquina coser, de pie, "Sylvania", N.o JN-347263-NE; balanza, "Detecto", N.o 11139; refrigerador, "Mademsa", N.o 13243, buen estado, y radioelectrola, "Standard Electric", modelo Opereta, KR-40-TA, N.o 122-TD-2254-M-2, con tocadiscos.— 36488. c|Suc. Alberto Zegers Combett. Repr. legal Sr. Alberto Zegers Vergara: Dos intercomunicadores eléctricos, "RCA Victor", N.os 06967 y 06653, con dos parlantes independientes; motor esmeril, sin marca ni número visibles, con piedra muy usada, en cada uno sus extremos; máquina soldar al arco, "PYL", N.o 3013, algo deteriorada; rollo fierro fleje, más o menos 400 kgrs.; rollo fierro cilíndrico 1|2 pulgada, más o menos 180 kgrs.; taladro mecánico, accionado polea; eje fierro dos descansos; motor eléctrico, "Century", modelo SC-284-JC-52, de 7 1|2 HP.; taladro mecánico, "Fioma", sin número visible, motor eléctrico acoplado; máquina soldadora eléctrica, "ARC-welder", N.o 20927, deteriorada; cinco pilares estructuras metálicas, 20 x 20 cm., tres ellos de cuatro metros y dos de tres metros de largo; máquina soldadora arco, rotativa, "Esa", N.o 15971, deteriorada; equipo completo soldar oxígeno, con tubo de oxígeno, con respectivos instrumentos, con manguera y dos sopletes, con depósitos carburo, montado carro ruedas; armario fierro, 1,50 x 1,70 m. de alto y 0,55 m. fondo, con divisiones interiores; balanza pedestal, "Fairbanks", para mil kgrs., con siete pesas; mesón fierro, con dos cajones; mesón fierro con un cajón; mesón armario metal, cuatro puertas, con divisiones interiores; ocho caballetes fierro, diferentes medidas; polea fierro, 10 1|2 pulgadas; mesón fierro, con tres tornillos herrero; tornillo mecánico; portarrollo de fierro; tres tubos oxígeno, desocupados; escritorio metal, "Mademsa", de cinco cajones; kardex metal, "Mademsa", de dos cajones; estante metal, "Mademsa", de dos cuerpos; estante metal, descubierto, con tres repisas madera; sillón madera, giratorio; sofá y dos sillones metal cromado con asiento y respaldo pegamoide verde; mesita centro, metal, "Mademsa"; lámpara metal, "Mademsa", de escritorio; dos estantes colgantes, madera; estante colgante, fierro; escritorio madera, de cuatro cajones; dos sillones y una silla, tapizados cuero, color café; mesita fierro, para escribir a máquina; silla metal, asiento y respaldo de color café; armario madera tres cuerpos, con puertas vidrios, su parte superior; silla metal, asiento tapizado cuero café, giratoria; kardex metal, "Remington", de dos cajones; mesa escritorio, de dos cajones; escritorio madera, siete cajones; dos mesas escritorios, de tres cajones cada una ellas; mesa dibujo, con transportador y plataforma fierro, con movimiento, "RWD" Exacta"; mesa madera, con cubierta rectangular, semi rústica; estufa parafina, sin depósito; reloj control, madera, con dos tarjeteros, también madera; sesenta cajas tiza blanca, para dibujar; cajón, conteniendo 245 kgrs. soldadura, diferentes clases tamaños; seis máscaras soldar arco; tablero eléctrico, tres placas e interruptor palanca; interruptor partida, "Asea", N.o 3587209; dos extinguidores; armazón máquina caladora; caja con cuatro sopletes y siete boquillas, soldar al arco; dos neumáticos para carretilla transportar materiales y dos ruedas mismo tipo, con neumáticos; plato universal, para torno, diez pulgadas; balanza mostrador, para 15 kgrs., sin platillos; cajón, con 175 kgrs. pernos, diferentes medidas y clases; diez celosías ventilación, chicas, y una caja metal, conteniendo trescientos kgrs., ganchos

## 48.—REMATES Y CITACIONES

metal, para sujetar planchas pizarreño. Especies todas, su gran mayoría, usadas y algunas deterioradas.— 36270. c|Valdivieso Quehille, Rafael: Carpa playa, lona azul, con rayas rojas, con funda lona blanca, con respectivos palos y estacas fierro, usada; dos sillas y dos sillones hierro forjado, pintadas blanco, con cojines género rojo con rayas negras; mesa hierro forjado, pintada blanco, con cubierta vidrio circular; dos plataformas fierro, para mesas, sin cubiertas, pintadas blanco; mesita arrimo, estilo normando, barnizada café; mesita centro, estilo normando, barnizada café; máquina enceradora eléctrica, sin marca visible, N.o S-4009001, deteriorada; dos sillones tapizados brocato rojo, mal estado; silla y sillón estilo normando, tapizados género fantasía, color crema, deteriorados; velador y cómoda pino blanco, barnizados café, bastante uso; dos vidrios gruesos, para cubiertas velador, más o menos 0,35 x 0,45 m.; cajón herramientas, con cinco limas, dos brocas, martillo peña, dos destornilladores, serrucho y nivel madera; tornillo mecánico banco, tamaño pequeño; dos barretas acero; casco soldar al arco; tablero eléctrico cinco placas; tenaza chimenea; tijera cortar pasto; horqueta, pala, rastrillo y un piso de fierro adaptable. Especies todas usadas y algunas algo deterioradas.— El Secretario.
C. 18|48.

REMATE ANTE QUINTO JUZGAdo Civil Mayor Cuantía, Santiago, rematarase, siete enero próximo, quince horas, derechos correspondientes a José Buzeta Meza en propiedad ubicada calle Germán Riesco, hoy Alejandro Fierro, número 4409 al 4415, Santiago, inscripciones fojas 7558, N.o 13615, año 1952, fojas 10965, N.o 14457, año 1957, Conservador Santiago. Mínimo, E° 313,25. Contado. Caución, 10% mínimo dinero o valevista. Gastos e impuestos, cargo subastador. Más bases, autos 92308, Monetta con Buzeta, Reconvenciones pago. Secretario.
A. 17|48.

RESOLUCION 2.o JUZGADO TRAbajo. Día 19 diciembre 1962, 16 horas, en bodega ejecutante, ubicada en calle Agrícola N.o 1697 (Paradero N.o 5 Avenida Vicuña Mackenna) y ante martillero público don Miguel Herera L., efectuaráse remate especies embargadas en juicios ejecutivos seguidos por Servicio de Seguro Social, en contra infractores indícanse: Exped. Rol N.o 52814. c|Avilés Orellana, Agustín: Banco cortar madera, con motor bencina, "Donaldson", N.o 321, sin polea, mal estado conservación y radio velador "RCA Victor", modelo 505, N.o 101332, onda larga, funcionando, buen estado conservación.— 53922. c|Metalúrgica Zega Ltda. Repr. legal señores Gerardo Zegers Gandarillas y Arturo Amenábar Castro. Equipo cortador oxígeno; automático, "Brentix", desde 1|4 a 3 1|2; dos manómetros, "Original Muller", importados por A. Montero y Cía.; equipo completo, nuevo y sin uso, "Original Muller", cortador y soldador oxígeno y otro equipo completo, cortador y soldador oxígeno "Aga". — c|Pérez Allende, Hilda: Máquina coser, "Singer", N.o AC-125715, con bobina; máquina timbrar marcas en calzado, máquina poner ojetillos, N.o 10175 y pie para sacar hormas todas ellas en misma base madera; máquina descarnadora suelas, sin marca y sin número visibles; máquina cortadora suelas, sin marca ni número visibles; refrigerador "Super Polar", N.o AC-8675 y cocina eléctrica, "Westinghouse", cuatro platos, de los cuales solamente funcionan 2, y horno. — 53423. c|Suc. Selim Misle: Cabeza máquina industrial, "Dürkopp", N.o 37774, regular estado conservación; romana de mesón, tipo vertical, "Precisión Hispana"; mesón para máquina coser, forma rectangular, con solamente motor eléctrico, "Singer", N.o S-593157-R y cabeza máquina coser, "Mauser Werker", sin número visible.— La secretaria.
C. 18|48

RESOLUCION CUARTO JUZGADO Trabajo.— Día 19 diciembre 1962, 16 horas, en bodega ejecutante, Agrícola N.o 1697 (Paradero N.o 5, Avda. Vicuña Mackenna), y ante martillero público, don Miguel Herrera L., efectuaráse remate las especies embargadas en juicios ejecutivos seguidos por Servicio de Seguro Social, en contra infractores indícanse: Expediente rol N.o 51427, c/Castaño Castaño, Gerardo: máquina eléctrica, rapadora pan y queso, "Lungenhs". N.o 435.— 52665, c/Escobar Jiménez, Vicente; bigornia y banco carpintero, fierro, con tornillo herrero, acoplado.— 52544, c/Martínez Olivar, Tomás: máquina registradora "National", números 2734732-1852-E.— 52234, c/Salamanca Henríquez, Manuel; radio velador, "Philips", N.o 18566.— El secretario.

REMATE CASIMIRES. ORDEN Tito Díez, Alameda 2901, 17 al 22 diciembre 11 y 19 horas.— Germán Geell, martillero.
A. 18|48.

RESOLUCION QUINTO JUZGAdo del Trabajo.— Día 19 diciembre 1962, 16 horas, en bodega ejecutante, Agrícola N.o 1697 (Paradero N.o 5, Avda. Vicuña Mackenna), y ante martillero público, don Miguel Herrera L., efectuaráse remate especies embargadas en juicio ejecutivo, seguido por Servicio de Seguro Social, en contra infractor indícase: Expediente rol N.o 47742, c/Corral Moscoso, Arturo; radio velador, "R. C. A. Victor", N.o 55989, bastante uso; sofá y dos sillones estilo Normando, bastante uso, tapizados brocato verde, con fundas cretona lacre, mal estado; mesa centro, baja, bastante uso; mueble buffette, espejo interior quebrado, sin sus puertas correderas, estilo Normando, y cómoda escritorio, tres cajones, estilo Normando, usada.— El secretario.
C. 18|48.

REMATE ANTE QUINTO JUZGAdo Civil Mayor Cuantía, Santiago, rematarase cuatro enero próximo, nueve horas, propiedad calle López 339, Santiago. Mínimo, E° 3.546, contado. Caución, 10% mínimo. Más bases, autos 95427, Flores con Cecenque, ejecutivo.— Secretario.
A. 17|48.

SEGUNDO JUZGADO CIVIL MAyor Cuantía Santiago, rematarase tres enero próximo, diez horas, propiedad ubicada calle Bremen 270, comuna Ñuñoa, inscrita a fs. 4150, N.o 7670, Registro Propiedad Conservador Santiago, 1950. Mínimum, E9 21.630. Pagadero al contado. Boleta garantía diez por ciento del mínimum. Demás datos en juicio Verdugo, Rafael, con Meza, Samuel. — Secretario.
A. 18|48.

SOCIEDAD ANONIMA DE PELUqueros. Domingo 16, elección de directorio. Mesas receptoras atienden de 9 a 16 hrs. Santa Rosa 555.— Secretario.
A. 16|48.

## VIOLENTO ATAQUE DE "PRAVDA" CONTRA EL REGIMEN DE PEKIN

### Cobran vigor los esfuerzos del Kremlin para aislar aún más a Pekín y Albania

MOSCU, 16 (UPI).— "Pravda", el diario oficial del Partido Comunista, puso hoy aún más al descubierto la enconada querella entre China comunista y el Primer Ministro Nikita S. Khrushchev, publicando un violento ataque —así calificado por el propio diario— contra el régimen de Pekín.

Las críticas a la supuesta oposición de China comunista a la política de "coexistencia pacífica" de Khrushchev, y la defensa que aquélla sigue haciendo de la política del desaparecido Stalin, están contenidas en una resolución recién aprobada por el Partido Comunista francés, que "Pravda" reprodujo hoy.

La publicación de tal resolución y el hecho de que China comunista haya sido mencionada por su nombre, se interpretan aquí como un esfuerzo del Kremlin encaminado a aislar aún más a Pekín y a Albania —su aliada de los Balcanes— del resto del bloque comunista.

Hasta ahora, ni la prensa ni los dirigentes soviéticos habían empleado la palabra "China" en sus críticas contra la política seguida por Pekín. Pero los ataques a Albania o contra los partidarios cualquiera de Albania, eran considerados como claras referencias a Pekín.

La primera referencia directa a China —en la prensa soviética, en el curso de la presente disputa entre Moscú y Pekín—, se produjo a principios de la anterior semana cuando el "Pravda" reprodujo los ataques contra los chinos formulados durante los congresos del Partidos recién celebrados en Italia y Checoslovaquia.

Pero las críticas del Partido Comunista francés que hoy reprodujo Pravda, son mucho más detalladas y acusan mayor encono.

La resolución aludida fustiga a Albania por su denuncia de los partidos comunistas de la Unión Soviética y de otros países, y agrega:

"Su conducta ha sido denunciada por todos los movimientos comunistas internacionales. Pero los camaradas chinos, en lugar de unirse a esta desaprobación, secundaron la postura de los dirigentes albaneses.

"Asimismo, los albaneses siguieron expresando desacuerdo con los principales aspectos de la política conjunta adoptada por todos los partidos. Abierta y obstinadamente han puesto en duda la "coexistencia pacífica", la necesidad de buscar soluciones a los conflictos internacionales por medio de negociaciones, la posibilidad de la transición pacífica al socialismo y reiteraron su denuncia a la justificada lucha contra las consecuencias del culto a la personalidad.

"Estas posturas de los camaradas chinos, adversas a los intereses del comunismo en general, son causa de justificada preocupación entre los comunistas de todo el mundo."

## Para la paz no hay fórmula de tipo mágico, dice Dean Rusk

DUBLIN, 16.— (UPI).— El Secretario de Estado norteamericano, Dean Rusk, advirtió hoy que no existe una fórmula "mágica" para el entendimiento internacional, pero expresó la esperanza de que la crisis cubana haya robustecido las perspectivas de paz en el mundo.

Después de una visita de 6 horas a Irlanda, durante la cual fue recibido por el Presidente Eamón de Valera y almorzó con el Primer Ministro Sean F. Lemaus, Rusk habló con los periodistas poco antes de partir de regreso a Washington.

El Secretario de Estado destacó el "enorme papel" que desempeña Irlanda por la paz mundial "en las Naciones Unidas y en el Congo".

Interrogado sobre el actual estado de cosas en el plano internacional, Rusk declaró:

"Cuando las potencias grandes y otras menores viven un momento de crisis como el del caso cubano, creo que hay una tendencia a ser prudentes, al menos eso es lo que esperamos. Pero no existe una fórmula mágica para la paz mundial."

Refiriéndose luego al Mercado Común Europeo, dijo que "Europa está en el umbral de grandes cambios, y debemos esperar a ver qué saldrá de eso".

DICEN EN URUGUAY:

# UNICA SOLUCION PARA ARGENTINA ES FRONDIZI

### Guido, dispuesto a adelantar la fecha de las elecciones presidenciales. En libertad los militares comprometidos en dos altercados de tipo político

MONTEVIDEO, 16 (UPI).— El diario "El Debate" dice que la única solución para la Argentina sigue siendo Frondizi. Comentando los últimos sucesos argentinos, el órgano nacionalista herrerista, en un extenso editorial, expresa:

"Seguimos pensando que la única salida es Arturo Frondizi. Como dijimos hace unos días. El caos político e institucional que vive el vecino país sólo puede ser superado por el reintegro del Primer Mandatario al sillón presidencial de la Casa Rosada, el camino de la legalidad acatado por tirios y troyanos es el único que puede elevar a la gran nación hermana hacia el puerto de la paz y la prosperidad.

"Cuanto más pronto lo comprendan todos, mejor será, porque todo observador, por más desprevenido que sea, no puede menos que pensar, ante el espectáculo que viene presenciando en la Argentina, que sería muy conveniente acortar el tiempo en que pueden producirse esas guerras civiles que tanto parecen gustar al Ejército y que hasta ahora, gracias a Dios, han sido frías y sin tiros.

#### CONSULTAS

BUENOS AIRES, 16 (UPI). — Una encuesta para una eventual reforma del plan político del Gobierno permitirá al Ministro del Interior, Rodolfo Martínez (H), confirmar o desechar si es posible adelantar la fecha de las elecciones.

Los comicios deben realizarse el 16 de junio del año entrante y a juicio del Presidente de la República, siete meses de espera son demasiado tiempo. La consulta se iniciará mañana, posiblemente a instancias del propio Dr. Guido, quien ha dicho con énfasis que si las agrupaciones políticas se ponen de acuerdo y se lo piden, acortará ese plazo. El Presidente también ha dicho que si por él fuera las elecciones podrían realizarse mañana mismo.

#### EN LIBERTAD

BUENOS AIRES, 16 (UPI). — Recuperaron su libertad todos los militares que fueron detenidos a raíz del último altercado militar acusados de "conspirar para la realización de un golpe de Estado", declaró el Subsecretario del Ministerio del Interior, doctor Mario Grondona.

Los arrestos tuvieron lugar en dos oportunidades: el 22 de septiembre, inmediatamente después del choque armado entre las llamadas facciones "azul" y "colorada", y el 22 de noviembre, cuando el general Menández y otros oficiales de alta graduación fueron detenidos, acusados de conspirar para causar el derrocamiento del Gobierno democrático.

Los oficiales que recuperaron su libertad son, entre otros, el ex Secretario de Guerra, general José Octavio Cornejo Saravia; el ex Comandante en Jefe del Ejército, general Juan Carlos Lorio; general Emilio Bonnecarrere; teniente general Benjamín Menéndez; coronel Rómulo Menéndez; coronel Manuel Reimundes; coronel López; coronel Gustavo Eppens; tenientes coroneles Arboleya, Palacios, Genta y Manzano, y el mayor Río.

El general Federico Toranzo Montero también fue puesto en libertad. Se había designado Comandante en Jefe del Ejército cuando se rebeló contra el Gobierno, un mes antes del choque entre los elementos colorados y azules. En esa oportunidad obligó a renunciar de su cargo al Secretario de Guerra, general Loza.

## Robert Kennedy viaja a Brasil

PANAMA, 16.— (UPI).— El Secretario de Justicia de los Estados Unidos, Robert F. Kennedy, inspeccionó hoy rápidamente instalaciones militares en la zona del Canal antes de continuar viaje al Brasil, donde se entrevistará con el Presidente Joao Goulart.

Kennedy visitó la Escuela de Guerrillas, la Academia Interamericana de Policía y la Escuela Interamericana de Oficiales Tácticos. Estas dos últimas instituciones se mantienen parcialmente con fondos de la "Alianza para el Progreso".

También inspeccionó Fort Gulick, importante instalación militar norteamericana en la zona del Canal.

## Periodistas suspenden el paro en Italia

ROMA, 16 —(UPI)— La semana terminó en el sector laboral italiano con una serie de huelgas en las que participaron trabajadores de las distintas industrias nacionales que amenazan con nuevos paros en vísperas de Navidad en el caso de que no se acepten sus demandas de aumento de salarios.

Los periodistas pusieron término hoy a una huelga que tuvo tres días de duración y que paralizó las ediciones de los diarios en una época en que la cantidad de anuncios es singularmente elevada. Sin embargo, se disponen a comenzar otro paro el próximo miércoles, que se prolongará 5 días.

Otro grupo de periodistas de la radio y la televisión y que ayer dieron comienzo a una huelga la mantenían hoy.

"RAI" —la cadena de radio y TV del Estado italiano— transmite hoy limitadamente.

## TITO TUVO DESCANSADO FIN DE SEMANA

MOSCU, 16 (UPI).— El Presidente Tito de Yugoslavia y los miembros de su comitiva oficial pasaron el fin de semana descansando en las proximidades de esta capital, en compañía del Primer Ministro Nikita Khrushchev, mientras sus respectivas esposas se dedicaron a la vida social.

Asistieron a un té y, según informó la agencia oficial Tass, "mantuvieron una conversación amistosa".

## CENTROS JUDIOS ARGENTINOS SEDES DE AGITACION COMUNISTA

BUENOS AIRES, 16. (UPI). — La Federación de Entidades Culturales Judías en la Argentina denunció que desde el miércoles hasta el viernes último fueron clausuradas por la policía once instituciones israelitas.

Señala que los procedimientos se efectuaron sin que mediara intervención previa alguna y fueron realizados por agentes uniformados y de civil de la policía federal y de DIPA (División de Informaciones Policiales Antidemocráticas dependiente de la Dirección de Coordinación Federal).

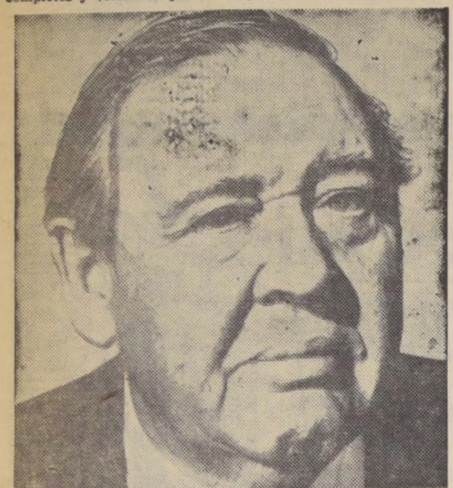
En el Departamento Central de Policía se informó a los periodistas que la clausura de las entidades judías fue hecha efectivamente por personal de Coordinación Federal, y se debió a la "presunción de que en aquellas se efectuaban actividades de carácter comunista".





# CON LA MUERTE DE CHARLES LAUGHTON DESAPARECE UN ACTOR EXTRAORDINARIO

HOLLYWOOD, 16 (UPI).— A la edad de 63 años dejó de existir anoche Charles Laughton, uno de los actores más completos y versátiles que hayan conocido la escena y la pantalla contemporáneas.



A la edad de 63 años dejó de existir anoche Charles Laughton, uno de los actores más completos y versátiles que hayan conocido la escena y la pantalla contemporáneas.

**LARGA BATALLA**

Para Laughton, la muerte significó el desenlace de una larga batalla contra el cáncer, que le fue descubierto por los médicos en enero último.

Este verano, el actor fue sometido a una intervención quirúrgica, cuando el mal se le propagó a la espina dorsal. Después de la operación, fue tratado con cobalto, y posteriormente se le aplicó quimioterapia.

Estuvo internado un largo tiempo en el Hospital "Cedars of Lebanon", y regresó a su casa el 30 de noviembre pasado.

**NO DESPERTO**

"Falleció durante el sueño —dijo a la United Press International un deudo de Laughton—. Su esposa, Elsa Lanchester; su hermano Frank, de Inglaterra, y una enfermera, estaban a su lado." Luego agregó: "No sintió dolor alguno al final. Había estado en coma varias horas, y antes de eso descansaba serenamente bajo el efecto de sedantes."

**ACTOR COMPLETO**

El corpulento Charles Laughton era un actor según la antigua tradición británica. Podía jugar con maestría cualquier papel, fuese de comedia o tragedia, clásico o contemporáneo.

Era bien conocido por sus actuaciones en las tablas y sus lecturas de Shakespeare y la Biblia. Pero su mayor fama la logró a través del cine.

**"OSCAR" 1933**

Será siempre recordado por caracterizaciones tales como la del cruel capitán Bligh en "Motín a Bordo", el sensual monarca de "La Vida Privada de Enrique VIII", (que le valió el galardón máximo de la Academia de Artes y Ciencias Cinematográficas de Hollywood en 1933), el deformado Quasimodo de "El Jorobado de Notre Dame", el torturado protagonista de "Esta Tierra es Mía", el tímido espectro de "El Fantasma de Canterville", el inspector Maigret de "El Hombre en la Torre Eiffel", el pequeño burgués de "¿Es Papá el amo?" y muchas más.

Nacido en Scarborough, Inglaterra, el primero de Julio de 1899, hijo de un posadero, Laughton tenía un agudo sentido del humor que a menudo derrochaba sobre su propia persona.

**AUTOCRITICA Y HUMOR**

"En la pantalla —dijo una vez— generalmente se me ha presentado, en gran parte por voluntad mía, como un personaje perverso, jactancioso y desaliñado. Pues bien, estoy dispuestos a admitir que en la vida real Charles Laughton es todas esas cosas.

"Con frecuencia soy jactancioso. He descubierto que me ayuda a salirme con la mía. Soy notoriamente perverso, en especial con la gente pesada. Y todo el mundo sabe que solo soy feliz cuando puedo quitarme el saco, la corbata y los zapatos.

"Deliberadamente buscó papeles de villano en la pantalla, para dar salida a los aspectos malignos de mi carácter, que aparecen en mi vida considerablemente diluidos. Ello me hace la vida mucho más fácil".

# Su "absoluto acuerdo" dieron a conocer Macmillan y De Gaulle

**Al finalizar su reunión en París, emitieron un comunicado conjunto sobre la defensa del Occidente**

PARIS, 16.— (UPI).— (Por Josep W. Grigg).— El Presidente Charles de Gaulle y el Primer Ministro británico, Harold Macmillan, dieron término hoy a sus conversaciones de dos días. Convinieron continuar las negocaciones encaminadas a la entrada de Gran Bretaña en el Mercado Común Europeo, a despecho de las dificultades que hasta ahora se han presentado.

En un comunicado conjunto emitido al término de sus deliberaciones ambos estadistas anunciaron su "absoluto acuerdo" en cuanto a la política y a la defensa de Occidente luego de la crisis cubana y del ataque de China comunista a la India.

Nada expresa el comunicado acerca del ambiente que prevaleció en el curso de las conversaciones y, por su parte, los funcionarios británicos autorizados se abstucieron de todo comentario posterior.

Señalaron, sin embargo, que el comunicado expresa que continuarán las difíciles negociaciones relacionadas con el Mercado Común "dentro del espíritu que quedó definido" en ocasión de la última reunión de ambos gobernantes, celebrada en el Castillo de Champs el mes de junio pasado.

El comunicado alude a la "comunidad de intereses" entre Francia y Gran Bretaña y dice que el Presidente De Gaulle y el Primer Ministro Macmillan están decididos a encarar las negociaciones sobre el Mercado Común, "dentro de ese espíritu".

Para Macmillan, la entrevista con De Gaulle representa un importante preludio de la que celebrará la próxima semana con el Presidente de Estados Unidos, John F. Kennedy, en Nassau, Bahamas.

Un portavoz francés dijo que los dos estadistas conferenciaron la mayor parte del tiempo solos, sin ayuda de intérpretes, examinando ampliamente todo el panorama de los problemas mundiales.

Agregó que entre lo tratado figuró la crisis cubana y sus derivaciones, el ataque de China Comunista a la India, la política nuclear, la unidad política de Europa y, en particular, lo relacionado con el mercado común.

Añadió, sin embargo, que no se discutió la crisis provocada por el propósito que se atribuye a Washington de suspender el programa de construcción de cohetes "Skybolt", del que depende Gran Bretaña para su fuerza de disuasión nuclear y que dio motivo a un enfriamiento de relaciones entre Estados Unidos y Gran Bretaña.

Aunque el comunicado no lo expresa, en fuentes francesas se afirmó que en las conversaciones "prevaleció un clima amistoso y cordial".

La entrevista se efectuó en todo momento en francés, idioma que Macmillan habla perfectamente.

**REGRESA MACMILLAN**

LONDRES, 16 (UPI).— El Primer Ministro, Harold Macmillan, regresó a esta capital después de haber conferenciado con el Presidente de Francia, Charles de Gaulle. El avión llegó con un atraso de 20 minutos.

Macmillan no formuló ninguna declaración a su llegada, pero un portavoz anunció que la hará antes de partir rumbo a las Bahamas para conferenciar con el Presidente de los Estados Unidos, John F. Kennedy.

# Temen nuevo ataque chino a la India

**Se tramaría una doble invasión desde Birmania y los Estados de Sikkim y Butan**

NUEVA DELHI, 16 (UPI). — Por Patrick J. Killen— En fuentes autorizadas se dijo hoy que los altos oficiales indios temen que China comunista esté preparando una nueva y doble incursión a través de Birmania y los Estados de Sikkim y Bután, éstos últimos en la región del Himalaya, para el caso de que se reanude la guerra fronteriza.

El Gobierno de Pekín dispuso la cesación del fuego el pasado 16 de noviembre y ha dicho que retiró sus tropas de la región fronteriza del nordeste, ubicada en la extremidad oriental de la línea divisoria de 2.400 kilómetros de extensión.

El Primer Ministro Jawaharlal Nehru rechazó los términos de "Paz" de Pekín y demandó la retirada de los chinos hacia las posiciones que mantenían el ocho de septiembre pasado. Los chinos se han negado a hacerlo.

Nehru y el Ministro de Defensa, Y. B. Chavan, viajaron hoy en avión a Leh, la capital de Ladakh, donde hablaron con las tropas, visitaron los hospitales militares y fueron informados brevemente de la situación por oficiales allí destacados. Ha sido ésta la primera visita de Nehru a Leh, ubicada a unos cinco mil metros de altura, desde que los chinos desataron su ofensiva en el mes de octubre pasado.

# Arabes fijarán posición frente a los israelíes

DAMASCO, 16 (UPI).— El Gobierno sirio está realizando sondeos con los Gobiernos árabes —con la única excepción de Egipto— con vistas a la realización de una conferencia político-económica que determine la posición árabe frente a las "amenazas israelíes", dicen hoy los diarios locales.

Todos los Gobiernos árabes ya anunciaron que apoyan a Siria después del choque ocurrido el 4 de diciembre y que creó tirantez a lo largo de la línea de armisticio entre Siria e Israel.

**DEFUNCIONES.—**

† Ha dejado de existir nuestro querido padre, hermano y tío, señor

**ANGEL CUSTODIO LATORRE GALVEZ**

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Artemio Gutiérrez 2318, a las 16 horas.

La familia.

† Ha fallecido nuestra madre y abuelita, señora

**CARMEN GODOY DE URZUA**

A las 9 horas, se oficiará una misa en su memoria en la Parroquia Jesús Nazareno (Avenida M. Montt 797). Sus funerales se efectuarán en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde la Iglesia a las 16 horas.

La familia.

† Ha dejado de existir nuestro querido hermano, esposo, padre, tío, suegro y abuelito, señor

**JUAN B. GARRIDO SALGADO**

Sus restos serán sepultados hoy en el Cementerio General. El cortejo partirá desde su casa habitación, Pasaje Barrenechea 4847, a las 16.30 horas.

La Familia

† Ha dejado de existir nuestra querida madre, suegra y abuelita, señora

**BLANCA REED VDA. DE TREWHELA**

(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy a las 16.30 horas en el Cementerio General, partiendo el cortejo desde su casa habitación, Pérez Valenzuela 294 (Providencia).

La Familia





MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

## PROPAGANDA POLITICA

El jueves 20 de diciembre en curso, a las 10 horas, se efectuará, en la Sala del Secretario Municipal de Santiago, el sorteo de las ubicaciones de telones o lienzos, que en un máximo de dos por cuadra podrán colocarse en el sector central de la ciudad, con motivo de la próxima elección de regidores.

EL "REGLAMENTO PARA LA PROPAGANDA POLITICA" está a disposición de los Partidos y candidatos en la Municipalidad de Santiago y puede ser consultado en el Boletín Municipal, donde fue publicado.

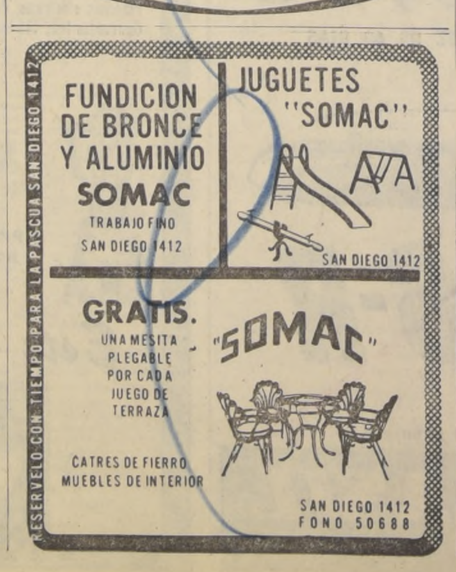
EL ALCALDE












# MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

## DIRECCION DE VIALIDAD.— OFICINA CENTRAL.—

Solicítanse propuestas públicas para el suministro de la siguiente MAQUINARIA:

Item h) Rodillos vibratorios remolcables.
Item i) Rodillos neumáticos autopropulsados.
Item j) Chassis cabina 6,5 toneladas.
Item k) Chassis cabina 1,5 tonelada.
Item l) Vagones de pasajeros.
Item m) Demarcadores de pavimento.
Item n) Despejadores rotativos de nieve.
Item o) Estanques para 5.000 litros de agua.
Item p) Bombas de 1 a 1 1/2 H. P.

No se comprarán cantidades inferiores a diez (10) unidades, a excepción de ítem m) y n), cuyas cantidades serán 3 y 4, respectivamente.

Bases y antecedentes deberán ser retirados en Morandé 71, segundo piso, Departamento de Maquinarias y Adquisiciones, Oficina N.o 4 de Importaciones, de 10 a 12 horas.

Las propuestas se abrirán el 11 de enero de 1963, a las 10 horas, en la Sala del Ingeniero-Jefe del Departamento de Maquinarias y Adquisiciones.

**OFICINA CENTRAL**

Llámase a propuestas públicas a las firmas inscritas en primera y segunda categoría en la especialidad de Movimiento de Tierras, con Inscripción simultánea en Puentes, en primera a cuarta categoría del Registro General de Contratistas de Obras Públicas, para la construcción de obras básicas y afirmado del camino de Cañete a Contulmo, SECTOR ILICURA A CONTULMO, kilómetro 0,000 al kilómetro 9,000, incluso los puentes Ilicura y Calebu, en la provincia de ARAUCO.

El presupuesto estimativo para esta obra asciende a E° 318.722,00.

Las propuestas se abrirán el 9 de enero de 1963, a las 12 horas.

Los contratistas interesados deberán presentar los documentos exigidos en el artículo 26 del Reglamento para Contratos de Obras Públicas, hasta el 4 de enero próximo, a las 12 horas, en la Oficina de Presupuestos del Departamento de Estudios de Caminos y Aeródromos, Morandé N.o 71, tercer piso, diariamente, de 10 a 12 horas.

## DIRECCION DE ARQUITECTURA.— CONCURSO VACANTES PLANTA OFICIALES ADMINISTRATIVOS.—

Llámase a concurso de antecedentes para llenar las siguientes vacantes en la Planta Permanente Administrativa de la Dirección de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas.

| | | | |
|---|---|---|---|
| 2 Oficiales Administrativos | grado 9.o. | Renta anual: | E° 1.140,— |
| 4 Oficiales Administrativos | grado 10.o. | Renta anual: | 1.044,— |
| 2 Oficiales Administrativos | grado 11.o. | Renta anual: | 984,— |
| 2 Oficiales Administrativos | grado 12.o. | Renta anual: | 924,— |

**REQUISITOS INGRESO:**

Ser chileno (Certificado Nacimiento), y tener a lo menos 18 años de edad.
Certificado Inscripción Electoral.
Certificado Situación Militar (cuando corresponda).
Certificado Antecedentes (Gabinete Identificación).
Certificado de Salud del Servicio Médico Nacional de Empleados, en que conste que el postulante es apto para trabajar en cualquier parte del territorio nacional.
Certificado de Estudios (mínimo 4.o año de humanidades rendido o estudios equivalentes, calificados por el Ministerio de Educación).
Declaración jurada suscrita ante notario, de acuerdo con el artículo 13 del Estatuto Administrativo.
Otros antecedentes que pueda acompañar el postulante para acreditar su idoneidad moral y su capacidad en labores administrativas.

Estos antecedentes deberán presentarse de 10.30 a 11.30 horas, desde el 15 al 29 de diciembre, en la Oficina del Jefe Administrativo de la Dirección de Arquitectura (Morandé 71, noveno piso, Oficina 3).

**CONCURSO VACANTES CONSTRUCTORES CIVILES Y TECNICOS**

Llámase a concurso de antecedentes y oposición para llenar, en la Planta Permanente, las siguientes vacantes de la Planta Directiva, Profesional y Técnica de la Dirección de Arquitectura del Ministerio de Obras Públicas:

| | | | |
|---|---|---|---|
| 2 Constructores Civiles | grado 7.o. | Renta anual: | E° 1.926,— |
| 2 Técnicos | grado 8.o. | Renta anual: | 1.818,— |
| 4 Técnicos | grado 9.o. | Renta anual: | 1.710,— |

**REQUISITOS INGRESO:**

Ser chileno (Certificado de Nacimiento).
Certificado Inscripción Electoral.
Certificado Situación Militar.
Certificado Antecedentes (Gabinete de Identificación).
Certificado de Salud del Servicio Médico Nacional de Empleados, en que conste que el postulante es apto para trabajar en cualquier lugar del país.
Declaración Jurada suscrita ante notario, de acuerdo con el artículo 13.o del Estatuto Administrativo.
Certificado título Constructor Civil e inscripción en el Colegio de Constructores Civiles de Chile.
Certificado título de Técnico e inscripción en el Colegio de Técnicos.
Otros antecedentes que pueda acompañar el postulante para acreditar su idoneidad moral y profesional.

Estos antecedentes deberán presentarse de 10.30 a 11.30 horas, desde el 15 al 29 de diciembre, en la Oficina del Jefe Administrativo de la Dirección de Arquitectura (Morandé 71, noveno piso, Oficina 3).

El Concurso de Oposición se llevará a efecto el 8 de enero de 1963, a las 11 horas.

Solicítanse propuestas públicas para la construcción de la Obra Gruesa y Terminaciones de la Escuela Anexa del Liceo de Hombres de CAUQUENES.

Contratistas de tercera categoría y superiores del Registro General de Contratistas, en la especialidad "i" (Obras de Arquitectura).

Apertura propuestas: Sala de Despacho del Intendente de la Provincia de Maule y Oficina del Arquitecto-Jefe del Departamento Relacionador de esta Dirección, el día 8 de enero próximo, a las 11 horas.

Antecedentes en el Archivo Técnico de la Dirección.

SEGUNDA SECCION

# LA NACION

SANTIAGO DE CHILE — LUNES 17 DE DICIEMBRE DE 1962

FUNDADO EL 14 DE ENERO DE 1917

# PRESIDENTE ALESSANDRI INICIA HOY VISITA A MEXICO

## EXTRAORDINARIAS PROPORCIONES TENDRA BIENVENIDA POPULAR A LA QUE ADHIRIERON TRABAJADORES MEXICANOS

CIUDAD DE MEXICO. — (Por Rigoberto León Hinojosa, Corresponsal).— Una recepción de gigantescas proporciones se prepara al Presidente de Chile, Jorge Alessandri, cuando llegue, a las 13 horas de hoy lunes, a esta capital, en visita oficial. Mientras en el Aeropuerto Central le darán la bienvenida el Presidente López Mateos, acompañado de sus Ministros de Estado y autoridades, a lo largo del recorrido que va desde el campo aéreo hasta el Hotel María Isabel, donde se alojará, miles de trabajadores le abrirán calle respondiendo a un llamado de la Federación de Trabajadores Estatales. Además, la poderosa Confederación de Trabajadores Mexicanos instruyó a sus miles de afiliados en esta capital que hagan acto de presencia en los homenajes al Mandatario chileno. Se calcula que cien mil trabajadores al servicio del Estado formarán el cordón que le abrirá calle al Presidente Alessandri desde el Aeropuerto a la Plaza de la Constitución, de acuerdo con las instrucciones impartidas por sus dirigentes.

La llegada del avión presidencial chileno, de la Línea Aérea Nacional, está anunciada para las 13 horas. En la losa formarán el Colegio Militar y los miembros de la Guardia de Honor presidenciales para presentar los honores correspondientes a su rango al Mandatario de Chile. Después que se ejecuten los Himnos Nacionales de ambos pueblos y del izamiento de los pabellones respectivos, hablarán el Presidente Adolfo López Mateos, para darle la bienvenida, y el de Chile, Jorge Alessandri, para agradecer esta recepción y la oportunidad de visitar un país que está unido al suyo con tradicionales vínculos de amistad.

Después de revistar las tro-

(PASA A LA PAGINA 18)

## Alessandri concurrió a misa a San Patricio

NUEVA YORK, 16 (UPI) — El Presidente de Chile, Jorge Alessandri, concurrió a las 10 de la mañana a la Catedral de Saint Patrick, en la Quinta Avenida, para oír misa. El ilustre visitante fue acompañado por los miembros de su comitiva.

## ELOGIOS DE S. E. A UNA CANTANTE DE COLOR

NUEVA YORK, 16 (UPI). — (Por Henry Raymont).— Con palabras de caluroso elogio para su arte, el Presidente chileno, Jorge Alessandri, envió hoy un ramo de flores a la conocida cantante de color Leontine Price.

La soprano tuvo anoche a su cargo el papel principal de la ópera de Puccini, "Madame Butterfly", en una función en el Metropolitan Opera, a la cual asistió Alessandri con miembros de su comitiva.

"Fue la mejor presentación de esta ópera que yo jamás he visto", dijo a la cantante el Mandatario chileno.

Es la segunda felicitación de Alessandri a Price, ya que anoche lo hizo personalmente en el camarín del Metropolitan después de la función.

El Presidente también se manifestó encantado con el decorado oriental de la representación, creado especialmente para esta producción del Metropolitan por un conocido escenógrafo japonés.

Acompañaron al Presidente en la función su Ministro de Finanzas, Luis Mackenna, y el Embajador ante la Organización de los Estados Americanos (OEA), Manuel Trucco.

Continuando su programa informal, Alessandri visitó en la mañana de hoy la famosa colección de arte renacentista del Museo Metropolitano de Nueva York.

## VICARIO CASTRENSE CONSAGRADO OBISPO

En la Basílica de El Salvador fue consagrado Obispo el Vicario General Castrense, Monseñor Francisco Javier Gillmore Stock. Otorgó la consagración episcopal el Nuncio Apostólico, Gaetano Alibrandi.

Monseñor Francisco Gillmore, iquiqueño, tiene 54 años, de los cuales ha dedicado 30 al servicio del sacerdocio. Es hijo de padre chileno y madre austríaca. Recientemente fue ascendido por el Senado de la República a General de Brigada.

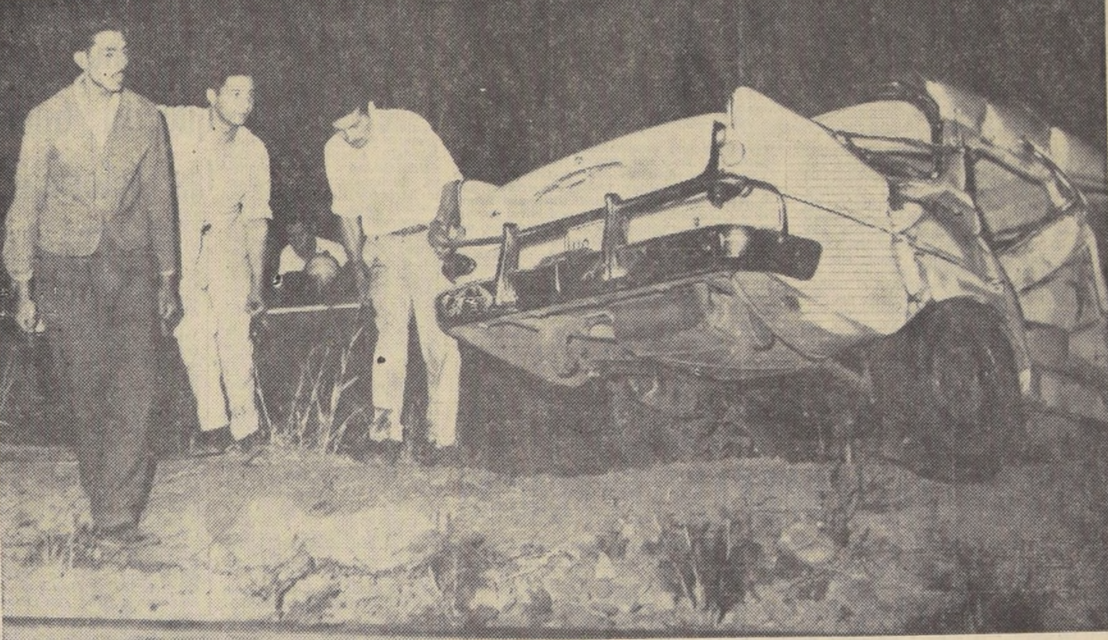
La investidura del Obispo se inició a las 17 horas, en una solemne ceremonia, en que el Nuncio Apostólico fue asistido por dos altos dignatarios de la Iglesia, monseñores, Teodoro Eugenin y Manuel Larraín

## Hoy juran los nuevos Ministros argentinos

BUENOS AIRES, 16. (UPI). — Mañana jurarán los nuevos Secretarios: de Agricultura y Ganadería, José Alfredo Martínez de Hoz; de Comunicaciones, general Miguel Angel Pérez, y de Industria y Minería, Rodolfo Guido Martelli.

Con el juramento de estos tres Secretarios y el de Aeronáutica, cuyo nombre se dará a conocer de un momento a otro, habrá quedado prácticamente integrado el Gobierno. El Gabinete ha experimentado una reestructuracion obligada por el alejamiento del equipo de funcionarios que formaban en el grupo del ex titular de Economía, Alvaro Alsogaray. Unicamente quedará pendiente la designación del Secretario de Transportes, función que por ahora estará a cargo del nuevo Ministro de Obras y Servicios Públicos, ingeniero Horacio Zubiri.

## PERECIERON SUS CUATRO OCUPANTES



EL AUTOMOVIL, EMBESTIDO POR UN TREN EN EL CRUCE CAPILLA, fue arrastrado más de 200 metros antes de que el convoy lograra detenerse. El saldo de la colisión fue de cuatro muertos. Ocurrió a las 18.45 horas de ayer, en el momento en que el matrimonio que pereció con un hijo y un sobrino se dirigían a Maipú para conocer el Templo Votivo. EN EL GRABADO puede apreciarse el estado en que quedó el automóvil, a un costado de la vía, mientras personal del Instituto Médico Legal retira los restos de Moisés Velasco Bravo, que conducía el vehículo.

# Tren Arrolló a un Auto: 4 Muertos

### En el accidente ocurrido en cruce Capilla perecieron un matrimonio, un hijo y un sobrino

Cuatro personas, perecieron al ser arrollado un automóvil en el cruce ferroviario Capilla, de Maipú.

El accidente ocurrió a las 18.45 horas de ayer, en los momentos que los cuatro ocupantes del vehículo se dirigían por un camino vecinal de visita al Templo Votivo de Maipú.

Las víctimas fueron Moisés Velasco Bravo, su esposa Alicia Long Alessandri, su hijo José Miguel, de 8 años; y un sobrino del conductor, José Antonio Velasco Arratia.

El automóvil fue arrollado por el tren N.o 25, que iba a Cartagena y lo arrastró más de 200 metros por la vía antes de detenerse. Uno de los niños, aún con vida, cayó al suelo mientras el tren arrastraba al automóvil. Bomberos de Maipú lo condujeron a la posta 3 de la Asistencia Pública, pero falleció en el trayecto.

### EL ACCIDENTE

En la tarde de ayer Moisés Velasco Bravo, su esposa y los niños, salieron de paseo en automóvil. Alrededor de las 18 horas, optaron por viajar a Maipú, dirigiéndose a ese pueblo por un camino vecinal. Poco antes de llegar al cru-

(PASA A LA PAGINA 18)

## PAPA JUAN XXIII ESTA MAS GRAVE DE LO QUE SE ACEPTA OFICIALMENTE

**Ayer lució más repuesto, dio la bendición a la multitud congregada en la Plaza de San Pedro y recibió al Rey de Burundi**

CIUDAD DEL VATICANO, 16 (UPI).— (Por William F. Sunderland).— Su Santidad, el Papa Juan XXIII, que lucía más repuesto, recibió hoy en audiencia privada al "Mwami" (rey) de Burundi, que le obsequió una bandera de su país. Luego apareció en la ventana principal de sus apartamientos privados, frente a la Plaza de San Pedro, para impartir su apostólica bendición dominical a los fieles allí congregados en número superior al de costumbre.

No obstante, a falta de información precisa del Vaticano o de boletín médico alguno acerca de su verdadero estado de salud, persisten las versiones de que el anciano pontífice, que recién cumplió 81 años de edad, está más grave de lo que se ha admitido oficialmente.

En la primera audiencia privada concedida desde que se enfermó, hace casi tres semanas, de lo que se ha descrito como trastornos gástricos y anemia, el Papa conversó amablemente, durante 20 mi-

(PASA A LA PAGINA 18)



## El Presidente en el Ballet de Nueva York



NUEVA YORK.— El Presidente de Chile, Jorge Alessandri, saluda entre bambalinas a la bailarina de ballet "Jillana", después de una representación de "Nutcracker Suite", en el City Center, el 16. Fue ésa su última concurrencia a una función artística, en su último día de permanencia en Nueva York. El Mandatario chileno había asistido el sábado en la noche al Metropolitan Opera House para presenciar una representación de "Madame Butterfly", de Puccini, interpretada por la cantante negra Leontyne Price. Al final de la función, Alessandri saludó personalmente a la cantante y al día siguiente le envió un ramo de flores como testimonio de su admiración. (RADIOFOTO UPI.)



EN BUSCA DE AVION DESTRUIDO:

# CUADRILLAS DE RESCATE SE ABREN PASO A TRAVES DE SELVA AMAZONICA

### Descartan la posibilidad de que haya sobrevivientes entre los cincuenta pasajeros de la máquina, un Super Constellation

RIO DE JANEIRO, 16 (UPI).— Panair do Brasil informó hoy que se han abandonado las esperanzas de encontrar sobrevivientes entre los cincuenta ocupantes del avión Constellation que se precipitó el viernes último a la zona selvática del Amazonas.

La empresa distribuyó hoy un comunicado informando que la máquina está "completamente destruida, sin indicios ni posibilidades de sobrevivientes".

Un vocero de Panair declaró que las cuadrillas de rescate intentan abrirse paso a través de la densa maraña selvática para llegar al lugar del accidente. Sin embargo,

(PASA A LA PAGINA 18)

# DECLARACION ENTREGARA EL CUERPO DE BOMBEROS

El Superintendente del Cuerpo de Bomberos, de Santiago, don Hernán Figueroa Anguita, dio a conocer anoche la siguiente declaración, en representación de esa institución:

"En relación con algunas publicaciones de prensa y emisiones radiales aparecidas en los últimos días, relacionadas con los accidentes ocurridos a los Cuerpos de Bomberos de Santiago y Ñuñoa, que, lamentablemente, han costado la vida a algunos de sus voluntarios, se llevó a efecto en la tarde de ayer una reunión convocada por el Cuerpo de Bomberos de Santiago, en su Salón de Honor, a la que concurrieron, además, de las autoridades del Cuerpo dueño de casa los Superintendentes de los Cuerpos de Bomberos de Valparaíso, Viña del Mar, San Bernardo, Ñuñoa, San Antonio, San Miguel, Peñaflor; La Cisterna, Conchalí, Renca, Quinta Normal, San José de Maipo, La Granja, Las Barrancas, Maipú, Buin; Cartagena; Quillota, Melipilla, El Monte, Talagante y Santo Domingo.

Consideradas extensamente las referidas publicaciones y emisiones y tomando en cuenta la obligación imperiosa que tienen los Cuerpos de Bomberos de velar por su prestigio, evitando que la ciudadanía sea inducida a error por informaciones u opiniones emitidas sin suficiente base ni asidero en la realidad, se adoptaron, unánimemente, los siguientes acuerdos:

1.o— Emitir una declaración oficial que será entregada a la prensa en el día de mañana, en relación con las referidas alusiones que se han hecho públicamente a la labor que cumplen los Cuerpos de Bomberos y a la forma en que ella se lleva a cabo; y

2.o— Solicitar inmediatamente una audiencia al Excmo. Sr. Vicepresidente de la República, a fin de plantearle la necesidad de que el Supremo Gobierno dé a conocer su opinión y sus puntos de vista en forma clara y precisa frente a estos hechos.

Santiago, diciembre 16 de 1962.

**Hernán Figueroa Anguita, Superintendente Cuerpo de Bomberos de Santiago."**

# Población República de Venezuela fue inaugurada

Una población habitacional ubicada en el paradero 5 de la Avenida Vicuña Mackenna llamada "República de Venezuela", fue inaugurada ayer a las 11 horas por el Embajador de ese país, Wolfgang Larrazábal. En el acto, pronunciaron discursos el Embajador de Venezuela, el Alcalde de San Miguel, Tito Palestro, y el presidente de la Junta de Vecinos de la población.

Los discursos estuvieron dirigidos a testimoniar el afecto y agradecimiento a la nación amiga, con la cual existen lazos de profunda amistad, desde los primeros días de la independencia de ambos países y en especial, un reconocimiento por la labor desarrollada en Chile por el Embajador Larrazábal. Este, por su parte, señaló el constante deseo de cooperar en el desarrollo de las poblaciones chilenas que tienen los residentes venezolanos, como una forma de retribuir la acogida de que han sido objeto en este suelo. Este acto inauguró la conmemoración de los 132 años de la muerte de Simón Bolívar, "El Libertador".

El 17 de diciembre de 1830, a los 47 años, El Libertador, que había participado en más de 200 combates y batallas, murió en Santa Marta, en Colombia. Dejó detrás de sí, afirmadas las independencias de Bolivia, Colombia, Ecuador, Perú, Panamá y Venezuela.

Hoy, a las 11 horas, junto al monumento del procer, en Avenida Bernardo O'Higgins, se realizará un acto en el cual se izarán, con honores militares las banderas de Chile y Venezuela. Depositarán ofrendas florales los embajadores de los países libertados por el héroe, y además, la Sociedad Bolivariana, Instituto Comercial "Simón Bolívar" y la Escuela "Simón Bolívar".

# Presidente Alessandri... (De la Pág. 17)

pas ambos Mandatarios, el Jefe de Estado chileno será saludado por los representantes de los Poderes Legislativo y Judicial, por los Jefes de Misiones Diplomáticas y autoridades civiles y militares.

La colonia chilena residente en esta capital ocupará en el aeropuerto un lugar especialmente designado para sus integrantes. Se calcula que unos dos mil chilenos, tanto de la capital como de localidades cercanas se sumarán a los homenajes.

Terminada esta ceremonia ambos Mandatarios encabezarán una caravana automovilística que se dirigirá hasta el Hotel María Isabel, en el cual el Presidente Alessandri ocupará la Suite Presidencial "Marco Polo".

A lo largo de este trayecto, desde el Aeropuerto al Hotel, centenares de miles de mexicanos le rendirán homenaje de bienvenida al Mandatario visitante. Las actividades laborales se suspenderán a las 11 de la mañana por acuerdo de las propias directivas sindicales para que sus miembros puedan participar en la recepción popular al Presidente Alessandri, quien llegará a ésta acompañado de sus Ministros de Relaciones Exteriores, Carlos Martínez Sotomayor, y de Hacienda, Luis Mackenna; del Embajador de Chile en Buenos Aires, Sergio Gutiérrez; del senador Angel Faivovich, y de su hermano el Dr. Hernán Alessandri Rodríguez.

Las actividades para hoy lunes contemplan, a las 17 horas, una entrevista entre los Mandatarios de Chile y México, en el Palacio Nacional; a las 19 horas, saludos en el Hotel María Isabel, y a las 21.30 horas el Embajador de Chile, Juan Smitmans, y señora darán un banquete en honor del Presidente Alessandri.

**PROGRAMA DE MAÑANA**

El programa de mañana se iniciará con la anunciada visita a la Unidad "Independencia", del Instituto Mexicano del Seguro Social.

A las 14 horas, el Presidente Alessandri será agasajado con un banquete por su colega Adolfo López Mateos. En el curso de este banquete, ambos Jefes de Estado pronunciarán discursos.

Proseguirá el programa a las 16.30 horas, en el edificio del Departamento del Distrito Federal, donde el Regente y Alcalde, Ernesto P. Uruchurtu, declarará Huésped Ilustre de la ciudad a S. E. Ambas personalidades hablarán.

Una hora después, el Presidente chileno visitará el Museo Nacional de Antropología, y a las 21 horas, asistirá a una función de gala que, en su honor, ofrecerá el Ballet Folklórico de México, en el Palacio de Bellas Artes.

**PROGRAMA DEL MIERCOLES**

El miércoles 19, a las 10 horas, en un número extraoficial y fuera de programa, el señor Alessandri visitará la Basílica de Santa María de Guadalupe, donde se oficiará una misa con participación de altos prelados.

A las 11 horas, el Jefe del Estado chileno irá a la Ciudad Universitaria, para luego visitar el Museo Nacional de Historia, en el Castillo de Chapultepec.

A las 13 horas, el Presidente López Mateos será agasajado con un banquete por el Presidente Alessandri. Se efectuará en el Salón de los Andiles del Hotel del Prado. Los dos Mandatarios intercambiarán brindis.

La despedida del Presidente Alessandri está fijada para las 17.30 horas, en que el Licenciado López Mateos, Presidente de los Estados Unidos Mexicanos, irá a despedir a su colega chileno al aeropuerto, tributándole honores oficiales.

S. E. viajará a Acapulco, donde pernoctará, para salir —al día siguiente— destino a Guayaquil, Ecuador.

**ENTREVISTA POR LA TV**

El Presidente de Chile, don Jorge Alessandri Rodríguez, concederá esta noche una entrevista para la televisión al Licenciado Ramón Beteta, ex Ministro de Economía y actual Director de los diarios "Novedades", "The News" y "Diario de la Tarde".

La entrevista se efectuará en la sede de la Embajada, inmediatamente después de la cena íntima que ofrecerá el Embajador chileno, Juan Smitmans López, al Presidente Alessandri y su comitiva.

Por su parte, el Embajador Smitmans fue televisado anoche en un programa de treinta minutos, con motivo de la visita a este país del Presidente chileno. El Embajador respondió a preguntas formuladas por Aurelio Pérez, Director de "Telesistema Mexicano".

La entrevista fue transmitida por los cuatro canales de TV de la capital y por todas las estaciones de la República. Hoy será repetida a distintas horas durante el transcurso del programa. El diplomático chileno dio a conocer los principales aspectos de la vida pública y actividad privada de S. E.

**GRAN AMBIENTE**

Los diarios de la capital publican datos biográficos de S. E. el Presidente de la República, previamente a su visita de tres días que realizará a este país a contar de hoy.

En los principales rotativos capitalinos han salido grandes avisos firmados por el Secretario de Gobernación, Licenciado Gustavo Díaz Ordaz, y por el Jefe del Departamento del Distrito Federal, Ernesto P. Uruchurtu, invitando al pueblo a concurrir al Aeropuerto Central para brindarle una cordial bienvenida al Presidente visitante.

**HUESPED DE HONOR DE MEXICO**

Un diploma, las llaves de la ciudad y una medalla de oro le serán entregados al Presidente de Chile por el Jefe del Departamento del Distrito Federal, Ernesto P. Uruchurtu.

Mañana, a las 16 horas, Su Excelencia será recibido por el Consejo Consultivo del Distrito Federal en el Salón de Cabildos del viejo Palacio Municipal, ubicado en el Zócalo, equivalente a nuestra Plaza de la Constitución.

El licenciado Uruchurtu pronunciará un discurso de bienvenida que será respondido por el Presidente Alessandri.

En el diploma se le declara huésped de honor de Ciudad de México La medalla de oro lleva una inscripción que dice: "Ciudad de México al ingeniero señor Jorge Alessandri Rodríguez, Presidente de Chile" y la fecha correspondiente.

En la reunión estarán presentes los jefes de misiones diplomáticas y altas autoridades civiles y militares.

**VISITA A LA BASILICA DE GUADALUPE**

La mayor parte de la gente católica considera un orgullo para la Basílica de Guadalupe el hecho de que el Presidente de Chile haya resuelto ir hasta allá. La visita ha sido fijada para el miércoles, a las 9.30 horas.

Los eclesiásticos de la Basílica preparan una ceremonia especial y extraordinaria, con motivo de la visita presidencial. Es posible que acompañen a S. E. no menos de 300 chilenos residentes, aparte de los miembros de su comitiva y autoridades.

**AGASAJO A PERIODISTAS CHILENOS**

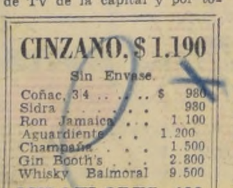
El Jefe de la Oficina de Prensa de la Presidencia de la República, Mario Escurdia, declaró que todos los periodistas chilenos que acompañan al Presidente Alessandri en su visita a este país "serán nuestros huéspedes de honor".

"De esta manera, agregó, responderemos a las múltiples atenciones que nos brindaron los colegas chilenos cuando fuimos a Chile con el Presidente López Mateos".

**FORO ORGANIZA INSTITUTO DE INGENIEROS**

Bajo los auspicios del Instituto de Ingenieros de Chile, se realizará entre los días martes y jueves de esta semana un foro sobre carreteras de concreto y alfalto en que participarán destacadas personalidades en la materia.

El foro comenzará con una exposición del Director de Vialidad, Pedro Alvarez, en el que intervendrán, además, el Director de Pavimentación Urbana, Guillermo Geisse, el Director de Pavimentación de Santiago, Rubén Rioja y el ingeniero laboratorista de la Dirección de Vialidad, Juan Rulland. El jueves participarán el gerente técnico de Cemento Melón, ingeniero Enrique del Jeón, y el presidente del Instituto Chileno del Asfalto, Mario Durán, quienes explicarán las ventajas de cada sistema y materiales para la pavimentación de caminos.




## Venció en Carrera de Carretones de Mano



**JOSE VALLEJOS**, el vencedor de la competencia de carretones de mano, organizada por el Sindicato de Comerciantes Minoristas del Mercado "Vega Poniente", cruza victorioso la meta, entre los aplausos entusiastas del público. Un valioso carretón de mano obtuvo como premio a su esfuerzo. Esta carrera, que cubre unos 10 kilómetros de recorrido, entre la Plaza Tirso de Molina y la puerta sur del Mercado "Vega Poniente", es única en su género en el continente y constituyó el número principal del programa de festejos del 24.o aniversario del Sindicato. Este culminó con un baile social que se inició anoche a las 21 horas. Este año, la Carrera de Carretones tuvo valiosos e importantes premios. Además del carro de mano para el triunfador, José Vallejos, se distribuyeron: 1 terno, donado por Saavedra e Hijos; 1 reloj despertador, por Rafael Galaz; 3 garrafas de vino, por Uriarte y Garmedia; 1 chaqueta deportiva, por La Polar; 2 vales canjeables en mercaderías, por Ducal y Almacenes Sancho, por 10 escudos cada uno; 1 estuche completo de máquina de afeitar, de Leyda Quemada; 1 par de zapatos de hombre, de Calzado Aranda; 1 equipo deportivo, de Sederap; 1 vale por una camisa fina, de UTTA; y numerosos premios consistentes en objetos prácticos y dinero efectivo donados por diversas firmas comerciales.

GRACIAS A UN ACCIDENTE:

# CHILE TIENE UN RIO MILLONARIO EN TRUCHAS SALMONIDEAS: EL CAUTIN

**Pesca y Caza "fabrica y siembra" más de 6 millones de ovas y alevines en los ríos, de norte a sur. Ahora empezamos a exportar: el Ecuador es nuestro primer cliente grande**

Por HUGO GOLDSACK

Un accidente —la ruptura de una bocatoma en el curso alto del Cautín— ha convertido a éste en el río más rico en truchas salmónidas de Chile, y tal vez del mundo entero.

El hecho ocurrió hace aproximadamente un mes. Rota la bocatoma, el agua no pudo afluir a los depósitos de ovas y criaderos de alevines de la gigantesca Estación de Piscicultura de "Lautaro", que opera a escasos 30 metros de las aguas del Cautín.

**SIN DILACION**

En ese momento, dicha piscicultura tenía una población de ovas y alevines superior a dos millones y medio de unidades. Los técnicos a cargo de la piscicultura temblaron ante los dramáticos problemas que les creaba la falta de agua. ¿Se podía así, impunemente, dejar morir esos dos millones de seres vivos, obtenidos con tanto sacrificio por el Estado y destinados a "sembrar" todos los ríos fríos de Chile?

El problema no admitía dilaciones. Minutos más tarde, todos los alevines y todas las ovas habrían perecido, al terminar de fluir los últimos restos de agua. Sin pensarlo dos veces, los funcionarios comenzaron a correr hacia el río con los cubos rebosantes de ovas y alevines, vaciándolos cuidadosamente en los remansos.

Si recordamos que, anteriormente, el Departamento de Pesca y Caza del Ministerio de Agricultura, del que depende la estación de piscicultura, ya había "sembrado" en el Cautín más de un millón de ovas, se puede asegurar, sin temor a desmentidos, que ese se ha convertido en un río millonario de truchas salmonídeas, lo que lo coloca en un nivel muy destacado entre los ríos del mundo.

**LOS QUE SE SALVAN**

Cierto es que las especies predadoras han debido hacer estragos en la siembra voluntaria y, luego, en la forzosa, devorándose muchos y tiernos alevines. Pero, de todos modos, teóricamente, una "siembra" de más de tres millones y medio de ovas y alevines asegura una supervivencia no inferior al 60 por ciento.

Con estas perspectivas, los amantes del deporte de la pesca tienen, desde ya, un derrotero fijo para asegurarse —en poco tiempo más— jornadas en extremo satisfactorias y provechosas.

Si la desgracia persiguió en esta ocasión a la piscicultura "Lautaro", con las otras no se ha ensañado. Por el contrario, tanto la "Polcura", de Ñuble, como la "Curicó, de la ciudad del mismo nombre, han seguido sus trabajos sin interrupciones.

Se calcula en cuatro millones la producción total de ambas piscicultura, correspondiendo la menor cantidad a "Polcura", con 700 mil unidades.

**ACELERAR LA PRODUCCION**

Conviene saber cómo se logra esta producción, que excede, en mucho, el ritmo del proceso natural de generación. El Estado, a través del Departamento de Pesca y Caza, acelera el curso normal de tales manifestaciones fisiológicas. En septiembre se empieza a trabajar. Un equipo de funcionarios especializados en cada piscicultura somete a los machos a unas fricciones abdominales que determinan una abundante producción seminal.

En una segunda etapa, las hembras son depositadas en estos cubos inseminados, donde son fecundadas al estilo de los peces, es decir, por vía ambiental.

Durante un mes, se lleva a cabo el desove masivo de las hembras, las que también son ayudadas, mediante manipulaciones, a expeler la mayor cantidad posible de ovas.

A partir de diciembre y hasta fines de enero, los funcionarios van "sembrando" de ovas y alevines los ríos fríos de Chile, con el objeto de repoblarlos de las especies salmonídeas que les han dado su extraordinario prestigio internacional.

**RIOS FRIOS**

Datos proporcionados por el ingeniero Fernando Mujica, Jefe de Pesca y Caza, y por Alberto Schiferli, Jefe de la Sección Técnica y Estadística, hacen saber que este año, los ríos favorecidos con las referidas "siembras", son los que siguen: el Caparosa, afluente del río Teniente; el estero Colliguay, en Limache; el estero Los Hornillos, de Guardia Vieja, y Riecillo; el río Colina; el Grande; el río Los Molles; el Tulahuén, en Ovalle a laguna Chungará y el lago Cotacotani, en Arica; el Claro; el Itahue; el río Los Queñes; el estero Peuco; los ríos de la isla Navarino; el Aldunate, de Puerto Aisén; los ríos advacentes al mineral de Chuquicamata; el Claro, en Las Melosas; el estero Pachacaná, el Manzanares y el San Pedro, en Quillota y Ocoa; el estero Peuco, en la parte superior de San Francisco de Moztazal; el estero Taroca Covarrubias, de Las Condes; el estero del Yeso; el estero Las Vertientes; el estero Los Leones, y el estero El Chercán.

# Tren arrolló... (De la Pág. 17)

ce Capilla, Moisés Velasco detuvo el automóvil y preguntó a algunas personas cuál era el camino para llegar al Templo Votivo.

Al obtener el dato continuaron viaje. Delante de su automóvil, Opel, placa HC-319, iba otro de color rojo. El automóvil al llegar al cruce Capilla siguió su marcha sin contratiempos.

Al parecer, ese fue el motivo por el cual Moisés Velasco optó por seguir viaje. Además, no alcanzaba a ver la proximidad del tren, porque la visibilidad la obstruye una casa que está prácticamente en el centro del cruce.

Allí vive el empleado ferroviario Víctor Jorquera. El narró la forma cómo ocurrió el incidente.

Dijo que estaba tomando once cuando sintió un fuerte golpe. Al asomarse a la puerta vio cómo el tren se llevaba por delante al automóvil, mientras el maquinista, Carlos Armijo Carrasco, trataba de detener el convoy. El tren iba hacia Cartagena y llevaba siete coches.

A unos cien metros después del impacto se abrió una de las puertas del automóvil y cayó hacia el costado de la vía uno de los niños. El tren logró detenerse a unos 250 metros del lugar del impacto. Los esposos Velasco Long y el niño José Antonio Velasco estaban muertos.

Víctor Jorquera pidió ayuda a los bomberos de Maipú y en uno de los carro-bomba subieron subieron al niño que había caído del auto. Para llevarlo a la Posta N.o 3 de la Asistencia Pública. A la altura del paradero 8 del camino Santiago-Maipú, el niño José Miguel Velasco dejó de existir en los brazos del empleado ferroviario.

La tarea se concentró después en desenganchar el automócil retorcido de la trompa de la locomotora, a fin de que pudiera continuar viaje a Cartagena.

Después se ordenó el traslado de los cadáveres al Instituto Médico Legal, y Carabineros del Servicio de Investigaciones de Accidentes del Tránsito iniciaron la tarea para determinar las causas del accidente.

En el lugar no hay guardacruzada. Solamente existe la campana de alarma automática que anuncia la proximidad de un tren.

Víctor Jorquera dijo que su madre se había desempeñado como guardacruzada, pero que al jubilar, hace tres meses, no había sido designado su reemplazante.

# 5o CONGRESO SINDICAL DE P. RADICAL APROBO CUENTA DE DIRECTIVA NACIONAL

**Secretario general fue reelegido Guillermo Délano. Directiva del Congreso. Sólo quedó pendiente ponencia sobre retiro de la CUT. Total unidad prim... en el torneo**

Con la elección de nuevo Secretariado Nacional puso término anoche, a las 21 horas, sus labores el 5.o Congreso Nacional Sindical del Partido Radical, que había iniciado sus sesiones plenarias en la mañana del sábado último en el Estadio Maccabi. El torneo se caracterizó por el gran número de delegados directos de todo el país, de sindicatos y grupos gremiales —cerca de 1.000—, y, por la total unidad tanto organizativa como de interpretación de los puntos de vista políticos y sindicales con que se abordaron los diversos puntos que contemplaba la tabla.

En la mañana de ayer, en una plenaria que se realizó en el Teatro Normandie, fue elegida por inmensa mayoría la siguiente directiva del Congreso: presidente, Guillermo Rondelf; vicepresidentes, Osvaldo Gaona, Mario Caballero, Enrique Grandi, Heriberto Ramos y Sergio León; secretario general, Eithel Vidal; prosecretario, Fernando Lepe; secretarias de actas, Adelinda Bravo, Betsabé Labra y Elena Rodríguez; relacionador, Gustavo Vallejos; subrelacionador, Pedro Vega, y secretarios de prensa, Leonel Miranda y Fernando Mora.

Esta lista se impuso sobre la que encabezaba Humberto Elgueta.

A continuación rindió su cuenta el Secretario Nacional Sindical, Guillermo Délano, siendo recibida con una ovación y aprobada por la casi total mayoría. En la cuenta se refirió a las diversas actuaciones del Departamento Sindical, especialmente en favor de los conflictos gremiales que han sido solucionados por la intervención del radicalismo. Hizo también especial mención a la Escuela Sindical Radical, que ha dirigido con gran éxito Aura González.

En la tarde, el Congreso se constituyó en una tercera plenaria en el Estadio Maccabi, para conocer los informes de las diversas Comisiones de Trabajo, cuyas conclusiones fueron aprobadas después de un positivo debate. Sólo quedó pendiente un informe que recomendaba el retiro del Partido Radical de la CUT, materia que se dejó a la consideración del Secretariado Nacional Sindical.

Como último punto de la tabla se paso a elegir el nuevo Secretariado Nacional Sindical, designándose por la unanimidad de los 6.. dele-gados que estaban pres... en ese momento, la siguie... directiva.

Secretario General, Guill... mo Délano; subsecretario ge-neral, Jorge Vidal; secreta... de organización y ... Jorge Ayares; directores, ... Sarmiento, Hernán Be... Edinson Pinto, Carlos N... rro, Raúl Pinto, Hugo He... nández, Carlos Castro, Ro... fo Echeñique, Celia Fern... dez, Gustavo Vallejos, L... Martínez y Mario Caball...

## Se efectuó sorteo a beneficio de los Padres Carmelitas

El N.o 9384, serie O, resultó favorecido con una citroneta, primer premio de la rifa carmelitana organizada por los sacerdotes de esa orden en favor de sus obras sociales.

Los números favorecidos y premios que obtuvieron, son los siguientes:

Primer premio: 1 citroneta, serie 0, número 9384, Jaime Vial Vial, Campanario 350, Rocas de Santo Domingo.

Segundo premio: Un viaje a México para 2 personas, serie S, número 11612, Decio Pérez, Pedro Mira 1080, San Miguel.

Tercer premio: Un televisor, serie D, número 01105, Ana Osses, Alej. Vial 8320, Cisterna.

Cuarto premio: 1 motoneta, serie LL, número 59363, Olga Latour Meza, Amunátegui 66.

Quinto premio: Una Lavadora, serie A, número 03944, Juan L. Arias Rodríguez, Pedro Mira 976.

Sexto Premio: Un radio transistores, serie L, N.o 020315, Jorge Peña Jiménez, Villanelo 264, Viña del Mar.

# PAPA JUAN...

(DE LA PAGINA 17)

nutos, con Mwambutsa IV, monarca del reino africano de Burundi.

Quienes pudieron ver de cerca al Santo Padre coincidieron en que lucía mucho mejor, que a su rostro ha regresado gran parte de su habitual color, y que su voz era fuerte y clara.

Poco después de la audiencia, Su Santidad apareció en el balcón frente a San Pedro y bendijo a la congregación de casi 50.000 personas que lo acogieron con vítores de "Viva il Papa", mientras los conductores de automóviles, como de costumbre, hacían funcionar sus bocinas en un estruendoso saludo que es ya tradicional.

Luego de recitar el "Angelus Domini" y de impartir su bendición, el Papa regresó a su estudio, pero al resurgir los vítores volvió para saludar de nuevo a los fieles levantando su brazo derecho en gesto de reconocimiento.

Esta aparición en público duró unos cinco minutos.

En altas fuentes del Vaticano se dijo que el Pontífice reanudará sus audiencias regulares con los Cardenales a partir de mañana. Todas las audiencias privadas concedidas antes de enfermarse el pasado 27 de noviembre fueron canceladas.

La recepción que se dio hoy al Mwami de Burundi se llevó a cabo con todos los honores protocolares de rigor para un Jefe de Estado. El monarca, que vestía un resplandeciente uniforme militar, fue escoltado hasta la biblioteca privada del Papa.

No siendo católico, el rey africano se abstuvo de besar el anillo del Papa, estrechándole en cambio la mano. Hablaron en francés y luego Su Santidad se presentó en un salón exterior para conversar brevemente con los miembros del séquito del monarca.

El vigor y buen humor que mostró el Papa durante la audiencia parecieron contradecir los rumores de que se ha hecho eco la prensa, de que está próximo a morir, víctima del cáncer.

Tales versiones aparecieron en diarios británicos y suizos habiendo sido desmentidas en fuentes extraoficiales de la Santa Sede.

El doctor Luciano Casimiri, director de la oficina de prensa del Vaticano, declaró: "Hemos dicho que el Papa padece de trastornos gástricos y de anemia y eso es todo. No puedo negar ni confirmar otra cosa. No sé nada".

# Alessandri probó en EE. UU. que su Gobierno realizará las reformas estructurales

**NUEVA YORK, 16 (UPI).— (Por Henry Raymont). — El Presidente de Chile, Jorge Alessandri, puso término ... a su visita de una semana a Estados Unidos confiado ... que la misma contribuyó a eliminar la impresión de que ... Gobierno es demasiado conservador para encabezar ... acción con vistas a lograr la reforma económica y social ... América Latina.**

**Chile y Colombia fueron elegidos por el Presiden... John F. Kennedy para recibir ayuda en gran escala, en vir... tud de la Alianza para el Progreso, para demostrar que ... desarrollo humano y material puede lograrse de mane... más eficaz dentro de las instituciones democráticas que ... diante la revolución violenta.**

**Ambos países cuentan tradicionalmente con Gobier... constitucionales. La reciente aplicación de reformas im... sitivas los convirtió en los primeros elegibles para reci... ayuda en virtud de la Alianza.**

**En el caso de Chile, ciertos críticos subrayaron que ... necesario que Alessandri se aleje del intransigente conse... vadorismo latinoamericano y ponga en práctica una refor... ma agraria eficaz y otras medidas dispuestas por la Alian... para atenuar los transtornos sociales.**

**Paradójicamente, hubo también quienes criticaron ... Chile por haber cedido ante sentimientos ultraizquierdis... y adoptado una actitud "neutralista" en relación con ... problema cubano, a pesar de que ese país votó en apo... del bloqueo naval de Cuba por Estados Unidos cuando ... cuestión fue tratada por la Organización de los Estados ... Americanos (OEA), en el mes de octubre último.**

Durante sus entrevistas con el Presidente Kennedy en Washington, el martes y miércoles últimos, así como desde que llegó a Nueva York el jueves último, las declaraciones públicas y privadas de Alessandri tendieron a descartar y contrarrestar esas críticas.

Diplomáticos chilenos y norteamericanos estimaron hoy que el Jefe del Estado chileno logró un éxito superior al que se preveía.

Al llegar a su término su viaje a Nueva York, el Presidente visitante resumió de la siguiente manera sus impresiones:

"Estoy profundamente impresionado por la buena voluntad, amistad y comprensión demostrada por el Presidente Kennedy, y por el pueblo norteamericano. En estos días difíciles, es más importante que nunca aclarar los malentendidos y unir más a nuestros países.

"Confío en que mi visita ha logrado tal objetivo".

Alessandri viajará por avión a México mañana por la mañana. Conferenciará con el Presidente Adolfo López Mateos.

En su último día en esta ciudad, asistió a misa en la Catedral de San Patricio, almorzó con David Rockefeller y asistirá a una cena privada que ofrecerá en su honor el jefe del Protocolo. Previamente asistirá a una representación de la Compañía de Ballet de la ciudad de Nueva York, en el City Center.

La confianza del Presidente chileno en el éxito de su visita fue apoyada por logros concretos.

En sus conversaciones en la Casa Blanca, Alessandri aparentemente convenció al Presidente Kennedy con respecto a la consagración de Chile a los principios de reforma social enunciados en la Alianza para el Progreso, así como sobre las bases sólidas del ambicioso plan decenal de desarrollo económico de su país.

El comunicado oficial conjunto emitido por los dos Presidentes, dice que ese programa "constituye una estructura útil para elevar los niveles de vida" previstos por la Alianza.

Agrega —y esto es mucho más importante— que el plan chileno merece el apoyo de Estados Unidos y de otras fuentes extranjeras de capital.

Esta observación ha sido interpretada como indicio inequívoco de que el Presidente Kennedy aprueba las negociaciones para la financiación de la primera fase del plan, que requerirá aproximadamente 200 millones de dólares.

El documento compromete, asimismo, a los dos Presidentes a "no escatimar esfuerzo alguno para promover la integración económica de America Latina, lograr el desarme y prohibir las pruebas nucleares mediante la creación de una fiscalización adecuada".

Las negociaciones que dieron por resultado ese cordial y hábilmente redactado comunicado, subrayaron los lazos que unen a los dos países, pe... la vez, revelaron las dife... cias que existen entre lo... estadistas, como persona... des.

La mayor parte de la ... dacción del comunicado ... inspirada por Alessandri y ... Ministros, lo cual se inte... ta como una victoria dipl... tica de Chile.

Kennedy, por su parte ... tuvo un gran triunfo pe... nal, puesto que el Manda... chileno se retira convencido ... que el Jefe de Estado no... americano es un estadista ... ponsable y muy intel... sinceramente interesado ... suerte de América Latina.

Se trata de la prime... sita de Alessandri a E... Unidos. Antes de ah... Presidente chileno salió ... país sólo una vez, cuando ... maneció cuatro años en ... cia. Se sabe que tenía ... des dudas acerca de las ... ficaciones de Kennedy com... der mundial.

A pesar de las diferen... propias de la edad y de ... tos de vista, Alessandri ... que su colega norteame... "posee una extraordinaria ... ridad intelectual, sin ... cialidades, y es suma... respetuoso de los punto... vista de otros líderes de ... rica Latina".

Desde su llegada a esta ... dad el jueves último, el M... datario visitante habló en ... Asamblea General de ... ciones Unidas, conferenció ... destacados banqueros y ... bres de negocios y ext... su asombro por las real... nes arquitectónicas de la ... ciudad.

En sus conversaciones ... personalidades comerci... Alessandri logró también ... sultados concretos.

El Ministro de Hacienda ... Luis Mackenna, reveló ... que un grupo de Banco... Nueva York aceptó en ... pio renovar el crédito ... 42.000.000 de dólares e ... negociaciones para un cré... adicional de 30.000.000 de ... lares para la realización ... un programa industrial.

Se informó, asimismo, ... se están realizando negocia... nes en virtud de las cuales ... International Telephone ... Telegraph Company inver... en Chile 45.000.000 de dó... para modernizar el equipo ... lefónico de ese país. Asi... mo, se está negociando un ... préstito por 30.000.000 de ... lares para aumentar la ... ducción de hierro y un ... préstito por 90.000.000 de ... lares, entre la Compañía ... rro de Pasco y el Banco ... Exportación e Importación ... para la expansión de la ... ducción de cobre (en ... na de Río Blanco).

En cambio, se obtuvo ... poco progreso para induc... las dos principales comp... mineras —Anaconda y Ken... cott— para que reanuden ... planes de expansión, que ... ron abandonados cuando ... pudieron obtener del Gob... una garantía de que los ... puestos actualmente en vi... cia no serían aumentados ... 20 años.

El Mandatario chileno ... currió anoche al Metropolitan ... Opera House y asistió a la ... presentación de "Madame But... terfly".

# Cuadrillas... (De la Pág. 17)

señaló que las dificultades son tantas que el acceso a este punto quizá deba efectuarse por helicóptero, para lo cual ya han partido varios aparatos de este tipo, pertenecientes a la Fuerza Aérea brasileña, que probablemente iniciarán sus actividades mañana. A pesar de ello, no se interrumpirán las operaciones de los grupos terrestres y fluviales.

Al parecer, los únicos extranjeros a bordo eran la británica Peggy Farrance, que residía en Brasil desde hace tiempo y que durante los últimos siete años trabajó en la oficina del diario norteamericano "New York Times", en Río de Janeiro, y el alemán Norbert Manicke.

El vocero de Panair dijo que si los grupos terrestres logran llegar al lugar del accidente, intentarán abrir un claro en la selva para que los helicópteros puedan retirar los cadáveres de las víctimas del accidente. Si así no ocurriera, es probable que se intente el descenso de los helicópteros en el claro dejado por el Constellation al caer y que tiene 200 metros de largo por 40 de ancho.

He aquí el grupo ejecutivo de la Asociación de Escritores Inéditos. De izquierda a derecha, sentados, el Padre Aldo de la Reina, Lucas Veras, Elsa Orellana Zapata, Eduardo Rodríguez Peña y Angel Muñoz. De pie, Carlos Sanhueza, Osman González, Alfredo Bahamonde, Miguel Reyes y César Bascur.

TODOS AYUDAN A EMPUJAR A "SISIFO":

# LOS ESCRITORES INEDITOS LUCHAN CON DENUEDO POR DEJAR DE SERLO

**Dirigentes del novedoso grupo cuentan a LA NACION intimidades y propósitos de la institución**

Por HUGO GOLDSACK

Desde un obrero hasta un carabi-[illegible] organista y desde un bancario militar hasta un [illegible] en las filas de la novísima Asociación de Escritores Inéditos de Chile, que cumplirá su primer año el próximo 10 de febrero. Pese a la disparidad social de sus integrantes, la institución ofrece una homogeneidad de sensibilidad y de propósitos que ya se la quisiera para sí un partido político o cualquiera de las grandes asociaciones de escritores con libros publicados...

EL PADRE DE LA REINA

LA NACION tuvo oportunidad de conversar con la directiva del grupo, encabezada por el dibujante y pintor César Bascur, director de la revista que editan y el mismo que hace un tiempo exhibió una alucinante galería de fantasías inspiradas en los viajes estelares y la posibilidad de la pluralidad de los mundos habitados. En el equipo de ejecutivos figura, por ejemplo, el españolísimo Padre Aldo de la Reina, claretiano, a quien la Asociación le ha publicado su primer libro —"Alba Plena"—, lo que, en estricta justicia, debería excluirlo de esta falange de escritores sin editor...

También forma parte del directorio, Juan Radrigán, autor de unos vigorosos cuentos que ha intitulado, con bastante acierto, "Los Vencidos no Creen en Dios". Como ha sido también editado por la Asociación, valga para él la observación antedicha...

Otros miembros del directorio son el presidente, Eduardo Rodríguez Peña, gran promotor del grupo, con su esposa, Elsa Orellana Zapata, el músico Alfredo Bahamonde y los poetas Miguel Reyes, Miguel Rodríguez y Ernesto Díaz.

CRITICAS Y PERSONAJES

Los escritores inéditos se reúnen en la calle Blas Cañas N.o 447. Las sesiones ordinarias son los sábados, a las 19 horas, y las sesiones de lectura y crítica "constructiva", los miércoles en la noche. A estas sesiones suelen llegar, de vez en cuando, personajes escapados de una pesadilla de Aloysius Bertrand o del ilustre Poe. Los hay que desenfundan apretados rollos de cuartillas y los leen sin respiro, exigiendo, luego, una consagración sin condiciones. Cuando alguien insinúa siquiera una crítica, lanzan una mirada de olímpico desprecio a la asamblea y se van, dando un portazo. Según nos cuenta el Padre de La Reina, hubo uno que exigió que el Estado —o la Asociación— le pagase por escribir, y, ademas, por no haberse enfermado nunca: jamás me he enfermado, explicó. No le he hecho gasto alguno a la comunidad. Y encima, le ofrendo el incomparable regalo de mi genio literario. ¿Acaso todo esto no merece una compensación?

NECESITAN RECURSOS

El 22 de este mes, los escritores inéditos ofrecerán un baile en el ancho y popular salón de la ETCE, en San Martín 841. Esperan contar con mucho público, a fin de reunir los fondos necesarios para seguir sacando a sus socios de la desmedrada condición de inéditos, para incorporarlos de lleno a la alta jerarquía de escritores publicados.

Mientras tanto, esta brigada de gente idealista trabaja sin descanso por mantener el sello "Sísifo", que todos ellos sostienen con fuerte desembolso personal. Cuando se despiden y se van, pensamos que si Don Quijote sigue teniendo tan buenos discípulos como éstos, se pueden esperar grandes cosas todavía.

## Obras de Legislación hindú obsequió el Embajador a la Corte

El Embajador de la India en Chile, Perala Ratman, hizo entrega a la Corte Suprema de Justicia del obsequio de varios volúmenes completos sobre legislación de la India. Al acto asistieron todos los ministros, encabezados por el Presidente de la Corte Suprema, Rafael Fontecilla.

"Este es solamente un modesto símbolo del afecto y simpatía que profesa mi país hacia Chile, así como el mío personal" —expresó el Embajador. A continuación, se refirió a las analogías entre los problemas legales y los matemáticos, ambos basados en la discusión, análisis de premisas, en orden de obtener conclusiones definitivas mediante el uso de silogismos.

"El concepto de ley, se remonta en la India a más o menos 6 mil años antes de Cristo —continuó el Embajador. Desde tiempos inmemoriales la cultura india ha conocido dos corrientes de literatura a este respecto: Los Shrutis (escuchar), pertenecientes al grupo de los primeros libros Vedas, y los Smritis (recordar)."

Puso término al acto, una breve alocución del Presidente de la Corte Suprema, quien agradeció el generoso obsequio.

## Experto de la NU regresa a Holanda

Regresó a Holanda el doctor Jan F. de Jongh, experto de las Naciones Unidas, quien durante tres meses colaboró en la organización del Instituto Superior de Servicio Social y revisó los planes de estudio de la Escuela "Dr. Alejandro del Río", ambos dependientes del SNS.

El Dr. De Jongh es Director de la Esc. de Servicio Social de Amsterdam, el plantel más antiguo en esa especialidad. Fue creado en 1899. En su calidad de experto de la NU ha desempeñado en diversos países del mundo misiones similares a las cumplidas en Chile.

## Ayuda audiovisual en Biología y en Química analizaron

Fue clausurado el Curso de Ayudas Audiovisuales organizado por el Centro de Profesores de Biología y Química "Federico Johow", con la colaboración de la Dirección de Educación Secundaria del Ministerio de Educación y del Departamento de Fisiología de la Universidad de Chile.

El mencionado curso se llevó a cabo durante dos meses a través de cuyas sesiones de trabajo los profesores realizaron experiencias personales sobre la materia.

El curso finalizó con una exposición en la Sociedad Nacional de Profesores, durante cuya clausura habló el Director de Educación Secundaria, Hugo Meléndez, felicitando a sus organizadores y a los promotores de las actividades audiovisuales en la educación.

## Alumnos premian a carabinero



En una emotiva ceremonia, en la que estuvieron presentes los padres y apoderados de los alumnos del segundo año "G" de humanidades del Instituto Nacional y estudiantes de este curso, el Rector del plantel, don Antonio Oyarzún Lorca, hizo entrega al cabo de Carabineros, Segundo Henríquez Seguel, de una artística bandeja como reconocimiento a su labor. Esta bandeja fue adquirida por los alumnos del curso mencionado —cuyo profesor jefe es don Washington Villanueva, para ser obsequiada a este servidor público, que desde hace cuatro años se viene destacando por el celo con que cuida la salida de los estudiantes en relación con el intenso tránsito de la calle Arturo Prat al llegar a la Alameda Bernardo O'Higgins. El especial cariño puesto en esta labor fue considerado por los alumnos, quienes, a través de la directiva de su curso, tomaron las medidas del caso. En el grabado, el cabo Henríquez Seguel, de la Sexta Comisaría, recibe de manos del Rector del Instituto Nacional, el artístico obsequio. A la izquierda, don Ricardo Vallejo Varela, presidente del Centro de Padres del segundo año "G".



## Gestionan préstamo en USA para Empresa de Agua Potable

Por vía aérea se dirigió a Washington, el administrador de la Empresa de Agua Potable de Santiago, señor Víctor López Garay, acompañado del Ingeniero Jefe del Departamento Comercial, señor Enrique Tirapegui Aramayo.

Ambos funcionarios gestionarán en Estados Unidos el empréstito solicitado al Banco Interamericano de Desarrollo para la construcción de la nueva Planta de Filtros Las Vizcachitas.

# Biblioteca agrícola ampliada atenderá público en general

Para especializarla y darle nivel de investigación se fusionó la Biblioteca de la Sociedad Nacional de Agricultura con la del Instituto Agrario de Estudios Económicos (INTAGRO), bajo cuya administración ha quedado ahora.

Consta aproximadamente de mil volúmenes sobre Economía, Economía Agraria, Relaciones Laborales y Seguridad Social. El movimiento durante el presente año, en lo que se refiere a material bibliográfico ingresado, ha sido de 224 libros; 2.618 publicaciones periódicas; 451 publicaciones del Departamento de Estado norteamericano y 250 publicaciones de universidades y estaciones experimentales, etc.

Aunque está preferentemente a disposición de los socios y agricultores, atiende público y estudiantes en general en el local de Agustinas 720, segundo piso.

## Seleccionado chileno de fútbol recibirá la medalla de Santiago

Mañana martes, a las 19 horas, se efectuará en el Palacio Municipal la ceremonia en que la Municipalidad de Santiago entregará a los dirigentes y seleccionados chilenos del Campeonato Mundial de Fútbol, la Medalla de Oro de la Ciudad.





INSERCION...

# AL SEÑOR MINISTRO DE SALUD PUBLICA Y CUERPO MEDICO DE CHILE

Respetuosamente:

En un diario de la tarde del sábado 8 de diciembre el empleado de la Administración Pública, señor Miguel Pradenas, estableciendo una serie completa de falsedades, se refiere a una huelga de los obreros del Laboratorio Recalcine S. A., del cual soy Presidente Ejecutivo.

El señor Pradenas, amenaza tomar en apoyo de los obreros todas las medidas y acciones necesarias hasta sus últimas consecuencias.

Los hechos claros y verdaderos son los siguientes:

La Gerencia del Laboratorio y la Directiva Sindical de los obreros, habían llegado a un acuerdo definitivo que iba a ser firmado sobre las siguientes bases generales, que son las que la mayor parte de los Laboratorios han firmado con sus obreros.

1.—Aumento de los salarios en un 25 por ciento. Esto hace que el 99 por ciento de los operarios y operarias reciban como mínimo 99.750 pesos mensuales, a lo que hay que agregar las otras regalías y vales de producción.

2.—Una bonificación extraordinaria por este año, sin establecer precedente, de 25 mil pesos por operario u operaria, que se cancelaría cuando ellos indicaran, Año Nuevo o Vacaciones.

3.—Aumento de todas las regalías existentes en la misma proporción, es decir, 25 por ciento.

4.—Aumento en un 50 por ciento del dinero que la empresa entrega, fuera de los beneficios de las leyes de Previsión, a los operarios antiguos que se retiran por cualquier motivo. Estos pagos van desde 70.000 a 300.000 pesos, según los años de servicio.

En el momento de firmarse el acuerdo, manos extrañas al personal del Laboratorio Recalcine, intervinieron, haciendo fracasar el acuerdo ya establecido y conocido por todos los afectados, llevando a los obreros a la huelga.

Eefctivamente, el señor Miguel Pradenas, que no pertenece a nuestro personal de obreros, interviene y además nos amenaza textual y públicamente por la prensa, con llevar la huelga a sus últimas consecuencias.

Las primeras consecuencias ya las han sentido numerosas personas enfermas que nada tienen que ver en este conflicto de los obreros del Laboratorio Recalcine.

Al día siguiente de declarada la huelga, el señor Pradenas hizo colocar piquetes de obreros extraños y del Laboratorio, en las puertas del establecimiento, para impedir la entrada de personas que acudían a retirar un medicamento delicado, importado, para casos muy urgentes, que el Servicio Nacional de Salud sólo ha autorizado por diversas razones de Control, ser entregado bajo receta médica en el Laboratorio.

Con esta medida ilegal, abusiva, de fuerza, el señor Pradenas, produce además los siguientes daños:

A) Impide entregar a distinguidos profesionales médicos que están tratando enfermos graves cancerosos, en seis diversas Clínicas hospitalarias de Santiago y Valparaíso, un medicamento que gratuitamente, por avión, envía por nuestro intermedio un importante Laboratorio europeo.

La interrupción de tratamientos en casos tan delicados no necesita mayores comentarios.

B) Impide entregar al Instituto del Tórax mil inyecciones de una partida de 2.000 donadas gratuitamente, a petición de un profesor especialista del Establecimiento, por un Laboratorio alemán, para tratamiento antituberculoso de los enfermos que acuden a dicho Hospital.

C) Impide, entre muchos otros, entregar a diversas Clínicas, tratamientos de medicamentos suizos, que los Laboratorios de ese país han enviado gratuitamente a pedido de médicos especialistas, para continuar tratamientos presentados en un último Congreso de Urología.

D) Impide entregar los pedidos de medicamentos gratuitos que solicitan todos los días los doctores de los distintos Hospitales de Chile para gente humilde hospitalizada.

Resumiendo, queremos expresar respetuosamente a las autoridades que, consultado nuestro Departamento Jurídico, opina que ninguna ley autoriza a los obreros bajo el mando del señor Pradenas, extraño a nuestro Laboratorio, impedir la salida de medicamentos gratuitos recibidos y elaborados en el extranjero y productos de nuestro Laboratorio, fabricados antes de la declaración de la huelga, para ser repartidos gratuitamente a los enfermos de los Hospitales.

Que es difícil aceptar el hecho que empleados de organismos estatales, como el señor Pradenas, sean los agitadores que provoquen huelgas sin objetivos e innecesarias, cuando existen tranquilos y justos acuerdos entre las partes, y llevan sus amenazas públicas de "últimas consecuencias" hasta impedir por la fuerza, ilegalmente, la entrega de medicamentos gratuitos a los enfermos, muchas veces muy graves, de los Hospitales.

Esperamos serenamente que el Supremo Gobierno, una vez enterado de estos hechos, haga imperar la ley, evitando estas inhumanas demasías de su empleado, señor Miguel Pradenas, y que nuestros obreros, con quienes nos hemos entendido cordialmente, sin necesidad de huelgas, que a todos perjudican, no se dejen engañar por agitadores profesionales.

NICOLAS WEINSTEIN,
Presidente Ejecutivo de Laboratorio Recalcine S. A.

LA NACION Empresa Periodística "LA NACION", fundada el 14 de enero de 1917.— AGUSTINAS 1269.— TELEFONO 82222.— CASILLA 81-D
PRESIDENTE DEL CONSEJO: Fernando Claro Salas.— DIRECTOR: Osvaldo Sagüés O.

# Temperatura

—Ya no se entiende si hace calor por los incendios o si hay incendios por el calor.

# Proclamación de Allende en el Teatro Caupolicán

Un grupo de nueve personas llegó, ayer, muy de madrugada al teatro Caupolicán. Llevaba maletines de herramientas, atados de alambre y mamelucos de trabajo. Eran los electricistas que iban a montar el espectáculo para la proclamación de la candidatura a la Presidencia de la República del Dr. Salvador Allende.

Trabajaron de prisa y a las nueve y media estaba todo listo.

—Probemos —dijo uno—. ¿No vaya a ser cosa que haya un cortocircuito?

—Como no lo hagan los oradores, no veo en qué forma pueda producirse, respondió otro y su salida fue saludada con una carcajada general.

Probaron. Todo funcionaba perfectamente. Los reflectores encendían a su tiempo, tenían movilidad. No había problemas.

Por su parte, los carpinteros ya habían terminado la tarima que serviría de tribuna y se había colocado en el centro el asta para izar una bandera chilena.

La "mise en scene" estaba lista.

A las diez comenzó a entrar el público, ordenado, tranquilo y obediente. Cada uno se dirigió al lugar que le indicaron y, al final, había diversos claros que el director artístico no quiso que se ocuparan. Los tenía reservados para un golpe de efecto. Esta proclamación sería distinta, una mezcla pirandeliana con revista musical. Algo de "Seis Personajes en Busca de Autor", con un poco de "La Muerte del Cisne".

A las diez cuarenta y cinco comenzó el espectáculo. Roberto Parada, con su voz de actor jubilado, se acercó al micrófono y comenzó a declamar. De repente hacía un alto y sus palabras eran coreadas por un grupo de la Juventud Socialista de pulcra camisa blanca y ardiente corbata roja. Si la camisa hubiese sido parda no habría habido ninguna diferencia con las juventudes hitleristas.

Parada tuvo dos o tres tropiezos. Estaba actuando sin consueta y se le hacía un poco difícil representar su papel. El director artístico arrugó un poco el entrecejo, murmuró entre dientes que nunca había sido buen actor, pero "en fin —se dijo— hay que arar con los bueyes que tenemos".

La cosa iba saliendo, un poco como clásico universitario de segunda clase, pero iba saliendo.

Cantaron el Conjunto "Millaray", "Los de Chol-Chol", un cantante melódico, pero poco, y Raúl Gardy.

De repente se apagaron las luces. El teatro quedó a oscuras. Era el golpe de efecto que había imaginado el director artístico. Un reflector iluminó la entrada y aparecieron, primero un guaripola, después una banda y detrás quince mineros, vestidos de mineros. La gente esperaba ver entre ellos a Baltazar Castro, pero como eran mineros de verdad, don Balta no estaba. Ocuparon uno de los claros. Siguió el espectáculo. Después se repitió el golpe de efecto con un grupo de campesinos. El director se sobó las manos. La cosa iba mejorando.

Entró Raúl Ampuero, el dueño de casa, el proclamador de Allende, y lo aplaudieron. Después entró Luis Corvalán, el secretario general del Partido Comunista, pequeñito, con su corte de pelo a "lo condorito", como un gallito de la pasión, y el teatro le tributó una verdadera ovación, tres o cuatro veces más larga y cuatro o cinco veces más estruendosa que la tributada a Ampuero.

Los representantes de la Vanguardia Popular y del Partido Radical Doctrinario entraron en silencio. Nadie los notó, al igual que a Carlos Vassallo, el calladito representante de los independientes. Se situaron en la tribuna de honor para hacer número, nada más.

Del Padena, el otro partido integrante del Frap, no llegó nadie.

La presentación del candidato la hizo Raúl Ampuero. Trató de parecer entusiasta, decidido partidario de Allende. Le costó un poco; se le veía el esfuerzo, pero salió adelante.

Al final, cerca de la una de la tarde, se puso de pie Salvador Allende. Se le advertía descansado, con el cutis terso, rozagante, pero cuando habló la voz le salió un poco cascada. El sábado en la tarde se había dado un baño turco. El sudor había hecho su efecto, por fuera, pero la procesión iba por dentro.

En la mitad de su discurso lo afectó el esfuerzo físico y la voz un poco cascada comenzó a enronquecer. Al final le costaba hablar.

"Un audaz —dijo— me ha ido a proponer que los comunistas apoyen mi candidatura desde afuera, sin formar oficialmente en ella. Rechacé eso de plano, porque siempre he sido y seguiré siendo el campeón de la unidad comunista-socialista...".

Ampuero, que estaba un poco más allá, se puso ligeramente rojo.

Hubo aplausos, los aplausos de los comunistas que llenaban el acto socialista.

Siguió buscando ovaciones y empezó a enumerar a los hombres de la patria.

O'Higgins... silencio.
Carrera... silencio.
Rodríguez... aplausos.
Javiera Carrera... silencio
Paula Jaraquemada... silencio.
Balmaceda... silencio.
Luis Emilio Recabarren... ovación.

Para los comunistas que repletaban el Caupolicán había un solo héroe: Recabarren. Los demás no contaban.

Allende siguió hablando, pero ya eran cerca de las dos de la tarde y la gente se comenzó a ir. La orden de partido estaba cumplida con asistir. No había para qué escuchar el discurso entero.

# Alessandri y el Mercado Común

Al término de la Segunda Guerra Mundial, las condiciones del Hemisferio Occidental no podían ser más desastrosas.

En Europa, la destrucción o el deterioro de los bienes de capital era de tal magnitud, que no había posibilidad de organizar la producción de los de consumo para el sustento de la población y se contaban los días de un eventual advenimiento del comunismo.

Sólo la economía de los Estados Unidos, al otro lado del Atlántico, estaba en pie.

Tal vez lo obvio de aquel desenlace de la situación de Europa hizo que Stalin acentuará el carácter neo-zarista de su régimen, planteando la exigencia de la anexión territorial de las repúblicas bálticas, una vasta porción de Polonia, la Carelia, entre otras, y una especie de fideicomiso del comunismo sobre la mitad oriental de Alemania, Polonia, Checoslovaquia, Hungría, Bulgaria y Rumania, limitando su ingerencia en el resto de Europa a una campaña de agitación social que consumía los auxilios económicos esporádicos de los Estados Unidos.

La ayuda masiva del Plan Marshall, violentamente combatido por el comunismo, puso término a esa situación inestable, promoviendo una rehabilitación coordinada del más sorprendente resultado.

Pronto quedó restablecido el circuito de los intercambios económicos y financieros entre Europa y América.

Entretanto tomó cuerpo la vieja idea de los Estados Unidos Europeos, pero esta vez en la forma del Mercado Común que, reduciendo las fronteras de algunos países a una línea imaginaria, multiplicó la capacidad de consumo de las producciones de sus respectivas industrias. Aunque el fenómeno esté todavía muy distante de la soñada integración política, el hecho es que tal Mercado Común constituye el fundamento de la prosperidad de Europa, mientras el mundo comunista se debate entre las dificultades de una producción deficitaria.

El éxito del Mercado Común Europeo ha hecho que América Latina considere una organización de este tipo como algo esencial para su desarrollo económico. Sin embargo, las etapas de su realización práctica se cumplen con ritmo retardado.

De ahí que el Presidente Alessandri, en perfecto acuerdo con el Presidente Kennedy, haya planteado, vigorosamente, la necesidad de acentuar los esfuerzos comunes hacia una integración económica de carácter más positivo, representando al mismo tiempo la conveniencia de aportes de capitales europeos con la mira ulterior de operar una integración de las áreas económicas de Europa y América, esto es, en suma, de todo el mundo democrático, cuyos pueblos anhelan el progreso y la justicia social dentro de la libertad y del respeto a los derechos humanos.

El Presidente Alessandri, al proceder de este modo ha interpretado no sólo un anhelo recóndito de su pueblo, sino que el interés de todas las naciones americanas, para bien de la democracia universal y de una paz verdadera, fundada en el bienestar y la prosperidad sin menoscabo de los derechos humanos.

# Centralismo pernicioso

En sentido peyorativo, no cometeríamos error alguno si echáramos por la borda la actual división territorial de Chile en 25 provincias, afirmando enfáticamente que nuestro país sólo tiene dos: Santiago y el resto de nuestra alongada geografía.

En efecto, una vez que se abandona la capital, dejando atrás también sus mil problemas inherentes a su propia órbita, nos salen al paso los verdaderos males de Chile. Cada provincia, pueblo o caserío de nuestra larga cinta territorial, quiérase o no, tiene una fisonomía distinta, un aire que los distingue, y, al mismo tiempo, cierta igualdad en el origen y gravedad de sus problemas. Hay pueblos, por ejemplo, donde faltan casi en su totalidad los servicios asistenciales mínimos, vale decir, médicos, clínicas dentales, Registro Civil, abogados, etc. Resulta difícil, por no decir imposible, sin embargo, que algunos de estos profesionales se allanen a prestar sus servicios donde la necesidad social los reclame, dejando las exquisiteces de las grandes ciudades, el torbellino de su quemante actividad, el prurito nada halagador de vegetar entre el mundo de sus congéneres, a veces, estorbándose en la mediocridad de un medio que lo saben atosigador, pero del que, por comodidad o falso orgullo, son incapaces de desprenderse... Mientras tanto, el común de nuestros provincianos siguen sufriendo esta criminal orfandad por el simple delito de vivir en pueblos donde el progreso no ha querido detener su tren maravillo.

Miles y miles de profesionales se apoltronan o se atornillan por partida doble en la capital, sin posibilidades de destacar, y a sabiendas de que en otros lugares de nuestro territorio hay miles de pueblos que están reclamando como un regalo del cielo sus importantísimos servicios. Cuando nada se hace por obviar estas odiosas discriminaciones y nuestras provincias languidecen en su obligado encierro, debiera implantarse una reglamentación especial exigiendo un tiempo mínimo de trabajo en provincia a todo profesional recién egresado. (Como ocurre en el profesorado, por ejemplo.) Sólo así veríamos a nuestros pueblos gustar de los beneficios de la cultura, traducida en progreso evidente para el desarrollo en todos los campos del espíritu. Mientras esto no ocurra, tendremos que agachar la cabeza, y en un acto de contrición, como las viejas legiones romanas derrotadas, acertar, mal que nos pese, que Santiago es Chile, la luz que todo lo deslumbra, la cuna del placer y la alegría, de la cultura y el progreso, de la vida engañosamente fácil y regalada, porque lo febril de su actividad todo lo aplasta, mientras más allá de su amplísimo perímetro, mil pueblos, aturdidos por esa larga siesta de sus días, mueren en la esperanza jamás florecida...

MIGUEL ANGEL DIAZ A.

# Un solo Laughton

Era uno de los últimos grandes actores de carácter de la escena inglesa, que llevara nueva savia al cine norteamericano, en el cual, puede decirse, se había nacionalizado y dado a conocer mundialmente.

El cáncer, solapado y tenaz, pudo más que la reciedumbre del viejo y admirable histrión —que no habría desmerecido en la Grecia clásica—, cuya moral no obstante no fue avasallada por el ubicuo asesino. Su desdeñosa frase al abandonar la clínica en que estuvo internado durante algún tiempo, de que, como los elefantes, se retiraría a morir tranquilamente solo, podría haber sido pronunciada por Sócrates. Semejante estoicismo y grandeza moral no se dan muy a menudo, ni siquiera en esta época que aspira a conquistar las estrellas.

Se sabe que el cine es un campo donde muchos son los llamados y pocos los elegidos. Pero, por sobre todo, la luz del astro cinematográfico es tan repentina, fugaz y mortífera en ocasiones como la del torero.

Nada de eso ocurrió con


CHARLES LAUGTON

Charles Laughton, que, desde su aparición, hace ya largos años, hasta su triste fin, fue siempre primera figura en un mundo plagado de rivalidad y competencia. Es que había un sólo Laughton y el cine no se podía pasar sin él, si quería presentar cabalmente ciertos personajes que siempre han fascinado y fascinarán la imaginación de todos los públicos: un Nerón un Enrique VIII, un capitán Bligh, del estremecedor motín de la "Bounty". ¿Cómo olvidar esas interpretaciones magistrales en que a la caracterización externa perfecta, uníase una fuerza anímica que trascendía en cada pliegue de su boca, en sus ojos entornados, en la modulación de la frase y en el metal mismo de su voz? Quienes lo hayan visto junto a Sir Lawrence Olivier en "Espartaco" en el papel de ese corrompido senador romano, Graco, que al final, en el bien encuentra la verdad, no habrán podido menos de sentir, que por momentos, el gran intérprete shakespereano, como el triunfador Craso, parecía un poco pequeño a su lado'

Es que Charles Laughton, pese a su apariencia física reacia al cambio y al maquillaje, se identificó siempre plenamente con el espíritu de los personajes que le tocó representar. Nadie, a estas alturas, podrá dejar de evocar al Rey Barba Azul, sin ver su rostro, ni nadie tampoco imaginar al megalómano hijo de Agripina con otros gestos y otro rostro que el suyo. Tal era la fuerza persuasiva de su arte inimitable.

El destino fue piadoso con él a pesar del mal terrible que le envió: su muerte fue indolora, el paso de un sueño a otro sueño, del coma a la nada terrenal. Una suerte de premio por el valor y la valía de una vida tan íntegra, tan plena.

La última película que llegó hasta nosotros, "Tormenta sobre Washington", ya mostraba en él los estragos del flagelo. Pero el mal fue impotente contra su genio, que también allí, como otro senador corrupto, pero muy de este tiempo, lucía tan alto como en toda su larga y gloriosa carrera.

El único triunfo que se anotó la enfermedad contra él fue privarle de su última representación, la más trágica y dolorosa, al dejarlo sin conciencia antes de la llegada de la muerte.

Pero su vida entera, acabada obra de arte, ya había construido el edificio indestructible de una fama que sobrevivirá largamente al olvido.

POLIBIO

# Impugnación interesada

Por ERNEST ATKINSON

La Asociación Cubana de Abogados Democráticos, afiliada a la organización comunista llamada Asociación Internacional de Abogados Democráticos, ha tratado de desautorizar como "falso" el reciente informe sobre Cuba, de la Comisión Internacional de Juristas, que acusa al régimen de Castro de graves violaciones al imperio de la ley. Según informaciones de La Habana, de hace unos días, los abogados cubanos describen el informe como obra de "una institución creada y pagada por los imperialistas norteamericanos".

En realidad, la Comisión Internacional de Juristas es un organismo internacional muy respetado, cuya reputación de integridad y autoridad le ha valido categoría de asesora de las Naciones Unidas. Sus informes sobre represión comunista y terror en Hungría, el Tibet y Berlín, son modelos de imparcialidad. La misma estrictez acerca de la fidelidad de las pruebas se ve en el último informe de la Comisión sobre Cuba.

Por ejemplo, exigentes en cuanto a lanzar acusaciones que no puedan ser sustentadas, los autores admiten que no se hallan en condiciones de verificar ni contradecir afirmaciones en el sentido de que el régimen de Castro ha ejecutado más de 6 mil personas y enviado a prisión a 150 mil más. Pero declaran que las pruebas sometidas "bastan para revelar la crueldad con que procede la revolución cubana a devorar a sus hijos", y que el régimen de Castro "ha suprimido por la violencia el mismo principio que prometió defender".

La Asociación Internacional de Abogados Democráticos ha permanecido bajo control comunista desde que fue establecida hace 16 años. Guardó silencio respecto a la amenaza soviética a la paz que significó el instalar proyectiles cohetes en Cuba; respecto a la invasión de la India por los chinos y, antes, acerca de la ocupación del Tibet por China, como también en cuanto a la brutal represión soviética del alzamiento popular de Hungría, en 1956.

Se advierte, pues, a primera vista, que la Asociación es uno de esos organismos "comprometidos" con el comunismo internacional, situación que resalta frente a la imparcialidad y buen juicio de la Comisión Internacional de Juristas.

# De la Semana Internacional

Las serias divergencias del eje Moscú-Peiping tuvieron nuevas expresiones. Al parecer, China comunista, alarmada por el aislamiento en que va quedando aun dentro de la órbita comunista, ya que la adhesión de un país tan pequeño como Albania no lograría jamás equilibrar el fiel de la balanza, intenta ahora que se realice una Conferencia Internacional de Partidos Comunistas para hacer la autocrítica y buscar la resultante que supere la honda divergencia nacida de hechos como los siguientes: la desaprobación china a la retirada de Khrushchev de Cuba; la agresión colonialista de China roja contra India; los ataques a Tito; el evidente cambio de ritmo experimentado en Moscú para abordar el problema de Berlín; el problema del desarme.

Las deliberaciones del Soviet Supremo, presenciadas ahora por el Mariscal Tito, hecho que hasta hace algunos meses podía parecer una utopía, sirvieron para que los delegados comprendieran claramente que el sentido de la marea de la Historia parece haber cambiado de curso y que ya no será posible la política de la amenaza y hasta del hecho consumado en las relaciones con Occidente. La resuelta actitud norteamericana, plenamente respaldada por la Organización de Estados Americanos, primero, y esta semana por el Consejo de la OTAN, reunido en París, para obligar a Rusia a retirar sus proyectiles teleguiados y sus demás armas ofensivas desde Cuba, han servido evidentemente para mostrar a la órbita comunista que hay que buscar otros caminos, so pena de correr el peligro de tener que estar no sólo a la ofensiva, sino que recurrir al repliegue general.


KHRUSHCHEV

Rusia quiso paliar los resultados negativos de la situación actual cuando Khrushchev informó esta semana al Soviet Supremo que se había logrado un compromiso para evitar la invasión de Cuba. Pero el problema cubano no depende ya de si habrá o no una invasión de exilados. Es más amplio: el grave deterioro de la economía de la Isla no sólo obliga a mayores restricciones, sino que impone a Rusia y sus satélites un esfuerzo económico, traducido en ayuda financiera, envío de equipos, de técnicos, que podría antes de mucho provocar en la órbita de las naciones adheridas a la URSS un serio resentimiento de sus propias naciones. Nikita Khrushchev no ha pod[illegible] conocer que la venta[illegible] Rusia había logrado en [illegible] ria espacial ha ido [illegible] te desapareciendo y que [illegible] tados Unidos es capa[illegible] asombrar al mundo con [illegible] chos como la explora[illegible] Venus, mediante un [illegible] que a través de la [illegible] fonía envía mensajes [illegible] drán llegar a determin[illegible] ta si es o no posible [illegible] tencia de vida en ese [illegible] planeta. El artefacto [illegible] que desarrolló un vuelo [illegible] ordinario por el espacio [illegible] mico, pudo ser manejado [illegible] los sabios norteamerica[illegible] en momentos en que [illegible] desviarse definitivame[illegible] la ruta que se le había [illegible] do. El éxito del Mariner [illegible] que llegó a aproxima[illegible] ta 32 mil kilómetros [illegible] nus, contrasta con la [illegible] va fallida de los sabios [illegible] en este mismo terreno.


CHOU EN LAI

La importancia que asume con perfiles cada vez más acentuados el desarrollo de América Latina quedó demostrada nuevamente esta semana. La visita que el Jefe del Estado cumplió a Estados Unidos sirvió para exteriorizar la identidad de propósitos que preside las relaciones chileno-norteamericanas y para apreciar la primacía que la democracia representativa tiene en la escala de los valores políticos y espirituales del hemisferio. El Presidente Alessandri procuró en cada oportunidad que tuvo a mano hablar no ya como un Mandatario de una República latinoamericana en particular, sino que, con criterio universal, hizo presente la situación general de esta zona del mundo libre. Así lo comprendieron sin duda los delegados que colmaban la gran sala de la Asamblea General de las Naciones Unidas cuando el señor Alessandri expuso la premura que exige del resto del mundo la solución de los problemas de este continente. La vigorización del Mercado Común Europeo, las tentativas para articular zonas de intereses coincidentes entre naciones africanas o asiáticas y la determinación soviética de fortalecer el COMECON, hacen notorio contraste con la demora con que marchan en América Latina los empeños para impulsar rápidamente el paso inicial hacia un Mercado Común Regional a través de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio. Los señores Alessandri y Kennedy, en el transcurso de sus fructíferas conversaciones, no sólo abordaron los problemas internacionales de sus respectivos países. Las noticias procedentes de Washington señalan también que ambos estadistas estuvieron contestes en que es necesario que el mundo occidental, las naciones libres, articulen más los lazos de interdependencia que deben unirles.

Las evidentes tentativas que afloran en algunos círculos comprendidos en la esfera del Mercado Común Europeo, excluyentes para otras naciones de otras áreas, demuestran que América Latina no debe descuidar la conservación de mercados que han sido tradicionales para la colocación de sus productos agropecuarios y minerales. Si el mundo contemporáneo ha de avanzar intrépidamente hacia la integración, ella deberá alcanzarse a través de la formación de grandes bloques regionales. Los señores Adenauer y De Gaulle, Monnet y Macmillan así lo han entendido. También es idéntico el pensamiento de los señores Alessandri y Kennedy. Un cablegrama procedente de Nueva York, conteniendo el balance de la visita del Primer Mandatario de Chile a Estados Unidos, así lo demuestra. El Presidente Alessandri, al tenor de las mencionadas informaciones, habría propiciado la creación de una Comunidad Económica Latinoamericana como primer paso hacia una asociación íntima con el MCE. Es el enfoque correcto que va siendo distorsionado por los pequeños recelos nacionalistas que impiden periódicamente la conjunción de propósitos y esfuerzos de los países latinoamericanos. Es la lección que fluye de todos los pasos que en el pretérito dieron estadistas americanos. Si América Latina, cuyo explosivo crecimiento demográfico implica un serio motivo de preocupación, no acelera su integración económica —paso, al parecer, lógicamente previo para la unidad política, tal como lo han entendido los europeos—, habrá perdido una de sus últimas oportunidades. Las tentativas soviéticas para coordinar más acentuadamente la unidad económica, impuesta en forma arbitraria desde Moscú, actitud que, por lo demás, está en consonancia con la tradicional metodología de todo totalitarismo, en contraste con los caminos democráticos de libre examen y franca discusión en un nivel de igualdad, constituyen otra advertencia para el continente nuestro.

América Latina debe acelerar su vertebración económica no sólo como medida fundamental para preservar su fisonomía socio-económica, sino para avanzar a lo que debe ser la meta: la integración política. Si este Continente da forma estable y dinámica a la ALALC, entonces podrá llegar a un entendimiento con la Comunidad Atlántica y se habrá ampliado, traduciéndose en realidad, la tesis sostenida por Churchill, en un límite más restringido, durante los días inciertos de la segunda guerra mundial. Pero los estadistas reunidos en W[illegible]ton, con criterio muy [illegible] habrían estado tamb[illegible] acuerdo en que Europa [illegible] dental tiene que hace[illegible] tes financieros y técni[illegible] efectivos en favor de [illegible] Latina.

Las conversaciones [illegible] sandri con Kennedy, [illegible] plano, se vieron [illegible] das en la semana [illegible] pasos dados por el Pre[illegible] norteamericano. El Mi[illegible] rio estadounidense [illegible] primeras reuniones [illegible] celino Kubitschek y [illegible] Lleras Camargo, los [illegible] de Estado de Brasil [illegible] lombia, que han sido [illegible] por la OEA a fin de [illegible] los medios necesarios [illegible] talizar y dinamizar la [illegible] za para el Progreso. [illegible] to convenido en Punta [illegible] te no ha avanzado [illegible] que progresan las [illegible] y los emplazamientos [illegible] hora. Es posible que [illegible] cesiva burocratización [illegible] rígido criterio técnico [illegible] falta de apreciación [illegible] cada uno de los [illegible] capitales hayan [illegible] hasta aquí la ejecución [illegible] piada de los principios [illegible] Alianza. Un ejemplo [illegible] bastar: no es posible [illegible] ciar un principio com[illegible] hacer las reformas de [illegible] tructura agraria en [illegible] Latina. Cada país tiene [illegible] liares características [illegible] pueden ser superadas [illegible] no conocimiento de ella [illegible] la idiosincrasia de sus [illegible] dores. Una reforma [illegible] sin planes ni métodos [illegible] ocurrió por ejemplo [illegible] via, no sólo es inefica[illegible] alcanzar los fines que [illegible] reforma de este tipo de[illegible] car, sino que convierte [illegible] blos y naciones en [illegible] descontento, frustración [illegible] ta de fracaso. El Pr[illegible] Alessandri, en su disc[illegible] te el Overseas Press C[illegible] cordó muy apropiadame[illegible] peculiaridades del agr[illegible] leno, tan diferente de la[illegible] imperan en otras nacio[illegible] de esperar que el apor[illegible] dos mentalidades "[illegible] como Lleras Camargo y [illegible] bitschek, que por su ex[illegible] cia política podrán imp[illegible] predominio del enfoque [illegible] lateral a que son tan pr[illegible] los técnicos, logre dar [illegible] Alianza el impulso y el [illegible] cepto universalista em[illegible] en un criterio constru[illegible] realista.

# Crónica Internacional del Trabajo

### TRABAJADORES DE NICARAGUA LOGRAN DERECHOS ESENCIALES

Importantes reformas sociales anunció el Poder Ejecutivo de la República de Nicaragua el 1.o de mayo último, a los trabajadores de ese país.

En junio del año en curso ya se conoció el Mensaje que el Presidente, Luis A. Somoza, y su Ministro del Trabajo, Orlando Trejos Somarriba, enviaron al Congreso Nacional nicaragüense.

El proyecto propugnaba, en primer término, el establecimiento de salarios mínimos para los trabajadores, el reconocimiento del pago del séptimo día, normas de protección al personal de servicio doméstico y numerosas otras reformas en beneficio de los asalariados, incluso la institución de las llamadas "obligaciones educativas", que se imponían a las empresas agrícolas y comerciales de la nación.

Si bien el reconocimento de tan elementales derechos, como el de las remuneraciones mínimas y la semana corrida, consagrados desde años en Chile y otros países de América, no importaban sino un paso más en favor de los asalariados nicaragüenses, no puede desconocerse que la incorporación de la "obligación educativa" constituía una iniciativa de gran vuelo y que habría resultado de alta significación para el pueblo hermano, afectado seriamente por el virus del analfabetismo, que se eleva por sobre el 65 por ciento de la población nicaragüense.

Pero la iniciativa no prosperó del todo. La edición correspondiente al 13 de octubre último de "La Gaceta", Diario Oficial de la República de Nicaragua, da a conocer el texto de las Reformas Fundamentales al Código del Trabajo, que promulgó el Ejecutivo, luego de la sanción legislativa dada al Decreto N.o 765.

Las modificaciones consagran el derecho al descanso semanal, luego de 6 días de trabajo y al pago de salarios por el 7.o día.

Otros organismos son la "Asamblea Administrativa" que forman todos los empleados y obreros de una empresa, y el Comité Económico. Estos últimos se constituyen en industrias o faenas de más de 100 trabajadores.

La legislación aludida se aplica a toda actividad o empresa en la que trabajan, a lo menos, 5 asalariados.

El sistema, conocido como "codeterminación", ha resultado ampliamente efectivo, y ha promovido en alto grado al menor entendimiento entre patrones y trabajadores.

### NUEVOS ESTADOS SE INCORPORAN A LA ORGANIZACION INTERNACIONAL DEL TRABAJO.

La Dirección General de la OIT, a cargo de David A. Morse, ha comunicado a las naciones integrantes del Organismo Internacional, que dos nuevos Estados se han incorporado a la entidad. Se tra[illegible] la República de Rwanda [illegible] la República Democrá[illegible] Popular de Argelia. La [illegible] ra quedó incluida con [illegible] 18 de septiembre, y la [illegible] da sólo el 19 de octubre [illegible] año en curso.

### CODIGOS DEL TRABA[illegible] PROMULGAN VARIOS [illegible] SES DE LA ORGANIZA[illegible] MUNDIAL

Su primer año de vi[illegible] cumplió en Haití el Código [illegible] Trabajo, promulgado en [illegible] bre de 1961, cuerpo legal [illegible] vino a modificar y com[illegible] la legislación social de esa [illegible] El artículo 1.o de dicho Có[illegible] enuncia las finalidades de [illegible] legislación, que no son [illegible] que "armonizar las rela[illegible] entre el capital y el tra[illegible] y asegurar el bienestar de [illegible] trabajadores, procurando [illegible] elevación de su nivel de [illegible] en los aspectos física, [illegible] material y espiritual".

Por su parte, a comien[illegible] del año en curso entraron [illegible] vigencia, en Paraguay, [illegible] "Código del Trabajo" y [illegible] "Código Procesal del Tra[illegible] Este último cuerpo legal [illegible] normas de procedimiento [illegible] pecialmente en materia de [illegible] flictos colectivos del trabajo [illegible]

Portugal promulgó, en [illegible] de 1962 un Código del Tra[illegible] jo Rural, para regir en las [illegible] vincias de Cabo Verde, G[illegible] nea, Santo Tomé y Prín[illegible] Angola, Mozambique y Ti[illegible] Sus preceptos entrarán en [illegible] gencia sólo en octubre del [illegible] rriente año, y han venido [illegible] derogar el antiguo Código de [illegible] Trabajo Indígena, dictado en [illegible] 1928, para las provincias por[illegible] tuguesas de ultramar.

CITOYEN



...FERENCIA DE PRENSA.— La nota gráfica fue captada durante la conferencia de prensa ofrecida por el senador Julio Durán, en la mañana del sábado recién pasado, en los salones del Hotel Turismo "Francisco de Aguirre", de La Serena. Sus declaraciones han sido ampliamente difundidas por diarios y radios. Con ellas ratificó su insobornable postura en defensa del régimen representativo. En el grabado, el senador Julio Durán, su pequeño hijo, del mismo nombre; el diputado Hugo Miranda y periodistas de diarios y radios locales y de Santiago.

# Todo el radicalismo coquimbano resolvió apoyar a Julio Durán

● Por unanimidad, el Consejo Provincial de Coquimbo, del Partido Radical, acordó respaldar su precandidatura y pedir su pronta proclamación. ● El ex Presidente Gabriel González Videla ofreció ayer un almuerzo al senador Durán y comitiva, en su cabina de Peñuelas. ● Satisfacción entre los visitantes

LA SERENA.— (Por Lorenzo Sepúlveda, Enviado Especial).— El total y entusiasta respaldo de todo el radicalismo de la provincia de Coquimbo obtuvo ayer la precandidatura presidencial del senador Julio Durán Newmann. En una sesión extraordinaria celebrada a mediodía, en La Serena, el Consejo Provincial proclamó por unanimidad la precandidatura del señor Durán a la Presidencia de la República y decidió solicitar al CEN que, de inmediato, proponga a la Asamblea Nacional del Partido, que debe reunirse los días 12 y 13 de enero próximo, una fórmula que decida el sistema que se empleará para designar al abanderado del Partido Radical, en la próxima lucha electoral por la primera Magistratura de la nación.

Cualquiera que sea la fórmula, los radicales de Coquimbo apoyarán al senador Julio Durán. Y todo indica que no serán los únicos, pues en todos los actos que se celebraron en esta provincia durante el fin de semana, se leyeron incontables comunicaciones de todo el país, adhiriendo a la precandidatura proclamada por el ex Presidente de la República Gabriel González Videla. Muchos de estos telegramas no pudieron ser leídos, porque no hubo oportunidad de hacerlo pues hasta ayer domingo continuaban recibiéndose.

El senador Julio Durán debió concurrir al local donde sesionaba el Consejo Provincial, poco después del acuerdo, a instancias de los vocales del Consejo. Le acompañaron los diputados de la provincia, Hugo Miranda y Julio Mercado. El candidato presidencial de los radicales de Coquimbo fue recibido con calurosos aplausos.

El voto, aprobado fue propuesto por el señor Waldemar Blanc, miembro de la Asamblea Nacional, que presidió la última reunión de este organismo. El señor Blanc explicó los fundamentos del voto, expresando que la posición del senador Julio Durán refleja la opinión mayoritaria del radicalismo de la provincia, por su inquebrantable línea de defensa del régimen representativo y de las instituciones democráticas.

**ULTIMA MANIFESTACION.** — El senador Durán y su comitiva fueron objeto ayer de una última manifestación de esta visita a La Serena y Coquimbo. Consistió en un almuerzo ofrecido, en su cabina de Peñuelas, por el ex Primer Mandatario Gabriel González Videla.

El señor González Videla quiso exteriorizar así, una vez más, su adhesión a la precandidatura presidencial del senador Durán.

Durante este fin de semana lo hizo en varias oportunidades. La inmediatamente anterior se registró durante la comida, que antenoche ofrecieron el diputado Julio Mercado y la Asamblea de Coquimbo, en el Club Radical de esa ciudad.

En ese acto hicieron uso de la palabra el presidente del Club, Oscar Suárez Alvarez, y el diputado Julio Sepúlveda Rondanelli. Este último pidió al señor González Videla que exteriorizara nuevamente su apoyo al senador Durán, efectuando una jira por todo el país, pidiendo adhesiones para su candidatura. El ex Mandatario, que se encontraba a algunos pasos del diputado Sepúlveda Rondanelli, respondió entonces, en alta voz:

—Mire hombre..., creo que le daré en el gusto.

El senador Durán, conversando con este enviado especial durante el almuerzo ofrecido por el señor González Videla, se manifestó plenamente satisfecho de los resultados de la jira y de la firme y sincera adhesión demostrada por el radicalismo coquimbano.

Muy optimistas se mostraron también los parlamentarios y dirigentes provinciales que lo acompañaron.

El señor Durán y su comitiva partieron de regreso a Santiago ayer, alrededor de las 17 horas.



UN APARTE ENTRE FIGURAS RADICALES.— Largamente departieron los señores Gabriel González Videla y Julio Durán Neumann, durante el fin de semana. En el grabado, captado en las playas de La Herradura, ambas figuras del Partido Radical, cambian impresiones sobre los actos proclamatorios efectuados en La Serena y Coquimbo. En segundo plano, un pequeñuelo parece interesarse en la conversación entre un ex Primer Mandatario y el postulante con más posibilidades de ocupar tan alto cargo.

...ASISTIO EL PADENA:

## ...n pintoresco acto, los socialistas ...nzaron la candidatura de Allende

● El Partido Comunista informó que lo proclamaría el 5 de enero próximo

...n un acto por el estilo ...los "clásicos universitarios", el Partido Socialista ...amó ayer, en el Caupolicán, la candidatura presidencial del senador Salvador ...nde.

...de una tarima especialmente habilitada en la localidad inmediata al lugar ...proscenio habitual, habla... el secretario general del ...do, senador Raúl Ampuero, y el candidato. Allí se ...aron, también, los dirigentes de los Partidos del ...P. No estuvieron presentes los del PADENA. Los ma... aplausos los recibieron ...de y el jefe del Partido ...nista, senador Luis Corvalán.

...puero empezó a hablar ...dor de las 12.20 horas. ...n improvisación, sostuvo ...el FRAP es "la única al...tiva de las fuerzas po...res para la conquista del ...er". También pidió la ...alización de las Fuerzas ...das" y amenazó con la ...ión del pueblo", si son ...madas las normas de la ...enda.

...de —que habló más de ...hora—, se declaró "cam... de la unidad popular". ...e había rechazado, con ...ación, a "un audaz" ...tó para pedirle que ...ara indirectamente ...sión del Partido Co... y reveló —a título ...mera información sobre ...teria—, que a todos ...que le preguntan ...qué aspira por ...a vez a la Presidencia ...a República, él les respon... "porque ahora tengo el ...cimiento de ganar"... ...e paso rindió homenaje a ...memoria de las señoras ...nor Roosevelt y Juana de ...rre Cerda.

...ás adelante, y haciendo ...o hincapié en su calidad ...médico y de "técnico", di... que el país, "para salvarse, ...pera un milagro, sino una ...lución", como la que ba... él y los partidos del ...AP.

...juicio de los observadores, ...fue una respuesta del ...didato socialista-comunista ...o expresado por el senador ...ócratacristiano, Eduardo ...hace una semana, en es... mismo escenario. Frei dijo entonces, que si a su partido se le daba "una oportunidad", ya no se hablaría del "milagro alemán", del "milagro italiano" ni del "milagro japonés", sino, también, del "milagro chileno"...

**ANUNCIO COMUNISTA**

Cuando se desarrollaba el programa artístico, el principal speaker de la manifestación de ayer —el actor Roberto Parada—, leyó una carta del Partido Comunista, en la que éste anuncia estar dispuesto a proclamar de inmediato la postulación de Allende, o, a más tardar, durante el Pleno Comunista, fijado para el 5 de enero próximo.

### ACTIVIDADES PARTIDARIAS

**PARTIDO LIBERAL**

**Asamblea de San Miguel.**— Ayer prestaron juramento los siguientes nuevos asambleistas: María de las Mercedes Villarroel, Juan Manuel Espinoza, Asturias, Trinidad González, Amalia Santis, Blanca Rosa Aravena, Víctor Rosales, Juana del Carmen Sepúlveda, Fresia del Pilar Aedo, Marta Rina Pacheco, Marta Aguilar, Matilde Espinoza, Gustavo Edmundo Yáñez, Segundo Abraham Valerio, Mario César Castro, Luis A. Ortega, Sergio Rodríguez, Luis Molina y Mireya Valdés.

**PARTIDO CONSERVADOR**

**Departamental del Primer Distrito.**— Cítase al Directorio para las 19,30 horas de hoy, en Compañía 1263.

## ENTRE DEMOCRACIA O MARXISMO NO CABEN TERCERAS POSICIONES

● Así se afirmó en la reunión ampliada de la Junta Ejecutiva Conservadora

Finalizó ayer en el balneario Las Rocas de Santo Domingo, la reunión ampliada de la Junta Ejecutiva del Partido Conservador, iniciada en la mañana del sábado. Asistieron los vocales de la Junta, casi todos los parlamentarios, los presidentes provinciales y delegados de la Juventud Conservadora, de la Sección Femenina y del Departamento Gremial.

Las deliberaciones fueron presididas por el titular del partido, senador Francisco Bulnes Sanfuentes, y en ellas se analizó, en primer lugar, la campaña de los candidatos a regidores. Los conservadores presentarán más de 800, en casi todas las comunas del país. Hubo consenso para estimar que la elección de abril de 1963 constituirá un importante recuento de votos, con vista a la elección presidencial del 4 de septiembre de 1964.

**FRENTE DEMOCRATICO.**— En las sesiones siguientes, el senador Bulnes Sanfuentes inició un amplio debate sobre la significación y proyecciones del Frente Democrático, que integran radicales, liberales y conservadores.

Todos los oradores coincidieron en afirmar la plena vigencia del Frente Democrático, expresando que esta alianza interpreta fielmente el anhelo nacional de que los grandes partidos políticos se agrupen, para preservar y asegurar mejor el mantenimiento del régimen político del país. Agregaron que el Frente Democrático es la única fuerza que se encuentra en condiciones de llevar adelante las reformas económicas y sociales que el país reclama, y, finalmente, señalaron que ante el dilema democracia o marxismo, no caben ni jueden tener cabida las terceras posiciones.

En la tarde de hoy se expedirá un comunicado, con las conclusiones.

## COMISION DEL SENADO TRATA HOY REAJUSTE DEL SECTOR PRIVADO

Mañana elegirá nueva Mesa la Cámara de Diputados

La Comisión de Trabajo y Previsión Social del Senado ha sido citada entre las 16 y las 24 horas de hoy, con el objeto de debatir y despachar el proyecto de ley, ya aprobado por la Cámara de Diputados, que reajusta las remuneraciones de los empleados y obreros del sector privado.

Mañana, a las 10 horas, también conocerá de este proyecto la Comisión de Hacienda del Senado.

En virtud de un acuerdo de los Comités Parlamentarios, el reajuste del sector privado debe cumplir su segundo trámite constitucional, en la tarde del miércoles.

**MESA DE LA CAMARA.**— En su sesión ordinaria de mañana, la Cámara de Diputados eligirá a la nueva Mesa de la Corporación.

La combinación de mayoría postulará los siguientes nombres: para Presidente, Hugo Miranda Ramírez, radical; para Primer vicepresidente, Salvador Correa Larraín, conservador, y para Segundo Vicepresidente, Ignacio Urrutia de la Sotta, liberal.

En el Orden del Día de la Cámara, figura, en primer lugar, el proyecto de ley que crea el Departamento de San Miguel.

**SENADO.**— Mañana, el Senado debe conocer y despachar el segundo informe del proyecto de ley, originado en la Cámara de Diputados, que fija la planta y sueldos del personal de la Dirección General de Investigaciones.



## Un éxito la jira a Antofagasta del presidente liberal

Entre el sábado y domingo últimos, el Presidente del Partido Liberal, don Mariano Puga Vega, visitó la provincia de Antofagasta, con el objeto de imponerse de la marcha de su colectividad en la zona y concurrir a la proclamación de los candidatos a regidores de la capital antofagastina. Fue acompañado por el diputado Domingo Cuadra Gazmuri.

El acto de proclamación de los candidatos —señores Mora, Meneses, Pereira, Piccinini, Keynuova, Santander e Hilda Soto— se efectuó ante una numerosa y entusiasta Asamblea Extraordinaria. Todos ellos fueron presentados por el Presidente Provincial, Héctor García, y por el Presidente de la Asamblea Liberal de la ciudad de Antofagasta, Guillermo Núñez. La proclamación también se vio realzada con la presencia de delegados de las Asambleas Liberales de Tocopilla, María Elena, José Francisco Vergara, Coya Sur, Calama, Mejillones, Taltal y Mantos Blancos.

En el curso de esta jira, el señor Puga también hizo una visita al Instituto Liberal Mixto "Juanita Izquierdo de Alessandri", donde tuvo la oportunidad de elogiar una exposición de trabajos manuales.

Antes de regresar a Santiago, el señor Puga Vega declaró que se llevaba una espléndida impresión acerca de los trabajos organizativos y partidarios realizados por las Asambleas Liberales de Antofagasta, bajo la dirección del senador Fernando Alessandri y del diputado Domingo Cuadra, los que son eficientemente secundados por los dirigentes provinciales y comunales.

### Conciertos dan hoy alumnos del Conservatorio

Dos conciertos de fin de año ofrece hoy un grupo de alumnos de los cursos superiores de piano, canto, violín, flauta y clarinete del Conservatorio Nacional de Música de la Universidad de Chile.

La primera de las audiciones se realizará a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Casa Central Universitaria, con la participación de seis alumnos de piano, que interpretarán obras de Bach, Mozart, Schubert, Villa Lobos, Ivert, Bártok, Debussy, Chopin, y Beethoven.

El segundo de estos conciertos ha sido programado para las 21.45 horas, en el Salón Moneda de la Biblioteca Nacional y contará con la participación de alumnos de piano, violín, flauta, clarinete y canto, en obras de Manuel de Falla, Haendel, Schubert, Vivaldi, Mozart, Pujol, Chopin, Starer, y otros.

La asistencia a estos conciertos es libre y abierta para el público en general.









## Impuestos Internos en el exterior



Varios asesores en tasación fiscal, pertenecientes a la Dirección de Impuestos Internos de nuestro país, visitaron recientemente a Puerto Rico para estudiar sus leyes y procedimientos tributarios, bajo los auspicios del Departamento de Estado y de sus programas de cooperación técnica. Algunos de ellos declararon que hay gran similitud entre los procedimientos aplicados en Chile y en Puerto Rico, especialmente en la técnica de la aerofotogrametría para los efectos de agrimensura y clasificación en relación con el impuesto a los bienes raíces. Luego de su visita a Puerto Rico, los funcionarios se dirigieron a Washington. En el grabado, de izquierda a derecha, William Gracia, del Servicio de Conservación de los Estados Unidos; Sergio González Espoz, de Chile; Manuel Grez Lira, de Chile; José G. Jaramillo, funcionario de Impuestos Internos, de Puerto Rico, y Jorge Saldías Oyarzún, de Chile.

# EJECUTIVOS CATOLICOS ESTUDIAN EN FORO REFORMA DE LA EMPRESA

### El informe central estuvo a cargo del señor Javier Cox Lira

Con la asistencia de un grupo de representativos empresarios se efectuó el foro sobre la Reforma de la Empresa programada por la Unión Social de Empresarios Cristianos (USEC), y que servirá de base para un Seminario especializado que se organizará a partir de marzo del próximo año, a fin de debatir ampliamente esta iniciativa y promover la búsqueda de soluciones concretas.

El foro se efectuó en el Club de la Unión y comenzó con una introducción a cargo del vicepresidente de USEC, Daniel Risopatrón Garmendia, quien destacó la importancia del tema e invitó a todos los empresarios a colaborar en el Seminario próximo a iniciarse. Expresó que la exposición de don Javier Cox Lira, programada para esta oportunidad, reflejaba su opinión personal y que USEC había querido darla a conocer para promover un amplio debate sobre la materia y estudiar el tema en profundidad.

Al iniciar su exposición planteó el señor Cox Lira que "una inmensa mayoría de los hombres no tiene acceso a la propiedad del capital, lo que constituye una limitación de su libertad. La tarea es reemplazar las actuales estructuras jurídicas por otras que hagan normal y general la participación de los hombres en la propiedad del capital, es decir crear estructura jurídico-económica que, por una dinámica interna del sistema, permita el paso del sector trabajo sin capital al sector trabajo con capital".

Señaló en relación con los medios que "el más eficaz es la empresa, pero que la empresa actual no sirve para este fin porque es propiedad privada exclusiva del capitalista y el trabajo es un elemento ajeno a ella. La empresa debe concebirse como "la estructuración jurídica de una comunidad humana de producción en forma de sociedad". Propició la estructuración de un Derecho de la Empresa que ponga en práctica una concepción cristiana de las relaciones obrero-patronales".

"La empresa debe ser una entidad distinta del capital y del trabajo, en la cual dichos factores sean socios. El socio-trabajo integrado por obreros, empleados y técnicos. El socio-capital formado por el o los capitalistas que lo aportan".

Respecto a la remuneración, para los trabajadores ésta será el salario justo, y para los capitalistas, el interés legítimo. Ambos estarán exentos de impuesto. Las utilidades de la empresa se repartirán en proporción a la suma de salarios justos y a la suma de intereses legítimos. Las utilidades del sector trabajo se irán incorporando, anualmente, al capital de la empresa, aumentando dicho capital en la misma proporción, en el caso de que sea necesaria la capitalización o en caso contrario, desplazando igual cantidad del capital primitivo que volverá a los inversionistas.

Acerca del Sindicato, el proyecto del señor Cox Lira establece que tendrá la representación legal del socio-trabajo y como tal deberá llevar una contabilidad minuciosa de las utilidades correspondientes a dicho sector y de su manejo. La estructura actual del sindicato deberá modificarse, a fin de hacer de él un verdadero administrador de los intereses de los trabajores en la empresa.

## Deporte, trabajo y estudio



Mil quinientos niños apróximadamente pasan por la Casa de Menores, que sigue ocupando en la calle San Francisco el edificio que en 1933 abandonó por insalubre el Liceo "Barros Borgoño". En esa vieja construcción se albergan, mensualmente, unos 240 niños, en circunstancia que con sacrificio el plantel soporta 170. Un cuerpo de inspectores reeducadores, en su mayoría normalistas, se encarga de hacer grata la vida a los chicos, que permanecen en el establecimiento mientras los psiquiátras y educadores los observan, clasifican y distribuyen. Dentro funciona una escuela anexa, que dirige el educador Raúl Cádiz Casanova, y unos talleres. Además tienen gimnasio y canchas deportivas. Con toda esta [...] dad evitan el mal empleo de la imag[...] y del tiempo de los internados, cuya[s eda]des fluctúan entre los 7 y los 18 años. [La] Casa de Menores depende, conjunta[mente] del Servicio Nacional de Salud, del M[iniste]rio de Justicia y del de Educación. [...] la mañana, la Casa, que dirige el [...] Héctor Urbina Vedugo, inaugurará — [...] de sus muros— un hermoso Jardín de [Jue]gos Infantiles para los menores más [peque]ños. EN EL GRABADO, un aspecto [de la] revista de gimnasia anual que pres[entó la] escuela anexa y que demostró los p[...] resultados alcanzados en el plano ed[ucacio]nal en la Casa de Menores.

## Aniversario del Círculo de SS. OO. (R), "Luis A. Soto"

El Círculo de Suboficiales en Retiro de las Fuerzas Armadas "Luis A. Soto", celebró el sábado su 32.o aniversario con la bendición de un nuevo estandarte de la institución y un banquete servido en su local social de calle Serrano 232.

Especialmente invitado a la ceremonia y al banquete, asistió el regidor Ramón Alarcón.

Terminado el banquete que fue ofrecido por el presidente del Círculo, Miguel Camus, se inició un baile social.



## LA INFORMACION QUE UD. NECESITA

### ITINERARIO DE AVIONES

**LAN**

**LUNES**

Vuelo 100, llega a Santiago a las 10.55 horas, procedente de Mendoza.

Vuelo 150, llega a Santiago a las 16.45 horas, procedente de Buenos Aires, para continuar a las 17.30 horas a Lima, Panamá y Miami.

Vuelo 101, sale de Santiago con destino a Mendoza, a las 8 horas.

Vuelo 109, sale de Santiago con destino a Buenos Aires, a las 8.40 horas.

**SALIDAS**

9 horas, vuelo 330 con destino a Copiapó y escala en Vallenar.

9.15 horas, vuelo 640 con destino a Puerto Montt y escalas en Concepción, Temuco, Valdivia, Osorno y Castro.

9.20 horas, vuelo 920 con destino a Arica y escalas en La Serena, Vallenar, Copiapó, Chañaral, Antofagasta, Calama e Iquique.

11 horas, vuelo 900 con destino a Arica y escalas en Antofagasta e Iquique.

15.30 horas, vuelo 200 con destino a Concepción.

16 horas, vuelo 600 directo a Puerto Montt.

18 horas, vuelo 902 directo a Arica.

**LLEGADAS**

14.40 horas, vuelo 331 procedente de Copiapó y Vallenar.

15.10 horas, vuelo 901 procedente de Arica, Iquique y Antofagasta.

16.25 horas, vuelo 611 procedente de Puerto Montt, Osorno, Valdivia, Temuco y Concepción.

16.55 horas, vuelo 921 procedente de Arica, Iquique Calama, Antofagasta, Chañaral, Copiapó, Vallenar y La Serena.

18.40 horas, vuelo 201 directo de Concepción.

21.20 horas, vuelo 601 directo de Puerto Montt.

**PANAGRA**

LUNES: JET DC-8, "El Interamericano". Vuelo 81. Llega a las 12.10 horas, procedente de Nueva York, con escalas en Miami, Panamá y Lima. Sale a Buenos Aires, a las 13.20 horas.

Vuelo 80: Llega de Buenos Aires a las 20.45 horas y sale a Nueva York a las 21.45 horas, con escalas en Lima, Panamá y Miami.

21.50 horas, vuelo 903 directo de Arica.

**LLEGADAS Y SALIDAS DE LOS AVIONES DE AEROLINEAS ARGENTINAS AL AEROPUERTO DE LOS CERRILLOS (571308 y 571056,), SANTIAGO DE CHILE.**

**LUNES**

CARAVELLE JET. Llegada del vuelo AR-290, desde Mendoza, a las 12.20 horas, con combinación desde Buenos Aires y Córdoba.

Salida del vuelo AR-291, a Mendoza, a las 13.30 horas, con combinación a Córdoba y Buenos Aires.

COMET IV JET. Llegada del vuelo AR-200, de Buenos Aires a las 15 horas, con combinación de Londres, París, Dakar, Recife y Río de Janeiro. Además, Nueva York y Trinidad.

Salida del vuelo AR-201, a Buenos Aires, a las 16 horas, con combinación a Río de Janeiro, Recife, Dakar, Madrid, París y Londres.

### FARMACIAS DE TURNO

**SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 15 y EL 22 DE DICIEMBRE DE 1962.**

FRANCO INGLESA, Portal Bulnes 405; SEPTIEMBRE, Victoria Subercaseaux 9; SAN PABLO, San Pablo 1796; YUNGAY, Matucana 769; BARRANCAS, San Pablo 5420; MENDOZA, Carrascal 4220; CINCO DE ABRIL, Bernal del Mercado 301; OYARZUN, 5 de Abril 4683; GERTOSIO, Bascuñán 402; NATANIEL, Cóndor 1356; FRANCESA, San Diego 1097; SILVA, Arturo Prat 1603; SUBERCASEAUX, Gran Avenida 3806; ANIBAL PINTO, Gandarillas 319, San Miguel; MORENO MUÑOZ, Santa Rosa 8119; LO OVALLE, Fuenzalida Urrejola 472; KRAIZEL, Portugal 698; MAULE, Pedro León Ugalde 1599; TERESITA, Castelar 191; BRISTOL, Providencia 1364; ANDINA, Hernando de Magallanes 972; CONDELL, Santa Isabel 0401; POCURO, Avda. Bilbao 2793; ERCILLA, Irarrázaval 2135; LARRAIN, Avda. Larraín 6877; PURISIMA, Purísima 145; GONZALEZ, Pinto 1700; ROJAS, Santa María 2301; UNESCO, Tupungato 5310; STOWHAS, Valdivieso 596; RENCA, Avda. Balmaceda 334, Renca; URGENCIA, turno permanente,

### SANTORAL

HOY: Lázaro

MAÑANA: Graciano

### INVESTIGACIONES

Servicio de Investigaciones, General Mackenna-Teatinos .. .. .. .. .. .. (82213)

### BOMBEROS

| | |
|---|---|
| Comandancia en Santo Domingo 978 .. . | 61171 |
| (Cuerpo de Nuñoa) Comandancia en Antonio Varas 2778, teléfono .. .. .. .. .. | 40057 |
| (Cuerpo de Sn. Miguel) Comandancia, Gran Avenida 4770 ... ... | 53020 |

### ITINERARIO DE TRENES

**RED NORTE**

Automotor La Calera-La Serena Sale de La Calera jueves y domingos, a las 10 horas. Los domingos combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Automotor La Calera-La Serena. Sale de La Calera, diariamente, a las 22.30 horas. Los jueves combina en La Serena con automotor a Chañaral.

Directo La Calera-Iquique. Sale de La Calera los domingos, a las 10.30 horas.

Ordinario La Calera-Iquique Sale de la Calera los jueves, a las 10.30 horas.

Ordinario La Calera-Iquique Sale de La Calera los martes a las 10.30 horas.

Ordinario La Calera-Antofagasta. Sale de La Calera los sábados, a las 10.30 horas.

Mixto La Calera-Coquimbo Sale de La Calera los lunes, miércoles y viernes, a las 23 horas.

**RED SUR**

"Flecha del Sur". Santiago-Puerto Montt. Sale de Alameda los jueves y domingos, a las 7 horas.

Automotor Santiago — Linares Sale de Mapocho, diariamente, a las 7.40 horas.

Ordinario Santiago-San Rosendo. Sale diariamente de Alameda a las 2 horas, con combinación Talcahuano y Temuco.

Ordinario Santiago-Pichilemu Sale de Alameda, diariamente, a las 8.30 horas.

"El Penquista". Santiago-Concepción. Sale de Alameda lunes miércoles y viernes, a las 10 horas, con combinación a Temuco

Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a las 13.45 horas.

Ordinario Santiago-Talca. Sale de Alameda, diariamente, a la 14 horas.

Ordinario Santiago-Curicó, Sale de Alameda, diariamente, a las 16.30 horas.

Automotor Santiago-Talca. Sale de Mapocho, diariamente, a la 19.30 horas

"Flecha Nocturna". Santiago Puerto Montt. Sale de Alameda los martes y viernes, a las 20.45 horas.

"El Valdiviano". Santiago-Valdivia. Sale de Alameda, diariamente, a las 21 horas, con combinación a Puerto Montt.

"El Nocturno". Santiago-Concepción. Sale de Alameda, diariamente, a las 22.15 horas.

**TRENES A VALPARAISO**

Expresos diarios: Salen de Mapocho, a las 7.45, 11.45 y 17.45 horas.

Expreso: Sábados, sale de Mapocho a las 16 horas

"El Rápido". Diario, excepto sábados. Sale de Mapocho a las 19 horas.

Ordinario. Sábados. Sale de Mapocho: 8.30, 14.45 y 20 horas.

Ordinarios. Diarios. Salen de Mapocho a las 13.45 horas.



# Identificado el asesino de las dos mujeres solitarias

Detectives de la Brigada de Homicidios identificaron a uno de los tres autores del brutal asesinato de dos mujeres, cometido en el fundo Rauco, Curicó, el 27 de noviembre pasado.

El jefe del trio de salteadores, es Arturo Ibarra Tapia, de 25 años de edad, quien tiene antecedentes penales, y anteriormente cumplió una condena por homicidio.

Su detención fue encargada a la policía de todo el país.

Los antecedentes sobre la identidad del autor fueron recogidos por un grupo de cuatro detectives al mando del inspeftor Abraham Sayén, que viajó a la zona del crimen a realizar la investigación.

En el informe entregado a la Brigada de Homicidios, señalan que Ester Méndez Orellana, de 56 años, y su sobrina, Eudalia Castro Castro, de 23 años, fueron atacadas por los asesinos entre las 19 y 21 horas de ese día.

Las mujeres vivían solas y vendían licor. Con ese pretexto llegaron los salteadores y lograron franquear la puerta. Ultimaron en el mismo lugar a la más joven de las mujeres. Ester Méndez Orellana alcanzó a huir, pero fue alcanzada en el fondo del patio, donde la ultimaron a puñaladas. Presenció el feroz doble homicidio, una hija de Eudalia Castro, de apenas 4 años de edad. La niña, creyendo aún que su madre vivía, se acostó con ella, y al día siguiente fue encontrada dormida a su lado.

Los autores del homicidio son tres, pero solamente se ha identificado a uno de ellos.

### CARBONIZADOS UNA MUJER Y DOS HIJOS

Una mujer y sus dos hijos, de 4 y 3 años de edad, perecieron carbonizados en Puerto Varas al declarase un incendio en la esquina de San Francisco y García. El padre de los menores resultó herido de gravedad en el intento de rescatar a su esposa e hijos. Al no lograrlo, debio lanzarse desde el segundo piso de la casa envuelta en llamas.

Las víctimas fueron Cecilia Villegas Lavín y sus hijos Jaime y Gladys. No ha sido posible aún determinar las causas del incendio. Juan Vivar Aguilar, el hombre que perdió a sus familiares, fue hospitalizado en estado de gravedad.

### DOS MUERTOS EN ATROPELLOS

■ Mario Cortés Toledo, de 36 años, murió al ser atropellado por una camioneta en la esquina de Teatinos y Rosas. El conductor del vehículo emprendió la fuga, y se encargó a Carabineros su detención. Sólo ha logrado establecerse que la camioneta tiene patente JE-193.

■ El ciclista Eduardo Lobos Lobos encontró una muerte instantánea al ser atropellado por un microbús en el Camino Longitudinal Sur, a la altura del fundo San Luis. El accidente se produjo por imprudencia de la víctima, que cruzó sorpresivamente la ruta, encontrándose el microbús a poca distancia. El chofer, Carlos Rojas Rojas, fue detenido por Carabineros.

### SEIS HERIDOS EN UN CHOQUE

Seis pasajeros de un taxibús resultaron heridos de gravedad al estrellarse el vehículo contra un poste del servicio de alumbrado, en Lota. A consecuencia del choque, se desprendió el eje trasero del taxibús, que siguió su marcha y terminó por estrellarse contra una casa. Quedaron heridos Francisco Vera Pradel, grave; Ana Oportus Cea, Iris Cisternas Zambrano, Marisol Espinoza Norambuena, y el chofer del taxibús, Oscar Seguel Espinoza, leves. La casa chocada, de propiedad de Arturo Valencia, sufrió daños de importancia en el frontis.



# Viejos Pascueros desfilarán por el ce[ntro]

Los enfermitos del Hospital Arriarán contarán para su fiesta de Navidad con la visita del Viejo Pascuero, ofrecida por la Agrupación de Viejos Pascueros. Esta entidad está formada por estudiantes que prestan gratuitamente su concurso a hospitales de niños, e instituciones de beneficencia. En cambio, percibe pequeños honorarios en las visitas a industrias, oficinas, y hogares en Nochebuena.

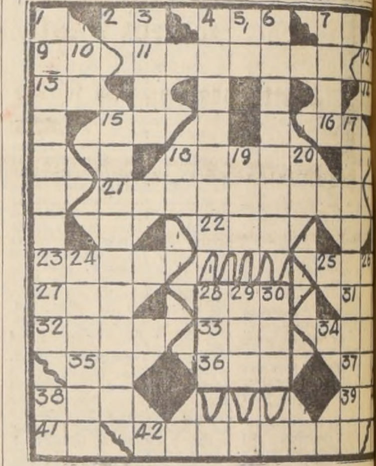
Las ganancias de este original trabajo, son destinadas a financiar las vacaciones de los estudiantes. El próximo miércoles, desde su sede de Lastarria 125, fono 381822, los integrantes de la Agrupación de Viejos Pascueros, efectuarán un desfile por las calles céntricas de la capital, a fin de [dar]le mayor colorido al [am]biente navideño, que [...] ya se advierte en todos [los] sectores.

## Empleados de la ETCE citan a una asamblea

La Asociación de Em[pleados] Administrativos de la [Empre]sa de Transportes C[olectivos] del Estado (ETCE) con[voca a] una asamblea, para el [...] 27 a las 19.30 horas.

Se tratarán las si[guientes] materias: cuentas del [...]rio y de tesorería y p[...]ción de ternas para la [...]ción de la nueva mesa [...]tiva.

# PALABRAS CRUZADAS



**HORIZONTALES**

2.—Nota musical.
4.—Río de Suiza.
7.—Número romano: 450.
9.—Prep. que sirve para indicar el lugar, la posición, el tiempo.
11.—Nombre que daban los griegos y romanos a los extranjeros.
12.—Terminación de verbo.
13.—Punto cardinal.
14.—Forma del pron. de 3ra. pers., singular.
15.—Punto cardinal.
16.—Avenida, abrev.
18.—Uno de los meses del año.
21.—Valientes, animosas.
22.—Scandinavian Airways System, sigla.
23.—Apellido de un brillante escritor y periodista argentino, autor de "El Jorobadito", etc.
25.—Tela fabricada en Francia.
27.—Nombre de una revista italiana.
28.—Nombre de una consonante.
31.—Sobrino de Abraham, padre de los amonitas y de los moabitas (Biblia).
32.—C. de Siberia, a orillas del Irtich, comer[cio im]portante.
33.—Terminación de [...]
34.—En el juego de [...] golpe vertical [...] el taco a una bo[la].
35.—Antigua nota mu[sical] llamada DO.
36.—Nombre de una [conso]nante.
37.—Río Tinto, pueblo [de Es]paña (Huelva).
38.—Agua del mar o [...] agitada por el v[iento].
39.—Interj. que deno[ta ...]lución, pl.
41.—Prep. insep. que [...] con.
42.—Dejas de vivir; [...]

**VERTICALES**

1.—Natural de una [...] americana.
3.—Instrumento mu[sical de] viento.
4.—Dardo con ganch[os para] la pesca de peces [gran]des, pl.
5.—Pref. que denota [...]ción.
6.—Ladrones de men[or cuan]tía.
7.—Papagaya, ave.
8.—Ciudadano que es [...]tario de su país.
10.—Negación.
12.—Pron. personal.
15.—Escritor de ficcion[es ...]
17.—Relativo a los [...] compuesto de va[...] (anat.)
18.—Artículo determ[inado].
19.—Bol, cántaro do[nde se fer]menta la chicha.
20.—Pron. de persona.
24.—Nombre de varón.
26.—C. de Italia, en [...] del mismo nombre.
28.—Nombre de una [conso]nante.
29.—Título de señor [...]ro, en Inglaterra.
30.—Nombre de una [conso]nante.
38.—Dialecto provenzal.
40.—Nota musical.

**RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR**



# COOPERATIVAS DE AHORRO CELEBRAN JUNTA GENERAL

Ante una concurrencia de aproximadamente 150 delegados de todo el país, comenzó, a las 9 horas de ayer, la Junta General Ordinaria de la Federación Nacional de Cooperativas de Ahorro, en su local de Dieciocho 246 de esta capital.

Comenzó el acto con el discurso de bienvenida a los delegados de 115 cooperativas representadas en la Federación y que fue pronunciado por el presidente, Julio Viveros, quien formuló votos por el éxito del torneo y formuló una exhortación a los presentes para lograr los mejores resultados mediante la libre discusión y el entendimiento mutuo.

Después del mediodía se comenzó a discutir la Memoria de la Junta para el año en curso, luego de la cual los delegados asistieron a un almuerzo que se realizó en el Círculo Español, y en el cual se conversó sobre los más urgentes temas pendientes.

Para esta tarde se encuentra en tabla la discusión de la estructura actual del Consejo Administrativo, al igual que los aspectos educacionales, datos estadísticos, referentes a socios, préstamos y capitalización. Además, los aspectos de relaciones nacionales con otras cooperativas y luego la Memoria sobre las actividades mantenidas con instituciones de otros países.

Finalmente, se pondrá en discusión el Balance de la entidad y los acuerdos que se han obtenido.

La Junta General Ordinaria cerrará sus actividades con la elección de nuevos consejeros que ocuparán los cargos directivos para el próximo año.

## "Manzanito" en la Feria de Artesanía



Rodeado del interés de los niños, y el público asistente, "Manzanito", el cestero de mayor reputación del país, trabaja en la Feria de Artesanía en Las Condes. La exposición que ha sido auspiciada por la Municipalidad de Las Condes, fue inaugurada ayer a las 11 horas. Funciona en la Plaza de Américo Vespucio, frente a la entrada principal de la Escuela Militar. Entre los expositores figuran Rita Grob, con cerámicas; máscaras y figuras, de Luis Proaño; cachos para bebidas, de Raúl Hernán Pizarro, y otros. La Municipalidad invita a los artistas que deseen exponer, lo que pueden hacerlo, previa inscripción. La muestra permanecerá abierta de 10 a 13 y de 16 a 20 horas hasta el día 24 del presente.

# SOCIEDAD PROTECTORA DE ANIMALES CELEBRO AYER SUS 56 AÑOS DE VIDA

Con una concurrencia que llenaba totalmente las diversas localidades del Teatro Ducal, y que se estimaba en más de 2.000 personas, se realizó ayer el acto organizado por la Sociedad Protectora de Animales "Benjamín Vicuña Mackenna" para conmemorar sus 56 años de existencia y para clausurar las festividades de su Semana de la Naturaleza.

Se inició el acto con la presentación de un grupo de 12 perros amaestrados que sirven en las diversas Comisarías como auxiliares de los Carabineros en sus actividades habituales. El capitán Luis Labbé Alvarez hizo la historia de la vida de estos perros, destacando que dos de ellos habían recibido el ataque directo de delincuentes y con grandes sacrificios de los veterinarios del Cuerpo, habían librado de una muerte segura. Más tarde los animales hicieron pruebas de astucia, dirigidos por sus respectivos entrenadores, que captaron la total simpatía y el aplauso del público.

La segunda parte del programa se inició con una película en colores que registra la vida de los animales silvestres titulada "El Jaguar del Amazonas". Terminada la cinta cinematográfica, la directiva de la "Vicuña Mackenna" subió al escenario para proceder a la distribución de premios a los carabineros distinguidos por sus actos de bondad con los animales y que se habían destacado por aplicar las disposiciones y ordenanzas relacionadas con la protección a los mismos.





# Hoy se inaugura nueva población de la CORVI

**Está ubicada en Chillán, consta de 228 casas y se ha construido con aportes de la Alianza para el Progreso**

Una población de 228 casas, construida por la Corporación de la Vivienda (CORVI) con aportes de la Alianza para el Progreso, suministrados a través de la Misión Económica de los Estados Unidos en Chile, será inaugurada hoy en Chillán.

A la ceremonia de entrega asistirán Jorge Opazo Tagle, Gerente de CORVI; Robert A. Stevenson, Consejero Político de la Embajada de los Estados Unidos; Pendennis W. Reed, Subdirector de la Misión Económica de los Estados Unidos en Chile; la señora Katharine Ray, Agregada de Informaciones para Asistencia Económica de la Embajada de los Estados Unidos, y autoridades civiles, militares y eclesiásticas de la provincia.

Esta población, construida con un costo de 725.453 escudos, consta de 228 viviendas y 14 locales comerciales. Cada casa posee dos dormitorios, baño y zona de living-comedor con cocina anexa. En septiembre pasado fueron inaugurados dos grupos habitacionales similares en Temuco, con 348 viviendas, y en Toltén, con 58 viviendas. Estos proyectos forman parte de un plan que consulta la construcción de 12 grupos habitacionales, en los que se invertirán más de 11 millones de escudos.

Estas casas serán entregadas a obreros y empleados, los que sólo deberán pagar por ellas un promedio de E° 15 mensuales durante 30 años. Estas viviendas vendrán a paliar la escasez de habitaciones producida a raíz de los terremotos de 1960.

## Hoy llegará el nuevo Embajador peruano en Chile

Para hoy lunes se encuentra anunciado el arribo a Santiago del nuevo Embajador del Perú ante la Moneda, Armando Revoredo Iglesias, quien ha desempeñado las Carteras de Relaciones Exteriores y de Aeronáutica en su país.

Será recibido en el aeropuerto por el Director del Ceremonial, Edecán de servicio del Vicepresidente de la República y del Encargado de Negocios del Perú, Miguel Bákula.

Revoredo reemplazará a Enrique Goytisolo, quien abandonó el país hace más de un año.

# Polla CHILENA DE BENEFICENCIA M.R.

LISTA OFICIAL DE PREMIOS DEL SORTEO Nº 368 DE 16 DE DICIEMBRE DE 1962 — EMISION DE 50.000 NUMEROS EN UNA SOLA SERIE

PREMIO MAYOR 22740 200 MIL Escudos

APROX.
22737 - 72.00
22738 - 100.00
22739 - 200.00
22741 - 200.00
22742 - 100.00
22743 - 72.00

## Sorteo N.º 368 - de 16 Diciembre - 1962

## PREMIO MAYOR
## 22740
## 200 MIL ESCUDOS

## TERMINACIONES

## 0 Y 8

Los boletos cuya última cifra sea "0" ú "8" cobrarán Eº 22,00 el entero y Eº 1,10 el vigésimo, además del premio que les corresponda según esta Lista.

IMPRENTA — Serrano 871 — Santiago

NOTAS OFICIALES: 1.—LA PRIMERA TERMINACION LA DA EL NUMERO FAVORECIDO CON LOS Eº 200.000,00. EL QUE NO COBRARA TERMINACION. LA SEGUNDA TERMINACION LA DA LA ULTIMA CIFRA DEL NUMERO SORTEADO INMEDIATAMENTE DESPUES DEL PREMIO MAYOR, SIEMPRE QUE SEA DIFERENTE A LA DE LA PRIMERA TERMINACION. 2.—LAS APROXIMACIONES NO COBRAN CENTENA, PERO SI EL PREMIO QUE OBTUVIEREN EN EL SORTEO. 3.—LOS PREMIOS SE PAGARAN UNICAMENTE SEGUN ESTA LISTA OFICIAL DESDE EL LUNES 17 DE DICIEMBRE DE 1962 HASTA EL 14 DE JUNIO DE 1963 (180 DIAS) CON EL DESCUENTO DEL 2% A LOS PREMIOS DE Eº 1.000,00. O MAS, QUE CORRESPONDE AL VENDEDOR DEL BOLETO; SI EL VENDEDOR FUERE SUBAGENTE DICHO 2% SE REPARTIRA ENTRE ESTE Y SU AGENTE. 4.—ADEMAS, EL PREMIO MAYOR TENDRA UN DESCUENTO DEL DIEZ POR CIENTO EN CONFORMIDAD A LO ESTABLECIDO EN LA LEY 13964. 5.—NO SE ATENDERA RECLAMO ALGUNO POR SUBSTRACCION, ADULTERACION DE BOLETOS O ERRORES QUE APAREZCAN EN LAS PUBLICACIONES DE DIARIOS, REVISTAS Y TRANSMISIONES DE RADIOS.

ALEJANDRO POILLOT LUNA, Sub-Gerente — HERMAN CHADWICK VALDES, Notario — FRANCISCO RIVAS WALKER, Gerente

# 200 alumnos ingresan al Instituto Nacional

Doscientos nuevos alumnos se incorporarán al Instituto Nacional al iniciarse las actividades escolares de 1963, año en que el establecimiento celebrará su Sesquicentenario. Los alumnos fueron seleccionados entre más o menos 800 niños que participaron en un examen previo realizado en los primeros días del mes. Del total de niños seleccionados, 120 ingresaron a los distintos cursos de Quinto Año Primario de la Escuela Anexa al Instituto y los 80 restantes a Sexto Año Primario.

La nómina de alumnos aceptados es la siguiente:

**QUINTA PREPARATORIA**

1.— Acevedo Gilabert, Jaime; 2.— Aguayo Chávez, Enrique; 3.— Aguirre Carrasco, Jorge; 4.— Aguirre Silva, Juan; 5.— Alfaro Silva, René; Ambiado Riffo, Vicente 7.— Ampuero Arredondo, Hugo; 8. — Anich Allel, Juan; 9.— Arancibia Fernández, José; 10 — Aravena Pérez, Mario; 11. — Arredondo Jorquera, Policarpo; 12.— Asserella Gallo, Carlos; 13.— Asserella Gallo, Gasman; 14.— Awad Hanna, Fernando; 15.— Avendaño Pino, Leopoldo; 16.— Avalo Rubio, Eduardo; 17.— Baccellere Peña, Mario; 18.— Baksal Márquez, José; Benkis Jacard, Mario; 20.— Bugueño Aravena, Jorge; 21.— Bustos Jaña, Maximiliano; 22.— Candia Arancibia, Juan; 23.— Carrosa Gaete, José; 24.— Carvacho González, Ricardo; 25.— Castillo Pinto, Raúl; 26.— Chacón González, Eduardo; 27.— Chávez Fernández, Ernesto; 28.— Ciruelos González, Booz; 29.— Contesse Urzúa, Juan Pablo; 30.— Contreras Contreras, Jaime; 31.— Contreras Pérez, Jaime; 32.— Capano Pino, Francisco; 33.— Cruz Muñoz, Alfonso; 34.— Cuadra Burgueño, Carlos; 35.— Deliyanis Athanassion, Fotis; 36.— Díaz Palominos, Manuel; 37.—Díaz Gallardo, Luis; 38.— Don Doncow Riger, Alejandro; 39.— Duboy Urbina, Francisco; 40.— Extremadoiro Wallach, Mario; 41.— Fernández Espinoza, Héctor; 42.— Flores Mayorga, Javier; 43.— Fuentes López, Claudio; 44.— Fuenzalida Rojas, Edgardo; 45.— Gallardo Pastore, Marcos; 46. — Garrido Polanco, Omar; 47 — Gatica Morgado, Oscar de; 48.— Gidi Hadad, Rodolfo; 49.— Gilabert Serrano, Antonio; 50.— Gobantes Núñez, Felipe; 51.— Guarini Hermann Roberto; 52; González Carvajal, Luis; 53.— González Plaza, Sergio; 54.— Gutiérrez Valenzuela, Mario; 55.— Hartad Jiménez, Carlos; 56.— Herrera Cifuentes, Rainer; 57. — Horta Becerra, Juan; 58. — Humenes Batle, Patricio; 59.- Izurieta García, Jaime; 60. Jara Viertel, Pedro; 61.— Joui Petersen, Hernán; 62.— Carmiaris Veloso, Gerardo; 63. —Klinger Barrantes, Herman; 64.— Latorre Vaillant, Jorge; 65.— Leíno Muñoz, Lautaro; 66.— López Castro, Hector; 67.— López Pérez, Gonzalo; 68. - López Torres, Alejandro; 69.- López Zuanich, Luis; 70.- Luhr Vicencio, Armín; 71 — Mantner Uhr, Patricio, 72.— Marcó Soli, Pedro; 73.— Marmentini Sobrino, Enrique; 74.— Martín Palominos, Humberto; 75. —Massin Ortiz, Julio; 76. — Matesic Rins, Iván; 77.— Matus Murtach, Jaime; 79.— Mena Tamayo, Rodolfo; 80. — Mesa Honorato Alejandro; 81. —Miquel Rodríguez, Cristián; 82.— Moreno Guerrero, Manuel; 83.— Moreno Maturana, Eduardo; 84.— Moreno Moore, Roberto; 85.— Moreno Paredes, Jorge; 86.— Morro Murgadas, Enrique; 87.— Mulet Figueroa, Arturo; 88.— Nachari Navón, Víctor; 89. — Naturalli Orellana, Carlos; 90. —Navarrete Vega, Hugo; 91.— Ojeda Hernández, Héctor; 92. Ortega Guzmán Alvaro; 93.— Ortiz Calderón, Marcelo; 94.— Palacios Espinoza, Carlos; 95. —Parra Valladares, Enrique; 96.— Parraguez Zuanich, Fabián; 97.— Pavez Herrera, Alejandro; 98.— Peña Solari, Fernando; 99.— Plata Cisternas, Guillermo; 100.— Quezada Cañete, Claudio; 101. — Raba Cozma, Pedro; 102. — Ramírez Aliaga, Roberto; 103. —Redondo Pizarro, Juan; 104. —Peinero Orellana, Antonio; 105.— Retamal Vial, Ricardo; 106.— Reyes Vidal, José; 107. —Rivera Vicencio, León; 108. —Riveros Martínez, Luis; 109. Rodríguez Espinoza, Rogelio; 110.— Rodríguez Guede, Hernán; 111.— Rodríguez Palominos, Patricio; 112.— Rossl Ibaceta, Ricardo; 113.— Rivera Sepúlveda, Enrique; 114.— Saavedra Pérez, Pedro; 115.— Schermann Filler, Moisés; 116. —Serna Verdugo Cesáreo; 117. —Smith Solar, Hernán; 118.— Tapia Avila, Cornelio; 119.— Torreblanca López Jorge; 120. —Vargas Brugués, Guillermo.

**SEXTA PREPARATORIA**

1.— Acosta Saavedra, Yanko; 2.— Aránguiz García, Mariano; 3.— Arestizábal Machuca Juan; 4.— Brill Loy, Miguel; 5.— Buchi Buc, Richard; 6.— Bustamante Espiñeira, Patricio; 7.— Bustos Jaña, Mario; 8.— Canales Lamar, Mario; 9.— Castro Gil, Carlos Alberto; 10.— Cerda González Ramón Arturo; 11. —Cornejo Gutiérrez, Hermes; 12.— Cortés Momberg, Víctor; 13.— Costa Pereira, Mario; 14. —Díaz Vivaldi, Sergio; 15.— Droguett Rojas, Juan; 16.— Espíndola Ramírez Jaime; 17. —Esquer Avendaño, Carlos; 18. —Flores Barrera, Claudio; 19. —Flores Sepúlveda, Flavio; 20. —Figueroa Ortiz, Enrique; 21. —Figueroa Sánchez, Roberto; 22.— Fuentealba Barrera, Dario; 23.— Fuentealba Barrera, Sergio; 24.— García Contreras, Héctor; Gilabert Serrano, Juan; 26.— Gómez Rodríguez, Alonso; 27.— Gómez Olivares, Mario; 28.— González Bustos, Jorge; 29.— González Castro, Tomás; 30.— González Lizana, Jaime; 31.— González Romero, Ramón; 32.— Grebe Verdugo, Jorge; 33.— Guaraní Hermann, Marcelo; 34.— Guzmán Elorza, Elmer; 35.— Hernández Amade, Juan; 36. — Hidalgo Peroldo, Gerardo; 37. —Izurieta Arcen, Angel; 38.— Jaraquemada Ledoux, Julio; 39.— Jiménez Pendola, Andrés; 40.— Jorquera Dalles, Nibaldo; 41.— León Kamching, Francisco; 42.— López del Campo, Alejandro; 43. — Maczynski Maas, Jean Peter; 44.— Marino Hidalgo, Mario; 45.— Maureira C., Héctor 46.— Medina Bustos, Juan Carlos; 47.— Méndez Pérez, Guillermo; 48.— Merino Gutiérrez, Ricardo; 49 — Mirochnik Baltra, Sergio; 50.— Mistretta Montes, Gaspar; 51.— Moncayo Coll, Alejandro; 52. —Montes Silva Miguel; 53.— Morales Trincado, Carlos; 54. —Moreno Medina, Leonardo; 55.— Moreno Sepúlveda, Nicolás; 56.— Muñoz Rojas, Bernardo; 57.— Muñoz Rojas, Iván; 58.— Narea Figueroa, Raúl; 59.— Obregón Torres, Alejandro; 60.— Oyarzún Ubilla, Rubén; 61.— Pino Quivira, Mario; 62.— Pereira Fernández, Carlos; 63. — Peredo Bustos, Pedro; 64.— Poblete Olivares Patricio; 65.— Ponce Cuadra, Luis; 66.— Pino Salas, Enrique del; 67.— Redondo Pizarro, Armando; 68. — Ruiz Lártiga, Luis; 69.— Sánchez Vivanco, Jaime; 70. — Santelices Escala Mauricio; 71.— Sabá Cordero, Miguel; 72.— Salas Estrade, Miguel; 73.— Sarayo Cuevas, Alexis; 74.— Simonti Morales, Marcelo; 75.— Soto Miranda, Roberto; 76. — Torres Núñez, Luis Alberto; 77. — Toledo Ibarra, Everest; 78.— Triviño Anrique, Juan; 79.— Vásquez Guzmán, Claudio; 80.— Weiner Braun, Pedro.



Con asistencia de autoridades locales, del directorio del Centro de Padres y profesores, se ofreció ayer una manifestación a la directora de la Escuela N.o 162, de La Cisterna, señora Lidia Araneda Magendorff de Coronel, con motivo de haberse acogido a jubilación, después de una dilatada y fructífera labor de más de 30 años dedicada a la docencia, tanto en Valparaíso como en Santiago. En el grabado, un aspecto de la manifestación; al centro, lo homenajeada rodeada de parte de los asistentes a la manifestación.

## Párroco de San Saturnino celebra sus bodas de plata

El Cardenal Arzobispo Raúl Silva Henríquez, y el Nuncio Apostólico, Gaetano Alibrandi, asistirán mañana, a las 19.30 horas, a la misa solemne del vigésimoquinto aniversario de la Ordenación Sacerdotal del Párroco de San Saturnino y Decano del sector Portales, D. Fidel Araneda Bravo.

Predicará el Vicario General del Arzobispado, Monseñor Andrés Yurjevic, quien lo hizo también en la primera misa del Párroco Araneda.

El programa de las festividades continuará el miércoles en la Casa de la Providencia, donde el Cura de San Saturnino cantó su primera misa. A las 11.30 horas celebrará una misa por el eterno descanso del alma de sus padres.

## CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

SE PONE EN CONOCIMIENTO DE LOS PENSIONADOS DE LA INSTITUCION QUE EL PAGO DE LAS PENSIONES CORRESPONDIENTES AL MES DE DICIEMBRE EN CURSO SE HARA EN LAS FECHAS Y DE ACUERDO CON LOS DATOS QUE SE INDICAN A CONTINUACION:

**JUBILACIONES**

A a la C, el 26 de Diciembre
D a la L, el 27 de Diciembre
M a la Q, el 28 de Diciembre
R a la Z, el 29 de Diciembre

**REZAGADAS DE MONTEPIO**

20 y 21 de Diciembre

TANTO LOS PAGOS DE JUBILACIONES COMO DE MONTEPIOS SE HARAN SOLAMENTE EN LAS MAÑANAS, DE 9 A 12.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO






## CONCURSO DE ANTEPROYECTOS

para el edificio de la Sucursal de la Caja de Empleados Particulares en Punta Arenas.

La Corporación de la Vivienda invita a todos los Arquitectos miembros activos del Colegio de Arquitectos de Chile, a participar en el Concurso de Anteproyectos para el edificio destinado a la Sucursal de la Caja de Empleados Particulares en Punta Arenas y un grupo de departamentos a ubicarse en forma adyacente al edificio indicado.

**HABRA UN PRIMER PREMIO DE Eº 6.000, Y OTROS PREMIOS, RECOMPENSAS O MENCIONES QUE EL JURADO ESTIME PROCEDENTES.**

Las bases y antecedentes de este Concurso, aprobadas por el Colegio de Arquitectos, pueden ser retiradas en Santiago, a partir del día jueves 29 de noviembre, en el local de la Oficina de Concursos, Huérfanos 1147, Of. 1031, de 15 a 17 horas, previo pago de Eº 2 y de la presentación de un documento que acredite que el interesado es miembro activo del Colegio de Arquitectos de Chile. Terminará el período de entrega el día 18 de diciembre.

Estos antecedentes podrán retirarse también en las Delegaciones de la Corporación en Punta Arenas, Concepción y Valdivia, en fechas postergadas dos días con respecto a las establecidas para Santiago.

EL DIRECTOR DE CONCURSOS

## CAJA DE CREDITO POPULAR

SUCURSAL N.o 3. — AVENIDA MATUCANA 33-35.

MAÑANA, DE 9 HORAS ADELANTE:
IMPORTANTE REMATE DE ROPA

PRESTAMOS CONCEDIDOS EN ABRIL DE 1962, CON VENCIMIENTO EN OCTUBRE DE 1962.
POLIZAS N.os: 86.902 al 93.394.

HAY: Cortes de casimir, seda, lana y algodón; ternos, nuevos y usados; vestones, pantalones, ambos, camisas, calzado, sábanas, frazadas, colchas, cubrecamas, manteles, overoles e infinidad de artículos para el hogar.

EXHIBICION: HOY, DE 8.30 A 13.30 HORAS.

Pago al contado, en dinero efectivo. — Entrega, al término del remate.

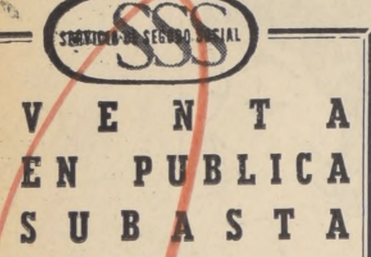
## CAJA DE CREDITO POPULAR
# REMATES

SEMANA COMPRENDIDA ENTRE EL 16 Y EL 22 DE DICIEMBRE DE 1962.
PRESTAMOS CONCEDIDOS EN ABRIL DE 1962, CON VENCIMIENTO EN OCTUBRE DE 1962.

**MARTES 18, EN LA SUCURSAL N.o 3, AV. MATUCANA N.os: 33-35.**
ROPA — Sucursal N.o 3. Desde la Póliza N.o 86.902 hasta la N.o 93.394
**MIERCOLES 19, EN LA SUC. N.o 4, SAN PABLO N.os: 2461-2471.**
ALHAJAS — Sucursal N.o 4. Desde la Póliza N.o 252.184 hasta la N.o 253.653
OBJETOS — Sucursal N.o 4. Desde la Póliza N.o 221.827 hasta la N.o 223.837
ALHAJAS — Sucursal N.o 6. Desde la Póliza N.o 178.144 hasta la N.o 178.612
OBJETOS — Sucursal N.o 6. Desde la Póliza N.o 190.084 hasta la N.o 191.796
**JUEVES 20, EN LA OFICINA MATRIZ, SAN PABLO N.o 1130.**
ROPA — Oficina Matriz. Desde la Póliza N.o 132.466 hasta la N.o 141.582
**VIERNES 21, EN LA SUCURSAL N.o 2, AV. V. MACKENNA 200.**
ROPA — Sucursal N.o 2. Desde la Póliza N.o 77.918 hasta la N.o 84.566

EXHIBICIONES: El día anterior al remate.
RENOVACIONES: Sólo se admiten hasta el día anterior a la exhibición.

Pago al contado, en dinero efectivo. — Entrega, al término del remate.




## VENTA EN PUBLICA SUBASTA

El 14 de diciembre, a las 10.30 horas, se verificará la subasta pública, ante el Juzgado de Letras de Puente Alto, del terreno agrícola ubicado en la parte alta de San José de Maipo. Posee agua de riego en toda su extensión.

137.800 mt2. aproximadamente.

MINIMO: Eº 6.000.—

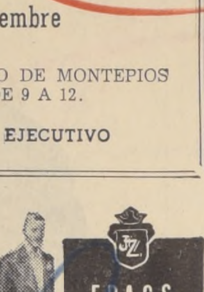
GARANTIA: 10% del mínimo.

FORMA DE PAGO: un tercio al contado y dos cuotas iguales a 6 y 12 meses plazo, reajustables, con 10% de interés anual.

Antecedentes y bases, en Secretaría del Tribunal.

EN SANTIAGO, CALLE AGUSTINAS 1161, PISO 9.o, OFICINA DEL SEÑOR DELFIN CARRASCO P.

EL DIRECTOR GENERAL













## PROPUESTAS PUBLICAS

Solicítanse propuestas públicas, a suma alzada, para la construcción de la Población "MILLARAY", 2a. etapa, de Temuco, compuesta de 208 viviendas de uno y dos pisos y trabajos de urbanización.

**Podrán optar a la presente licitación los contratistas inscritos en primera categoría de los Registros de la institución.**

**Las propuestas se abrirán el día 27 de diciembre, a las 16 horas, en la oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat N.o 48, 4.o piso, Oficina 42.**

Bases y demás antecedentes, podrán solicitarse en la Sección Industrias, Materiales y Reparaciones, de esta Corporación, Arturo Prat N.o 48, 4.o piso, Oficina 48, previo pago de la suma de Eº 15, desde el 12 hasta el 21 de diciembre de 1962, fecha en que los proponentes deberán entregar sus observaciones a los antecedentes.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



Habiéndose extraviado CHEQUE serie B-S N.o 01237913, Banco Italiano, Santiago, por Eº 20, queda nulo y sin valor, por haberse dado el aviso correspondiente.










## DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA
Departamento de Obras Militares

### REGISTRO ESPECIAL DE CONTRATISTAS

Llámase a concurso de antecedentes para confeccionar Registro Especial de Contratistas, para la prosecución de la construcción de la nueva Escuela Naval "ARTURO PRAT", que se construye en Playa Ancha, Valparaíso.

Bases y demás antecedentes se solicitarán en el Departamento de Obras Militares, ubicado en calle Errázuriz N.o 537, tercer piso, oficina 314.

El plazo de entrega será desde el 26 al 29 de diciembre, inclusive.

Se hace presente que las actuales inscripciones en categoría especial quedan nulas para optar a estos trabajos.

Jefe Departamento de Obras Militares de la Armada.




## POSTERGACION DE PROPUESTAS PUBLICAS

LA APERTURA DE LAS PROPUESTAS PUBLICAS A SUMA ALZADA PARA LA CONSTRUCCION DE LA TECHUMBRE DE FIERRO GALVANIZADO Y CAMBIO DE PISOS, EN POBLACION "EXEQUIEL GONZALEZ CORTES—NORTE" (EX VALDIVIESO—NORTE), DEL SERVICIO DE SEGURO SOCIAL, EN SANTIAGO, SE EFECTUARA EL DIA 27 DE DICIEMBRE DE 1962, A LAS 16.30 HORAS, EN LA OFICINA DEL JEFE DEL DEPARTAMENTO DE CONSTRUCCION, CALLE ARTURO PRAT N.o 48, 4.o PISO.

**Podrán optar a la presente licitación los contratistas inscritos en la Primera, Segunda y Tercera Categorías de los Registros vigentes de esta Corporación.**

Bases y demás antecedentes podrán solicitarse en la Sección Industrias, Materiales y Reparaciones, de esta Corporación, previo pago de Eº 5,00 (cinco escudos), hasta el día 24 de diciembre, 12 M.; fecha en que los proponentes deberán entregar la hoja-declaración con sus observaciones a los antecedentes.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO









## INDUSTRIAS FORESTALES S. A.

Por acuerdo del Directorio, cítase a Junta Ordinaria de Accionistas para el miércoles 19 de diciembre, a las 9 horas, en calle Huérfanos 1147 (Teatro Pacífico), con el objeto de pronunciarse sobre la Memoria y Balance correspondientes al 6.o Ejercicio y las materias a que se refieren los Arts. 16, letra (r) y 22 de los Estatutos Sociales.

El Presidente

**CIERRE DE REGISTRO**

Para los efectos de la celebración de la Junta, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 7 de diciembre próximo hasta el día de la Junta, ambas fechas inclusive.

El Gerente









POR HABERSE DADO EL AVISO CORRESPONDIENTE
Quedan NULOS los CHEQUES:
N.o 1260053 serie BB, por Eº 120, y N.o 1260057 serie BB, por 70, contra el Banco de Créditos e Inversiones.




## PROPUESTA PUBLICA

Solicítanse propuestas públicas, a suma alzada, para la construcción de 52 viviendas para el Servicio de Seguro Social, distribuidas en un block tipo "A" con 16 viviendas, que se construye totalmente, y 36 viviendas en un block tipo "B", que se encuentra actualmente en obra gruesa parcial y que se continúa hasta su total terminación. El total de la construcción consulta 3.578 m2., y está ubicada en la comuna de Santiago, calle Antofagasta esquina San Alfonso.

**Podrán optar a la presente licitación los contratistas inscritos en Primera, Segunda y Tercera categoría de los Registros de la institución.**

**Las propuestas se abrirán el día 8 de enero de 1963, a las 16 horas, en la oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Arturo Prat N.o 48, 4.o piso, Oficina 42.**

Bases y demás antecedentes podrán solicitarse en la Sección Industrias, Materiales y Reparaciones, de esta Corporación, calle Arturo Prat N.o 48, 4.o piso, Oficina 48, hasta las 17 horas del día 27 de diciembre de 1962, fecha en que los contratistas deberán entregar sus observaciones a los antecedentes.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO

# CRONICAS SOCIALES

*Por LUCIA ARRIETA*

## MATRIMONIO BARRUETO FAURE- CHIROS QUEZADA



En la Iglesia de la Recoleta Dominica fue bendecido ayer el matrimonio de la señorita Sthilla Barrueto Fauré y el señor Jorge Chiros Quezada. En la ceremonia religiosa fueron testigos Bernardo Barrueto Fauré, Víctor Jeamme Quintas, Julio Barrueto Fauré, Raul Ramírez Alvarado, y Víctor Barrueto Gewith. Del novio, Ernesto Almarza Varas, Edgard Cevallos Jones, Alfredo Kirckwood Bañados, Eugenio Iturriaga Gertner y Mario Díaz Fauré.

### A ANTUMALAL

Se han dirigido a Antumalal el señor Carlos Prieto Correa y señora Verónica Schaeffer de Prieto.

### ALMUERZO EN HONOR DEL EXCMO. SEÑOR JUAN MIGUEL BAKULA Y SRA.

El viernes próximo, 21 de diciembre, a las 13 horas, se realizará el almuerzo de despedida que ofrecen sus amigos chilenos al diplomático peruano don Juan Miguel Bákula Patiño y señora Laura Budge de Bákula. Las adhesiones se reciben en la Caja del Club de la Unión, hasta el día jueves inclusive.

### COMIDA

La señorita Paulina Claro Lea-Plaza ofreció en días pasados una comida a un grupo de sus relaciones sociales.

### EN MEMORIA DE DOÑA TERESA IZQUIERDO DE UNDURRAGA

Hoy, con motivo de cumplirse el primer aniversario de su fallecimiento, se efectuará una misa en la parroquia del Corazón de María, en Gálvez 772, a las 11 horas.

### BAILE

El miércoles 19 se efectuará en el Club de Golf de Los Leones el baile que celebra el último curso de las Monjas Ursulinas, con motivo de finalizar sus estudios.

### CHARLA EN EL CIRCULO ESPAÑOL

El miércoles 19 de diciembre, a las 19 horas, tendrá lugar en el Círculo Español la charla que la señorita Carmen Lorenzo, secretaria de la institución, dará sobre el tema "La Navidad en España".

### COMIDA EN EL CLUB DE LA UNION

El próximo 20 del presente, tendrá lugar en el Club de la Unión, la comida que sus relaciones sociales ofrecen al señor Pastor Valdivieso Cifuentes y a la señorita Emilia Cruz Lavín, con motivo de su próximo matrimonio. Hasta el momento se han adherido las siguientes personas:

Chita Cruz de Ovalle, Luis Cruz Lavín, Raquel Saavedra de Cruz, Raúl Undurraga Alemparte, Eliana Cruz de Undurraga, Hernán Valdés Freire, María Undurraga de Valdés, Alberto Greene Baquedano y Mercedes Undurraga de Greene, Eduardo Undurraga Alemparte, Raquel Romo de Undurraga, Fermín Valenzuela, Berta Marchant de Valenzuela, Gabriela Goycoolea, Graciela Mackenna Ovalle, Rosa Garrido de Vicuña, Luz Ossa Salas, Raquel Salas Vergara, María Amalia Larraín G., Enrique Lira Silva, Javier Bustamante, A. Clemencia Garrido de Bustamante, Domingo Silva Dávila, María Cañas de Silva, Camilo Cobo G., Raquel de la Maza de Cobo, Inés Cisternas Holley, Carlos Doggenwiller Z., Raquel Manterola de Ugarte, Ena Aguirre de R.T., Mario Infante I., Lucía Arrieta de Infante, Exequiel Undurraga Fernández, Luz Arrieta de Undurraga, Adolfo Guerrero Cood, Marta Rozas de Guerrero, Olga Pizarro de Astorquiza, Sofía Vicuña Velasco, Olga Vargas de Silva C., Daniel Armanet B., Victoria Izquierdo de Armanet, Elena Palacios de Viollier, Horacio Montes Sutil, Eliana Olea de Montes, María Saavedra Alcalde, Guillermo Cox, Adriana Troncoso de Cox, Melitón Moreno V., Julia Velasco de Moreno, Alfonso Velasco M., Alicia Sáenz de Velasco, Carlos Ferrer F., Matilde Velasco de Ferrer, Alfredo Errázuriz Larraín, Marta Ferrer de Errázuriz, Irma Ferrer, Josefina Gómez de Letelier, Teresa de la Maza de Bascuñán, Enrique Concha, Eugenia Videla de Concha, Guillermo Feliú Cruz., Inés Silva de F., Daniel Antúnez, Carolina Valdivieso de Antunez, Salvador Díaz Doll, Carolina Antúnez de Díaz, Daniel Antúnez Valdivieso, Mercedes Valdivieso de Gumán, Diego Guzmán V., M. Angélica L. de Guzmán, Abraham Guzmán V., Ricardo Valdivieso Lois, Jaime Antúnez Valdivieso, Luis Vergara Rodríguez, Magdalena Lira de V., José Vergara Manterola, María Valdivieso de V., Sixto Bassaure, María Ariztía de Bassaure, Rebeca Ariztía de Valdivieso, Alfredo Montes Urriola, Blanca Recart R., y Mariana Risopatrón de Santapau.

### EN EL CIRCULO ESPAÑOL

El sábado 29 del corriente, a las 23 horas, tendrá lugar en los salones del Círculo Español el baile de gala que, con motivo del fin de temporada, ofrece la institución a los señores socios y sus familias.

### INSTITUTO CHILENO-JAPONES

El Instituto Chileno Japonés de Cultura tiene el honor de invitar a usted y familia a una velada que se efectuará el miércoles 19 del presente, a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, con motivo de cumplirse diez años del restablecimiento de las relaciones diplomáticas entre Chile y Japón.

Se desarrollará el siguiente programa:

1.o— Himnos nacionales de los dos países, por el coro de la Escuela Hogar Coeducacional N.o 1 "Japón".

2.o— Discurso de ofrecimiento por el secretario del Instituto, don Manuel Ossorio.

3.o— Interpretaciones musicales del folklore chileno, con acompañamiento de guitarra, por las señoritas japonesas Ana y Pilar Oki ("Chiu Chiu", de Nicanor Molinare, y "La Consentida", cueca de Jaime Atria).

4.o Discurso del Excelentísimo señor Mitsuo Tanaka, Embajador del Japón.

5.o— Interpretaciones de música folklórica japonesa y chilena por las señoritas Victoria e Inés de Ramón ("Hakone Hachiri", canción popular del Japón, y "Niña Campesina" de Clara Solovera).

6.o— Las relaciones diplomáticas chileno-japonesas a través de la historia. Conferencia por el presidente del Instituto, don Carlos Gayán.

7.o— Cine documental japonés, "Kimono", en colores.

## TELEVISION

**HOY:**

CANAL 9. U. DE CHILE: 21 horas. Editorial de Fco. Galdames, quien informa sobre las actividades universitarias Fuente de Variedades, desde una fiesta de Navidad a un show artístico. Las calles de Santiago, "Concierto": Andrés de Segovia interpreta obras de Bach, Bocherini, Villalobos y Albéniz. Esta noche, la entrevista de Edo. Grunert.

## Raúl Montenegro regresa hoy a Chile



Para esta tarde está anunciado el arribo a Santiago del extraorinario actor chileno Raúl Montenegro, quien viaja directamente desde la República Dominicana, país donde se encontraba actuando con gran éxito. El motivo del viaje de Montenegro, después de cinco años de ausencia, es el de recibir un homenaje que le rendirá la Municipalidad de Santiago, con motivo de haber obtenido este actor el Premio a la Mejor actuación, en el Festival de Teatro de las Naciones, en París, por su genial interpretación de la obra de Fernando Josseau "El Prestamista". Junto con homenajearlo, la Municipalidad ha programado la actuación de Montenegro durante varios días en el Teatro Municipal. Desgraciadamente, aunque Montenegro estaba dispuesto a venir a Chile, desde el mes de agosto pasado, la Municipalidad no encontró nada mejor que presentar estas funciones en la peor semana teatral del año, en vísperas de Pascua, días que muchos teatros prefieren cerrar, ante la ausencia total de público. Sin embargo, se espera que los amantes del teatro no perderán esta ocasión de aplaudir a Montenegro y ver la obra que tanto éxito ha cosechado en el extranjero, y que se presentará en forma bastante renovada. A las ocho de la noche, Raúl Montenegro se reunirá con los periodistas en el Teatro Municipal, en la que será una interesante conferencia de prensa. En el grabado, Montenegro, con las tres caracterizaciones que ha creado para "El Prestamista": el panadero, el marqués y el hombre de negocios.

## DIRECCION DE INDUSTRIA Y COMERCIO

# PROPIEDAD INDUSTRIAL

**MARCAS** SOLICITADAS DESDE EL 28 DE NOVIEMBRE AL 11 DE DICIEMBRE, INCLUSIVE.

Clase 1 Substancias minerales en bruto.— "ESSO ENCAP".
Clase 3 Abonos minerales y fósiles en bruto y elaborados.— "ESSO ENCAP".
Clase 4 Metales, cerrajería, ferretería. — "ETIQUETA (estrella)".
Clase 7 Piedras elaboradas, cementos, cales, yeso.— "ETERNIT", "CONCRETOL", "DUNTILE", "TOTAL - CRET".
Clase 12 Caucho, gutapercha, corcho.— "GOMITERN".
Clase 14 Pieles y cueros sin curtir.— "LAKODA".
Clase 15 Pieles y cueros curtidos, sedas, lanas, crines.— "POROMERIC".
Clase 19 Aceites y grasas lubricantes y para pintura. — "DIXOPETROL", "LUBRY-LOY", "HYDROLASTIC", "ESSO ENCAP", "SNOUBAN".
Clase 20 Adhesivos, pintura, barnices, pastas. — "TRAQUIM J. R. R.".
Clase 21 Jabón común y preparaciones para lavar y limpiar.— "LABORATORIO GEKA S. A.", "OLINDEX", "RAPSOL", "KRYLON", "DISEÑO PENTAGONO CON ESTRELLA", "CORTAL", "CLORISOL", "KLAROFIX".
Clase 23 Cartón piedra, papeles y cartones embetunados.— "ETERNIT".
Clase 24 Papeles decorativos.— "HELFIX".
Clase 31 Máquinas y aparatos para imprimir, escribir y copiar.— "UNION", "ULTRA".
Clase 32 Aparatos de calefacción, alumbrado y ventilación.— "MAGIC AIR", "SECABELLO", "SECAPELLE", "PARALECTRO", "SEXY", "FARO", "SANTA LUCIA", "SANTA ADELA", "TACORA", "CHILENITO", "VESUBIO", "HARMET".
Clase 34 Refrigeradores, filtros, extinguidores de incendio.— "FRAM".
Clase 36 Maquinaria y vehículos. — "INADER", "POROMERIC", "A. L. H. O.", "HYDROLASTIC", "CONTESSA", "AMERICAN MOTORS", "AMBASSADOR", "WEATHER EYE", "CLASSIC", "N ZETA", "ETIQUETA".
Clase 37 Telégrafos, teléfonos, radio y señales. — "SEÑALIT", "GEISHA", "KIMONO", "MIKADO", "HIROSHIMA", "EMPERADOR", "MANDARIN", "SAYONARA", "FRAGATA", "PLAY BOY", "COSMONAUTA".
Clase 42 Muebles metálicos y de madera.— "POROMERIC", "ETIQUETA (Estrella)".
Clase 46 Ropa de cama, colchones, cortinas.— "PLASTIC HOME", "CEL-O-LANA".
Clase 47 Ropa de vestir.— "CETRO D'ORO", "EL AGUILA", "ATHENEA", "WALKIRIA", "BRIGITTE", "DANA", "MARLBORO", "ELLA Y EL".
Clase 48 Artículos de pasamanería, botonería, etc. — "FIXO", "O-FLEX", "ANAKENA".
Clase 50 Calzado.— "POROMERIC".
Clase 51 Sombreros.— "MARLBORO".
Clase 52 Bastones, paraguas, quitasoles, abanicos, carteras.— "POROMERIC".
Clase 53 Papel de fumar y artículos para fumadores, menos tabacos y enciende fuegos.— "WEMBLEY".
Clase 57 Productos de perfumería y para el tocador. — "ARREBATO", "DELIRIO", "REPLIQUE", "LABORATORIO GEKA S. A.", "PELUSITA", "GLIDER", "DISEÑO", "MARITZA", "MAXWELL", "SWEET HEART", "BRISTOL", "BORAXOL 2 etqs.", "ORPEYEE", "M. ESTUART", "ARTIC", "ARTEL WESTERLEY etq.", "LOCION N.o 3", "DISCO ROJO".
Clase 59 Grasas comestibles. — "GOLDEN PIG".
Clase 61 Aliños y condimentos.— "GOLDEN PIG", "SIRENA".
Clase 62 Productos vegetales comestibles, frescos y secos.— "GLORIA", "RUTA", "FRUTERA PAN - AMERICAN", "PAN-FRUIT".
Clase 63 Harinas, fideos, pan.— "HELFIX".
Clase 64 Conservas alimenticias no dulces.— "LOA S. A. P.", "ANDES S. A. P.", "PISCIS S. A. P.".
Clase 65 Té, café, yerba mate y productos similares.— "LA MARINA", "TEMAX", "REAL", "TEKING".
Clase 66 Galletería, pastelería, confitería. — "HELFIX", "ETIQUETA (copa helada)".
Clase 67 Alimentos especiales para niños y enfermos.— "HELFIX", "ETIQUETA (copa helada)".
Clase 68 Bebidas analcohólicas, helados. — "HELFIX".
Clase 69 Vinos y bebidas alcohólicas. — "EL SAUCE", "QUERONQUE", "RON-COLA", "COC'S-WINE", "WINE-COLA", "VIÑA COLLIPEUMO-NINHUE", "SANTA ELIANA", "SANTA ELVIRA".
Clase 70 Alimentos especiales para animales y aves.— "LOA S. A. P.", "ANDES S. A. P.", "PISCIS S. A. P.".
Clase 71 Cigarros, cigarrillos y tabacos. — "PARKWAY", "WEMBLEY".
Clase 72 Aparatos y artículos deportivos, juegos y juguetes.— "EUREKA".
Clase 73 Talabartería, maletería y artículos para viajes, pesca y caza.— "POROMERIC".
Clase 74 Telas y ropa impermeables, zapatillas de goma.— "MARLBORO".
Clase 75 Medicinas y productos químicos y farmacéuticos. — "VALSYN", "RIFOCINA", "SILOXANO", "BIOHUBBER", "DERMO - HUBBER", "HUBERAMIN", "HUBERLITREN", "HUBERMICINA", "NEO-HUBBER", "TETRA - HUBBER", "HUBERSONA", "HUBERTAN", "LABORATORIO GEKA S. A.", "MODERANIL", "LOROX", "THE BAKER LABORATORIES", "BAKER", "NILATIL", "FLUORAL", "SECOPHEN", "CONFITABS", "SICORTEN", "LUDIOMIL", "FALOSPOR", "SORELFAN", "OPTICORTENOL", "DESENSATOL", "VALSYN", "MAICOMEX", "KAMYCIN", "BETOLVEX", "DUMOSEPT", "SILENEN", "ELECTROLIXIR", "HYPER-TET", "SEGURIFLEX", "SEGURIFILTRO", "SEGURIQUIPO 28", "VITA - MANDETS", "PYROXAL", "WULFAMIN", "DAMETIN", "PECTAL", "TRIDOFIN", "TRIDOCYLON", "USCOPAN", "PAXISAL", "TENIPEN", "OSALGAN", "PIRAVON", "ELTIRAN", "NIDRAFUR", "NEFROVAC", "POLIVAC", "AMINOFUSIN".
Clase 76 Abonos artificiales y químicos. — "ESSO" ENCAP".
Clase 77 Instrumentos y útiles médicos. — "BREATH-O-LIFE".
Clase 78 Relojes y cronómetros. — "FIXO" "O-FLEX", "ZODIAC".
Clase 79 Aparatos y útiles cinematográficos y fotográficos.— "UNION", "ULTRA" "COMPUMATIC-COMPUTIC".
Clase 80 Instrumentos acústicos y musicales. — "TOQUI".
Clase 81 Artículos de escritorio, papeles, impresos no periódicos.— "TREVIRA LA CORBATA MARAVILLOSA" "TREVIRA DURA TRES VIDAS" "SEDA NATURAL QUIZAS" "TREVIRA SI"; "TREVIRA EL TEJIDO MARAVILLOSO", "FLASH", "FOTOTIP", "POROMERIC", "ELLA Y EL", "PHOTEX", "ANTONIO ACEVEDO HERNANDEZ", "RANCHO CHILENO, etc.", "ETIQUETA (manta)".
Clase 82 Publicaciones periódicas. — "PEC" "7 DIAS" "EL NUEVO TIEMPO" "LA FRONTERA", "5 y 6 (cinco y seis)".
Clase 84 Artículos no comprendidos en las demás clases.— "HELFIX", "ETIQUETA (estrella)".

**Nombre de establecimientos industriales y comerciales**

"MARTINI", restaurant, bar y similares en la prov. de Santiago; "LA CHILENITA", zapatería, en la prov. de Curicó; "ELLE COIFFEUR", salón de belleza, en la provincia de Valparaíso; "FLORA NORERO", restaurant, hostería, en la prov. de Valparaíso; "LOA S. A. P.", "ANDES S. A. P.", "PISCIS S. A. P.", empresa industrial pesquera; "DELOITTE" "DELITTE, PLENDER", "DELOITTE, PLENDER, GRIFFITHS", "DELOITTE, PLENDER HASKINS AND SELLS", "HASKINS AND SELLS", empresa de contabilidad y auditoría, en las provs. de Santiago y Valparaíso; "MERCURY", agencia de publicidad, en la prov. de Santiago; "FOTOTIP", estab. comercial de venta de máquinas y accesorios fotográficos, en la prov. de Santiago; laboratorio de fototécnica, "PUBLISTAR", oficina de publicidad, en la prov. de Santiago; "HUBBNER", estab. comercial de distribución de productos químicos y farmacéuticos, en la prov. de Santiago; fábrica de productos químicos y farmacéuticos; "GRUPO CORDAL GIRARD", un conjunto de cuerdas; "EL CISNE", estab. de lanadería y tintorería, en las provincias de Cautín y Concepción; "LABORATORIO GEKA S. A.", laboratorio de fabricación de productos de las clases 21, 57 y 75; "INCHITRAQUIM", fábrica de productos químicos; "FENIX", una academia de teatro, en las provincias de Talca y Santiago; "CHRISTIAN DIOR", estab. comercial de peluquería, manicure, venta de artículos de la clase 57, en la prov. de Santiago; "CARRERA", compañía de seguros generales; "ESMERALDA", criadero vacunos, overos negros y caballares, en la prov. de Osorno; "TOQUI", un estab. industrial grabador de discos; "HANS CHRISTIAN ANDERSEN", estab. educacional con jardín infantil, en la prov. de Santiago; "PLASTIC HOME", fábrica de artículos plásticos; "PETROLERA", compañía de seguros generales; "VALPARAISO COUNTRY CLUB", club social, deportivo, turístico, en la prov. de Valparaíso; "Restaurant, hoteles, bar", en la prov. de Valparaíso; "CODEVENTA", organización comercial de venta, en la prov. de Santiago; "SILEGAL" oficina destinada a proporcionar a las empresas todo tipo de informaciones en el campo de lo legal que a ellas pueda interesar, en la prov. de Santiago; "EUREKA", oficina de corretaje de propiedades, informes comerciales, agencia de empleos, copias de planos, roneo, en la prov. de Santiago; "FOTOSERVICE" taller fotográfico, en la prov. de Santiago; "AMERICANA", oficina de publicidad y propaganda, en la prov. de Santiago; "COVENPRO", oficina de comisiones, corretajes, cobranzas y propiedades, en la prov. de Santiago; "LA GRAN BRETAÑA", ferretería, en la prov. de Santiago; "ETIQUETA" (Estrella)" estab. industrial de productos de las clases 4, 42 y 84; estab. comercial de venta, distribución de productos de las clases 4, 42 y 84, en todas las provincias de Chile; "MI CASA", estab. comercial y oficina relacionadora funeraria y ramos similares, en las provs. de Santiago, Valparaíso, Aconcagua, Talca y Concepción; "A. B. C. PLASTIGRAF IMPRESORES", imprenta, en la prov. de Santiago; "JARDIN VERSAILLES", jardín de cultivo de plantas y flores, en la prov. de Santiago; "MINERVA", estab. comercial de venta de libros científicos, en las provs. de Santiago, Aconcagua, Concepción, Cautín y Valdivia; "JOHNSON & HIGGINS", estab. comercial dedicado al comercio de seguros y reseguros, en todas las provincias de Chile.

Se da este aviso para las oposiciones a que haya lugar, las cuales deberán presentarse en la Oficina de Marcas del Departamento de Industrias de la Dirección de Industria y Comercio, Teatinos 50, en el plazo de 30 días, a contar desde la última publicación. Las etiquetas que acompañan a estas marcas se exhiben en las vitrinas de este Departamento.

**Jefe del Departamento de Industrias.**

SANTIAGO, 15-16-17, diciembre de 1962.

# GUIA DEL ESPECTADOR

## TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200).— Descanso de la Cía.
CAMILO HENRIQUEZ, Amunátegui 31 (88959).— No hay función.
CARLOS CARIOLA, San Diego 242 (89350).— 18.30 y 22 horas: Marionetas "Teatro Piccolo", de O. Podreca.
COUSIÑO, San Ignacio 1249 (50657).— Cía. de Revistas Humoresque.
MARU, Huérfanos 786 (397907).— 19 y 22 horas: Silvia Oxman y Emilio Gaete: "Claudia no se baña sola".
MONEDA, Estado 82 (31477).— Cía. de Américo Vargas y Purv Durante. "Ocho mujeres".
MOZART, Apoquindo 3384, lado cine El Golf (480531).— Silvia Piñeiro "La idiota".
OPERA, Huérfanos 837 (30176).— "Ud. me necesita", con Manolo González.
PRINCESA, Recoleta 348 (372606). — Cía Revistas Picaresque.

## CINES
### HORARIO FIJO

ALCAZAR, Brasil 373 (80122). — Amor es juego prohibido. Escándalos imperiales. Sortilegio de amor.
ASTOR, Estado 257 (392112). — Jerónimo.
BANDERA, Bandera 76 (89111).— La guardia de la reina.
CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (498061).— Llanto del corazón.
CENTRAL, Huérfanos 930 (33555). — Picnic.
DANTE, J. Washington N.o 26 (494359).— Peripecias a bordo.
DUCAL, Agustinas 777 (35375). — El Cid.
EGAÑA, Los Guindos N.o 3368 (471026).— La dama de la madrugada. Muñequita de lujo.
EL GOLF, Apoquindo 614 (480046). — El fantasma de la ópera.
GRAN PALACE, Huérfanos 1176 (60082).— Peripecias a bordo.
HUERFANOS, Huérfanos N.o 930 (33555).— Una noche en la playa.
IMPERIO, Estado 235 (397960).— Quinteto de la muerte.
KING, Huérfanos 840 (32838). — El estigma del arroyo.
LAS CONDES, Noruega N.o 6316 (484067).— Su mejor enemigo.
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116).— Beneficio del personal. Rapsodia. Operación faldas.
LIDO, Huérfanos 680 (34366). — Alarma a bordo del Valiant.
METRO, Bandera 137 (83361). — 15, 19 y 22 horas: Llanto del corazón.
NILO, Monjitas 879 (392078).— Los cosacos.
ORIENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345).— Las nieves de Kilimanjaro.
PACIFICO, Huérfanos 1147 (62921) — 14, 16, 19 y 22 horas: Yo quiero vivir contigo.
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43948).— Europa de noche. Pobres millonarios.
REAL, Compañía 1040 (65555). — Audaz asalto.
PLAZA, Compañía 1068 (84714).— En reparación.
REX, Huérfanos 735 (31143-31144). — El sitio de Siracusa.
SANTA LUCIA, Avenida Bernardo O'Higgins 615 (34718).— M. V. y N.: Aventuras en los mares del sur.
WINDSOR, Moneda 1025 (89761).— El fantasma de la ópera.

## ROTATIVOS

ALAMEDA, Avenida Bernardo O'Higgins N.o 2987 (91254). — Raíces de pasión. Los jinetes saqueadores. Cara de fuego.
ALHAMBRA, S. Pablo 4160 (90527) — Meneos y zapateos al ritmo del twist. El gran riesgo. Música, muchachos.
AMERICA, Ñuble N.o 390 (52443). — Aventuras de Joselito y Pulgarcito. Los tres sargentos. La cima del mundo. 4a. Maravilloso enmascarado.
ANDES, Irarrázaval 435 (43811). — Por los barrios bajos. La jungla de cemento. Generación violenta.
AUDITORIUM, Bandera 236. (84688).— Ella y sus millones.
AVENIDA MATTA, Av. Matta 618 (51453).— Verano violento. Anónimas cocottes. El caballero invencible.
BAQUEDANO, Plaza Italia 073 (31787).— La garra del tigre. Terror. La otra mujer.
BLANCO ENCALADA, Blanco Encalada 2820 (91787).— Rocco y sus hermanos. Las conspiradoras. Remolino de pasiones.
CAPITOL, Independencia 224 (372406).— Carmen la de ronda. Alma gitana. Las dos caras del Dr. Jeckill.
CAPRI, Monjitas 825 (392414).— Cimarrón. Una vida por otra.
CARRERA, Avenida Bernardo O'Higgins 2151 (86685). — Los cañones de Navarone. Mientras ruge el mar.
CERVANTES, Matías Cousiño 134 (381894).— Manón.
CINELANDIA, Puente 540 (67532) — La mano en la trampa. Un guapo del 900.
CITY, Agustinas 1022 (666•7). — Hombres sin bandera.
COLON, San Pablo 3001 (90577).— Vuelta a la vida. El hijo de Alí Babá. Cuando hierve la sangre.
CONTINENTAL, Plaza Bulnes 41 (60735).— Pilotos de la muerte.
CHILE, Recoleta 2104 (372566).— Alma gitana. Corazón rebelde. La legión de los césares.
EL SALTO, El Salto 3130 (373334). — La legión de los césares. Tres balas perdidas. Héroe de la policía montada.
ESMERALDA, San Diego N.o 1035 (64303).— La esclava de Roma. La reina de Saba. El guerrero de Creta.
FLORIDA, Estado 226 (34289). — Madriguera de espías.
GRAN AVENIDA, Gran Avenida 4830 (52163).— El hombre que desafió la muerte. Rosa de sangre. Cuando hierve el infierno.
HOLLYWOOD, Irarrázaval 2908 (42389).— La espada y la cruz. El gran circo. Romanoff y Julieta.
HUELEN, Huérfanos 979 (31603).— Caminos malditos.
IDEAL CINEMA, Mapocho 4117 (92188).— El mundo cómico de Harold Lloyd. Los recién casados. Una luz en la plaza.
IMPERIAL, San Diego 1344 (51112) — Los cuatro jinetes del Apocalipsis. Tamango. Los invictos.
ITALIA, Bilbao 473 (41883).— El espía. Los miserables.
LAUTARO, Carmen Mena 602. — Los valientes andan solos. El espía. Naciste en la tierra de los cíclopes.
LIBERTAD, Vivaceta 1564 (361627) — Huracán de almas. El gran pillo. Nunca en domingo.
LIRA, Pintor Ciccarelli 293 (52181).— Los cuatro jinetes del Apocalipsis. Tres balas perdidas. El gran riesgo.
LO FRANCO, Carrascal N.o 4604 (92705).— Historia de dos pilletes. La leona de Romaña. Tres balas perdidas.
MADRID, Chacabuco 32-C (93657). — El analfabeto. Rebelión de los esclavos. Los amores de Salambo.
MAIPO, San Pablo 4251 (95050). — Los cañones de Navarone. La cruz y la estrella.
MARCONI, Manuel Montt 032 (42867).— Esa clase de mujer. No soy para tí.
MAYO, Monjitas 879 (391201).— El sol brilla para todos.
MINERVA, San Pablo 3230 (91464).— Corazón de hielo. Un submarino sembró la muerte.
MISTRAL, San Diego 279 (63994). —Dos locos tras un fantasma. Pague o muera. El escuadrón de las águilas.
MODERNO, Gran Avenida 6544 (253, La Cisterna).— Mi bella acusada. Los valientes andan solos. Naciste en la tierra de los cíclopes.
MONACO, Arturo Prat 715 (382845).— Rebelión de los esclavos. La esclava de Roma. Viaje al fondo del mar.
MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 3943 (91555).— El pecado de una madre. Las recién casadas. Carmen, la de Ronda.
NACIONAL, Independencia 801 (370594).— Los comancheros. Carrera de hidalgos. Alí Babá y los cuarenta ladrones.
NORMANDIE, Av. B. O'Higgins 139 (392749).— Un hombre sin suerte. Amor en la tarde.
NOVEDADES, Cueto 257 (94594) — Dulce engaño. Amores de colegiala. Los huevos del avestruz.
O'HIGGINS, San Pablo 2285 (86929).— Los cañones de Navarone. La cruz y la estrella.
PALACE OVALLE, Iquique 6698.— Los valientes andan solos. El espía. Naciste en la tierra de los cíclopes.
PALMILLA, Pedro Fontova 5021.— Un hombre sin suerte. La cucaracha. Los asesinos de Nurenberg.
PORTUGAL, Diez de Julio 252 (34816).— La esclava de Roma. La reina de Saba. El guerrero de Creta.
PRAT, San Diego 2117 (50754).— El hijo de Alí Babá. Vuelta a la vida. Corazón rebelde.
RECOLETA, Recoleta 597 (373133) — El pecado de una madre. Alma gitana. Carmen, la de Ronda.
REGINA, Vicuña Mackenna 624 (36097).— Salvajes inocentes. Costa azul.
REPUBLICA, República 239 (93613).— Los comancheros. Carrera de hidalgos. Alí Babá y los cuarenta ladrones.
RIO, Monjitas 743 (33550).— Nicki, el perro salvaje.
RITZ, San Antonio 50 (380613) — Leche de hierva. Un día de locura.
RIVIERA, Diagonal Cervantes 802 (36093).— La mentira infame. París vive de noche.
ROMA, San Diego 236 (67258) — Los cañones de Navarone. Mientras ruge el mar.
ROXY, Huérfanos 1055 (80809).— El paredón.
SAN ANTONIO, San Antonio 255 (33605) — La francesa y el amor.
SAN DIEGO, San Diego 612 (81093).— Semilla de perdición. Chicas descarriadas.
SAN MARTIN, Avda. B. O'Higgins 776 (35357).— El hechizo hawaiiano.
SAN MIGUEL, Euclides 1202 (51262) — La legión de los césares. Raíces de pasión. Río de la muerte.
SANTA FE, San Diego 1950 (55103).— La raya de la muerte. El secreto de Montecristo. Tamango.
SANTA ROSA, Santa Rosa 3890 (50965).—Mi bella acusada. El espía. Piratas del río sangriento.
SANTIAGO, Merced 829 (32888).— Mi último tango.
SAO PAULO, Merced 772 (397946). — El valor de ser hombre.
SEPTIEMBRE, San Dionisio 2565 (94321).— Los cañones de Navarone. Los piratas del río sangriento.
SUR, San Diego 935 (61524).— Madame Sans Gene. El inspector.
TIVOLI, Huérfanos 757 (30611).— Desafío al corage. Bala por bala.
TOESCA, Huérfanos 1313 (63289). — El judío errante. Escuadrón de las águilas.
VALENCIA, Independencia 2199 (370288) — El pecado de una madre. Corazón rebelde. Carmen, la de ronda.
VENECIA, Castro 130 (80336) — El aguijón de la muerte. Los sobrevivientes. La ciudad pecadora.
VERDI, Pedro de Valdivia 5273 (499704).— Cartas de una novicia. Doce a la luna. Amantes impetuosos.
VICTORIA, Huérfanos 827 (30021) — Pasión en la selva.
YORK, Ahumada 166 (66687).— El profesor distraído.



## Nace una nueva estrella



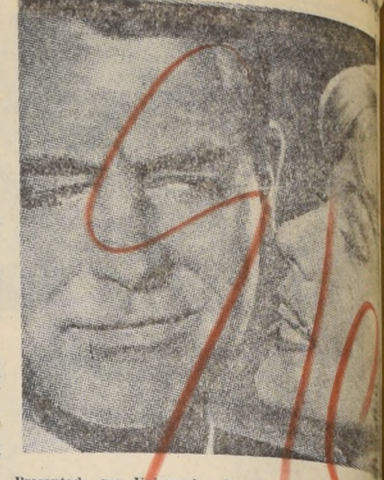
Después de largos experimentos, miles de bocetos, estudios de voces y de movimientos, los Estudios Walt Disney han dado a luz una nueva estrella cinematográfica. Se trata de un tío del Pato Donald, el profesor Ludwig von Pato. Este personaje, que hará las delicias de chicos y grandes, en su primera cinta, "El eterno cazador", es un psiquiatra, conferencista y trotamundos, bastante distraído y con algunas chifladuras muy personales.







## AUMENTA DIA A DIA EL INTERES POR "AMOR AL VUELO". AL TERMINO DE 1962, LA MEJOR COMEDIA DEL AÑO



Presentada por Universal y bajo los auspicios de C. C., "AMOR AL VUELO" —con censura mayores de 18 años— maravilloso tecnicolor— reúne los precisos elementos de pa, sátira y malicia de una comedia brillante, que se aplaudir desde su primera escena. El público ríe sin e frente a estas situaciones que animan dos favoritos de la talla, Doris Day y Cary Grant. Se presentará al término 1962, el día 25 de diciembre, en los cines Central y O "AMOR AL VUELO" ha merecido los elogios sin reserva la crítica.







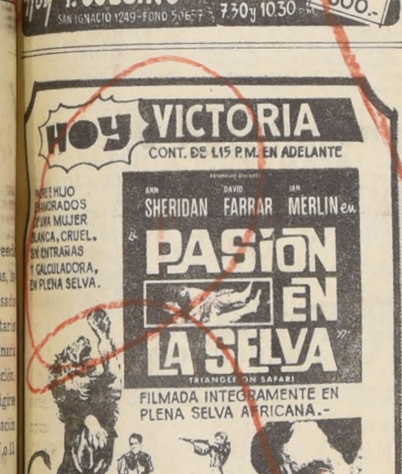

## Nuevo Circo Las Aguilas Humanas 1962, hoy en San Carlos, mañana 18 en Bulnes y el jueves 20 en Concepción

Con el resplandor de merecidos éxitos alcanzados en Chillán, el Circo Motorizado Las Aguilas Humanas 1962, hoy lunes 17, se presenta en San Carlos en primera y única actuación, que ha despertado interés, curiosidad y entusiasmo en la ciudad y todos sus alrededores agrícolas. Mañana martes 18, actuarán en Bulnes, cuyo Gobernador Alfonso Chávez Andrade y las autoridades municipales, han brindado toda clase de facilidades para el mayor éxito y lucimiento del magnífico espectáculo del Teatro Caupolicán de Santiago.

Seguirán a Concepción, a la Cancha de la "U", cedida por patriótica cooperación de la Universidad de Concepción; el jueves 20 noche debut penquista, 21 noche, sábado 22 y domingo 23, tres presentaciones diarias penquistas matinée vermut y noche, cerrando sus actuaciones el martes 25, gloriosa Pascua de Navidad.

Regresarán inmediatamente a Santiago, debiendo seguir a Mendoza y Buenos Aires. Por tal motivo, este año no visitarán Tomé, Penco, Lota, Coronel ni Talcahuano.







## PAN DE PASCUA

NO HAGA MAS PRUEBAS

Pan de Pascua "uno" y nada más,

**Pan de Pascua Productos Murias.**

Pídalo a su fábrica:

San Diego 1970 – Fono 50089

Y

Establecimientos Bol - Vall

SAN DIEGO N.o 2090

Descuentos a Instituciones y Sindicatos.

## MUÑECOS QUE MARAVILLAN



Desde ayer se presentan en el Teatro Cariola los famosos muñecos que componen el Teatro Piccolo, de O. Podrecca, considerado uno de los grupos de marionetas de mayor calidad en Europa. Un cuidadoso montaje, en los cuales la luz, los decorados y los trajes tienen parte importante, hacen que la labor de los cinco técnicos que mueven el ejército de muñecos que componen el conjunto, llegue a momentos de total perfección. Entre los números que se mostraron en el primer repertorio (tienen tres) destacaron, Los Cuentos de Hoffmann, una orquesta de jazz, un concertista en violín, un trío de cantantes napolitanos, una función completa de circo, y la actuación de Briggite Bardot. En el grabado, Briggite Bardot junto a un enamorado gato, y una orquesta de jazz formada por cuatro alegres instrumentistas, que hacen las delicias de niños y adultos.

## CINES COMUNALES

AVENIDA (Buin).— Los amores de Salambó. La casa del terror

CERVANTES (San Antonio).— Un chileno en España Continente negro.

MAIPU, 5 de Abril 19 (571530). Maipú — El terror de las chicas El buena suerte.

MUNICIPAL (Peñaflor).— Cuarenta grados de amor. Cartago en llamas. Treinta y nueve escalones.

MUNICIPAL (San Bernardo) — La novia de nueve metros. La nave del espacio Norman diplomático.

NACIONAL (Puente Alto).— Viva Villa, grito de muerte. El príncipe bandolero El barón sardónicus.

ALHUE (Pob. Dávila) — Variedades de media noche. Cómo pescar un millonario

PLAZA (Talagante).— Ada. Hong Kong




INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL

TEMPORADA DE CONCIERTOS

AL AIRE LIBRE

MAÑANA MARTES, 22 HORAS

**PARQUE FORESTAL**

PROGRAMA:

CARL ORFF,

"CARMINA BURANA"

(versión de concierto)

CON LA PARTICIPACION DE

Orquesta Sinfónica de Chile

Coro de la Universidad de Chile

LUCIA GANA, soprano
GEORGEANNE VIAL, contralto
RUBENS DE LORENA, barítono

Director: VICTOR TEVAH

SEGUNDO CONCIERTO

Viernes 21, en el mismo escenario




OFRECE:

Maravillosos trajes de baño en Lastex y Nylon, modelos y colores de última moda. Además, pantalones, blusas y faldas, y novedosos artículos finos para regalos. Gorras y bolsas de baño.

ECONOMICE TIEMPO Y DINERO COMPRANDO ANTES SU REGALO DE PASCUA Y AÑO NUEVO Y SERA MEJOR ATENDIDO.

(CON UN PEQUEÑO PIE, LE RESERVAMOS SU COMPRA.)

COMPAÑIA 1078

LADO TEATRO PLAZA

(Entre Ahumada y Bandera)

## NUEVA REVISTA AL "HUMORESQUE"

Llega a sus últimas representaciones la exitosa revista que están presentando el "Humoresque", con las primeras figuras del baile español: la extraordinaria Chuñi, el Ballet de Los Amayas, Alvaro y Lola, y la pareja Los Chavales.

El reparto frívolo del Humoresque lo encabeza la atractiva chilena Jocelyn Daudet, junto a Jury Day, la bailarina Lilián Harold, con The Gipsys, y el ritmo japonés de Mitsuko.

Para el próximo martes, Humoresque anuncia su nuevo y sensacional estreno "El desnudo del escudo", con una cartelera plena de atracciones, como despedida del año revisteril.

## Festival de Cine Industrial 1963 se efectuará en Madrid

MADRID, 16 (UPI).— El Cuarto Festival Internacional de Cine Industrial se celebrará en Madrid en octubre de 1963.

Este festival, que sus ediciones anteriores tuvieron lugar en Turín, Ruán y Berlín, depende del Consejo de Federaciones Industriales de Europa, pero según se informó hoy, pueden participar en el mismo, expositores de otros continentes.

Un portavoz del Comité Organizador del Cuarto Festival ha manifestado que se pretende que las películas de carácter industrial "fábricas, métodos de trabajo, de producción, nuevas técnicas, etcétera, estén dirigidas y realizadas por profesionales".

## "NAVIDAD EN EL CIRCO", EL 21 EN EL TEATRO CAUPOLICAN

La dirección del Teatro de Ensayo de la Universidad Católica confirmó su programación en el Teatro Caupolicán a base de las representaciones de la emotiva obra titulada "Navidad en el Circo", adaptación libre de Luis A. Heiremans y una corta temporada estrictamente popular, en que los niños acompañados de sus padres tendrán entrada libre.

Inauguran en la noche del viernes 21 de la presente semana, actuando consecutivamente hasta el domingo 30.

La adaptación de "Navidad en el Circo", que presentará el élenco del Teatro de Ensayo de la Universidad Católica va envuelta con el ropaje propio de una historia circense, con escenas de trapecistas, magos, clowns, tonies, payasos, bandas de músicos, luces y todo el mágico colorido de un circo chileno

## Estrellas del Gran Circo de Alemania "Deutsches Artisten Festival", prorrogan su permanencia en Chile, hoy y mañana en Santiago y Valparaíso desde el 20 al 23

Ayer, con tres llenos completos en el Teatro Caupolicán, cumplieron su programación oficial trazada para Chile, los magníficos artistas alemanes seleccionados del Gran Circo de Alemania y que viajaron directamente de Berlín a Santiago a intervenir en el "Deutsches Artisten Festival", bajo el patrocinio de la Embajada de la República Federal de Alemania en Chile.

El público les brindó la más cariñosa y entusiasta despedida, siendo ovacionado el conjunto de equilibristas alpinistas "Los Zugspitz Artisten", cuyos actos acrobáticos aéreos, a alturas suicidas, sin red protectora, mantienen en tensión emocional a los espectadores, justificando su cartel europeo como "Los Acróbatas de la Muerte", únicos en el mundo.

A petición expresa de las familias alemanas y diversos sectores del gran público de Valparaíso y Viña del Mar, los artistas alemanes prorrogaron su salida a Argentina y permanecerán en Chile por dos o tres semanas más, visitando la zona de Aconcagua.

Hoy lunes 17, y mañana martes 18, cumplirán los dos últimos espectáculos de definitiva despedida —"Auf wiedersehen"— de Santiago.

Esta noche se presenta todo el conjunto completo en el "Caupolicán", con Udo Heltano, el pulsario de Baviera; las ciclistas de Hannover, los saltadores ornamentales de Hamburgo, los enanitos de Munich, el gracioso "Marinero del Mástil Flexible", de Stuttgart; los acróbatas cómicos Betty y Bob Flynn, y los alambristas Arno Mitchel Trupe.

Mañana, martes 18, actuarán definitivamente por última vez en Santiago.

Viajarán a Valparaíso. En el Nuevo Fortín Prat debutarán en la noche del jueves 20, igualmente en la noche del viernes 21; el sábado 22 ofrecerán matiné porteña a las cuatro de la tarde; vermut, a las siete, y noche a las diez, y el domingo 23, tres actuaciones porteñas que encenderán gran entusiasmo entre adultos y niños del vecino puerto.

La Pascua de Navidad, el 25, seguramente la celebrarán en el Fortín Prat, con tres últimas actuaciones porteñas finales.

CB 146

¡REGALOS!

en

"LA TOMBOLA MUSICAL"

Música y regalos para el hogar, de 10.30 a 12.30 horas.

**CB 146 RADIO MAGALLANES**

...y el servicio de empleadas

**Lucchetti.**

Lo que su niño ya ocupó en el conocimiento y en el saber, proporcióneselo a un niño del Hogar de Cristo. Alonso Ovalle 1479.

VIENE MONTENEGRO

DE PARIS

¡VEALO! — EN

"EL PRESTAMISTA"

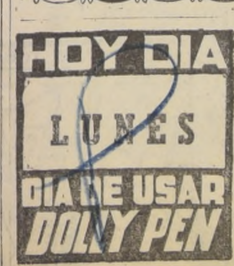
de JOSSEAU

TEATRO MUNICIPAL

DESDE EL MIERCOLES 19 AL DOMINGO 23

UNICAS ACTUACIONES





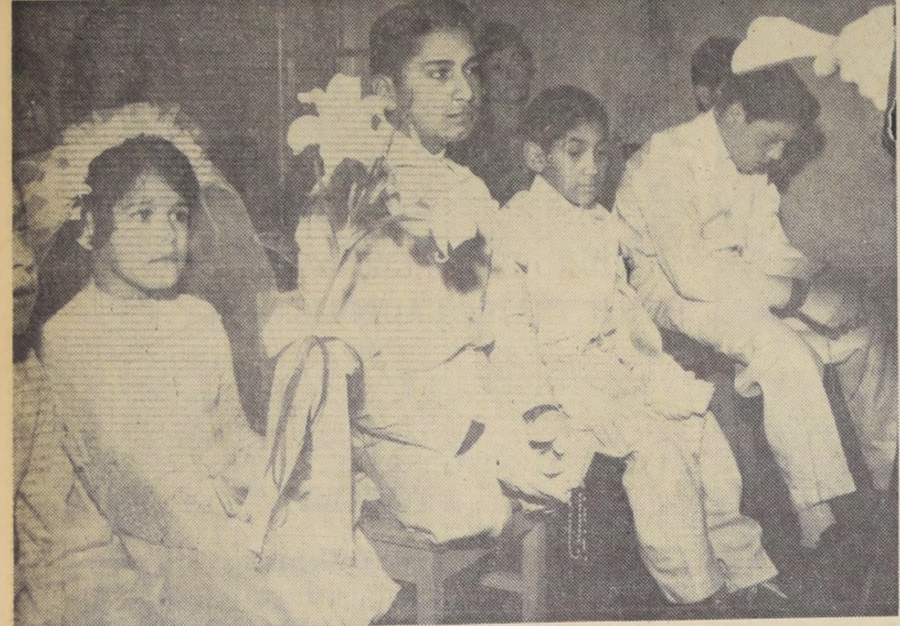




LA NACION

LUNES 17 DE DICIEMBRE DE 196[2]
SANTIAGO DE CHILE

## Primera Comunión de niños lisiados



Cinco niños lisiados hicieron ayer la Primera Comunión en el Instituto de Niños Lisiados, en la sede-hogar de Brasil 441. La impresionante ceremonia en que los niños vestidos de blanco, apoyados en sus muletas, se acercaron a recibir los sacramentos, fue en extremo conmovedora. Asistieron a ella la presidenta del Comité Pro Ayuda del Niño Lisiado, Inés Tonkin de González; la vicepresidenta María Benard de Dell'Orto, y todo el directorio. Uno de los niños carece de piernas —tercero en el grabado, desde la derecha—, pudo caminar hasta el altar con sus muletas, gracias al tratamiento que el Instituto de Niños Lisiados le ha proporcionado. Los otros niños, sufren todos de parálisis en las piernas, consecuencias de poliomielitis, accidentes y otras enfermedades.

## Tenía "poder mágico"



YEMEN.— El rostro de este niño de 13 años muestra en su seriedad las negras circunstancias que envuelven su actual situación, ya que se encuentra engrillado y sometido a juicio por el Gobierno republicano establecido en su país. Mohamed Ben Mahmoud fue el protagonista de una aventura digna sólo de países del Medio Oriente, ya que el Imán, que fuera depuesto por el golpe revolucionario de los militares, creía firmemente que Mohamed tenía poderes mágicos y por eso lo nombró jefe de la Policía de Seguridad. El muchacho, en su corta carrera, según sus acusadores de hoy, aplicaba violentas sanciones sin sujetarse a la ley, confiscó propiedades y bienes de los detenidos, quedándose con ellos y de haber cometido otros abusos del gran poder que ejercía en su cargo. Ahora, engrillado, en algún lugar del Yemen, espera sintiendo ya la amargura del porvenir. (Foto UPI.)

## RECITAL EN MASA OFRECEN POETAS RUSOS

MOSCU, 16 —(UPI)— Múltitudes de moscovitas recorrieron hoy numerosas librerías para escuchar a unos 200 poetas recitar sus obras con motivo de celebrarse el día de la poesía, instituido hace siete años.

La Agencia Oficial TASS, dice que varios centenares de personas se reunieron frente a la Librería Central y pedían a gritos: "que salgan a la calle... que salgan a la calle". Se referían a los poetas Leonid Martynov, Pavel Antokolsky, Olga Berggolts y Bella Akhmadullina.

Recientemente, unas 10.000 personas llenaron el Estadio Lenin para escuchar a varios poetas, muchos de los cuales recitaron versos antistalinistas.

Yaroslav Smelyakov, jefe del Departamento de Poesías de la Unión de Escritores, dijo que la celebración alcanzó hoy proporciones mayores que ningún otro año. Agregó que en adelante el Día de la Poesía deberá celebrarse en plazas y estadios.

Dijo asimismo que hoy se habían vendido 150.000 ejemplares de la antología "Día de la Poesía" en las 21 librerías que abrieron especialmente con motivo de la celebración.

## ISABEL II DISTRIBUYE AGUINALDOS

WINDSOR, Gran Bretaña, 16 —(UPI)— La Reina Isabel comenzó a distribuir hoy los regalos de Navidad al personal del Castillo de Windsor.

Los obsequios para todos los empleados habían sido colgados en un árbol de Navidad.

## Dos fineses batieron el record mundial bailando "twist"

HELSINKI, Finlandia, 16 —(UPI)— Dos parejas finesas reclamaron para sí un nuevo record mundial al bailar el twist ininterrumpidamente durante 21 horas y media.

El record anterior fue reclamado por unos jóvenes franceses que bailaron el twist 21 horas, pero con algunas interrupciones para comer.

## Cerezas chilenas viajan al Perú



150 cajas de cerezas chilenas con un peso total de 600 kilos, fueron embarcadas ayer por vía LAN y enviadas a Lima, para su venta al público, donde son muy apreciadas. En el grabado, las auxiliares de vuelo, señoritas Sonia Valenzuela y Lilly Klaiser, muestran las cajas en que fue enviada esta sabrosa fruta.

# Los niños escriben al Viejo Pascuero

También las personas adultas suelen formular sus deseos al Viejito Pascuero. Transcribimos una carta que le ha llegado a nuestro diario:

Querido Viejito Pascuero: Encontrándose mi esposo enfermo mucho tiempo, y yo siendo el sostén de mi hogar, con dos niños, le pido al viejito de Pascua que me dé valor para seguir luchando como lo he hecho asta ahora, no me importan los regalos, yo sé que un niño se alegra con cualquier cosita, aunque sea echa por su madre, yo deseo valor y salud para continuar trabajando honradamente y así darle buenos ejemplos a mis hijos.

Si el fuere tan bueno con nosotros que le avisara a una tía de mi marido que no se olvidara de nosotros ella nos ha prometido mandarnos lindos juguetes para Juanito y Carlos no me importa el valor de ellos sino la seguridad de saber que ella se acuerda de nosotros, porque nos a dicho que ella nos ayudara haciendose cargo de mis hijos para educarlos en la mejor forma. Ella sería como un hada madrina que el dia dichoso de Navidad nos traería esperanza de dias mejores para mis hijos, quizas yo moriría tranquila, hasta feliz sabiendo que ellos van a ser hombres dichosos, con una educación que yo no tube y así no sufrir luchando con tanto sacrificio para ganarme el sustento. Le pido al viejo Pascuero que le traiga salud a mi marido aunque sea un poco de mejoría ya que su enfermedad es muy grave, y también que le traiga mejoría a muchos niños enfermos de parálisis, ya que esta enfermedad es tan terrible. Deseo que se acuerde de traerle regalitos a los niños sin madre, que ellas se lo agradeceran desde el cielo.

Mucho le he pedido al Viejo de Pascua, pero pensará que yo le alivio el peso de tanto juguete. Yo le pido valor y esperanza y un poco de amor para los otros niños, no tan solo los míos. El dirá que yo deseo el bien también para los demás y me lo agradecera porque así el mundo y la gente se está portando mejor. Dira el, en buenas cuentas: esta mujer me hizo a mi también un regalo, darme fe que el mundo desea el bien para los demás. Saluda atentamente: Firmado **Juana Rosa G. de Uribe.** Los Alerces 2860. Santiago.

Santiago 14 de noviembre de 1962. Querido viejito pascual: Somos muchos los niños en Chile que te pedimos jugetes, nosotros somos tres hermanitos dos mujeres y un hombre, queremos y deseamos no nos abandone en esta pascua. Los tres queremos zapatitos y si puedes unos dos monitos a pila y para nuestro hermano un libro de aventuras esas de Roy Rogers, que le encanta leer.

Esperando querido viejito nos haz de escuchar en esta pascua y nos vas haser doblemente felices.

Ya que en nuestro hogar la situación es mala nuestro padre largo tiempo sin trabajo y esperamos que voz viejito lindo endulces nuestras vidas aunque sea por algunos días.

Te saludamos cariñosamente y esperando que no te olvides de nosotros somos fervientes devotos. (Firman): Manuel, Nora y María Irene Pedraza. No hay dirección.



## Así Atendemos al Público

# Carabineros deben terminar con espectáculos denigrantes

Hay problemas que, por su naturaleza, requieren de la intervención inmediata de las autoridades encargadas de resolverlos.

Tal es el caso del denigrante espectáculo que desde hace tiempo viene protagonizando a diario un grupo de muchachitos irresponsables que se guarecen bajo el puente Pío Nono y que ha sido denunciado a la opinión pública, a través de esta Sección, por nuestro lector, don Luis Almarza Rojas.

Los desmanes que este grupo de inmorales realiza, bajo consejos de adultos que integran la cuadrilla, no pueden dejarse por más tiempo que ellos continúen, dado que atentan contra la moral y la decencia públicas a que todo ciudadano, especialmente menores del sexo femenino, tiene pleno derecho de disfrutar. La libertad, democracia y fraternidad, no se practica de esta manera. Carabineros —en tales circunstancias— debe proceder con energía y sin contemplaciones de ninguna especie frente a este grupo de niños vagos, autores de tan triste y delicado espectáculo. Los menores deben quedar bajo el cuidado de las Brigadas Especiales de Carabineros para su readaptación y los mayores de edad deben ser entregados a la justicia ordinaria, a fin de que ante los jueces respondan de su delito.

La tranquilidad ciudadana descansa, precisamente, en la función policial y en tales circunstancias —como en el caso presente— recurre a Carabineros.

### 251) Denigrante espectáculo

Señor Director:

Desde hace un tiempo a esta parte, se ha dejado caer un grupo de muchachos, adultos algunos, que se guarecen bajo el puente Pío Nono, arrancando de la batida del sector Mapocho, y que diariamente ofrecen el espectáculo de sus peleas, vocabulario, y aun su desnudez, pues a toda hora se bañan desnudos en la orilla del río, causando la hilaridad de algunos y un mal ejemplo para nuestras hijas.

Solicitamos, pues, la intervención tan eficaz y depuradora de Carabineros de Chile, a fin de poner término a esta situación tan molesta, que, además, acarrea el peligro evidente de estos elementos que son dirigidos por sus mayores para salir en horas del día a

### 261) Agradecen labor del Gobierno

Señor Director.

Muy señor nuestro:

La directiva ...

# Cartas al Director

**Las cartas que se publican en esta sección deben venir firmadas y con indicación del nombre completo, dirección y número de carnet del autor o autores. Sin embargo, omitiremos estos datos si él o los autores lo desean.**

### 260) Reclama contra Caja de EE. PP.

Señor Director:

Hay en el diario de su digna dirección, una Sección "Cartas al Director" que, por lo que se lee diariamente, presta muchos servicios al público, pues, pone en conocimiento de los altos funcionarios y de manera responsable, hechos que suceden entre los subalternos y que no alcanzan a llegar a las autoridades superiores.

Debo referirme aquí, a la Caja de Empleados Particulares.

Entre los beneficios que otorga esta Caja a sus imponentes, hay uno que consiste en devolver un 50 por ciento de los gastos originados por una intervención quirúrgica, siempre y cuándo se presenten los comprobantes respectivos.

Debiendo acogerme a este beneficio, junté pacientemente los comprobantes y fueron entregados a la Caja. Esta rechazó los rubros recetas y también una boleta de exámenes clínicos porque en ella decía: "Por servicios profesionales", sin especificar cuáles exámenes eran. Fuí donde el doctor laboratorista, quien gentilmente escribió en detalle cada uno de los exámenes. Presentada ya con la exigencia cumplida, nuevamente fue rechazada porque NO TENIA EL TIMBRE DE AGUA DE IMPUESTOS INTERNOS. Se la llevé nuevamente al médico, quien indignado, justamente porque se dudaba de su honorabilidad al suponérsele entregando boletas fuleras y burlando al Fisco de los impuestos: me dio un certificado invitando al funcionario a comprobar en persona que todos sus talonarios de boletas están con los timbres legales. En efecto, lo que pasa es que los timbres secos de Impuestos Internos o sacan el pedazo o no se ven, pero, aquí debe actuar el buen criterio del funcionario para saber discernir que un profesional de prestigio no se va a prestar tan burdamente a entregar boletas ilegales. Con este certificado, pasó la barrera subalterna para ir a la Contraloría de la Caja. ¡Pueda ser que aquí no suceda lo mismo! Todos estos trámites se hacían con mucho apuro, pues, debía pasar todo antes de terminar el año para su pago y... aquí está lo mejor, señor Director; una vez todo completado, se me dijo que que NO SE PAGA HASTA MARZO PORQUE LA CAJA NO TENIA DINERO. ¿Es posible que esto suceda para el pago de unos pocos escudos, porque no creo que sean muchos millones los que se paguen por este ítem? ¿Cómo hay dinero para autoprestarse, y no hay para nosotros los dueños de la Caja?

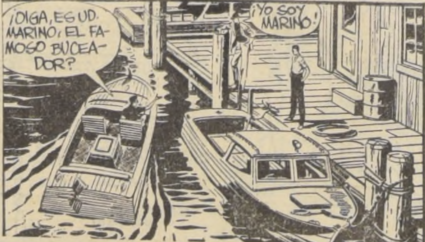
Agradezco al señor Director.
**Albina Guzmán Burgos, Empresa Textil El Progreso S. A., Carnet 1401314, Santiago**



## DICK TRACY — POR CHESTER GOULD




## JUAN MARINO — POR SAM LEFF







## TARZAN — Por Edgard Rice Burroughs




## RAMONA — POR JORGE PALACIO

